La novedad de NORTH STAR
Mod. 23

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXI - Nº. 8.677 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 12 DE SEPTIEMBRE DE 1982- 34 PAGINAS- $b. 25.00

La novedad de NORTH STAR
Mod.68

FF.AA. analizan posibilidad de entregar inmediatamente el poder

Cúpula castrense evalúa permanentemente la situación económica, política y social del país.

Las Fuerzas Armadas están analizando la posibilidad de entregar el gobierno a los civiles a la brevedad posible ante el agravamiento de la situación económica y la proliferación de los problemas sociales y regionales, según se conoció ayer en fuentes castrenses.

La Junta de Comandantes y el gobierno evalúan permanentemente la situación política, económica y social del país; una de sus últimas conclusiones señala que "una normalización inmediata de la vida institucional del país contribuiría a la solución de la crisis que vive el país".

Esta posibilidad se analiza, según ese informe, desde agosto pasado, cuando la crisis económica comenzó a agravarse. Entonces, una reunión de Guarniciones decidió revisar totalmente la tesis que sostenían algunos miembros de la cúpula militar.

Se argumentó que las Fuerzas Armadas deben observar las normas que les señala la Constitución Política del Estado y que, si bien los militares "se ven obligados a desempeñar el gobierno, esta obligación sólo es temporal".

Una serie de consultas a nivel de Guarniciones aplazó en varias ocasiones el último cambio de gobierno: Se consideraba que el general Celso Torrelio podría continuar en el poder, una vez que había lanzado la convocatoria a elecciones generales, pero otras corrientes, sostenían que los grupos políticos podían un gobierno con el que puedan dialogar.

Entonces, surgió la posibilidad de la entrega inmediata del poder, que llegó al nivel de consulta a algunos grupos civiles.

Pero, ante planteamientos de corrientes militares, se optó por un nuevo gobierno de transición, a cuya cabeza quedó el general Guido Vildoso, cuyo mandato fue la realización de las elecciones y la recuperación económica.

En los últimos análisis, se vio que existe una "contradicción" en el Mandato de las Fuerzas Armadas para el actual gobierno: Si la gestión es sólo de transición no se puede llevar a la práctica definitiva ninguna medida administrativa, menos de recuperación económica. Y si la decisión es "gobernar" tiene que existir un mínimo de condiciones y tiempo "para garantizar la aplicación de correctivos, especialmente económicos".

PLAN DE EMERGENCIA

El gobierno del general Vildoso ha cumplido, hasta ahora, sólo con la mitad de las tareas que se le encomendaron: la convocatoria a elecciones. La otra mitad "es fundamental para la marcha del país: el plan económico de emergencia".

Según los informantes militares, el diálogo que sostuvieron el gobierno y las Fuerzas Armadas con grupos políticos, poco después de instalarse el 21 de julio pasado, "abarcó también el campo económico".

La evaluación castrense dice que todos los grupos políticos, laborales, empresariales y campesinos "coincidieron con el gobierno en la necesidad de aplicar este Plan Económico de Emergencia", pero, "al exponérseles algunos detalles concretos, que demandan la colaboración, comprensión y hasta sacrificio de muchos sectores, niegan su concurso, a sabiendas de que si no se toman estos correctivos, la situación continuará agravándose".

La Junta de Comandantes y el Presidente Vildoso habrían expuesto a los grupos que los visitaron en el Palacio de Gobierno algunos detalles de ese Plan.

"Lejos de encontrar una recepción favorable y patriótica, ahora algunos grupos están decretando paros y huelgas que hacen aún más difícil la situación del país. Los dirigentes sindicales saben que las medidas económicas tienen que adoptarse", señala la evaluación castrense.

"El gobierno, con la responsabilidad que le exige el momento histórico, ha buscado el consenso de todos los sectores que tienen que ver con la marcha del país", añade.

POLITICA

La evaluación castrense abarca también la marcha política del país y señala que "como en el pasado, los grupos muestran poca coherencia en sus posiciones. Critican al gobierno acusándolo de ser una continuación de anteriores regímenes, pero aceptan conversar con él. Postulan un gobierno civil de inmediato, pero participan en la Corte Electoral".

Se observa también a los grupos políticos en "una franca lucha dentro de las organizaciones laborales y estudiantiles, como se comprueba en los recientes congresos de trabajadores y la Universidad de La Paz".

"El igual que en el pasado, no hay renovación de dirigentes, no hay promoción, y eso es poco beneficioso para los partidos".



ACCIDENTE AEREO - Mannheim, Alemania Federal, 11 (AP).- 32 paracaidistas norteamericanos y franceses murieron este mediodía al estrellarse el helicóptero en que viajaban, por causas aún desconocidas. Testigos presenciales comunicaron que el aparato cayó desde unos 600 metros "como una piedra" y que al estrellarse contra la autopista las llamaradas alcanzaron una altura de 100 metros, lo que originó una ola de pánico entre el público que acudió a contemplar una exhibición que debían dar los paracaidistas. Arriba, restos del aparato calcinado. Abajo, soldados lloran la muerte de sus compañeros (Radiofoto AP).

Fue modificado calendario de pagos a cuenta del impuesto sobre utilidades

El último Consejo de Ministros aprobó un Decreto, mediante el cual se modifica el calendario de pago de anticipos del impuesto a la Renta de Empresas, que regirá solo para la presente gestión.

Señala el documento legal que la Cámara de Comercio y la Cámara de Industrias han solicitado en forma conjunta se modifique el régimen de pagos a cuenta del impuesto mencionado establecido por Decreto Ley Nº. 16193 de febrero de 1979.

La parte dispositiva señala:

EN CONSEJO DE MINISTROS,

DECRETA:

ARTICULO 1º.- Para la presente gestión administrativa se modifica la aplicación del Decreto Supremo Nº 16193 de fecha 16 de febrero de 1979, debiendo los pagos a cuenta del impuesto sobre utilidades regirse por los plazos siguientes:

a) El primer pago a cuenta se efectuará hasta el 30 de agosto de presente año en la proporción del 25%.

b) El segundo pago del 25% hasta el 30 de octubre de 1982.

c) El tercer pago del 25% hasta el 30 de diciembre de 1982.

d) y el saldo hasta el 31 de marzo de 1983 a tiempo de presentar el Balance.

ARTICULO 2º.- Se abroga el Decreto Supremo Nº 19001 de fecha 17 de junio de 1982.

El señor Ministro de Estado en el Despacho de Finanzas, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los diez días del mes de septiembre de mil novecientos ochenta y dos años.

Cristianos y musulmanes en busca de la reconciliación en El Líbano

BEIRUT, 11 (AP).- El ex primer Ministro musulmán Selim Salam, dijo luego de una reunión con su rival político, el presidente electo Bashir Gemayel, que los libaneses deben "olvidar el pasado y mirar hacia el futuro con esperanza".

En la primera reunión del presidente cristiano y el prominente dirigente musulmán tras parte de la estrategia para la reconciliación nacional que organizada por el mandatario saliente, Elias Sarkis.

"Debemos olvidar el pasado y mirar hacia el futuro con esperanza, con la esperanza de que los libaneses hacia el futuro y cooperemos y hagamos para salvar a El Líbano y marchar hacia el futuro", dijo Salam un musulmán sunita, luego de las conversaciones.

Salam, un intermediario clave entre el delegado presidencial estadounidense Philip C. Habib y la Organización para la Liberación de Palestina en las negociaciones para retirar a los guerrilleros palestinos de Beirut, boicoteó la sesión parlamentaria del 23 de agosto en la que fue elegido Gemayel.

"Seré franco. Ustedes saben que yo, junto con mis hermanos musulmanes, nos opusimos a la elección del Presidente Bashir Gemayel, pero eso fue un acto democrático".

Fuentes del gobierno dijeron que esperan otras reuniones entre Gemayel y sus opositores libaneses. El presidente electo "cree firmemente" que el exilio de casi la tercera parte de la población".

"El exilio de más de un millón de paraguayos constituye uno de los casos más graves de violación de los derechos humanos que se conocen en la historia política moderna", agregaron.

Uno de los exiliados, Herminio Giménez, dijo que "el régimen dictatorial del Presidente Alfredo Stroessner ha resistido y vedado en forma sistemática la vuelta al terruño de los exiliados, burlándose, inclusive, de la recomendación de una amnistía nacional propuesta por la novena asamblea general de la Organización de los Estados Americanos del año 1979".

En la reunión los políticos dijeron que 22 exiliados iban a emprender hoy viaje a Asunción; pero aparentemente cambiaron luego de idea ya, que según la policía paraguaya, sólo seis intentaron el retorno.

rechazó un tratado de paz con el estado judío.

La declaración pide el "reconocimiento de la soberanía libanesa, garantiza las libertades democráticas y la reconstrucción del ejército sobre "base sólida".

A pesar de que Gemayel declaró su intención de acabar con la presencia de "fuerzas extranjeras", incluso sirios, israelíes y palestinos, fuentes falangistas cristianas admiten que los israelíes no se retirarán si los sirios no lo hacen.

Mientras tanto, los soldados italianos, que junto con fuerzas francesas y estadounidenses supervisaron el retiro de los guerrilleros palestinos de la capital libanesa, partieron en barco con destino a Chipre, de donde serán transferidos a otras naves que los llevarán a su país.

El contingente italiano de 530 hombres llegó aquí el 25 de agosto y su comandante, coronel Bruno Tosetti, dijo que sus hombres realizaron su trabajo "en forma excelente".

Los norteamericanos ya partieron y los franceses abandonarán El Líbano la semana próxima, si bien la fecha exacta no se ha determinado.

En la ciudad de Trípoli, al norte del país, tres personas murieron y varias resultaron heridas cuando un automóvil lleno de explosivos estalló en una concurrida zona comercial, aparentemente en otro atentado entre las bandas milicianas que operan en la región.

Potosí, Chuquisaca, Tarija y Oruro en paro general a partir de mañana

Cuatro de los nueve departamentos del país paralizarán totalmente sus actividades desde mañana, como presenta porque "el gobierno no ha atendido sus reclamos acerca de diversos problemas". Potosí, Chuquisaca, Tarija y Oruro anunciaron que esa paralización será indefinida, mientras que Oruro lo hará durante 48 horas. Los despachos recibidos al respecto refieren lo siguiente:

POTOSI, 11 (PRESENCIA).- El departamento de Potosí ingresará a un paro general e indefinido de actividades, desde la primera hora del lunes próximo, por determinación del Comité Cívico Potosinista, luego del fracaso de una comisión de gobierno para encarar y arreglar el pago de regalías mineras reclamado por este distrito.

En realidad, dicho paro no se circunscribirá solamente a Potosí, sino que abarcará también a Chuquisaca y Tarija que, además de tener reclamaciones desatendidas, como componentes tripartitos del Bloque Cívico del Sud, han expresado de esa forma su solidaridad y apoyo a la causa potosina.

Los ministros de Minería y Planeamiento, generales Octavio Villavicencio y Amadeo Saldías, respectivamente, fueron comisionados por el gobierno para cumplir aquellas negociaciones que concluyeron abruptamente y en rotundo fracaso, debido a que "los emisarios no tuvieron el suficiente tacto para encauzarlas", según criterio de entendidos.

La visita de los nombrados ministros, fijada inicialmente para mañana, se anticipó. Llegaron anoche a esta capital y su estancia resultó fugaz ya que sólo mantuvieron una corta y única reunión con los representantes cívicos, en la que "no pudo arribar a ningún entendimiento" al diálogo y se precipitó el referido paro general e indefinido de actividades.

REUNION

Aquel encuentro entre los comisionados del gobierno y los dirigentes cívicos de Potosí duró 40 minutos. Aquellos intentaron entregar un cheque por el importe de 50 millones de pesos, proveniente de la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF) y otro por 4.315.000 pesos, de COMIBOL, como parte de pago de las regalías reclamadas.

Los asistentes a la reunión rechazaron esas sumas, por considerarlas ínfimas en relación a los ocho millones de dólares que se adeuda a Potosí por concepto de regalías mineras, devengadas desde hace varios años. El rechazo fue respaldado con el argumento de que aquellos montos no representan ni el tres por ciento de lo reclamado.

El ministro de Planeamiento respondió indicando que, de lo único que se puede arrear ya que es imposible" planificar la miseria porque el gobierno afronta graves limitaciones".

Por su parte, el Ministro de Minería, visiblemente molesto, reiteró el criterio de su colega respecto a que es lo único que se podía dar. Seguidamente, ambos comisionados abandonaron la sala de reunión, dejando atrás un ambiente de susceptibilidades y descontento.

La asamblea reaccionó sintiéndose herida, y de inmediato acordó y declaró la huelga, dentro de los aspectos antes señalados. De inmediato se comunicó el hecho a los comités cívicos de Chuquisaca y Tarija quienes respondieron indicando que se sumarán al paro, desde el lunes venidero.

Los dos ministros comisionados, después de serenarse, trataron, a través de autoridades locales, de retomar las deliberaciones, pero los participantes de la misma rechazaron el intento manifestando que "el pueblo potosino tiene dignidad".

Se supone, idicialmente, que la reunión, ocurrieron la idea de nombrar una comisión, con representantes del Comité Cívico Potosinista, de la Corporación de Desarrollo de Potosí y de los ministros involucrados en el asunto, para que estudie un plan de pago de las regalías adeudadas. El cual no prosperó debido a la precipitación de los acontecimientos.

MANIFIESTO

Luego de que los comisionados oficiales abandonaran Potosí, se presentaron a la asamblea cívica el prefecto, alcalde y el comandante del batallón de ingeniería, quienes manifestaron que era posible llegar a soluciones. Los asistentes respondieron expresando que "el diálogo no lo cerramos los potosinos, sino los propios representantes del gobierno".

Después de haberse organizado varias comisiones, que tendrán a su cargo la conducción del paro, el Comité Cívico Potosinista hizo conocer el siguiente manifiesto:

1.- Que la comisión ministerial del gobierno, presente en esta ciudad, no trajo solución efectiva y práctica para definir el problema económico departamento, las mismas no guardan relación con las obligaciones devengadas por regalías mineras, que ascienden a la suma de ocho millones de dólares, al 31 de diciembre de 1981.

2.- El Comité Cívico Potosinista, en reunión conjunta con los delegados del gobierno no ha merecido la atención y respeto que se merece, por parte de esos personeros, sino que fueron escuchados sus planteamientos y lógicas explicaciones de los justificativos que, sensiblemente el gobierno los desconoce y particularmente sus delegados presentes en Potosí.

(Pasa a la página

Gobierno paraguayo impide el retorno de políticos opositores

ASUNCION, 11 (AP).- El gobierno paraguayo impidió hoy el retorno al país a un grupo de sus opositores, a los que calificó como "elementos subversivos vinculados al terrorismo internacional".

El grupo integrado por seis exiliados, algunos exiliados en Argentina hace más de 30 años, llegó en un vuelo regular de Aerolíneas Argentinas que arribó aquí a las 11.40 GMT.

El director de relaciones públicas de la policía local, Mayor Osvaldo Palacios, dijo que el gobierno no prohibió el ingreso al país de los políticos "que son elementos subversivos vinculados al terrorismo internacional".

Los dirigentes opositores que impidieron el ingreso son los partidos Movimiento Popular Colorado (Mopoco), Liberal Radical Auténtico, Febrerista Revolucionario y Demócrata Cristiano, que integran el llamado "acuerdo democrático".

La policía los identificó como Edgar Quiñones, Luis Ma. Faustino Centurión, Miguel Casabianca, Ricardo Leiva, y Eduardo San Martín, El más prominente es Resk, presidente del Partido Demócrata Cristiano.

Los políticos intentaron bajar del avión en el aeropuerto de Asunción pero la policía lo impidió. El resto de los pasajeros descendió normalmente. La policía dijo que a un periodista peruano, Ricardo Cervera, tampoco se le permitió descender por no tener su visa en orden.

Los políticos permanecieron en el avión, que dos horas después de su arribo partió a Buenos Aires.

El aeropuerto estaba mas vigilado que de costumbre por policías uniformados y de civil, pero no se registraron incidentes.

La prensa no pudo hablar con ninguno de los exiliados, que iban a ser recibidos solamente por tres miembros del "acuerdo nacional".

Retornos similares de políticos exiliados fueron impedidos por el gobierno paraguayo en 1978 y 1981.

En conferencia de prensa ofrecida el viernes en Buenos Aires, los políticos dijeron que "la operación retorno tiene el propósito de despertar conciencia sobre la gravedad que reviste, en el caso paraguayo, el

El Papa tratará con Arafat derechos de los palestinos

CIUDAD DEL VATICANO, 11 (AP).- El Papa Juan II desea reunirse con el jefe de la organización para la Liberación de Palestina (OLP) Yasser Arafat durante su visita de dos días a Roma en la próxima semana, anunció hoy el Vaticano.

El reverendo Romeo Panciroli, vocero vaticano, confirmó hoy que el Pontífice "está dispuesto a reunirse con Arafat... para analizar la situación con los sufrimientos y derechos del pueblo palestino, de los que el Papa ha hablado recientemente".

Panciroli dijo que no había cuándo se efectuaría la audiencia privada. El representante en Roma de la OLP, Nemer Hammad, dijo ayer que Arafat llegaría a Roma el lunes. Expresó que la reunión con el Papa "debería ser concertado pero el Vaticano indicó que era sólo una posibilidad.

Hammad dijo que una audiencia privada con Juan Pablo II contribuiría a convencer a los líderes occidentales de que la OLP no era un grupo terrorista, y podría ser "una fuerza constructiva en Medio Oriente".

El representante de la OLP no formuló comentarios hoy pero un colaborador suyo dijo que los detalles de la reunión no habían sido convenidos.

Afirmó que Arafat probablemente viajaría a Roma desde Túnez, donde estableció su cuartel general después que aproximadamente 3.000 combatientes de la OLP fueron evacuados desde el oeste de Beirut, sitiado por fuerzas israelíes, hacia ocho naciones árabes.

El Papa ha hablado frecuentemente sobre el derecho de los palestinos a su patria y se ha reunido con otros dirigentes de la OLP.

Arafat fue invitado a Roma para representar el consejo nacional palestino, que hace las veces de parlamento de la OLP, en la conferencia anual de la unión interparlamentaria que se iniciará el martes. El consejo palestino fue admitido en la unión hace varios años como observador.

Durante la conferencia de nueve días, parlamentarios de 98 países analizarán varias cuestiones, incluso el desarme, la reducción de los presupuestos militares y el hambre en el mundo.

COB emitió convocatoria para la "Marcha contra el Hambre"

La Central Obrera Boliviana (COB) emitió ayer la convocatoria para la "Marcha contra el Hambre por Pan y Libertad" que se realizará el próximo miércoles en todo el país.

La convocatoria dice:

MARCHAS DE UNIDAD SINDICAL CONTRA EL HAMBRE Y LA MISERIA

Día a día se suceden manifestaciones de protesta contra el hambre y la miseria. La crisis económica, sin parangón en la historia de nuestro país, estrangula a niveles infrahumanos la magra economía del pueblo. En torno a esta sombría situación la Central Obrera Boliviana hace saber lo que sigue:

La crisis económica del país, reflejo de la crisis del sistema de dominación capitalista y del carácter dependiente de Bolivia, viene siendo agudizada por el desgobierno de regímenes militares hasta límites insostenibles para el pueblo.

El cuantioso endeudamiento externo es producto de "modelos económicos" impuestos "por el imperialismo e implementados desde 1971. Las obligaciones contraídas por una deuda externa que asciende a los 4 mil millones de dólares, deterioran que no existan divisas para importar los artículos e insumos más necesarios.

La flotación del dólar y la constitución de un mercado oficial y otro paralelo, no han sido de impuestos para solucionar la crisis, sino para facilitar el pago de los servicios de esta cuantiosa deuda externa a la banca internacional.

La inflación es la forma en la que se manifiesta la redistribución de los ingresos que está provocando la dictadura en favor del imperialismo y la oligarquía nativa y en detrimento de las mayorías nacionales.

La escasez de artículos de primera necesidad, lejos de ser casual, es el resultado de una política económica antinacional.

La disminución del poder adquisitivo de los salarios es la expresión más concreta de esta política. El desempleo y la desocupación tienen también el mismo origen: la dictadura y su carácter pro-imperialista.

La curva ascendente de la miseria no ha llegado a la cima. El régimen militar se apresta a descargar un nuevo paquete económico, bajo el nombre de Plan Económico de Emergencia impuesto por el Fondo Monetario Internacional (FMI). El alza de los carburantes y la suspensión de la subvención de la harina, contemplados en el "Plan de Emergencia", agudizarán la espiral inflacionaria, reducirán aún más los salarios y acentuarán la desocupación. La "estabilización" del dólar en 120 pesos bolivianos y el mismo bono que otorgarán no compensarán para nada los efectos negativos de este plan. Por el contrario, con este plan el hambre y la miseria se agudizarán hasta alcanzar extremos indescriptibles.

Para unificar y centralizar la lucha de los diferentes sectores laborales contra esta situación de descalabro y marasmo económico que se verá profundizado por el "Plan Económico de Emergencia", la Central Obrera Boliviana convoca a la realización de MARCHAS DE UNIDAD SINDICAL CONTRA EL HAMBRE Y LA MISERIA para el día MIERCOLES 15 DE SEPTIEMBRE, a horas 15 (tres de la tarde) en todo el país.

La ejecución de esta convocatoria queda bajo la dirección de las Centrales Obreras Departamentales, Regionales y organismos sindicales del proletariado nacional donde no haya los primeros.

En la ciudad de La Paz, la concentración se llevará a cabo el día señalado, debiendo concentrarse los trabajadores, portando banderas y carteles alusivos al acto, a horas tres de la tarde en la Plaza de San Francisco.

La Paz, 11 de septiembre de 1982

CENTRAL OBRERA BOLIVIANA

(fdo.): Juan Lechín Oquendo, SECRETARIO EJECUTIVO; Oscar Sanjinés Rodríguez, SECRETARIO GENERAL; Simón Reyes Rivera, STRIO. RELACIONES INTERNACIONALES; Gonzalo Guzmán Egüez, SECRETARIO DE RELACIONES; Aldo Flores Alvarez, SECRETARIO PRENSA Y PROPAGANDA, José María Palacios López, SECRETARIO DE FINANZAS; Noel Vásquez Valdez, SECRETARIO PERMANENTE.

Sello): Central Obrera Boliviana—Comité Ejecutivo Nal. Bolivia.

ENTEL deja a la prensa sin comunicaciones

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones, por la huelga que sostiene su personal, ha dejado de prestar servicios de atención y mantenimiento. No hubo ninguna otra explicación, y es así que, ayer, a partir de las 16 horas, fueron interrumpidos los despachos de Associated Press, agencia que sirve a PRESENCIA.

Igualmente, desde la tarde del viernes tampoco ha funcionado el servicio de teletipos que, en forma directa, tenemos con nuestras corresponsalías en las demás ciudades del país para la transmisión de noticias. El sistema telefónico de discado directo, también ha sido cortado.

Esta actitud de ENTEL, en momentos de graves tensiones en el país, a raíz de los problemas económicos y, sobre todo, en franca contradicción a las declaraciones del gobierno sobre las garantías a la prensa, resulta una especie de censura, pues limita la información a que tiene derecho el pueblo.

En vista del monopolio que existe en el servicio nacional e internacional, el país resulta aislado y nadie puede comunicarse con el extranjero o con otras ciudades del país, aunque tenga razones urgentes para hacerlo.



MUBARAK VISITA FRANCIA.- Paris, 11 (AP).- El Presidente Fracois Mitterand (izquierda), saluda al Presidente de Egipto, Hosni Mubarak hoy a la entrada del Palacio del Elíseo. Mubarak está de visita oficial aquí (Radiofoto AP).

Economía alemana apunta nuevamente a la recesión

BONN, 11 (EFE).- Las perspectivas de recuperación de economía han empeorado notablemente en Alemania Federal, declaró a "EFE" un portavoz del Ministerio Federal de Economía, quien se refirió a las palabras en este sentido pronunciadas por el Ministro del ramo, Otto Lambsdorff.

En el curso de una reunión en Bonn, Lambsdorff manifestó que comparte el pesimismo de las previsiones de un instituto de estudios económicos alemán, según las cuales la recuperación económica, cifrada para 1982 en un pequeño crecimiento del 1,5 por ciento, prácticamente no existirá.

El máximo de crecimiento económico, si lo hay, será de un 1 por ciento, estima el citado estudio con el que el Ministro Federal de Economía se mostró muy conforme.

Pero, basta con seguir el desarrollo económico de los últimos años, para entender que, en el mejor de los casos, la economía alemana registrará este año un estancamiento.

Efectivamente, todos los pronósticos económicos de los últimos años se vieron superados, pero por debajo, por la calidad y el crecimiento fue siempre del orden de un 1 por ciento menor de los previsto.

Aunque no fuera este año la continuación de la norma de los anteriores, lo cierto es que esta también con leer los informes mensuales del Banco Federal de Alemania y del Ministerio de Economía para comprender que la situación es mucho peor de la esperada al comenzar este año.

Los últimos indicadores económicos señalan un fuerte retroceso de la demanda industrial, tanto en el sector de bienes de equipo como en la fabricación de artículos de consumo.

Este retroceso se debe, en parte, al retraimiento del consumidor alemán, afectado por primera vez en los últimos años de un descenso real de la capacidad adquisitiva.

Desde los años del "Milagro Alemán", los ciudadanos germano-federales vieron crecer cada año, no sólo su economía, sino su capacidad adquisitiva, pues la inflación ha sido baja, los incrementos salariales estuvieron siempre por encima de la inflación y los rendimientos al capital fueron también mayores que el incremento del coste de la vida.

Desde hace dos años, sin embargo, esto ya no es así y la inflación supera los incrementos salariales, maltrechos ya por el fallo que el fisco hace sobre cualquier aumento de sueldo.

Pero, no es sólo el consumidor alemán quien impide la reactivación. Mucho más grave es el retraimiento de la demanda exterior, al que es especialmente sensible un país como Alemania Federal, cuya economía está orientada a las exportaciones para pagar las materias primas que se ve obligada a importar.

A esta situación, derivada de la prolongada depresión económica mundial, se suma el factor negativo de los elevados tipos de interés, que Alemania Federal se ve obligada a mantener elevados ante el alto rendimiento del dólar americano del que no se puede despegar en tanto siga arrojando un fuerte déficit en su balanza de pago.

Para colmar el vaso, el viceministro de Economía, Otto Schlech, aseguró recientemente en una carta divulgada hoy, que el déficit público será, en 1982, 1.200 millones de dólares mayor de lo previsto y, en 1983, superará los 4.000 millones de dólares.

Reagan autorizó presupuesto récord para el Pentágono

WASHINGTON, 11 (EFE).- El Presidente norteamericano, Ronald Reagan, ha autorizado al Pentágono a gastar una cifra récord de aproximadamente 178.000 millones de dólares en el próximo año fiscal.

La cifra es inferior en unos 6.000 millones de dólares al monto solicitado por Reagan al Congreso, pero supera en más de 47.000 millones de los gastos militares de los Estados Unidos en 1982.

Unos 86.000 millones de dólares en el nuevo presupuesto servirán al Pentágono para la adquisición de nuevos misiles, aviones y buques de guerra; y otro tipo de armamentos.

La ley incluye 22.000 millones de dólares para investigación y desarrollo de nuevas armas y 68.000 millones para financiar gastos de operación y mantenimiento.

De los fondos, 182 millones de dólares se destinarán para gastos militares en lo que falta del año fiscal 1982.

Portavoces presidenciales anunciaron la firma de la ley por parte de Reagan, durante el viaje que el mandatario realiza para apoyar las campañas políticas de candidatos republicanos al Senado y la Cámara de Representantes en las elecciones legislativas de noviembre.

El proyecto concede al Pentágono la autoridad para asignar fondos a determinados programas y actividades.

Los fondos, sin embargo, deberán ser proporcionados por el Congreso en una nueva ley de asignaciones presupuestarias que ni el Senado ni la Cámara de Representantes han aprobado aún.

Los 178.000 millones de dólares constituyen la mayor inversión militar norteamericana en tiempos de paz y son parte del programa del Presidente Reagan para "rearmar a los Estados Unidos".

Reagan considera que Estados Unidos debe incrementar su capacidad defensiva "para cerrar la ventana de vulnerabilidad" que ha abierto para los norteamericanos "el creciente poderío militar de la Unión Soviética".

La ley fue objeto de encontrados debates en el seno del Senado y de la Cámara de Representantes.

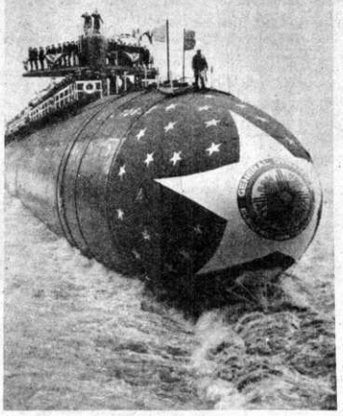
Legisladores de uno y otro partido discreparon en torno a la autorización de fondos para la compra de nuevos aviones y sobre el dinero asignado para la construcción y desplazamiento inicial de los nuevos misiles "MX".

Reagan se ha comprometido a adoptar, antes de que termine el año, una modalidad definitiva para el desplazamiento de los misiles.

La ley autoriza al Pentágono fondos de 3.700 millones de dólares para la producción inicial de los "MX".

Además, se asignan 1.800 millones de dólares para la construcción del décimo submarino de la clase "Tridente" y preparativos para la producción de otras dos naves de la misma clase.

La Marina Norteamericana recibe también autorización para invertir 6.000 millones de dólares en dos nuevos portaaviones nucleares de la clase "Nimitz".



NUEVO SUBMARIÑO: Los marineros se alinean junto a las barandas, mientras el submarino de ataque rápido, el Albuquerque, se desliza en las aguas del río Tamesis, durante las ceremonias de lanzamiento realizadas en General Dynamics Electric Boat Division, en Groton, Connectituc. (USICA).

Gran Bretaña no quiere aún relaciones con la Argentina

LONDRES, 11 (EFE).- Gran Bretaña no restablecerá por ahora relaciones diplomáticas con Argentina, según unas declaraciones del Ministro de Asuntos Exteriores, Francis Pym, pronunciadas en Dinamarca y recogidas hoy por el diario "The Guardian".

Francis Pym justificó su actitud diciendo que Argentina se mantiene inflexible en reclamar su soberanía sobre las islas Malvinas.

También dio a entender que eludir relaciones diplomáticas normales no quiere decir que no puedan mantenerse contactos financieros y económicos.

El Canciller británico dijo, en respuesta a los que le piden negociar con Argentina, que esto es inaceptable, especialmente "porque el gobierno argentino aún no ha renunciado al uso ilegal de la fuerza" para hacerse de nuevo con las islas Malvinas.

Estados Unidos revela propuesta de la URSS sobre instalación de euromisiles

WASHINGTON, 11 (EFE).- La Unión Soviética, que ha propuesto limitar a 300 por país el número de misiles en Europa, quiere incluir en el total correspondiente a Estados Unidos los misiles británicos y europeos, en contra de la voluntad norteamericana.

Así lo ha revelado Eugene Rostow, director de la agencia de Desarme y Control de Armamentos, al hablar del desarrollo de las negociaciones sobre euromisiles que Estados Unidos y la URSS reanudarán en octubre en Ginebra, tras el receso estival.

En la primera exposición pública de los detalles de la oferta soviética por parte de un alto funcionario norteamericano, Rostow denunció la propuesta del Kremlin como "totalmente parcial".

El enfoque soviético en las negociaciones equivale a "una petición de hegemonía" por parte de la URSS que "nunca será aceptable" para Estados Unidos, declaró Rostow en un discurso pronunciado ante el "Consejo de Asuntos Mundiales" de Los Angeles (California).

En su intervención, Rostow acusó también al Kremlin de querer separar a Europa Occidental de Estados Unidos para luego controlar a Africa y el Oriente Medio y dejar a Estados Unidos completamente aislado.

Según Rostow, los soviéticos creen que Japón y demás naciones del Pacífico caerán bajo dominio de la URSS y "Estados Unidos quedará aislado y no tendrá más opción que aceptar la hegemonía soviética".

Para evitar tal situación, Estados Unidos debe de preservar una alta capacidad de disuasión nuclear, agregó.

Los soviéticos han ofrecido limitar a 300 por país el número de misiles y a 900 el número de cabezas nucleares, con lo cual cada misil podría llevar 3 cabezas, explicó Rostow.

Lo que resulta inaceptable a Estados Unidos y sus aliados es la voluntad soviética de incluir en los 300 misiles correspondientes a Estados Unidos los misiles británicos y franceses, instalados en tierra y en submarinos.

La inclusión de las fuerzas de los dos países europeos occidentales en el total correspondiente a Estados Unidos impediría prácticamente el despliegue de los nuevos 572 misiles norteamericanos de alcance medio "Pershing-2" y Crucero, previsto para finales de 1983.

La oferta soviética permitiría a la vez al Kremlin conservar casi todos sus misiles de alcance medio "SS-20", con tres cabezas nucleares cada uno, de los cuales ya han sido desplegados 315.

Además, el límite de 300 misiles sólo se aplicaría a la parte europea de la URSS, dejando al Kremlin la posibilidad de desplegar un número ilimitado de "SS-20" en la parte oriental del país.

Ya que los "SS-20" son móviles, Estados Unidos ha pedido un desmantelamiento completo, independientemente del lugar donde estén desplegados, y, a cambio, ha ofrecido no emplazar ninguno de los 572 nuevos misiles norteamericanos.

La propuesta soviética, que incluir las fuerzas británicas y francesas, también obligaría a Estados Unidos a retirar de Europa occidental casi todos sus aviones, "de doble uso", es decir, los que pueden llevar armas convencionales o nucleares a bordo, pues también afectaría a la mayoría de los aviones de doble uso de la URSS", declaró Eugene Rostow.

Murieron 44 personas en accidente de helicóptero

MANNHEIM (RFA), 11 (EFE). Cuarenta y cuatro personas han resultado muertas este mediodía al precipitarse el helicóptero en el que viajaban contra la autopista de Mannheim.

Según informaciones policiales, a bordo del helicóptero se encontraban cinco tripulantes y 39 paracaidistas de Alemania, Gran Bretaña, Francia y Estados Unidos, que participaban en una exhibición aérea internacional.

Fuentes policiales y militares han confirmado que el accidente se produjo al romperse una de las palas del rotor trasero, calificado de "banana" por los pilotos de este tipo de aparatos.

MATRIMONIO ALEMAN

Busca casa, 2 dormitorios min., living amplio, dependencia, jardín - Zona Sopocachi o Zona Sur Tel. 357014 o 355477 hrs. Of.

Ministerio de Industria, Comercio y Turismo

INVITACION

INVITACION PARA PROVEER EL SEGURO DE TRANSPORTE DE 64.936 TONELADAS METRICAS DE TRIGO EN GRANO DE PROCEDENCIA NORTEAMERICANA - PROGRAMA L.P. 480).

Se invita a las Compañías de seguro legalmente establecidas en el país, presentar sus ofertas para el Seguro de Transporte de 64.936 TM. de trigo en grano de procedencia norteamericana.

El Pliego de Especificaciones podrá ser adquirido del Departamento de Importaciones Especiales. 5to. piso del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, previo pago de $b. 300.00.-, a partir de la fecha.

Las ofertas se recibirán en el indicado Departamento, hasta horas 10 a.m., del día 15 de septiembre de 1982 y la apertura se efectuará el mismo día a horas 10 y 30.

La Paz, 8 de septiembre de 1982

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

FORD

CAMIONETAS F-250 MODELOS 1977-1979

TRACCION SENCILLA Y DOBLE. MOTOR 8-V. DIRECCION HIDRAULICA FRENOS DE POTENCIA. TRANSMISION AUTOMATICA

En venta en campamento Pongo (Km) 29, carretera La Paz- Yungas.

Para mayores informaciones llamar a teléfonos: 361310-353302-358565 de 10:00 a.m. a 2;00 p.m. de lunes a viernes o al teléfono: 326189 de 8:00 a.m. a 9:30 p.m. de lunes a domingo.

Cheque Extraviado

El cheque certificado Nº. 141360 c/. Banco de Potosí S.A. o/. Francisco Susz G. queda anulado.

EL CENTRO DE ADIESTRAMIENTO GRAFICO LA PAPELERA AGFA GEVAERT

anuncia que el 20 de Septiembre se inicia los cursos de

selección de color para Artes Gráficas

inscripciones y mayores informaciones para el CURSO A NIVEL AVANZADO calle LOAYZA 178 - 4º PISO LA PAPELERA S.A.



COPYPROOF ob. DENSITOMETRO 2001 FOTOMECANICAS REPROMASTER 3

GEVAERT

AGFA-GEVAERT

LOTERIA NACIONAL de B. y S.

SEGUNDO PREMIO	PRIMER PREMIO	TERCER PREMIO
38971	32867	12663
Con $b. 490.000.-	CON $b. 2.400.000.-	Con $b. 150.000.-
AGENTE REYNALDO CHARUR — LA PAZ	AGENTE M. L. PERALTA HUGUET — COCHABAMBA	AGENTE ISAAC NUÑEZ — SANTA CRUZ

11 DE SEPTBRE. DE 1982 — PREMIOS POR EXTRACCION — Serie A-1271

Nº	Premio y	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio	Nº	Premio
10205	$b. 6.000	12664	$b. 2.700	15393	$b. 510	17177	$b. 510	19495	$b. 510	22836	$b. 510	25469	$b. 1.800	27752	$b. 1.800	30274	$b. 510	32299	$b. 1.800	34204	$b. 510	36220	$b. 510	38501	$b. 10.800
10230	$b. 510	12867	$b. 6.000	15467	$b. 510	17220	$b. 510	09678	$b. 510	22867	$b. 6.000	25496	$b. 510	27785	$b. 510	30394	$b. 510	32471	$b. 510	34247	$b. 510	36480	$b. 510	38501	$b. 1.800
10262	$b. 1.800	12887	$b. 510	15507	$b. 510	17233	$b. 510	19857	$b. 510	23009	$b. 510	25508	$b. 6.000	27866	$b. 6.000	30414	$b. 510	32490	$b. 510	34277	$b. 510	36667	$b. 510	38540	$b. 510
10292	$b. 1.200	13084	$b. 1.800	15537	$b. 510	17270	$b. 1.800	19948	$b. 510	23094	$b. 510	25880	$b. 1.800	27867	$b. 510	30461	$b. 510	32578	$b. 510	34322	$b. 510	36944	$b. 510	38664	$b. 510
10293	$b. 60.000	13502	$b. 510	15697	$b. 510	17305	$b. 510	20051	$b. 510	23122	$b. 510	25936	$b. 510	27930	$b. 510	30468	$b. 510	32810	$b. 510	34697	$b. 510	37196	$b. 510	38669	$b. 510
10294	$b. 1.200	13642	$b. 510	16080	$b. 510	17316	$b. 510	20074	$b. 510	23443	$b. 510	26086	$b. 510	28222	$b. 510	30833	$b. 510	32860	$b. 510	34767	$b. 510	37370	$b. 510	38823	$b. 1.800
10320	$b. 510	13656	$b. 1.800	16093	$b. 510	17317	$b. 510	20384	$b. 510	23590	$b. 1.800	26269	$b. 510	28292	$b. 510	30839	$b. 510	32861	$b. 6.000	34849	$b. 1.800	37451	$b. 1.800	38931	$b. 510
10350	$b. 510	13673	$b. 510	16117	$b. 510	17393	$b. 510	20485	$b. 510	23693	$b. 510	26318	$b. 510	28444	$b. 510	30963	$b. 510	32862	$b. 6.000	34854	$b. 1.800	37468	$b. 510	38978	$b. 2.400
10408	$b. 510	13742	$b. 510	16157	$b. 510	17716	$b. 510	20744	$b. 510	24008	$b. 510	26350	$b. 510	28518	$b. 510	30970	$b. 510	32863	$b. 510	35184	$b. 510	37488	$b. 510	38978	$b. 510
10459	$b. 510	13771	$b. 510	16169	$b. 510	17940	$b. 510	20877	$b. 510	24067	$b. 510	26464	$b. 510	28556	$b. 510	30987	$b. 510	32864	$b. 510	35222	$b. 510	37709	$b. 510	**38971**	**$b. 490.000**
10959	$b. 510	14005	$b. 510	16449	$b. 510	17883	$b. 510	21111	$b. 510	24109	$b. 510	26506	$b. 510	28718	$b. 510	31002	$b. 510	32865	$b. 510	35527	$b. 510	37710	$b. 510	38978	$b. 2.400
11022	$b. 510	14040	$b. 510	16454	$b. 510	17924	$b. 510	21135	$b. 510	24167	$b. 510	26641	$b. 510	28811	$b. 510	31033	$b. 510	32866	$b. 510	35557	$b. 510	37735	$b. 510	38978	$b. 510
11174	$b. 510	14101	$b. 510	16457	$b. 510	17963	$b. 510	21161	$b. 510	24354	$b. 1.800	26732	$b. 510	28878	$b. 510	31079	$b. 510	32867	$b. 2.400.000	35596	$b. 1.800	37781	$b. 510	38983	$b. 510
11198	$b. 510	14200	$b. 1.800	16495	$b. 510	18046	$b. 510	21522	$b. 1.800	24440	$b. 510	26744	$b. 1.800	28907	$b. 510	31249	$b. 510	32868	$b. 30.000	35667	$b. 6.000	37829	$b. 510	38994	$b. 510
11526	$b. 1.800	14239	$b. 510	16550	$b. 510	18127	$b. 510	21659	$b. 510	24494	$b. 510	26849	$b. 510	28947	$b. 510	31332	$b. 510	32869	$b. 1.800	35677	$b. 1.800	38026	$b. 510	39025	$b. 510
11472	$b. 510	14275	$b. 510	16752	$b. 6.000	18210	$b. 510	21788	$b. 510	24597	$b. 510	27093	$b. 1.800	28969	$b. 1.800	31347	$b. 1.800	32879	$b. 6.000	35791	$b. 510	38082	$b. 510	39031	$b. 510
11627	$b. 510	14277	$b. 510	16866	$b. 510	18282	$b. 510	21855	$b. 510	24641	$b. 510	27108	$b. 510	29209	$b. 510	31387	$b. 510	32937	$b. 510	35829	$b. 510	38117	$b. 510	39104	$b. 1.800
12047	$b. 510	14469	$b. 510	16883	$b. 510	18287	$b. 510	21956	$b. 510	24772	$b. 510	27281	$b. 510	29261	$b. 510	31396	$b. 510	32954	$b. 510	35991	$b. 510	38167	$b. 510	39218	$b. 510
12180	$b. 510	14574	$b. 510	16887	$b. 510	18343	$b. 510	21954	$b. 510	24775	$b. 510	27532	$b. 510	29952	$b. 510	31600	$b. 510	32966	$b. 510	36020	$b. 510	38236	$b. 510	39293	$b. 510
12232	$b. 1.800	15032	$b. 510	16897	$b. 510	18346	$b. 510	22378	$b. 510	24788	$b. 510	27555	$b. 510	29973	$b. 510	31752	$b. 510	32986	$b. 1.800	36079	$b. 510	38247	$b. 510	39301	$b. 510
12646	$b. 510	15161	$b. 510	16907	$b. 510	18400	$b. 510	22429	$b. 510	24817	$b. 510	27601	$b. 510	29992	$b. 510	31789	$b. 510	33694	$b. 510	36171	$b. 510	38270	$b. 510	39403	$b. 510
12662	$b. 2.700	15226	$b. 510	17106	$b. 510	18923	$b. 510	22491	$b. 510	24826	$b. 510	27699	$b. 510	30077	$b. 510	31964	$b. 510	33791	$b. 510	36192	$b. 510	38428	$b. 510	39406	$b. 510
12663	$b. 150.000	15284	$b. 6.000	17134	$b. 510	19448	$b. 510	22694	$b. 510	25437	$b. 510	27739	$b. 510	30233	$b. 510	32197	$b. 510	34023	$b. 510	36212	$b. 510	38499	$b. 1.800	39998	$b. 510

LOS PREMIOS A LAS 4 ULTIMAS CIFRAS IGUALES AL PREMIO MAYOR NO PERCIBEN PAGO POR TERMINACION

LAS 3 ULTIMAS CIFRAS IGUALES AL PREMIO MAYOR TIENEN $b. 600.- EL ENTERO $b. 200.- LA FRACCION

10867	—.—	14867	16867	18867	20867	—.—	24867	26867	28867	30867	—.—	34867	36867	38867
11867	13867	15867	17867	19867	21867	23867	25867	27867	29867	31867	33867	35867	37867	39867

ESTOS PREMIOS NO PERCIBEN PAGO POR TERMINACION DE DOS Y ULTIMA CIFRA

LAS 2 ULTIMAS CIFRAS IGUALES AL PREMIO MAYOR TIENEN $b. 360.- EL ENTERO $b. 120.- LA FRACCION

10067	11067	12067	13067	14067	15067	16067	17067	18067	19067	20067	21067	22067	23067	24067	25067	26067	27067	28067	29067	30067	31067	32067	33067	34067	35067	36067	37067	38067	39067
10167	11167	12167	13167	14167	15167	16167	17167	18167	19167	20167	21167	22167	23167	24167	25167	26167	27167	28167	29167	30167	31167	32167	33167	34167	35167	36167	37167	38167	39167
10267	11267	12267	13267	14267	15267	16267	17267	18267	19267	20267	21267	22267	23267	24267	25267	26267	27267	28267	29267	30267	31267	32267	33267	34267	35267	36267	37267	38267	39267
10367	11367	12367	13367	14367	15367	16367	17367	18367	19367	20367	21367	22367	23367	24367	25367	26367	27367	28367	29367	30367	31367	32367	33367	34367	35367	36367	37367	38367	39367
10467	11467	12467	13467	14467	15467	16467	17467	18467	19467	20467	21467	22467	23467	24467	25467	26467	27467	28467	29467	30467	31467	32467	33467	34467	35467	36467	37467	38467	39467
10567	11567	12567	13567	14567	15567	16567	17567	18567	19567	20567	21567	22567	23567	24567	25567	26567	27567	28567	29567	30567	31567	32567	33567	34567	35567	36567	37567	38567	39567
10667	11667	12667	13667	14667	15667	16667	17667	18667	19667	20667	21667	22667	23667	24667	25667	26667	27667	28667	29667	30667	31667	32667	33667	34667	35667	36667	37667	38667	39667
10767	11767	12767	13767	14767	15767	16767	17767	18767	19767	20767	21767	22767	23767	24767	25767	26767	27767	28767	29767	30767	31767	32767	33767	34767	35767	36767	37767	38767	39767
10867	11867	12867	13867	14867	15867	16867	17867	18867	19867	20867	21867	22867	23867	24867	25867	26867	27867	28867	29867	30867	31867	32867	33867	34867	35867	36867	37867	38867	39867

ESTOS PREMIOS NO PERCIBEN PAGO POR TERMINACION DE ULTIMA CIFRA



BILLETE GUIA — **LOS NUMEROS TERMINADOS EN 7** — **TIENEN $b. 330.- EL ENTERO $b. 110.- LA FRACCION**

PREMIOS POR PROGRESION: LOS NUMEROS QUE FIGURAN A CONTINUACION TIENEN $b. 330.- EL ENTERO $b. 110.- LA FRACCION

10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
10018	11040	12062	13011	14033	15055	16004	17026	18048	19070	20019	21041	22063	23012	24034	25056	26005	27027	28049	29071	30020	31042	32064	33013	34035	35057	36006	37028	38050	39019
10091	11113	12135	13084	14106	15128	16077	17099	18121	19143	20092	21114	22136	23085	24107	25129	26078	27100	28122	29144	30093	31115	32137	33086	34108	35130	36079	37101	38123	39142
10164	11186	12208	13157	14179	15201	16150	17172	18194	19216	20165	21187	22209	23158	24180	25202	26151	27173	28195	29217	30166	31188	32210	33159	34181	35202	36152	37174	38196	39215
10237	11259	12281	13230	14252	15274	16223	17245	18267	19289	20238	21260	22282	23231	24253	25275	26224	27246	28268	29290	30239	31261	32283	33232	34254	35276	36225	37247	38269	39288
10310	11332	12354	13303	14325	15347	16296	17318	18340	19362	20311	21333	22355	23304	24326	25348	26297	27319	28341	29363	30312	31334	32356	33305	34327	35349	36298	37320	38342	39361
10383	11405	12427	13376	14398	15420	16369	17391	18413	19435	20384	21406	22428	23377	24399	25421	26370	27392	28414	29436	30385	31407	32429	33378	34400	35422	36371	37393	38415	39434
10456	11478	12500	13449	14471	15493	16442	17464	18486	19508	20457	21479	22501	23450	24473	25494	26443	27465	28487	29509	30458	31480	32502	33451	34473	35495	36444	37466	38488	39507
10529	11551	12573	13522	14544	15566	16515	17537	18559	19581	20530	21552	22574	23523	24545	25567	26516	27538	28560	29582	30531	31553	32575	33524	34546	35568	36517	37539	38561	39580
10602	11624	12646	13595	14617	15639	16588	17610	18632	19654	20603	21625	22647	23596	24618	25640	26589	27611	28633	29655	30604	31626	32648	33597	34619	35641	36590	37612	38634	39653
10675	11697	12719	13668	14690	15712	16661	17683	18705	19727	20676	21698	22720	23669	24691	25713	26662	27684	28706	29728	30677	31699	32721	33670	34692	35714	36663	37685	38707	39726
10748	11770	12792	13741	14763	15785	16734	17756	18778	19800	20749	21771	22793	23742	24764	25786	26735	27757	28779	29801	30750	31772	32794	33743	34765	35787	36736	37758	38780	39799
10821	11843	12865	13814	14836	15858	16807	17829	18851	19873	20822	21844	22866	23815	24837	25859	26808	27830	28852	29874	30823	31845	—.—	33816	34838	35860	36809	37831	38853	39872
10894	11916	12938	13887	14909	15931	16880	17902	18924	19946	20895	21917	22939	23888	24910	25932	26881	27903	28925	29947	30896	31918	32940	33889	34911	35933	36882	37904	38926	39945
10967	11989	—.—	13960	14982	—.—	16953	17975	18997	—.—	20968	21990	—.—	23961	24983	—.—	26954	27976	28998	—.—	30969	31991	—.—	33962	34984	—.—	36955	37977	38999	—.—

ESTOS PREMIOS TIENEN ADEMAS LA TERMINACION RESPECTIVA

DISTRIBUCION GRATUITA — EXTRACTO OFICIAL — PROHIBIDA SU VENTA

LOS PREMIOS DE ESTE SORTEO PRESCRIBEN EL 10 DE DICBRE. DE 1982

Lic. OMAR FERNANDEZ DAVILA, PRESIDENTE DE SORTEO — Lic. LIDIA HERRERA DE DIAZ, DIRECTOR DE SORTEO — Dr. FEDERICO MURILLO, FISCAL DE GOBIERNO — Dep. Dr. WALDO ORLITAS, NOTARIO DE GOBIERNO — V. B. Dr. WALTER SAAVEDRA CALDERON, INTERVENTOR CONTRALORIA

PROXIMO SORTEO SABADO 18 DE SEPTBRE. DE 1982 $b. 2.400.000.-

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.
Gerente: Gustavo Pabón R.

Sin soluciones

Nos hallamos ante un creciente deterioro del orden público, de la economía nacional y del poco prestigio que quedaba al gobierno después del pasado inmediato de regímenes análogos. La semana presente nos enfrenta por lo menos con cinco departamentos en los que se ha dispuesto un paro general. Aunque ese paro se cumpliera sólo por algunas entidades, ya podemos presumir los graves daños que resultarán. Para no hablar de la huelga de trabajadores mineros que afectará a nuestra mayor fuente de divisas, en momentos en que éstas son tan críticamente escasas.

Todas estas medidas provienen de la desesperación que lleva a oscurecer la vista o de una radical desconfianza en la capacidad del gobierno para dictar medidas eficaces para salvar la situación. Por eso, cada uno presiona de la forma que le parece más idónea para conseguir que se respeten sus derechos y aspiraciones. Las reclamaciones ya no siguen un trámite regular porque se advierte que, por ese camino, es poco lo que se logra: ahora se va al terreno de los hechos.

En estas circunstancias, no faltan quienes teman o hasta alienten la adopción de medidas represivas, que impongan, por cualquier medio, el orden o eso que las dictaduras designan con esta palabra. Pero este remedio sería peor que la enfermedad. Ante todo, porque no sanaría ninguna de las causas y se limitaría a disimular los síntomas más superficiales. En segundo lugar, por lo que ocurrirá después: en efecto, las dictaduras pasadas han sido las mayores responsables por lo que hoy ocurre; lo han sido por su incapacidad para gobernar y especialmente por la inmoralidad que han alentado o permitido, especialmente en los últimos años. Medidas de violencia, en estos momentos, no llevarían sino a derramamientos de sangre, a privación de derechos humanos y a preparar el ambiente para enfrentamientos ulteriores de los cuales nadie -persona o institución- sabe si saldrá con vida.

Lo que falta es aplicar las medidas aconsejadas por la ciencia y la prudencia. No se puede seguir con la indecisión propia de los últimos meses. Ya se sabe cuáles son los males y, aproximadamente, cuáles podrán ser los remedios. Tenemos conciencia de que la salud no será recuperada enseguida, ni siquiera en un plazo breve sino que se tendrán que soportar todavía duras pruebas. Pero también se sabe que éstas durarán más cuanto más se tarde en comenzar el tratamiento salvador, cuanto más se deje avanzar el mal presente, sin hacer nada para detenerlo o siquiera aliviarlo.

Que las reacciones no han de ser de felicidad, ya lo sabemos todos. No es posible pensar en que haya medida alguna que vaya a ser recibida con aplausos y sonrisas. Si se espera hasta el momento en que estas reacciones sean las más probables, esperaremos hasta la eternidad.

De eso tienen que darse cuenta especial todos los dirigentes sindicales, políticos, empresariales, gubernamentales, etc.: lo que vendrá no será de ningún modo agradable, pero será necesario. Lo que sí se debe exigir es que la austeridad resultante sea repartida con justicia; que no haya grupos privilegiados; que se haga todo lo posible para que la situación de los más pobres no se agrave.Nunca debemos olvidar que, en el fondo de los grandes desórdenes populares, no se halla tanto la pobreza generalizada como la indignación porque las pruebas se reparten inicuamente.

No podemos seguir sin hallar o aplicar soluciones. Si no satisfacen las que se presume que han sido aprobadas por el gobierno, que se sugiera cuáles otras deben tomarse. Que no se vaya a la simple crítica o al rechazo amenazante sino que todos debemos preguntarnos: ¿ Cabe hacer algo distinto? Y responder con serenidad y honradez, sin subterfugios. Que se aconseje no lo que es teóricamente deseable sino lo posible dada la realidad en que nos encontramos. Quienes opinen deben hacerlo a conciencia de que, sobre todo en las actuales circunstancias, toda demagogia es un crimen contra el pueblo porque, de ser acogidos sus consejos, dentro de poco estaremos peor que nunca.

Si las medidas serán duras, nadie debe intentar sacar beneficio de ellas ni en lo económico ni en lo político. Que el trabajo de recuperación sea conjunto y no se facilite la tarea de los aprovechadores de siempre.

La dramática suerte de Bolivia

Por Guillermo Céspedes Rivera

Aun cuando los periodistas tenemos especial alergia por los números,en esta oportunidad es necesario hacer un cálculo rápido y sencillo. El 24 de abril de 1983 se realizarán elecciones generales en nuestro país, para ingresar, una vez por todas, a un estado de derecho.

A partir de hoy faltan solamente 224 días que volarán como sucedió con los meses corridos de este año. El tiempo, que no se detiene ni retrocede, sigue su marcha y si el pueblo boliviano, especialmente sus partidos políticos, no saben aprovechar debidamente este período, la responsabilidad de cuanto pudiera suceder recaerá, totalmente, en quienes desearían malograr otra oportunidad para demostrar su respaldo popular y verdaderos méritos para llegar al poder.

Nada mejor que una consulta popular directa para elegir a los futuros gobernantes y parlamentarios. Con el voto, libre de presiones e influencias extrañas, se hará realidad aquello del gobierno del pueblo, para el pueblo y con el pueblo. Unicamente la ciudadanía, consciente de su gran responsabilidad, puede decidir su suerte.

En las urnas electorales se prepara el futuro de la patria. De sus resultados depende la grandeza o desdicha de Bolivia. La mejor arma de la democracia —enfermiza o robusta— es el voto, que tiene más eficacia que las balas.

Si los bolivianos aseguramos un sincero entendimiento, si en vez de ahondar divisiones procuramos hacer más uso de la razón y del diálogo, podremos evitar horas mayormente críticas.

El remedio está en nuestras manos. Ahora no valen apresuramientos ni presiones perturbadoras. Sólo nosotros podemos elegir el camino de mañana, sin muletas de ninguna clase. Ojalá que no nos dejemos encandilar por los fuegos de artificio de la demagogia y sepamos actuar serenamente. Si se cometen nuevos errores, las consecuencias serán mucho más graves que las actuales.

En medio de una angustiosa incertidumbre, cuando se debilitan las esperanzas y vemos cómo se oscurece el cielo cerrándose todos los caminos, debemos pensar que un pueblo no puede morir cuando sabe dar constantes pruebas de su espíritu de sacrificio y lucha, para sobrevivir por encima de todos los peligros. Bolivia es inmortal. Está enferma y parece que agoniza. Pero si sabemos reaccionar sin esperar milagros ni una repentina lluvia de oro, no seguiremos descendiendo hasta el fondo de un pozo del cual será imposible salir con nuestras propias fuerzas.

No juguemos más con la suerte de Bolivia. Acabemos con tantas actitudes que no conducen a puerto seguro ni resuelven problema alguno. Seamos mas conscientes y no pongamos en peligro el porvenir de nuestros hijos. No perdamos el tiempo en querellas bizantinas y reproches inútiles. Ni nos entreguemos al ocio por más que defendamos causas justas. La vida de cinco millones de seres humanos no puede ponerse en riesgo con beligerancias aniquiladoras.

No pensemos en las trancas que podemos colocar para que tropiece el vecino, sino en la urgencia de hacer desaparecer los obstáculos que impiden marchar con más seguridad. Evitemos el bloqueo de los cerebros, la ceguera voluntaria y la sordera cómplice porque nada se remedia con la indiferencia. Unamos nuestras fuerzas y démonos, lealmente, las manos para cruzar el río que aumenta peligrosamente su caudal y amenaza arrastrarnos.

Cuando Bolivia haya recuperado sus fuerzas y se revitalicen sus energías, podremos dedicarnos a toda suerte de pugilatos. Entretanto, pensemos primero en la solución de los grandes problemas económicos, que preocupan y agotan tanto al país.

Miremos más allá de las fronteras. Salgamos de un "encuevamiento" criminal. Veremos así que hay países en condiciones más trágicas que Bolivia. Pero su gente no se precipita a un campeonato de destrucción. Sus ciudadanos no remueven sus heridas para inspirar lástima o justificar actitudes mendicantes.

Acostumbrados a vivir sin mayores preocupaciones, nos embriagamos ahora con toda suerte de lamentaciones. Efectivamente, no hay dinero y nuestra moneda se ha envilecido como nunca. La angustia golpea duramente las puertas de todos los hogares bolivianos, sin excepción alguna. Pero seamos fuertes y dominemos esta flaqueza espiritual y unámonos, de una vez, para resistir en mejores condiciones la tormenta.

Hemos insistido en la solución electoral. Por tanto, preparémonos para la cita del 24 de abril. En esa fecha debe comenzar una nueva etapa en la vida de Bolivia. Ella será como deseamos todos los bolivianos. En la hora de prueba, preguntemos a nuestras conciencias para elegir el mejor camino, aquel que conduzca a los más grandes destinos para esta patria tan castigada por incomprensiones y egoísmos.

La suerte de Bolivia —insistimos— está en nuestras manos. Enfrentemos el reto para encontrar una respuesta adecuada. Avancemos, empero, con serenidad y sin colocar piedras en el camino. Los tropezones podrían ser fatales e irreparables.

Los políticos tienen ahora la mejor oportunidad para demostrar la sinceridad de sus propósitos y el vivo deseo de entregarse a la patria sin reservas ni condiciones. Se ha dicho que están empeñados en una lucha por el poder para favorecer sus propios intereses antes que los de la patria. Con tantas invocaciones a la democracia, a los principios, se extiende —al menos así lo cree mucha gente— una cortina de humo para encubrir finalidades que,en la mayoría de los casos, no benefician a la patria. Ojalá que estos juicios sean equivocados y se demuestre un civismo digno del mayor respeto.

Vivir sin justicia

Por Jaime Urcullo Reyes

El brillante abogado español, tan cercano a nosotros por haber redactado un notable "Anteproyecto de Código Civil Boliviano", Don Angel Ossorio y Gallardo, graba y repite, en su obra "El Abogado" (reedición del ya clásico libro "El Alma de la Toga"), los siguientes pensamientos: "Pues bien, de todas las obras humanas, la más interesante y poética es la de hacer justicia. Los pueblos pueden vivir sin riqueza, sin belleza y hasta sin salud. Vivirán mal, pero vivirán. Y sin justicia, no podrán vivir". "Existencia sin justicia es inferior a la animalidad".

En la antigüedad clásica, los famosos filósofos Sócrates, Platón, Aristóteles, Séneca y Cicerón exaltaron la justicia como la virtud suprema de las naciones. Sócrates mantuvo su fe en una justicia superior y enseñó, pagando con su vida, el respeto a una decisión de la autoridad legítima. El filósofo-poeta Platón, en su diálogo "Las Leyes", habla del Estado educador y de que sólo los mejores debían gobernar, porque estos sabios podían realizar mejor la justicia. (Esto fue recogido, sin duda, por Sarmiento, quien dijo que "gobernar es educar"). Aristóteles, con mayor precisión política, dijo que el Estado es una necesidad, que constituye una unidad orgánica perfecta, que tiene por fin la virtud universal. El Estado regula la vida de los ciudadanos mediante leyes que dominan la vida entera. El contenido de las leyes es la justicia.

Habría mucho para comentar y reproducir de los grandes pensadores de la época moderna, bajo cuyas ideas se han formado los nuevos Estados: Montesquieu, Grocio, Rousseau, Locke. Nos contentamos con citarlos.

Traemos a colación estas referencias al tema de la justicia, porque observamos que en nuestro país se ha registrado, últimamente, una paralización de labores de los empleados de la Corte Superior de Justicia y anteriormente se dio una bastante larga suspensión de actividades que siguió a la vacación judicial. Y en esos períodos, para decepción nuestra, todo ha seguido tranquilamente su curso normal, dentro de la situación general de problemas sociales, económicos y políticos, descubrimiento de escándalos y negociados particulares de autoridades, que vienen volviéndose "normales" en Bolivia, en estos tiempos. Claro que han podido existir efectos de esta paralización en planos individuales: mayor demora en el despacho de las causas, privación de ingresos para quienes se dedican fundamentalmente a abogar y gestionar procesos ante los tribunales. Pero nada más.

¿Significa esto un mentís a todo lo dicho sobre la justicia?.

Hay que distinguir entre una justicia como valor, una justicia como realización y otra justicia como servicio público.

Como valor, es una aspiración , un ideal, una perfección, una meta, una guía, que siempre está perenne en la naturaleza humana. Como realización, es aquella cosa imperfecta, que los hombres consiguen en la vida real, al luchar por imponer su interés, su concepción particular y su derecho subjetivo, o sea, propiamente, el Derecho tal cual vive en la realidad, con sus códigos, sus leyes, sus fallos judiciales, sus resoluciones, sus órdenes y mandamientos. Como servicio público es el aparato burocrático que aplica la ley, la interpreta y dicta las normas concretas.

El bueno de Don Angel Ossorio y los filósofos y escritores políticos y jurídicos, que hemos citado, se refieren propiamente a la justicia como realización, o sea a todo aquello que constituye el Derecho vigente en un país en un determinado tiempo, que se condiciona a la aspiración de justicia según sea el grado de cultura de ese pueblo.

Realizadores de la justicia de un país, u órganos de producción del Derecho (el Derecho es obra humana), no son sólo los jueces o el poder jurisdiccional, sino también los otros poderes del Estado: Legislativo y Ejecutivo. O sea todas aquellas personas que llamamos "autoridades" organizadas jerárquicamente y que en una y otra medida tienen el poder — decimos seguramente con propiedad "disfrutan el poder", cuando deberían estar "al servicio del poder"— de imponer sus decisiones con el respaldo de la fuerza. Estas autoridades deben erigirse o constituirse conforme a leyes; de lo contrario, son ilegítimas. Estas mismas deben funcionar o resolver según leyes, deben justificar sus actos y acarrear responsabilidad; de lo contrario son arbitrarias. O sea que todo el aparato estatal debe estar al servicio de la justicia. Y se está al servicio de la justicia dando ejemplo de corrección y permitiendo que el pueblo, por madurez, cumpla con aquella gran parte de la realización espontánea de la justicia.

De lo cual se concluye que es sólo una parte de la realización de la justicia la que corresponde al Poder Judicial; aquélla que requiere de proceso para la solución de un conflicto de partes, para la aplicación de una sanción o para la declaración de un derecho.

Lamentablemente, ocurre que el cuadro actual de realización de la justicia en el país, es desolador. Tal vez nunca hemos caído tanto y hemos llegado al extremo de no contar con las condiciones de una vida civilizada para nuestro pueblo, ni en los albores de la república, siendo así que entonces se contaba con la esperanza . Hoy vivimos el imperio de gobiernos ilegítimos; autoridades improvisadas e injustas que lógicamente no pueden dar de sí lo que no tienen; jueces que retardan el cumplimiento de sus deberes y solamente actúan por presión; funcionarios indolentes, arbitrarios y sin ideales; con pocas excepciones.

Por cierto que en este ambiente , las personas dotadas de sensibilidad y que han adquirido, merced a su esfuerzo, un buen grado de cultura y civilización —menores sin duda los de el autor a quien hemos citado en primer lugar— no podrían vivir. Y si lo hacen, a pesar de todo, irán perdiendo poco a poco sus atributos, hasta quedarse sin ellos y no poder siquiera escandalizarse.

Un cuento de dos islas

Por John Madeley Earthscan

LONDRES.- Cuando 1.800 súbditos coloniales británicos de raza blanca fueron capturados durante la invasión argentina de las islas Malvinas, el Reino Unido envió sus fuerzas armadas, con un coste superior a los $2 billones y la pérdida de 1.000 vidas, para defender los derechos de la población de vivir de la forma por ellos escogida.

La gloria de esta emocionante defensa de principios en el Atlántico Sur —celebrada aquí en libros, seriales televisivos y servicios catedralicios— ha tenido el desafortunado efecto de recordar a la población británica la suerte de otros 1.800 súbditos británicos habitantes de otra isla lejana.

En el Atlántico Sur, el Reino Unido expulsó al invasor de las Malvinas; en el Océano Indico, el gobierno británico limpió secretamente la isla de Diego García de súbditos británicos y entregó el territorio a un poder extranjero, condenando al mismo tiempo a la población a una vida de pobreza en el exilio.

A comienzos del siglo XIX y poco después de las Malvinas, el Reino Unido colonizó Diego García, pequeño atolón en forma de media luna enclavado en el corazón del Océano Indico. En realidad, las Malvinas y Diego García presentan grandes similaridades, tanto por su lejanía, como por el tiempo que han estado bajo el dominio británico y el número de sus habitantes. Una diferencia que salta inmediatamente a la vista es que los habitantes de las Malvinas son de raza blanca y procedencia británica, mientras que los de Diego García son de raza negra, descendientes en su mayor parte de esclavos africanos.

En 1965, el Reino Unido negoció un acuerdo con los Estados Unidos por el que se permitía a dicha nación el uso de las Islas Chagos —conjunto de 50 pequeños arrecifes arenosos de los que Diego García es el de mayor extensión— para fines de defensa, particularmente, según parece, para permitir la supervisión de los movimientos navales soviéticos en la zona.

La población isleña de Diego García ("Ilois") jamás fue consultada sobre el antedicho acuerdo adoptado en 1966 mediante un "Intercambio de notas". Tampoco se consultó al Congreso norteamericano o al Parlamento británico, en donde

(Pasa a la página 13)

Los políticos y los partidos

Por Ovidio Suárez Morales

En el mundo occidental, capitalista, cuya nación más representativa y dominante es EE.UU., ¿qué diferencia hay entre el Partido Republicano y el Demócrata? Ambos sostienen el sistema capitalista, lleno de injusticias que cada día se hacen más intolerables. Las grandes multinacionales practican un dominio que ha sido acertadamente bautizado como "neocolonialismo". Detrás de todo esto hay, también, el mismo imperialismo.

Tal vez lo menos malo es la doctrina social-demócrata, cuyos partidos gobiernan varias naciones europeas, aunque también frecuentemente se ven divisiones por cuestiones personales o por intereses creados.

Largo sería profundizar en el tema. Bastará con terminar sosteniendo que los partidos políticos cada vez arrastran menos masas, despiertan menor interés en la ciudadanía y son incapaces de alinear en torno a sus cuarteles, a los electores, en base a la doctrina que sustentan.

"No son el proletariado, ni los partidos políticos los que motorizan el cambio, sino las nuevas generaciones que, sin distinción de clase ni de color político, asumen casi espontáneamente una actitud crítica, con resultados más profundos que los que, probablemente, habría logrado una revolución social, con características violentas", sostenía hace poco un comentarista.

¿Estamos en condiciones de sostener que los partidos políticos, en las últimas décadas han sido instituciones con gran respaldo popular, mientras no contaban con el usufructo del poder y del presupuesto?

¿Podemos admitir que el Parlamento y sus representantes han funcionado, por lo menos en lo que va de este último cuarto de siglo, en forma satisfactoria a los intereses del país, vale decir, cuidando por su estabilidad institucional y trabajando por el progreso del pueblo y la nación?

LOS POLITICOS

El destacado comentarista del "New York Times", James Reston, refiriéndose a "la declinación del liderazgo en los EE.UU." y comentando observaciones del historiador H.S. Commager, decía ("El Diario", 14 sept./80) entre otras cosas: "La política y los políticos reflejan la sociedad que representan...", más adelante sostiene que "el país gime" por tener que escoger entre Carter y Reagan, y afirma "uno casi no puede tomar un diario en estos días sin quedar preguntándose qué es lo que anda mal", para escribir luego: "Entretanto, la administración de Carter y el Congreso, en realidad no atienden los asuntos del país, sino que se concentran en la elección..."

"El futuro del país es demasiado importante para dejarlo librado a las manipulaciones personales de los políticos".

Finaliza con esta frase: "No es extraño, entonces, que hasta nuestro aliados pregunten si somos realmente un país serio, y el por qué Commager sugiere que la crisis de liderazgo se halla, no solamente en Washington sino en la nación en conjunto"

LOS MAS NO SON LOS MEJORES

J. B. Haldene y otros: "Los logros humanos, aquellas cosas que distinguen al hombre de los animales y son manifestaciones de la civilización humana, —el arte, la literatura y la ciencia— fueron conseguidos por menos del 1% de la población humana, por aquéllos que se encontraban en el extremo superior de la curva de variación humana en inventiva, imaginación, perseverancia y capacidad para pensar claramente. Un desplazamiento hacia abajo, relativamente pequeño, en el valor medio de la curva de variabilidad humana puede anular gran parte de lo conseguido por la clase más alta de los potencialmente capacitados. Un desplazamiento hacia arriba de la curva puede doblar el volumen de esta clase..."

El ciudadano que tiene vocación política y capacidad de estadista así como aptitudes de conductor, requiere, para realizarse, llegar al poder. ¿Cuál es el precio que debe pagar para alcanzar esa meta? Algo previo es que debe tener una formación y un grado de cultura por lo menos de nivel universitario y acumular un caudal de experiencia.

Todavía a principios de este siglo —y nos referimos fundamentalmente a nuestro país— existían terratenientes o mineros ricos que disfrutaban de una holgada situación económica y una buena formación que les permitía "dedicarse a la política", sufragando con sus propios recursos este "hobby". No podemos negar que, entre ellos, tuvimos buenos estadistas y gobernantes.

En los tiempos actuales, sin pretender analizar las variantes que se presentan en otros países más ricos y prósperos, en Bolivia no tenemos casi a nadie que, disponiendo de la fortuna necesaria, le guste la política y quiera dedicarse a ella.

Si analizamos el caso ideal de una persona que sienta vocación por la política y que tenga el talento y la capacidad para ser dirigente, conductor, estadista, legislador, gobernante (no todas estas cualidades juntas necesariamente), por lo que se lo puede ubicar "entre los mejores" ¿qué le pasa si se propone dedicarse a la política y no tiene fortuna? Deberá inscribirse, naturalmente, en un partido político (¿o fundará uno nuevo?).

Siguiendo mentalmente su trayectoria y, admitiendo que han sido superadas estas limitaciones a costa de grandes sacrificios, llegará un momento en que, ya político, tendrá forzosamente que desatender o dejar su trabajo, para dedicarse a la actividad política, incluyendo viajes, etc.

Ahora viene el dilema. ¿Con qué subsistir? A este ciudadano probo, ningún partido político le pagará por su integridad.

Si tomamos un caso análogo, con la diferencia de que el presunto político decide transigir porque su afición a la política pesa más; buscará un partido político afín con su ideología para inscribirse. Al hacer la elección, se encontrará desorientado al ver que partidos de centro o derecha hacen pactos electorales con partidos de extrema izquierda y viceversa. Bueno, adelante. Hay que arrinconar un poco los ideales. El partido le paga para cubrir sus necesidades, ¿a cambio de qué? De servir incondicionalmente a sus intereses y estrategias con lo cual su conciencia queda, si así lo exigen, divorciada de su conducta.

Cuando en una determinada circunstancia, por alguna discrepancia, tenga que elegir entre servir los intereses del país o la conveniencia circunstancial del partido, su decisión está ligada a su futuro. Si opta por mantener su independencia de criterio y servir a los intereses del país, pierde el favor del partido, y si sirve al partido estará contra lo que más conviene al país.

Hacerse conocer y ganar popularidad es algo muy difícil en esta nueva sociedad de masas. Vemos con frecuencia en la prensa que, para llamar la atención, se recurre inclusive al crimen.

Ya parlamentario, y esto lo vemos con los legisladores de casi todo el mundo, están más pendientes de la reacción que puede provocar su actuación entre sus electores, porque necesita de sus votos para mantener su curul parlamentario, que en velar por los intereses del país. En otras palabras: sirve más los intereses de sus electores que los del país. En EE.UU. se han publicado casos que llegan al grado del escándalo.

Estos dos ejemplos bastan para deducir que la gran masa de políticos que se reclutan o se ofrecen, son ciudadanos de segunda categoría, salvo pocas y honrosas excepciones. A un Carter o un Reagan, ¿se los puede considerar "entre los mejores" de esa gran nación? ¿Quiénes acaban, pues, por ser políticos? En su mayoría, este campo queda librado a oportunistas, incapaces de haber surgido por sus propios méritos en otras actividades que requieren más competencia.

Sería un error personalizar, y este no es nuestro propósito, pero los parlamentarios que hemos tenido en Bolivia, en años recientes, han sido en general de los más ineptos, en todo sentido. ¿Qué han hecho en el año del "Litoral cautivo"? Se había pregonado, con anterioridad que 1979 debía encontrar a todos los bolivianos unidos en torno a la mística del retorno al mar. ¿Estuvieron nuestros políticos y nuestro parlamento a la altura de esa gran responsabilidad? Bochornoso fue lo ocurrido ese año, salvo la excelente actuación de nuestra diplomacia, con motivo de la reunión de la OEA en octubre de ese año, tan suciamente estropeada antes de que terminara, por un golpe subversivo.

23/8/82

Lecturas bíblicas dominicales

La fe sin obras está muerta

- Lectura del Santo Evangelio según San Marcos 8, 27-35.

Jesús y sus discípulos se dirigieron a las aldeas de Cesarea de Filipo, y por el camino preguntó a éstos: "¿Quién dicen los hombres que soy yo?" Ellos contestaron: "Algunos dicen que eres Juan Bautista; otros, que Elías; otros que eres alguno de los profetas". El, entonces, les preguntó: "Y ustedes, ¿quién dicen que soy yo?". Pedro le contestó: "Tú eres el Cristo". Pero Jesús les dijo con firmeza: "No se lo digan a nadie". Luego comenzó a enseñarles que el Hijo del Hombre debía sufrir mucho y ser rechazado por los ancianos, los jefes de los sacerdotes y los maestros de la Ley; que iba a ser condenado a muerte y que resucitaría después de tres días. Hablaba de esto muy claro. Entonces Pedro lo llevó aparte y comenzó a reprenderlo. Pero Jesús se volvió y viendo a sus discípulos reprendió a Pedro con estas palabras: "Déjame pasar, Satanás, ¿no ves que piensas como los hombres y no como Dios?" Entonces llamó a la vez a la gente y a sus discípulos, y les dijo: "Si alguno quiere seguirme, que se niegue a sí mismo, tome su cruz y sígame. Porque el que quiere asegurar su vida la perderá; en cambio, el que pierda su vida por mí y por el Evangelio se salvará".

1. Isaías, 50, 5-10. "Ofrecí mi espalda a los que me golpeaban".
2. Santiago, 2, 14-18. "La fe sin obras está muerta por dentro".
3. Marcos 8, 27-35. "Tú eres el Mesías... El Hijo del hombre tiene que padecer mucho".

En el pasaje de Isaías se describen los sufrimientos de Jesús, ocho siglos antes de su Pasión, en forma tan precisa que concuerda con el Evangelio de modo admirable, tanto por los detalles como en el fondo del mensaje. Es la razón por la cual ha sido denominado el quinto evangelio. El Siervo de Yavé representa, a la vez, a la persona sufriente de Jesús y el pueblo elegido que espera su venida como Mesías terreno. Jesucristo es el Siervo paciente de Dios, cuyos sufrimientos nos sanaron y redimieron. El pasaje es tan realista que nos sitúa frente al drama de la cruz, que el profeta "vió" como si estuviera presente.

El Apóstol Santiago nos habla de la relación entre la fe y las obras y la cooperación del hombre a la salvación. La fe —dice el Apóstol—, no es la sola adhesión a una fórmula de verdades, a un credo, sino la transformación de toda la vida del cristiano a la luz de esa fe. Para Santiago, las obras que se apoyan en la fe no son solamente ritos, oraciones y sacramentos. La fe es necesaria para salvarse, pero la adhesión a Cristo no es teórica, sino que tiene que manifestarse en hechos. Al hablar de prácticas, piensa el Apóstol en las obras que inspira el amor. ¿Qué provecho saca uno cuando dice que tiene fe, pero no la demuestra con su manera de actuar? Y pone un ejemplo: si a un hermano o a una hermana les falta la ropa y el pan de cada día y un cristiano se contenta con decirle: que les vaya bien que no sientan hambre ni frío, sin darles lo que necesitan, ¿de qué les sirve? Si la fe no se demuestra por las obras, está completamente muerta.

El Evangelio de San Marcos relata la confesión de Pedro en Cesarea de Filipo. Cuando Jesús pregunta a sus discípulos lo que creen los hombres acerca de él, responden unos diciendo que es Juan Bautista, Elías o uno de los profetas. Pero, cuando el Señor precisa su pregunta, dirigiéndola a los mismos apóstoles que le acompañan: ¿qué creen ustedes de mí? Pedro toma la palabra y responde en nombre de todos: "Tú eres el Cristo". Pero, cuando Jesús enseña a los apóstoles que debía sufrir mucho, padecer y morir para resucitar tres días después, Pedro no acepta el anuncio y lo reprende como diciendo: no hables así. Y Jesús le reprende duramente: "Quítate de mi presencia Satanás", porque piensas como los hombres y no como Dios".

La profesión de fe de Pedro marca una etapa en su predicación. Disminuía su popularidad y justamente en ese momento se comprometieron los apóstoles con él, como lo dice la confesión de Pedro, reconociéndole como el Mesías, Hijo de Dios.

LA FE Y LAS OBRAS HOY

La fe es un regalo de Dios a los hombres que lo buscan.

La confesamos como Pero, cada domingo en el Credo. Como él, adherimos a la fe, no por sola nuestra iniciativa, sino porque Dios nos la comunica. Así como Jesús felicita a Pedro, el Señor nos declara felices por haber creído.

Pero la fe no se agota con nuestra palabra. Santiago nos la hace ver en su carta, donde dice: ¿De qué sirve que alguien diga: tengo fe si no tiene obras?"... pues la fe, si no tiene obras, está muerta".

Nuestra fe tiene dos aspectos y dos exigencias. Como Pedro, decimos a Jesús: creo que eres el Hijo de Dios y, con Santiago, hemos de estar comprometidos con ella, para realizar obras de caridad, justicia y misericordia con nuestro prójimo. Jesús nos lo dice en San Juan: reconocerán que sois mis discípulos por el amor que os tengáis unos a otros. Pero no basta decirle vuestro amor al hermano, si al mismo tiempo no le damos pan, vestido y vivienda; si no respetamos su dignidad, su libertad y la justicia que le debemos todos: gobernantes y gobernados.

Ha dicho bellamente un escritor de nuestro tiempo: "Nuestro mundo es un desierto de amor. "Y es la verdad que nos anuncia el diario cada día, cuando relata el hambre que asuela el mundo y la carencia de pan de nuestro pueblo. Falta de amor y de justicia son la guerra de exterminio de los judíos contra los árabes en Asia Menor y también los bajos salarios de nuestro pueblo, la especulación con la moneda, el alza inmoderada de los precios, el ocultamiento de mercaderías para obtener mayores ganancias. Se especula hasta con las medicinas que ya no pueden comprar los pobres ni los ricos para salvar la vida de sus seres queridos.

Al cristiano, obligado a dar testimonio de su fe con las obras, como enseña Cristo, no le basta decir: Señor, Señor. Es decir, ir a misa el domingo, rezar y recibir los sacramentos. Es necesario que ayude a los hermanos con sus obras, testimonio de su fe comprometida.

Otras veces hemos hablado de las obras de justicia y hoy nos referimos a las obras de misericordia. Han sido olvidadas, pero no derogadas. La hojita dominical "Día del Señor" nos las recuerda y vale la pena enumerarlas también aquí:

Obras de misericordia corporales: dar de comer al hambriento y de beber al sediento; visitar a los enfermos y a los presos; alojar a los que no tienen techo, vestir al desnudo...

Y, entre las espirituales: enseñar al que no sabe, aconsejar y corregir al que está en error, perdonar las injurias, soportar con paciencia los defectos del prójimo...

Decíamos antes que el mundo es un desierto de amor y agreguemos ahora: es también un desierto de fe, porque la fe de muchos cristianos está muerta por la falta de obras de misericordia y de amor al miserable. Teresa de Calcuta nos trae este mensaje con su testimonio.

A.G.C.

Mecanismos de dominación cultural

Por Nazario Tirado Cuenca

La presencia e influencia de los países altamente industrializados en las naciones en desarrollo, con fines de dominación cultural, según un estudio realizado por Luis Ramiro Beltrán y Elizabeth Fox de Cardona (1976), tiene carácter institucionalizado y transnacional. Se hacen efectivas a través de cuatro tipos de organismos extra-nacionales: organismos de capital, organismos de producción y distribución de mensajes, organismos político-comunicacionales y organismos mixtos, los cuales no son excluyentes pues, en el plano operativo, se complementan

El presente análisis se refiere principalmente al influjo de los Estados Unidos en América Latina. Aunque no se desconoce la presencia de otros países industrializados en la región, es evidente que la acción del país del norte en este continente, alcanza contornos extraordinarios.

a) ORGANISMOS DE CAPITAL.

En este orden, consideramos las inversiones directas de corporaciones transnacionales, en empresas nacionales de comunicación y las inversiones indirectas para financiar el funcionamiento de los medios nacionales de comunicación, por medio de la publicidad.

Con referencia a las primeras, numerosos estudios realizados en Estados Unidos y en América Latina revelan que las grandes cadenas radiofónicas y televisivas norteamericanas, constituyeron entre los años 30 y 60, los principales organismos de inversión directa de capital en las empresas nacionales de comunicación en la región. Así se puede mencionar la CBS, NBC y ABC que realizaron una significativa exportación de capital a Centro y Sud América, para financiar cadenas de radio y televisión, tal el caso de la Cadena Panamericana de Colombia, Radio Corporación Vitalicia de Santiago, CATVN en Centroamérica, Proartel en Argentina y Proventel en Venezuela.

La tan famosa RCA tuvo a su cargo la venta de equipos y asistencia técnica para las cadenas latinoamericanas de televisión. Otras corporaciones que no trabajan en el área de la comunicación, como la Sidney Ross Drug Company de Estados Unidos fue propietaria de las primeras cadenas de radio en Colombia.

En Chile, tres corporaciones mineras controlaban la radiodifusión. A este respecto, Luis Roca (1969), en el Perú, por medio de sus estudios llegó a la conclusión de que la procedencia y propiedad de los medios condicionan sus contenidos, de acuerdo a los intereses de sus propietarios.

En relación a las inversiones indirectas para el funcionamiento de los medios, los investigadores muestran que la publicidad constituye el mecanismo casi exclusivo de financiamiento de los medios de comunicación en América Latina. Sobre el particular, son alarmantes y reveladores los datos estadísticos que estableció Mario Kaplún (1973).

Peter Schenkel y Armand Mattelart (1975) demuestran claramente el grado en que la publicidad está manejada, en la región, por grandes firmas norteamericanas. Así por ejemplo en Centroamérica, por la Compañía McCann Erickson; en Argentina, de diez agencias publicitarias importantes, seis son subsidiarias de compañías norteamericanas. En Brasil las agencias McCann Erickson y Walter Thompson que manejaban la mayor parte de la publicidad en 1970, provenía de firmas extranjeras. En Colombia, tres de las siete grandes agencias publicitarias cuentan con una significativa inversión americana. En México, de 23 agencias principales en 1970, 12 eran de Estados Unidos. Malpica en el Perú (1968) sostiene que el 80% de la publicidad comercial de 1969 era controlada por corporaciones norteamericanas. En Venezuela, las diez agencias importantes de publicidad son de la misma procedencia.

En líneas generales, se puede afirmar que los medios masivos en nuestro continente existen y operan gracias a la publicidad comercial, cuyas corporaciones transnacionales, de origen norteamericano, ejercen su influjo más allá de la programación, por medio de boycots, represalias y presiones de diverso orden, a los medios que, de alguna manera, mantienen una línea progresista o favorable al cambio social. Al respecto, son ejemplares las evidencias logradas por Díaz Rangel (1975) en Venezuela, Benavides Correa (1976) en Perú, Heriberto Muraro (1975) en Argentina.

b) ORGANISMOS DE PRODUCCION Y DISTRIBUCION DE NOTICIAS.

El flujo de noticias es un fenómeno comunicacional inmerso en la problemática social. Sus características actuales determinan que no puede sustraerse a las concepciones que sustentan la estructura de poder internacional. La noticia en la sociedad contemporánea está regida por las leyes de mercado y ha sido relegada a la categoría de mercancía, sujeta a las leyes de la oferta y la demanda. En una sociedad mercantilista, que induce a sus miembros hacia el fácil e irracional consumo, es natural que adquiera el carácter de un artículo fácil de ser vendido y "digerido".

Para el efecto , las agencias internacionales de información y los medios tradicionales locales, conciben hoy la noticia como aquel mensaje atractivo, inmediato, superficial, espectacular, que impacte a propios y ajenos, aunque no responda a una realidad determinada, ni a las necesidades comunicacionales de la colectividad.

Con referencia al flujo, está ampliamente documentado que, por lo menos, el 80% de las noticias internacionales en América Latina y un porcentaje considerable de la información nacional y regional, en esta parte del orbe, está manejado por UPI y AP, en ambos sentidos, hacia la región y fuera de ella. A este respecto, es útil recurrir a los datos proporcionados por el estudio Unesco-Ciespal (1975) y a los trabajos de Markham (1961) y Días Rangel (1974) que, entre otras cosas, demuestran que las noticias extranjeras de siete diarios latinoamericanos, en 1975, fueron suministradas, casi exclusivamente, por AP, además de France Presse. En contraposición, ORBE, una agencia latinoamericana, en ese mismo año, apenas proporcionó un 1% de información.

Acerca de las consecuencias de esta situación de dependencia noticiosa en la que vive América Latina, los estudios coinciden en afirmar que las grandes agencias norteamericanas tienen supremacía en el flujo de noticias hacia la región y un efecto distorsionante de la realidad, por medio de técnicas de selección y manejo de la información. Sobre este particular, son elocuentes los resultados logrados por Díaz Rabgel, en su estudio de 1967, que abarcó 14 diarios principales de la región. Un día específico, estos periód registraban como temas ternacionales "importantes ofensiva norteamericana al nam y la visita de una pa real al parlamento holandés cambio una reunión de líd africanos fue totalmente ign da. La información relativ Tercer Mundo consistió e lucha de una tribu africana un grupo de gorilas, apresamiento de una bruj Colombia y el nacimiento d cerdo con dos patas en Cara Mientras tanto un conf social en Ecuador y una c política en Chile, ni siqu fueron mencionados. Segú investigador, los tinoamericanos recibieron esta época una versión teamericana, muy sesgada la guerra del Vietnam.

Acerca de la cobertura la prensa latinoamericana con referencia a Estados dos, Markham (1961) señal los periódicos de esta r publican el doble de no internacionales que los órg de prensa de Estados Unido predominio de la inform norteamericana, cuya in sin embargo es presentad modo distorsionado e teresado.

El prejuicio con el actúan las agencias notic también ha sido estu ampliamente por Elsy B de Ramos (1972), y Fer Reyes Matta (1975) entre La primera analizó la cobe de las agencias noticiosa norte, acerca de la reuni UNCTAD (Chile 1972 segundo se refirió al portamiento de UPI reunión de febrero de entre Kissinger y los mi de Relaciones Exterior América Latina, habiendo do a concluir que la selecciona la informaci esta región, conforme a s terios e intereses, inform los latinoamericanos continente que no es el qu viven.

Otro caso proble constituye la infor transmitida por estas a desde el interior Latinoamérica. Al resp ex-presidente venezolano Andrés Péres decía: " tinoamericanos tenemos razones para quejarnos somos una región formada, en el mund desarrollado. La gran p los grandes países n conocer nuestras real nuestras luchas, propósitos y, en much tunidades, se nos ignora de que estamos luch (1974).

Estados Unidos

Empresarios norteamericanos siguen congelando sus inversiones de capital

WASHINGTON, 11 (EFE).- Aunque el Secretario de Comercio norteamericano, Malcolm Baldrige, quiso restar importancia al problema, los empresarios norteamericanos siguen deshechando, o al menos congelando, sus programas de inversiones de capital.

Esta tendencia a la retracción inversionista, según los últimos estudios realizados por el Departamento de Comercio, se mantendrá durante este año y probablemente no experimente variación alguna hasta mediados de 1983, con una continua reducción del gasto en maquinaria y equipos.

Por cuarta vez consecutiva, los empresarios incluidos en los datos oficiales recortan sus previsiones para el gasto total en 1982, lo que supone una cifra global de 323.700 millones de dólares.

Este dividendo representa una disminución de un 4,4 por ciento con respecto al gasto de 1981, y es también inferior la inversión prevista a finales del pasado año y en enero, marzo y junio del corriente.

Malcolm Baldrige intentó ver las cosas de otra manera y dar un aire positivo al informe de su Departamento, y afirmó que los cortes trituradores empresariales desarrollados por la administración el pasado año evitaron un mayor aumento de la poca disposición de las compañías a la inversión.

Baldrige se remontó cinco años atrás y señaló que el recorte en el gasto de este año sería mucho menor que la reducción del 11,5 por ciento registrada en 1975, aunque no tuvo en cuenta que ese año marcó el final de la mayor recesión del país desde la Segunda Guerra Mundial.

La Administración Reagan, en los comienzos de su política económica, puso en la inversión de capital sus esperanzas de recuperación, pero ahora, según se deduce de declaraciones privadas de funcionarios del Departamento de Comercio, las miradas están puestas en un "salvador" aumento del gasto de los consumidores.

"Con una mejora en las tasas de interés (que se redujeron a finales de agosto) y un crecimiento más acelerado de los gastos del consumidor, se puede esperar un giro de 360 grados en la inversión para mediados de 1983", declaró Baldrige.

En parecidos términos se expresó el Presidente Reagan, inmerso ya en plena campaña electoral para las legislativas de noviembre, cuando dijo que "se ha aclarado el camino para la recuperación".

Los empresarios, incluidos algunos de los que apoyan más firmemente a Reagan, estiman que los incentivos de la reducción de impuestos no supondrán un giro en su política inversionista hasta que no se produzcan signos claros de un desarrollo de la demanda.

Las previsiones de disminución del gasto de capital son, tras el ajuste inflacionario de este año, del 6,6 por ciento en las industrias manufactureras, y del 11 en el sector no-manufacturero, donde la más afectadas es la minería, donde se invertirá un 12,5 por ciento menos.

El problema reafirma los reveses que está sufriendo día tras día la política económica de Reagan, quien cada vez, con sus giros de posición, está perdiendo más adeptos, tanto entre el ciudadano norteamericano como entre el empresario y los legisladores.



ACCIDENTE.- Sin precedencia.- Fotografía de archivo de la AP que muestra al helicóptero que se estrelló cerca de Mannheimm, Alemania Occidental, con saldo de 44 muertos (Radiofoto AP).

Senado italiano discute ley para contener la delincuencia organizada

ROMA, 11 (EFE). La palabra "mafia" figurará hoy en el código penal italiano, tras la aprobación de la ley que pretende contener la acción de la delincuencia organizada.

El proyecto de ley consta de 40 artículos, contiene condenas muy duras para quienes forman parte de la mafia, y es el resultado de diferentes propuestas, pendientes desde hace un año para su aprobación por el Parlamento.

El asesinato del Prefecto de Palermo, encargado de combatir la mafia siciliana, Carlos Alberto Dalla Chiesa, ocurrido el 3 de septiembre, provocó la aceleración del procedimiento y ahora la ley fue discutida en sólo siete días por ambas Cámaras.

La ley en discusión fue elaborada por el diputado comunista Pio de la Torre, asesinado por la mafia el 30 de abril pasado, a la que se agregaron otras propuestas del gobierno.

Una vez que la ley entre en vigor, servirá para colmar importantes carencias legislativas que obstaculizaron hasta ahora una lucha decisiva contra la mafia.

El "beneficiario" de estos medios será, en primer lugar, el sucesor de Dalla Chiesa, el nuevo Prefecto de Palermo Emanuele de Francesco.

De Francesco podrá contar con una serie de medidas, contempladas por la ley, que van desde las investigaciones sobre las disponibilidades financieras y el patrimonio de los sospechosos de pertenecer a la mafia y de sus familiares, hasta las licitaciones, uno de los rubros más preciados por la mafia.

Otros controles se ejercerán sobre las licencias acordadas a comerciantes, las concesiones de aguas públicas (utilizadas por la mafia para exigir compensaciones en el sector de irrigación agrícola), la confiscación de los bienes en el caso de enriquecimiento ilícito y condenas más severas a los funcionarios públicos o dependientes del Estado que otorgen concesiones a empresas o sociedades en "olor de mafia".

Otros puntos centrales de la ley son las modificaciones del código penal y de procedimiento, que fueron solicitadas durante muchos años por los magistrados sicilianos.

Uno de ellos es, por ejemplo, el "delito de asociación mafiosa" y el de ilícita concurrencia con amenaza o violencia, un comportamiento típicamente mafioso que se ejerce contra negocios o personas que rechazan "protecciones" u "órdenes de los delincuentes.

Confirman que Sa Carneiro murió en accidente aéreo

LISBOA, 11 (EFE).- Peritos norteamericanos confirmaron que, como sus colegas portugueses ya habían anticipado, el Primer Ministro portugués Francisco Sa Carneiro murió en accidente y no en atentado.

Un informe encargado por el gobierno de Portugal a técnicos de los Estados Unidos descarta el sabotaje como causa del accidente de aviación que, en diciembre de 1980, costó la vida a Sa Carneiro y sus cinco acompañantes, uno de ellos el Ministro de Defensa Adelino Amaro Da Costa.

Como los técnicos portugueses habían señalado en su primer informe, los norteamericanos ratifican que la falta de combustible en uno de los depósitos del avión, la mala distribución de los pasajeros en la cabina y fallos humanos del piloto fueron los motivos del accidente.

Según los norteamericanos, Sa Carneiro y sus acompañantes no murieron por el impacto contra el suelo del "Cessna 421" en que viajaban, sino a causa del incendio que se declaró en el pequeño bimotor, tras chocar contra el suelo.

Del análisis de los restos del aparato, los técnicos norteamericanos confirmaron que no se produjo explosión previa al impacto del avión contra el suelo.

El accidente se produjo en Lisboa el 4 de diciembre de 1980.

Incremento y perfeccionamiento de la producción en la URSS

MOSCU, (EFE). La prensa moscovita destaca hoy los resultados de la reunión ordinaria del Soviet Supremo de la URSS en la que se aprobó un decreto que fija la tarea de los soviets locales en el incremento y perfeccionamiento de la producción de artículos de consumo.

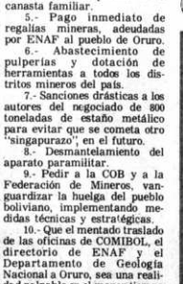
La reunión fue presedida por el miembro suplente del politburó del Partido Comunista Soviético (PCUS) y Vicepresidente del Soviet Supremo, Vasili Kuznetsov, y sus temas centrales giraron en torno al "programa alimenticio" al que está abocado la URSS para solucionar sus dificultades económicas.

El Soviet Supremo analizó también la situación en el terreno de la construcción de viviendas en Turkmenia, calificando de satisfactorios los resultados obtenidos en ese campo entre 1971 y 1980, pese a lo que exhortó al Soviet de esa república del Asia Central a tomar las medidas necesarias para aumentarla.

Según la agencia TASS, la "grave crisis" de la vivienda que hasta hace poco existía en la URSS está ahora "resuelta".

Recientemente, el Consejo de Ministros de la URSS aprobó un decreto que beneficia a las cooperativas de construcción de viviendas con el fin de aumentar la edificación de viviendas sin participación del Estado.

Después de tratar varios otros temas sociales, económicos y culturales, el Soviet Supremo aprobó finalmente los resultados de las visitas efectuadas en agosto pasado por varias de sus delegaciones a Argelia, Jordania, Yemen del Sur, Marruecos, Siria y Túnez para "explicar la postura de la URSS frente a la agresión israeli al Líbano".



Potosí, Chuquisaca, Tarija y...

(Viene de la página 1)

3.- El pueblo potosino está consciente de la crisis económica que atraviesa el país por culpa de desgobiernos anteriores. Sin embargo, también está consciente de que no es causante de la misma y mal puede usarse este argumento para justificar una postergación de sus aspiraciones.

4.- En estas circunstancias, frente a la burla y a la ofensa de la que nuevamente ha sido objeto, el pueblo potosino, a través de la entidad cívica que lo representa, rechaza el monto ridículo ofrecido frente a la deuda cuantiosa que por sus recursos le pertenece a este departamento, puesto que no representa el tres por ciento de lo adeudado.

5.- Por lo expuesto, el Comité Cívico Potosinista, decreta huelga general e indefinida en todo el departamento de Potosí, a partir de las cero horas del próximo lunes 13 del presente mes, instruyendo , al mismo tiempo, a los comités cívicos provinciales acatar disciplinadamente esta medida. Asimismo, solicita a sus autoridades pronunciarse públicamente acerca de los alcances de esta disposición y en respaldo al pueblo al cual se deben.

6.- Pedir a los integrantes del Bloque Cívico del Sud Chuquisaca y Tarija), así como al Comité Cívico de Oruro, distrito que también atraviesa la misma situación, pronunciarse solidariamente con la medida adoptada por el pueblo potosino.

SUCRE, 11 (PRESENCIA).- El Bloque Cívico del Sur determinó ingresar en huelga general indefinida, con bloqueo de caminos y otras medidas de hecho al no haber logrado soluciones adecuadas a los problemas que se han planteado desde hace tiempo en Chuquisaca, Tarija y Potosí y, sobre todo, al haberse retrasado considerablemente el proyecto múltiple ICLA que tiene que ver con los tres departamentos.

El Comité Cívico había declarado estado de emergencia hasta el 10 del presente mes, pero la coordinación del Bloque Cívico, con base en Tarija, amplió el plazo hasta el 12, para dar tiempo a las autoridades para hallar solución.

Al no haberse concretado solución al problema, se decretó la huelga general indefinida en los 3 departamentos a partir de las cero horas del lunes 13.

Ayer llegaron los ministros de Coordinación y Planeamiento y de Minas e Hidrocarburos que sostuvieron reunión en las oficinas de la Corporación de Desarrollo con autoridades y Comité Cívico, Luego de dos horas de discusión no se llegó a ningún acuerdo.

Domingo Arciénega, presidente del Comité Cívico, hizo conocer a los ministros, en la misma reunión, que la huelga se iniciaría el lunes ya que ellos no tenían ni siquiera los términos de referencia del proyecto no obstante que la documentación se encuentra en CONEPLAN desde el 25 de mayo cuando fue entregada al presidente Torrelio.

Arciénega manifestó, luego de la reunión, que "el desprecio por los intereses de los pueblos del sur, de parte del gobierno es muy notorio lo que preocupa profundamente no sólo a las entidades cívicas sino a toda la ciudadanía.

Durante la reunión con los ministros de Estado se repitieron los planteamientos , en los mismos términos hechos días atrás en sus respectivos despachos, en La Paz.

La huelga se mantendrá dijeron los dirigentes "hasta que el gobierno se sensibilice".

El comunicado manifiesta que luego del análisis de los problemas que atingen a Potosí, Tarija y Chuquisaca y a Bolivia en general en el caso del proyecto ICLA y otros relacionados con aguas potables para Sucre y Tarija, conclusión de estudios de la ruta diagonal Jaime Mendoza, regalías devengadas para Potosí y otros que no merecieron atención, el Comité cívico determinó la huelga general indefinida.

A nivel local, se ha instruido a las instituciones que forman el comité para que tomen las providencias del caso a partir del lunes. Se confirmó el comité de huelga y se instruyó a las provincias el bloqueo de caminos.

TARIJA, 11 (PRESENCIA).- Acatando disposiciones del Bloque Cívico del Sud, el Comité Cívico pro Defensa de los intereses de Tarija ha dispuesto la realización de un paro general e indefinido de actividades en este distrito , a partir de las cero horas del lunes.

Dicho paro se llevará a cabo simultáneamente en Potosí, Chuquisaca y Tarija, en apoyo a los dos primeros, que solicitan, fundamentalmente, el pago de regalías mineras devengadas, el primero, y la autorización gubernamental para la licitación del proyecto ICLA, el segundo.

Para mañana domingo, se tiene prevista una asamblea general de instituciones para tomar decisiones acerca de las medidas que se adoptarán para la concreción del referido paro.

ORURO, 11 (PRESENCIA).- La Central Obrera Departamental, decretó paro de labores por 48 horas, a partir del próximo lunes, en el distrito de Oruro, exigiendo al gobierno entre otros planteamientos, "la entrega del poder al pueblo boliviano".

La decisión fue adoptada en un ampliado extraordinario realizado a mediados de esta semana, convocado también para la renovación del actual directorio de la COD, pero que fue postergada indefinidamente "porque aún tiene que hacer muchas cosas".

La COD explica que la resolución fue tomada, "ante el desastre nacional provocado por los regímenes militares, el hambre y la miseria que estruja al pueblo boliviano, a los trabajadores, campesinos y contra el efecto demoledor del sistema de flotación del dólar".

PROPOSITOS

Los propósitos del paro general de actividades están resumidos en los siguientes puntos:

1.- Exigir al gobierno del General Vildoso la entrega del poder al pueblo boliviano

2.- Aplicación del salario mínimo vital con escala móvil, para todos los trabajadores del país y apoyo a la heroica lucha de los compañeros trabajadores de Huanuni.

3.- Protestar enérgicamente por los incrementos de precios dispuestos recientemente por organismos gubernamentales, como avance de las medidas económicas, rechazadas y repudiadas por el pueblo de Bolivia.

4.- Derogatoria del Decreto Supremo de la flotación del dólar, causante de la sorprendente cotización de 300 pesos bolivianos y el ritmo de elevación de los precios de la canasta familiar.

5.- Pago inmediato de regalías mineras, adeudadas por ENAF al pueblo de Oruro.

6.- Abastecimiento de pulperías y dotación de herramientas a todos los distritos mineros del país.

7.- Sanciones drásticas a los autores del negociado de 800 toneladas de estaño metálico para evitar que se cometa otro "singapurazo"; en el futuro.

8.- Desmantelamiento del aparato paramilitar.

9.- Pedir a la COB y a la Federación de Mineros, vanguardizar la huelga del pueblo boliviano, implementando medidas técnicas y estratégicas.

10.- Que el mentado traslado de las oficinas de COMIBOL, el directorio de ENAF y el Departamento de Geología Nacional a Oruro, sea una realidad palpable en el menor tiempo posible.

Francia lucha contra nuevas devaluaciones

PARIS, 11 (EFE).- Por el despristigio que puede causar a la política económica que aplican, las autoridades francesas luchan contra una tercera devaluación del franco, muy debil de nuevo durante toda esta semana en la bolsa parisiense.

Hoy por hoy, este bajón continuo de la moneda gala es la mayor preocupación del gobierno del Presidente Francois Mitterrand, deseoso de hallar una salida y no rebajar el valor de su paridad por tercera vez en menos de un año.

De record histórico en record histórico día a día, la divisa francesa bajó hoy hasta cotizaciones de siete francos siete céntimos por cada dólar, y el Banco de Francia hubo de intervenir otra vez para sostenerla también con respecto al marco alemán.

Lo viene haciendo desde hace algún tiempo con gastos a fondo perdido de alrededor de cuatro mil millones de francos - cerca de seiscientos mil dólares - por semana.

A este ritmo de tan elevada cuantía se agotarán pronto las reservas en la actualidad a unos veinte mil millones de francos, menos de trescientos millones de dólares que se consumen a ojos vista si no se le pone coto a la tendencia.

El Ministro francés de Economía y Finanzas, Jacques Delors, echa la culpa a la agitación monetaria internacional, al miedo a una bancarrota mundial e incluso al excesivo endeudamiento de los países del este de Latinoamérica para explicar la crisis.

Ni siquiera descarta la posibilidad de una conspiración contra Francia, es decir, un complot para desestabilizar la experiencia socialista francesa, por no haber, a su juicio, "razón objetiva de un franco tan frágil y vulnerable.

CURSOS PREUNIVERSITARIOS
CON PROFESORES DE LA UMSA
PREPARACION PARA EXAMENES DE INGRESO A LA U
DIURNOS Y VESPERTINOS-PLAZAS LIMITADAS
Av. Mcal. Santa Cruz 1295
Nuevo Curso Martes 14
Edif. Colon Tel. 364629

SE EXTRAVIO CHEQUE DE 3.500 DOLARES

Se previene al público en general y especialmente a las Casas de Cambio que el día miércoles 8 del presente mes, fue sustraido en la Terminal una cartera conteniendo un cheque por 3.500.- dólares, emitido por el Banco de Crédito de la República del Perú, el mismo que fue anulado.

Este aviso es especialmente para las Casas de Cambio y el público en general para que no sea sorprendida en su buena fe.

ENTIDAD RESPONSABLE OFRECE EN ALQUILER TRES PISOS COMPLETOS UBICADOS EN:

1) UN PISO COMPUESTO DE OCHO OFICINAS, DOS GRANDES DE 89.50 m2 CADA UNA Y SEIS DE 40 m2 CADA UNA CON SUS RESPECTIVOS TOILETTES, UBICADO EN EL EDIFICIO "EL CONDOR" MAS CUATRO ESPACIOS PARA GARAJE.

2) DOS PISOS COMPUESTOS DE DIEZ OFICINAS CADA UNO CON SUS RESPECTIVOS TOILETTES, UBICADOS EN EL EDIFICIO "ALBORADA".

MAYORES REFERENCIAS EN EL TELEFONO 361702 EN HORAS DE OFICINA.

NACIONES UNIDAS VENDE

EL DIA 24 DE SEPTIEMBRE DE 1982, HORAS 15 .- AL MEJOR POSTOR, MEDIANTE SOBRE CERRADO:

UN AUTOMOVIL MERCEDES BENZ MODELO 1978 (TIPO 250) FAVOR RECABAR CONDICIONES EN NUESTRAS OFICINAS .

Av. ARCE Nº 2529, BLOQUE "C" 2º MEZANNINE.

PRONOSTICO DEL TIEMPO

DATOS PROPORCIONADOS POR LA OFICINA DE METEOROLOGIA DE AASANA Por J. L. Flores

DOMINGO 12 SEPTIEMBRE

36ava Semana del año, día 255, faltan 110 días para fin de año. Santoral El Santísimo Nombre de María. El sol sale 6 Hs. 40 Min. Se pone a las 18 Hs. 27 Min. Temperatura de la víspera (La Paz 3600 msn) Temperatura Máx. 21.0°C, Temperatura Mín. 5.9°C, Precipitación 0.0 mm. Temperaturas Extremas, la Máx. en Magdalena con 36.0°C, la Min. en Charaña con -7.0°C.

SITUACION GENERAL AYER



Baja presión al sur del país asociada a frente frío estacionario.

ISOBARA (LINEAS DE IGUAL PRESION)
ZONA DE ALTA PRESION
ZONA DE BAJA PRESION
FRENTE CALIDO
FRENTE FRIO
FRENTE OCLUIDO

PREVISION PARA HOY



ZONA DE PRECIPITACION
ZONA DE NIEVE
ZONA DE NIEBLA
ZONA DE TORMENTAS
ZONA DE RELAMPAGOS
ZONA DE CIELO CLARO
ZONA DE CIELO PARCIALMENTE NUBOSO
ZONA DE CIELO CUBIERTO
ZONA DE CIELO A PARCIALMENTE NUBOSO

TEMPERATURAS DE AYER

	MAXIMAS	MINIMAS
La Paz	21.0°C	5.9°C
Oruro	18.0°C	-6.0°C
Cochabamba	28.0°C	4.8°C
Santa Cruz	30.0°C	23.0°C
Potosí	17.0°C	2.0°C
Sucre	27.0°C	9.0°C
Tarija	31.8°C	13.0°C
Trinidad	34.0°C	21.0°C
Cobija	32.0°C	21.8°C

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS PARA HOY

	MAXIMAS	MINIMAS
La Paz	20.0°C	5.0°C
Oruro	18.0°C	-5.0°C
Cochabamba	28.0°C	5.0°C
Santa Cruz	30.0°C	23.0°C
Potosí	17.0°C	3.0°C
Sucre	26.0°C	10.0°C
Tarija	30.0°C	12.0°C
Trinidad	33.0°C	21.0°C
Cobija	33.0°C	21.0°C

1963

Para una prestigiosa firma que desarrolla operaciones comerciales, se requiere:

CONTADOR GENERAL

La función que nos ocupa debe ser asumida por un Auditor Financiero titulado y registrado en los organismos correspondientes, que avale definida experiencia contable y administrativa en empresas de importancia y demuestre habilidad para supervisar las actividades de la oficina en ausencia de sus superiores.

Entre sus tareas principales cuentan: Confección, registro y control de comprobantes; liquidación de remuneraciones e impuestos, elaboración de costos y preparación de estados financieros.

Es importante que el candidato tenga sólidos conocimientos sobre legislación impositiva y tributaria. Además, valoraremos positivamente los conocimientos del idioma inglés.

La edad ideal del candidato está entre los 30 y 35 años.

La firma interesada ofrece buenas condiciones de contratación.

Enviar antecedentes, con fotografía actual, hasta el 20 de septiembre de 1982, los que serán tratados confidencialmente.

Indicar en la carta: Referencia 349.

Moreno Muñoz y Cía. y Price Waterhouse
Consultores de Empresas
Casilla 590 La Paz
Casilla 568 Sta.Cruz

AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Esperanza piso, teléfonos 372349 - 372341 - 351998 - 352173 - 352178.

Precios de PRESENCIA en Santa Cruz: Días ordinarios 23.-; jueves y domingos, $b. 28.-

ROL DE TURNO DE ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS DEL 11 AL 18 DE SEPTIEMBRE

COMERCIO Dr. Juan de Dios Araoz Calle Comercio Nº 1429 Tel. 320392; HISPANA Dr. Jorge Claros calle Yanacocha Nº 311 Tel. 375020; LIBANO Dr. Eduardo Damian Calle Murillo Nº 895; VICTORIA Dra. Elsa Arancibia calle Pedro Salazar Nº 287 Tel. 362375; ILLIMANI Dra. María Inés Pradel Calle Landaeta Nº 761; CENTRAL Dra. Ana Ma. Pardo Calle Colombia Nº 482 Tel. 341577; CUTTY Dra. Rosario Lanza Calle Claudio Pinilla Nº 1649; SAN CRISTOBAL Dra. Maritza Ortiz Av. Tejada Sorzano Nº 106 Tel. 362892; VIRGEN DE COTOCA Av. Tito Yupanqui (Villa Copacabana); ACOSTA Av. Chacaltaya Nº 1174; SAN JOSE Dra. Silvia de Montaño Plaza 14 de septiembre Nº 826 Tel. 369569; SEÑOR DE LOS MILAGROS Dra. Carmela Gamboa Av. Buenos Aires Nº 1079; VIVIANA Dra. Corina de Fernández Calle Rodríguez Nº 480 Tel. 365091; ALTO OBRAJES Dra. Mary Asturgas Calle Federico Jofré Nº 1472- Alto Obrajes Tel. 786805; VIRGEN DEL SOCAVON Dra. Wally de Lafuente Urbanización San Miguel Tel. 793614; 16 DE JULIO Zona 16 de Julio (El Alto) Dr. Isaac Alvarez.

TARIJA

Del 4 al 11 de septiembre SAN JORGE, Bolivar 0-102, Tel. 2659; CORAZON DE MARIA, Venezuela (La Loma), Tel. 4567.

Del 11 al 18 de septiembre, 4 DE JULIO, Daniel Campos 0-845, Tel. 2939; SEÑOR DEL MILAGRO, Cochabamba 0-0615, Tel. 4048.

Del 18 al 25 de septiembre, HAMIDE, Suipacha 0-0652, Tel. 2268; SEÑOR DE MAYO, Bolivar 0-0373, Tel. 4185.

Del 25 de septiembre al 2 de octubre, CORAZON DE MARIA, Venezuela (La Loma), Tel. 4567, SUCRE Domingo Paz 0-0150, Tel. 2178.

COCHABAMBA

CENTRAL Ayacucho 6187 Teléfono 26320.
COLON, Venezuela 0630 Teléfono 23418
SANTA CECILIA, Esteban Arze Teléfono 29512.

ORURO

GUADALUPE: Cochabamba, esquina 6 de Octubre, Teléfono 51367.
SAN MARCOS, Bolivar, entre Brasil y Tejerina, Teléfono 3360

POTOSI

SANTIAGO, Chayanta Nº 543 Tel 2895 LA BOLIVIANA, Plaza Alonso de Ibañez s/n. Tel 3911.

SUCRE

SUCRENSE Estudiantes 54 Tel 5548
SANTA RITA Tel. 3580 Calvo Nº 9
CRUZ ROJA Teléfono 3677 Colon Nº 617

TRINIDAD

SUDAMERICANA, Centro de la Ciudad

SANTA CRUZ

FARMACIAS DE TURNO DEL 21 AL 27 DE AGOSTO
NACIONAL: Isabel La Católica / Suárez de Figueroa Telef. 25782 IMPERIAL: Suto 161 teléfono 30234 CENTRAL: Junin/21 de mayo teléfono 41224 AROMA: Aroma 554 teléfono 45846

FLOTAS

TERMINAL TERRESTRE "CIUDAD DE LA PAZ", Tels. 367276 - 367275 - 367276
ABAROA, Tel. 327096
ANDINO, Tel. 320471
ATLAS, Tel. 328621
BUSTILLO, Tel. 376894
BOLIVIA, Tel. 355854
CONTINENTAL, Tel. 329061
COPACABANA, Tels. 327711 y 340461
CISNE, Tel. 361321
EL DORADO, Tel. 340375
SAN LORENZO, Tel. 328911.
KIRKINCHO, Tel. 354612
KORILAZO, Tel. 373810
LA VELOZ DEL SUD, Tel. 323146
TRANSPORTES LA PAZ, Tel. 340475
URUS, Tel. 350793
AUTOLINEAS INCAVI, Tel. 328981
CINTA DE PLATA, Avda. Manco Kapac
EL CHAPACO, Chuquisaca esq. Tupiza, Nº 342 Tel. 340258
MANCO KAPAC, Tumusla Nº 106 Tel. 350033
ORIENTE, Tel. 327551
TRANSRIVEROS, Avda. Montes Nº 660 Tel. 340475
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA, Independencia esq. Jiquendo Nº 1995 Tel. 325083
YUNGUEÑA, Avda. de las Américas, Nº 344 (Villa Fátima) Tel. 312344
KELAMPAGO, Tel. 369758
TRANSPORTE PESADO Oficina del Sud, Independencia Nº 19 Tel. 3 8975

TELEFONOS DE URGENCIA

HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad ... Tel. 43440
Tránsito ... 371221 371274 Y 371775
Asistencia Pública ... 118 327180
Maternidad ... 314497
Neurocirugía ... 372039
Pensionado ... 322857
Bolivian Power Co. Ltda. Reclamos ... 354352
Bomberos ... 129-342
Hospital de Clínicas Central ... 376405
Atención de Parto Domiciliario ... 346088
Policía Patrulla ... 81010
AASANA (Aeropuerto-Informaciones) ... 371278
línea Piloto ... 810124
SAMAPA ... 311778
Dirección Nal. de Investigación ... 356124 Y 356125
Estación Central ... 353510 352503
BUSCAMOVIL - Central Maestro ... 810124
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ ... 371278
Teléfonos del Retén ... 371278
Municipal de Emergencia ... 371236 371278
TASA: Reclamos 133 - Informaciones 104 Señorita Hora 115
Larga Distancia Exterior 356703 Interior 101 Informes 350711

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO, 351155 ... 351157 ... 371276 353606
LUFTHANSA, Oficinas Ciudad, Central 371270-71-72-73-74 Oficinas Aeropuerto 811971-72 Oficinas carga Aeropuerto 811973
AEROLINEAS ARGENTINAS, Tel. 351711
AVIANCA, Tel. 357599 - 350608
AIR FRANCE, Tel. 351240
EASTERN AIR LINES INC. Av. Camacho 1245 Teléfono 372008/13 Reservas 351360/1 Aeropuerto 810114-5 Carga: 810215
LINEA AEREA IMPERIAL
La Paz, Mariscal de Zepita, Local Comercial Nº 1 Tels. 369307-369308 Potosí: Calle Matos Nº 86 Telfs. 2 6431 - 6432 Sucre: Plaza 25 de Mayo, Telef. 5931 Cochabamba: Heroinas 7838 esq. Baptista UNITOURS Ltda. Telfs. 27102-29832 Casilla 1071 Santa Cruz: AGENCIA CRUCENA DE TURISMO Suarez de Figueroa 71 Telfs. 41088-36372 Casilla 3457 Telex SAMA TOURS: Sucre 670 Telfs. 3394-2600 Casilla 61
LAN CHILE, Edif. Avenida Planta baja Teléfonos 357750 - 355883
La Paz - Arica- Santiago días lunes y viernes

CAJA DE SEGURO SOCIAL DE CHOFERES

AVISO

La Caja de Seguro Social de Choferes, tiene a bien comunicar a las firmas proveedoras y Laboratorios de Fármacos, que la Licitación 1/82, para la provisión de medicamentos de fabricación nacional e importación directa ha sido prorrogada en la presentación de las Propuestas hasta el día 29 de octubre del año en curso, a hrs. 16.oo p.m. de conformidad a la solicitud de ALIFABOL.

La Paz, 10 de septiembre de 1982

CO-DIRECCION EJECUTIVA

Oferta Especial

Disponemos de ocasión vehículos cero kilómetros de las siguientes marcas para entrega inmediata:

Nissan Patrol
Camioneta Datsun 1 Ton.
Camioneta Datsun 1 Ton. 4 x 4
Camioneta Nissan 2 Ton.

Buscar al Sr. Germán Bojanic Av. 6 de Agosto 2533 (próximo cine 6 de Agosto)

Reunión en Nicaragua

Director General de la FAO condenó el actual orden económico internacional

MANAGUA, 11° (AP).- La XVII Conferencia Regional de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), para América Latina, finalizó ayer cuatro días de sesiones, con una condena de su Director General, Edward Saouma, al actual orden económico internacional.

Saouma dijo que el libre comercio en que se basa ese orden "resulta cruel para los países pequeños".

Saouma, quien acogió una propuesta nicaragüense de crear un Consejo de Seguridad Alimentaria para América Latina y un Fondo Alimentario Regional, manifestó que el actual orden económico, basado en la competencia, favorece a los países económicamente fuertes y perjudica a los débiles.

"Es cada vez más evidente", dijo el director de la FAO, "que hay un nivel crítico por debajo del cual el desarrollo es una quimera".

"Uno de los dramas de nuestro tiempo", señaló, "radica en el hecho de que mientras algunos luchan por mantener su crecimiento y sus modos y niveles de vida, continentes y pueblos enteros están luchando por su supervivencia".

Agregó que la supervivencia de los países en desarrollo depende en estos momentos de su unidad, y en este sentido expresó que "América Latina y el Caribe llevan la delantera a otras regiones del mundo".

Durante la reunión, a la cual asistieron 26 delegaciones de la región, el Ministro de Agricultura de Argentina, Hugo Santirso, formuló un llamamiento a la solidaridad latinoamericana.

Santirso denunció enérgicamente la "actitud de países y grupos de países que, por motivaciones políticas, desencadenan medidas económicas de carácter coercitivo contra países en desarrollo, atentando contra su seguridad económica y aun su propia soberanía".

En su discurso de cierre de la reunión, Saouma dijo noche que el principal problema que afecta la economía de los países en desarrollo es el deterioro del comercio exterior de sus productos agrícolas.

"Las naciones en desarrollo", dijo, "deben buscar activamente nuevas oportunidades de comercio y desarrollar mucho más sus medios de transporte, financieros y de mercado, así como apropiadas estructuras tarifarias".

Saouma, quien acogió una propuesta del Ministro de Desarrollo nicaragüense, Comandante Jaime Wheelock Román de crear un Consejo de Seguridad Alimentaria para América Latina y un Fondo Regional Alimentario, dijo que el plan debe ser sometido a la consideración de los países que financian la FAO.

Perú pide a Francia condiciones para compra de aviones Mirage

LIMA, 11 (AP). Perú pidió a Francia "información técnica sobre una flotilla de aviones de guerra Mirage, y las condiciones para una posible venta con estudiadas por una comisión secreta, dijo el Ministro de Defensa francés, Charles Hernu.

"Si el gobierno peruano desea adquirir nuevos aviones Mirage sólo tiene que dirigirse a Francia", dijo Hernu durante una conferencia de prensa en un hotel de Lima.

Hernu dijo que la comisión franco-peruana elevará en fecha no precisada un informe al gobierno peruano que tomará luego la decisión.

Indicó que Francia "nunca ha vendido armas bajo condiciones políticas. Nuestra política es acudir a donde se nos requiera".

Perú había hecho la primera compra de unos 16 aviones Mirage en 1975, durante la administración del Presidente Fernando Belaúnde Terry, actualmente en el poder por segunda vez.

Francia ha vendido también cohetes de tipo Exocet a la Armada. Una de esas entregas fue suspendida en mayo pasado durante el conflicto de las islas Malvinas, pero después se reinició en julio al terminar el mismo.



VIVIENDA.- El Tránsito, El Salvador (AP).- Una familia ocupa una casa destinada a los desplazados en El Tránsito, 112 kilómetros de San Salvador. 150.000 personas han sido desplazadas en el país (Radiofoto AP)

La industria naval argentina tiene buques para exportar

BUENOS AIRES, 11 (AP).- La industria naval argentina tiene en producción buques para exportar a cinco países, entre ellos Uruguay y Costa Rica, por un valor de 360 millones de dólares y espera concretar negocios con China por otros 300 millones, se informó hoy.

El Director Nacional de Industria Naval, Capitán de Navío José Suárez, hizo esos anuncios al partir hacia Pekín al frente de una misión de empresarios estatales y privados invitada por el gobierno chino.

Sobre los 360 millones de dólares que exporta Argentina en el rubro naval, Suárez dijo que se trata de contratos que están en ejecución.

Ministro peruano dijo que la OEA padece de "anemia institucional"

WASHINGTON, 11 (EFE).- Los países latinoamericanos deben encontrar un consenso para curar la "anemia institucional" que afecta a la Organización de Estados Americanos como resultado de la crisis de las Malvinas, dijo el Primer Ministro del Perú, Manuel Ulloa.

"Yo no creo que la "OEA" padezca de la misma anarquía" que el Secretario General de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar, ha descrito en ese organismo, manifestó a "EFE" el funcionario peruano.

"Yo diría 'agregó' que está padeciendo de "anemia". Ha tenido "anemia financiera" y ahora tiene "anemia institucional" como resultado del conflicto de las Malvinas".

Ulloa, que también es Ministro de Economía de Perú, hizo escala en Washington a su regreso de Toronto, en donde representó a su país en la recién finalizada asamblea conjunta del Banco Mundial y del Fondo Monetario Internacional (FMI).

El político peruano se entrevistó con el Secretario de Estado, George Shultz, con quien -dijo- dialogó sobre diversos aspectos en torno a la política latinoamericana.

"Me parece que sería prematuro hablar de la reestructuración del Sistema Interamericano sin antes contar con el consenso de todos los países miembros", dijo Ulloa.

"Creo -agregó- que es una "anemia" corregible. Precisamente a ello tenemos que abocarnos, para que (la "OEA") refleje mucho más la realidad latinoamericana de hoy y no la que existía cuando se fundó la institución".

Pero Ulloa rechazó como "precipitada" la idea de que la "OEA" pueda reestructurarse sin incluir en ella a Estados Unidos y a los países de habla inglesa del Caribe.

"No veo una "OEA" sin Estados Unidos. Me parece una idea muy poco práctica", dijo Ulloa en una conferencia con los periodistas en la embajada de su país, poco después de terminar su reunión con Shultz.

Ulloa se mostró partidario de que los países miembros de la "OEA" incluyan en la agenda de una próxima reunión del organismo el tema de las Malvinas, que determinó la tirantez de las relaciones de las naciones latinoamericanas con Estados Unidos.

Sin embargo, dijo Ulloa, esa historia reciente no debe de conducir a las naciones latinoamericanas a adoptar "posiciones radicales, sin estar seguro de consenso de todos los países".

"Hay que pensar también en las consecuencias que pueda tener para nosotros (el aislamiento norteamericano), sobre todo en épocas tan difíciles como la que está viviendo ahora la región", dijo Ulloa a "EFE".

Aunque sin hacer mención directa del tema, Ulloa se refería a las dificultades económicas de los países latinoamericanos y al apoyo que para muchos de ellos representa Estados Unidos.

Ulloa manifestó que los países latinoamericanos habían encontrado un ambiente favorable en la reciente asamblea conjunta del Banco Mundial y del "FMI" en Toronto.

"Me parece que la banca internacional ya llegó convencida (a la reunión) de la responsabilidad de los países latinoamericanos para hacer frente a los pagos de su deuda externa", dijo Ulloa.

Los problemas financieros de México y las crisis similares de Brasil y Argentina generaron rumores en el sentido de que la banca internacional está temerosa de conceder nuevos créditos a otras naciones del área.

Ulloa dijo también que, por su parte, ha apreciado una "evolución" en la actitud de Estados Unidos hacia organismos multilaterales (internacionales y regionales).

Expresó su preocupación por las "tendencias proteccionistas" que se han apreciado en algunos de los países industrializados.

"Creo que esa tendencia -dijo- ha sido de corta duración. Me parece que las naciones industrializadas se han dado cuenta del daño que supone para ellas y los países en desarrollo adoptar medidas proteccionistas que deterioren el sistema mundial".

En torno a las Naciones Unidas, Ulloa dijo que Pérez de Cuéllar "sólo ha expresado sus preocupaciones en torno a un tema que se ha constituido en fuente de frustración para todos".

Reconstituida la junta militar de la Argentina

BUENOS AIRES, 10 (EFE).- Los Comandantes en Jefe de las tres Fuerzas Armadas resolvieron ayer por "unanimidad" la reconstitución de la Junta Militar de Gobierno y ratificaron que la institucionalización del país se concretará indefectiblemente a principios de 1984.

También se anunció oficialmente que el Poder Ejecutivo acordará con representantes políticos, gremiales y empresarios un plan "político, económico y social" que funcionará hasta que se cumpla el proceso de institucionalización.

Reclaman derechos herederos de un millonario brasileño

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 11 (EFE). Los herederos puertorriqueños de un excéntrico millonario brasileño, que murió hace un siglo, han comenzado a reclamar sus derechos para disputarle la fortuna de su antepasado a sus familiares de Colombia España y Panamá.

Una familia de Maunabo, costa sureste de Puerto Rico, y cuatro de Mayaguez, en el oeste, realizan gestiones en Brasil para comprobar si están emparanteados con el multimillonario, cuyos bienes deben ser distribuidos próximamente.

Domingo Faustino Correa Daveiro, cuya fortuna se calcula en seis mil millones de dólares, dejó sus bienes a los bisnietos y tataranietos de sus hermanas, tras morir en un duelo su único hijo. La fortuna de Correa, que murió hace 105 años en Brasil, debía ser repartida hasta un siglo después de su fallecimiento.

Se estima que la descendencia del brasileño alcanza a 6.200 personas, que podrían estar en varios países hispanoamericanos a donde emigraron sus hermanos.

En Puerto Rico, la familia de Delia Correa, dueña de un colmado en el pueblo de Maunabo, tiene esperanzas de que les toque parte de la fortuna. Según Delia Correa, su abuelo era natural de Brasil y sobrino del millonario.

Otras cuatro familias puertorriqueñas en la ciudad de Mayaguez, los Alemany Ramirez, Brunet Sifre, Sifre Román y Arcelay Sifre, tratan también de probar que son familiares de millonario.

Entre éstas, la de Juan Antonio Alemany Marti, cree estar emparentada por José Correa Daveiro, supuesto hermano de millonario brasileño.

Campaña electoral brasileña se concentra en pedagogía del voto

RIO DE JANEIRO, 11 (EFE).- Mientras se van acercando las elecciones generales del 15 de noviembre, la Campaña electoral brasileña tiende a concentrarse en la pedagogía del voto, más que en la difusión de ideologías y programas de los partidos políticos.

Este giro inesperado ya típico en la mayoría de los procesos electorales conocidos hasta ahora es, sin duda, uno de los logros del gobierno y del oficialista "Partido Democrático Social" (PDS).

De pronto, todos los partidos han comprendido que lo principal es que el elector sepa votar y, como esto no va a ser fácil, se dedican a enseñarle el abecedario del voto. Y es que el modelo de cédula electoral propuesto por el gobierno y aprobado la semana pasada por el Congreso Nacional -donde el "PDS" es mayoritario- es realmente un modelo complicado.

Su complicación estriba en su extraordinaria sencillez, o sea en que la papeleta de voto es única, no lleva siglas de los partidos, ni los nombres de los candidatos. El elector tiene que rellenarla entera, y no son pocos los cargos políticos que se renuevan: Gobernadores, Senadores, Diputados Federales, Diputados Estatales (provinciales), Alcaldes y Concejales.

Además de tener que conocer a la perfección los nombres y apellidos de los candidatos a cada uno de esos cargos, el elector estará sujeto también a la "vinculación obligatoria". Esto quiere decir que todos los candidatos que el votante apunte en su papeleta tendrán que pertenecer al mismo partido. Pues bastará con que un solo nombre sea equivocado o pertenezca a otro partido para que el voto sea considerado nulo.

Millones de papeletas electorales, calcadas del modelo oficial, están siendo impresas por los cinco partidos que concurren a las eleecciones para ser reepartidas pacientemente entre los electores en minuciosas explicaciones barrio por barrio y, si queda tiempo, casa por casa.

Algunas de esas papeletas educativas, fabricadas a toda prisa por los partidos políticos, son cédulas-gigante, que tienen la forma y la consistencia de una pizarra de jardín de infancia.

Comienza a ser frecuente el espectáculo didáctico de militantes en las plazas públicas, con los transeuntes la forma de votar, haciéndoles rellenar una gigantesca papeleta electoral con los nombres de los candidatos de sus partidos respectivos.

Si, como lo ha venido diciendo la oposición, el gobierno se inventó una cédula complicada para confundir al elector, no se comprende muy bien qué ventaja podrá sacar con ello el propio partido gubernamental.

En todo caso, el gobierno ha decidido educar al electorado dentro de diez días lanzará una campaña cuya frase maestra será: "Vote a candidatos del mismo partido".

Millones de carteles pedagógicos del voto serán repartidos por todo el país, y servirán de altavoces recorrerán hasta los pueblos más recónditos del interior del Brasil.

Ministro francés visita el Perú

LIMA, 11 (AP).- Fr... examinará "más detenidamente" en el futuro pedidos de compra de a... que le haga Argentina, de aquí el Ministro de De... francés, Charles Hernu.

"Queremos que haya coherencia en nuestra a... diplomática y nuestras gr... orientaciones políticas", Hernu, quien termina una ... oficial a Perú.

Hernu, que es el P... Ministro de Defensa franc... visita Perú, estuvo ant... Brasil y de aquí partirá ... Guyana Francesa, segú... anoche en una rueda de p...

Señaló que duran... conflicto del Atlántico Su... las islas Malvinas, Fr... congeló la entrega de a... principalmente de c... Exocet, a la Argentina.

"Hemos tomado ... decisión en aplicació... acuerdos de la Comu... Económica Europea ... Alianza Atlántica pa... embargo de inmediato ... ventas y entregas de ar... ese país", dijo.

Afirmó que una ve... cluido el conflicto y ... Francia pudo observar q... había más una amenaza ... fuerzas argentinas sobre ... tánicas. "hemos suprim... embargo en los primeros ... agosto".

"Empero, la ausenci... embargo, no signifi... ausencia de una políti... refiriéndose a la condi... Francia de miembro de ... y la OTAN.

Dijo que "nadie ... entendido en Europa ... Francia no puede ser ... con la Comunidad Euro... Alianza Atlántica".

Documentos Extraviados

Se ruega al señor Chofer o propetario del Taxi que el día de ayer me condujo del aeropuerto internacional del Alto a esta ciudad o persona pasajero que hubiese encontrado en el interior de dicho vehículo una cartera conteniendo documentos personales del Brasil, favor devolverlos en calle Evaristo Valle N° 750.- Tel. 31-3738. Se insinúa devolverlos aunque sea únicamente el Pasaporte C.B. 12727 emitido en Brasil, Tarjeta de Turismo de Bolivia N° 0002275. Certificado de Salud Internacional y Carnet de Identidad perteneciente a la Sra. MAURA ELOIZA GOMES.

Se dará una gratificación superior al dinero que contenía la cartera

INDUSTRIA DE PRESTIGIO

PARA LA COMERCIALIZACION DE SUS PRODUCTOS REQUIERE OFICINAS Y DEPOSITOS EN EL AREA COMERCIAL DE LA CIUDAD DE LA PAZ.

REFERENCIAS:
Tels. 784973 - 783468
Casilla 6275 La Paz

OCASION - APROVECHELA

Armando Paravicini ofrece vehículos DATSUN, ISUZU y NISSAN a precios sin competencia.

Flamantes y completamente equipados. Aproveche en:

TRAILER MOTORS
Panamá 1221 - Telf. 358407

INSTITUTO SAN MARTIN DE PORRES

ANUNCIA SUS NUEVOS CURSOS:

AUXILIARES DE CONTABILIDAD, SECRETARIADO, DACTILOGRAFIA, TAQUIGRAFIA E INGLES.

La enseñanza es progresiva, dentro de las Técnicas Modernas

INSCRIPCIONES ABIERTAS: Calle Colón 330. Edificio Colón 2° piso, Teléfonos 329048 - 369885.





Tropas israelíes enfrentan ahora a fuerzas del ejército sirio en Beirut

TEL AVIV, 11 (AP). Tras expulsar a los principales contingentes palestinos de Beirut, las tropas israelíes en El Líbano todavía enfrentan al ejército sirio en un frente de batalla que podría ser pródigo en incidentes a pesar de la actual cesación del fuego.

Aviones israelíes atacaron dos veces esta semana los cohetes antiaéreos de fabricación soviética que emplazaron los sirios en territorio libanés y la situación es muy inestable.

"Personalmente, no considero que sea probable una conflagración", dijo Chaim Herzog, ex jefe de inteligencia militar, y uno de los comentaristas militares más respetados de Israel. "Pero es ciertamente una situación inquietante".

Israel ha emitido numerosas señales de que observa de cerca a los sirios y los responsabilizará de cualquier violación al alto al fuego cometida por los guerrilleros de la Organización para la Liberación de Palestina, pero también ha dicho repetidas veces que no desea nuevos enfrentamientos con los sirios.

La radio israelí atribuyó al Ministro de Defensa Ariel Sharon la declaración de que Israel no necesita ejercer la "opción militar" para sacar a los sirios de El Líbano.

El Jefe de Estado Mayor, teniente General Raphael Eytan, dijo a través de la radio de las Fuerzas Armadas que no se ha registrado concentración reciente alguna de fuerzas sirias en El Líbano, y que no considera que los sirios puedan tomar la ofensiva a pesar de que están bien atrincherados.

Eytan expresó dudas sobre la posibilidad de un aumento de las tensiones y describió el ataque contra los cohetes sirios como un "choque entre su negativa a aceptar que no pueden seguir haciendo lo que deseen en El Líbano y nuestra determinación (a demostrar) que este no es el caso".

Con sus fuerzas de aire y tierra fuertemente emplazadas en El Líbano, Israel se propone ahora imponer sus condiciones en ese país.

Una de ellas es la salida de la OLP del territorio libanés. Otra es el requerimiento de que El Líbano firme un tratado de paz con Israel, y una tercera es la prohibición del emplazamiento de cohetes antiaéreos sirios en territorio libanés, que representen una amenaza para la aviación del estado judío.

Los diplomáticos estadounidenses, tras arreglar la salida de casi 15.000 guerrilleros palestinos y soldados sirios de El Líbano, se proponen ahora una nueva tarea: Lograr la evacuación de todas las fuerzas extranjeras —tanto sirias como israelíes— del territorio libanés.

Facciones de la OLP amenazan con nueva guerra contra Israel

BEIRUT, (AP).- - Las facciones militantes de la Organización para la Liberación de Palestina han prometido iniciar una nueva guerra contra Israel desde el este y norte de El Líbano apenas dos semanas después de su retiro de Beirut.

"Estamos reagrupándonos en Bekaa y el norte para una guerra pulgada por pulgada contra Israel", dijo Nayef Hawatmeh, jefe del pro moscovita Frente para la Liberación de Palestina, en un discurso del que dieron cuenta hoy periódicos locales.

La prensa dijo que Hawatmeh pronunció su discurso en el campamento de refugiados palestinos de Nahr El-Bared, cerca de la ciudad de Trípoli, luego de cruzar la frontera siria ayer, e inspeccionar bases guerrilleras en el valle de Bekaa y el norte.

Ambas regiones son controladas por Siria, país al cual todos los dirigentes de los principales grupos guerrilleros que integran la OLP han sido trasladados, con excepción de su jefe Yasser Arafat, que está en Túnez.

Además de Hawatmeh, el lugarteniente de Arafat, Khalil Wazir, su asesor de seguridad Salah Khalaf y el jefe de estado mayor, brigadier Saad Sayel, han visitado Bekaa y el norte de El Líbano está semana.

Khalaf, más conocido como Abu Iyad, también prometió en un discurso el lunes que la OLP pronto "regresará a nuestra capital, Beirut, y luego a Jerusalén".

Estas visitas de los dirigentes palestinos, que en opinión de diplomáticos occidentales podrían obstaculizar el retiro definitivo de los sirios e israelíes de El Líbano, fueron criticadas por ex aliados libaneses de la OLP.



JEFE DE OLP.- NY (AP).- El jefe de la Organización para la Liberación de Palestina Yasser Arafat, sigue al frente de la organización guerrillera (Radiofoto AP).

Mubarak apoya plan de paz de Reagan para el Medio Oriente

PARIS, 11 (EFE).- El Presidente egipcio, Hosni Mubarak, que se entrevistó hoy en París con el Jefe de Estado francés, Francois Mitterrand, volvió a insistir en la necesidad de apoyar el plan de paz norteamericano en Oriente Próximo.

El Presidente Mubarak, se reunió con Mitterrand por espacio de una hora y media en el Palacio del Eliseo y, al término de su conversación, declaró que la "Cumbre" de Fez ha tenido muy buenos resultados pero faltan los medios para aplicarlos".

Después de dar a conocer esta primera reacción oficial de Egipto ante las resoluciones de la "Cumbre" árabe, Hosni Mubarak afirmó que "es mejor mantener la iniciativa del Presidente Reagan y animar a Estados Unidos a que sigan adelante, que relanzar el proyecto de paz franco-egipcio".

El Presidente Mubarak señaló también que la visita de una delegación árabe a Egipto "sería bien recibida" y que "El Cairo no tiene prisa" para una eventual vuelta de su país al seno de la Liga Arabe.

El Jefe de Estado egipcio, que pasó por París en una breve escala hacia El Cairo procedente de Rumania, reafirmó las "sólidas relaciones de mi país con Francia, sobre todo en unos momentos en los que se desarrollan importantes acontecimientos en todo el mundo, especialmente en Oriente Próximo".

Plan de paz de Reagan para Levante puede influir en próximas elecciones israelíes

JERUSALEN, (EFE). El plan de paz de Ronald Reagan será el catalizador del próximo proceso electoral en Israel que, de hecho, se convertirá en un referéndum en favor o en contra de la anexión de los territorios de Cisjordania y Gaza.

Esos territorios, de unos 5.400 kilómetros cuadrados y poblados por palestinos, son considerados por el gobierno de Menajem Begin como parte "integral" de la antigua tierra de Israel.

La oposición laborista, que es la segunda fuerza política de Israel, considera que anexarlos podría en peligro el "carácter judío y democrático" del Estado Hebreo, fundado hace 35 años, después de aceptar el movimiento sionista un "plan de partición" que las Naciones Unidas aprobaron en noviembre de 1947.

Ese plan, que preveía la división de la ribera occidental del río Jordán entre las comunidades judía y árabe, fue el que provocó la primera guerra árabe—israelí en 1948 porque la Liga Arabe lo rechazó de plano y resolvió invadir al Estado que proclamó el laborista David Ben Gurion en ese año.

El Presidente Habib Bourguiba, de Túnez, reflotó ese plan de partición 35 años después en la actual Cumbre Arabe de Fez (Marruecos). Pero hace 35 años, cuando estaba en la oposición, ya lo había rechazado Menajem Begin, enfrentado con Ben Gurion.

Begin, que ayer "desafió" a los ahora opositores laboristas (50 de los 120 escaños del Parlamento) a "concurrir juntos a las urnas", llegó en agosto último a su mayor grado de popularidad en los pasados dos años.

Begin recordó ayer en "Kneset", donde dijo que el plan de paz de Reagan "nació muerto", que la última encuesta de opinión pública, publicada esta semana, señala que un 46 por ciento de los israelíes apoya. Le sigue, con un 46 por ciento, el ex-ministro Laborista, Isaac Rabin.

Begin, según ese sondeo de opinión, aumentó su popularidad en un 14 por ciento en los últimos tres meses, a raíz de la guerra en El Líbano, cuando el gobierno estuvo sometido a duras críticas de la oposición.

También sus Ministros de Defensa, Ariel Sharon, el de Asuntos Exteriores, Isaac Shamir, y el de Finanzas, Yoram Aridor, llevan ventajas de decenas de puntos a sus rivales para las mismas funciones según la encuesta del instituto "Moddin Ezraji".

Irak afirma haber hundido un objetivo naval de los iranies

BEIRUT, 11 (EFE).- La aviación iraquí ha hundido esta mañana un "objetivo naval enemigo", a la entrada del puerto iraní de Jore-E-Musa, según un comunicado militar transmitido por la agencia "INA".

Según el comunicado, aviones iraquíes bombardearon a las 8,35 GMT (11,35 H.E.) de hoy un "objetivo naval enemigo" a la entrada del puerto de Jore-E-Musa, estuario que conduce al puerto iraní de Bandar Jomeini.

El objetivo, que fue alcanzando de lleno por la aviación iraquí, se hundió y los aviones volvieron a sus bases sin ningún daño, precisa la agencia "INA".

Este ha sido el tercer ataque que Irak anuncia haber dirigido en el Golfo Pérsico contra un objetivo naval desde hace cuatro días.

Hace ya un mes que la zona nordeste del golfo fue declarada zona de exclusión militar por el gobierno iraquí, que amenazó con hundir los barcos de cualquier bandera que navegaran por dicha zona.

Finaliza el Congreso del Pacto en China

PEKIN, 11 (EFE).- El XII Congreso del Partido Comunista chino finalizó hoy con un "sorpresivo pacto" para practicar la política de modernización de Deng Xiaoping, manteniendo en los órganos decisivos a muchos de sus "veteranos oponentes".

El llamado "Congreso de la jubilación" resultó ser, al final, el "Congreso del Consenso", donde los "izquierdistas" de los puestos dirigentes han transigido con las ideas de los moderados de desarrollar el país económicamente pero se han negado a abandonar sus puestos.

La comisión de consejeros creada con el fin de recoger los veteranos revolucionarios del Comité Central y apartarlos de la primera línea, en parte por avanzada edad y en parte por oponerse a las teorías liberalizadoras de Deng.

El mismo Deng, para convencerles de la "gran misión" que tenían como consejeros de los nuevos cuadros dirigentes, decidió practicar con el ejemplo y "retirarse" a dicha comisión, ejerciendo la presidencia. Sin embargo, como para ser presidente es necesario ser miembro del Comité Central, una y sus partidarios no pagaron el "anzuelo" y decidieron continuar en primera línea.

El nuevo Comité Central se compone de 210 miembros y 138 suplentes, lo que supone una reducción de 4 personas con respecto al anterior.

Según el diario oficial Renmin Ribao", la edad máxima para pertenecer al comité es de 70 años, "con excepción de los veteranos que gozan de gran reputación dentro y fuera del partido".

Dieciseis han sido los "elegidos", unos partidarios de Deng, entre los que se cuenta el mismo, los otros de Hua Guofeng, quien no forma parte de la excepción, ya que sólo tiene 62 años.

Fuentes diplomáticas consideran que los nuevos miembros elegidos, 110 en total, son "hombres de Deng", más jóvenes, y según Zhu Muzhi, portavoz del congreso, "buenos profesionales y políticamente integros".

Zhu señaló que el nuevo comité central cuenta con un 17 por ciento de "expertos y técnicos", pero no quiso dar el porcentaje de miembros pertenecientes al Ejército Popular de Liberación, limitándose a decir que "eran sólo unos pocos".

El Comité de Asesores, elegido ayer, cuenta con 172 miembros, de los cuales 50 pertenecían al anterior Comité Central. Entre ellos destacan los claros colaboradores de la banda de los cuatro", el ex-alcalde de Peking, Wu De, y Shen Xilian, ex-viceprimer ministro.

Esta mañana, fueron elegidos los suplentes del comité central y los 132 miembros de la comisión de disciplina.

Guerrilleros palestinos se reagrupan para continuar su guerra contra Israel

BEIRUT, 11 (AP).- Mientras las últimas tropas de la Fuerza de Pacificación se preparan para abandonar esta capital, un líder de la OLP dijo que los guerrilleros palestinos se están reagrupando en El Líbano para continuar su guerra contra Israel.

Nayef Hawatmeh, líder del pro-soviético Frente Democrático para la Liberación de Palestina, dijo ayer en una conferencia de prensa que los guerrilleros se estaban reuniendo en el este del Valle Bekaa para "una lucha pulgada a pulgada contra Israel", según informó la radio Voz del Líbano, de los cristianos derechistas.

El líder guerrillero se encontraría en un campo de refugiados cerca del Puerto de Trípoli, 100 kilómetros al norte, de aquí, a donde llegó el jueves desde Siria.

Hawatmeh, cuyos guerrilleros fueron evacuados del sector occidental de Beirut bajo la supervisión de tropas norteamericanas, francesas e italianas, dijo que la Organización para la Liberación de Palestina "continuará sus operaciones contra Israel desde El Líbano".

Mientras tanto, está previsto que hoy se retiren las tropas italianas, mientras que los 800 paracaidistas franceses, que fueron los primeros en arribar el 21 de agosto, lo harán el martes.

Bajo el plan de Estados Unidos, unos 15.000 guerrilleros, soldados sirios y unidades del Ejército para la Liberación de Palestina fueron evacuados de esta capital.

El diario izquierdista Al-Liwa, que se publica en Beirut, dijo que 2.000 guerrilleros de la OLP fueron autorizados a permanecer aquí bajo una cláusula secreta del convenio negociado por el enviado presidencial norteamericano Philip C. Habib.

Según el diario, de esta forma se cumplió con una demanda de la OLP

MINISTERIO DE ENERGIA E HIDROCARBUROS

INSTITUTO NACIONAL DE ELECTRIFICACION RURAL "INER"

LICITACION PUBLICA Nº 1/82

Por Resolución del Consejo Directivo del Instituto Nacional de Electrificación Rural, se convoca a las empresas constructoras legalmente establecidas en el país de primera, segunda y tercera categoría, a presentar propuestas para la construcción del Proyecto Hidroeléctrico de Totora-Epizana, Provincia Carrasco del Departamento de Cochabamba.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de "INER" (Secretaría General) situadas en la Avenida Gral. Germán Busch N°. 1329, en la ciudad de La Paz, hasta el día 15 de octubre de 1982 a horas 18.00 cumpliendo los requisitos establecidos en el D.L. N°. 15192 de 15 de diciembre de 1977 en tres ejemplares, debiendo abrirse las propuestas el día 14 de octubre a horas 15.00.

El precio oficial asciende a la suma de $b. 8.000.000 (al 21 de julio de 1982), pudiendo adquirirse el pliego de especificaciones en la Secretaría General de "INER", previo el depósito de la suma de $b. 7.000.-

"INER" se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria en caso de no resultar conveniente a sus intereses ninguna de las propuestas.

La Paz, septiembre de 1982

Secretaría General

GANE FAMA Y DINERO! APRENDA EN SU CASA POR CORREO

FOTOGRAFIA ES FACIL

una profesión ideal para el hombre y la mujer modernos

CURSO MODERNO CON TODOS LOS PROCESOS DE COLOR (Toma y laboratorio)

ESCUELA FOTOGRAFICA SUDAMERICANA - CASILLA 6093 - CORREO CENTRAL LA PAZ

FR PRES.

ESTA PLACA ES SUYA! TECNICO ESPECIALISTA ELECTRONICA RADIO-TV-TV COLOR

SU FUTURO está en la ELECTRONICA

TV COLOR TV BLANCO Y MICRO RADIO TRANSISTORES REPARACION

modern schools - CASILLA 6093 - CORREO CENTRAL LA PAZ

SI DESEA INFORMARSE PERSONALMENTE CONCURRA A: EDIFICIO COLON (Calle Colón Nro. 330) - 6to. Piso - Of. 609 - La Paz

OTROS CURSOS DE EXITO QUE PUEDE ESTUDIAR CON LOS ESPECIALISTAS en su casa por correo

BAJO LICENCIA DEL ESTADO DE LA FLORIDA (USA)

PARAPSICOLOGIA | INGLES | ENFERMERIA | MECANICA DE MOTOS | CERAMICA | ELECTRICIDAD | MECANICA AUTOMOTRIZ | DIBUJO TECNICO

Cosmetología Infantil BABY SITTER | DIBUJO | BELLEZA Y PELUQUERIA | PEDICURIA | GIMNASIA YOGA | KARATE DEFENSA PERSONAL | SECRETARIADO COMERCIAL | MECANICO DENTAL

CORTE Y CONFECCION | CAMISERIA | Sastrería MASCULINA | CONTABILIDAD | JARDINERIA profesional | KEBANA Arreglos Florales | Maestra Jardinera | BONSAI

modern schools CASILLA 6093 - CORREO CENTRAL - LA PAZ

NOMBRE:

DIRECCION:

LOCALIDAD: DEPARTAMENTO:

AGREGUE $b 20.- EN ESTAMPILLAS PARA GASTOS DE ENVIO CERTIFICADO

ADJUNTO AQUI LA ESTAMPILLA (en caso que desea estudiar 1 sólo)

HOY MISMO SOLICITE FOLLETO COLOR GRATIS A LOS ESPECIALISTAS

CENTRO PEDAGOGICO PARA DEFICIENTES PSIQUICOS (EN FORMACION)

Con talleres protegidos y posible internado diferencial, para varones de 18 a 25 años, en la ciudad de Santa Cruz, con internos de conducta adecuada e importante respaldo económico. Interesados escribir a CENTRO PEDAGOGICO, CASILLA 7570 LA PAZ indicando dirección teléfono y detalles.

BUSCADO

Comprador inteligente para vehículos NISSAN, DATSUN e ISUZU flamantes y totalmente equipados a precio sin competencia.

Estación de Servicio "GUTIERREZ" Calle Alto Beni 1534 V Fátima

Telf. 310278.

CLUB DE LA PAZ

El Directorio de la Institución, ofrece en alquiler el local que ocupaba la firma COBANA S.A. situado en el edificio del Club, sobre la Av. Mariscal Santa Cruz, de acuerdo a las siguientes superficies:

1.- Ambiente principal 487,36 mts.2

2.- Mezzanine 157,50 mts.2

3.- Sótanos 585,60 mts.2

Los interesados podrán recabar mayores informaciones en la Secretaría del Club de La Paz de Hrs. 10 a 12 y 30 y de 15 a 19.

La Paz, Septiembre 11 de 1982

POLICONSULTORIO ALAMEDA

MEDICOS ESPECIALISTAS

EDIFICIO ALAMEDA PLANTA BAJA Teléfono 366657

DR. JOHNNY DE LA RIVA

Enfermedades de piel- CIRUGIA DERMATOLOGICA ALERGIAS - VENEREAS

Iontoterapia: Cicatrices - Psoriasis- Vitiligo

DR. JORGE RIOS ARAMAYO

PEDIATRA NEONATOLOGO

RECIEN NACIDOS- NIÑOS- ADOLESCENTES

Atención Permanente Consultorio 366657 - 368464 URGENCIAS 810136-38

DR. GUILLERMO ROSSELL VIGNEAUX

GINECOLOGO OBSTETRA

Prenatal - PARTOS - CESAREAS - Planificación Familiar CIRUGIA GINECOLOGICA Domicilio 327178

médicos

Dr. FREDDY OROPEZA PEREYRA

Internista - Gineco Obstetra

Parto complicado. Cirugía Obstétrica. Fígidez, impotencia, menopausia. Cáncer genital y mamario. Problemática sexual y psicológica de pareja.

Teléfonos: Consultorio 324807; Domicilio 378456; Dispensario 320592; Buscamóvil 810136.

Consultorio: Avda. Camacho 1413. Edif. Banco Boliviano Americano, 3er. piso. Atiende: Hs. 15 a 20. Favor reservar hora.

Dr. HECTOR LORENTE BERRIOS

NEUROLOGIA - NEUROCIRUGIA

Especialización: Universidad Nacional Autónoma de México D.F., Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado ISSSTE.

Consultorio: Mercado Esq. Loayza Edificio Alborada 3er. piso (Oficina 305. Telfs. 343167-350851.

Domicilio: Av. Iturralde 1267 Telfs. 353740-321695

CEDINE Telfs. 323181 - 360969.

ATENCION: Hrs. 16.00 - 20.00

URGENCIAS: 810136 Buscamóvil.

Guía Profesional

CLINICA BRASIL

DR. MARIO GUTIERREZ V.

Ginecología Obstetricia

Ofrece atención de médicos especialistas en Medicina Interna, Cirugía General, Pediatría, Traumatología, Psicología. Laboratorios Rayos X.

Pioneros de Rochdale 778 (San Pedro) Teléfono 320113 - 325947

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO

Cirujano - Urólogo

Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad - venéreas, etc.

Avenida Camacho 1377. Teléfonos 357219 - 364817.

Horario: días particulares de 15 a 19. Sábados de 11 a 12.

Dr. JUAN MARCO

Médico Cirujano

Cirugía Estética y Reparadora

Nariz, Orejas, Párpados, Arrugas, Labios, Cicatrices, etc. Cirugía General: Várices, etc.

Consultorio: Yanacocha 300 (Nuevo Edificio Asbún) 1er. Piso - Oficina 101 - Telef. 322393. Dom. 329845, Consultas 4-7 p.m.

CONSULTORIO GINECO-OBSTETRICO

DR. GUSTAVO MENDOZA RIOS

Atención especializada: CIRUGIA, Esterilidad, VENEREAS Hemorragias, prenatal, PARTO ALTO RIESGO, planeación familiar.

Consultorio: 17:30- 20:30 Avenida Villazón 1958 (Altos) Frente Universidad Teléfonos: 343263 - 359176

Emergencias: 24 horas

Busca Móvil: 810136 -810138

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU

Cirujano Urólogo

Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médico Quirúrgica de la Porte de Choisy, París. Afecciones de próstata, riñones, vejiga, genitales, enfermedades venéreas, etc. Av. Arce Edificio Montevideo, 2° piso Hs. 18 a 20.

Dr. VICENTE ARZE PLATA

Cirugía Plástica Estética

Especializado en los EE.UU.

Consultorios:

Hospital Metodista Hs. 14.30 - 17.00 Telf. 783511

Edificio: "El Cóndor" Piso 6to. Of. 606 Hs. 17.30 -20.00

Telf. 360581

Emergencia 810136.

Dr. LUIS BARRAGAN

Endocrinología - Medicina Interna

Medicina Nuclear

Trastornos del peso, talla, tiroides, bocio, diabetes, glándulas sexuales, suprarrenales Hs. 17-20.

Dra. LIESELOTTE BAUER DE BARRAGAN

Pediatría- Adolescentes

Hs. 14,30 - 17

DR. GILBERTO ROJAS FOPPIANO

CLINICA Y CIRUGIA

DEL SISTEMA NERVIOSO

U.M.S.A., EDINBURGH - SCOTLAND- GRAN BRETAÑA

Cerebro, cerebelo, médula espinal, nervios periféricos. Comunica a su distinguida clientela que a partir del presente mes, atenderá, en su nuevo consultorio: Puerto Ilico esquina Hans Kundt (Miraflores) CENTRO DE DIAGNOSTICO MEDICO COMPUTARIZADO CEDINE. Teléfonos : 323181 - 360969. Hrs. 17 a 21.

Dra. RUTH MALDONADO BALLON

GINECOLOGIA - OBSTETRICIA

FLUJOS VAGINALES ANORMALES. HEMORRAGIAS. Esterilidad conyugal. Planificación familiar. TUMORES MAMARIOS, MENOPAUSIA.

Exámen prematrimonial. Prenatal. Partos.

ORIENTACION SEXUAL DE LA PAREJA.

Consultorio: Edificio Herrmann, piso 17. FAVOR RESERVAR HORA. TELEFONO 350050. Tardes : 13.30 - 19.30 horas.

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA

Cirujano Urólogo

Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, venéreas, etc., transtornos urogenitales de la infancia.

Consultorio: Mercado 996, Esq. Yanacocha 1er. piso. Horas 18 a 20 p.m.. Tel. Consultorio 363968. Dom. 784520

DR. RICARDO RAKELA YAÑEZ

Médico Psiquiatra

Enfermedades nerviosas y mentales en general: Anomalías del carácter, trastornos de la conducta. Alcoholismo. Depresión. Psicoterapia individual y de grupo.

Consultorio: Mercado 1115 - 1er. piso.

Consultas, lunes, miércoles y jueves de 16 - 20 horas.

Teléfono de consultorio 322162. Domicilio 786089.

LABORATORIOS

CENTRO DE DIAGNOSTICO MEDICO COMPUTARIZADO

TOMOGRAFIA AXIAL DE CUERPO ENTERO SCANNER - SENOGRAFIA - TERMOGRAFIA

Puerto Rico 1494 esq. Hans Kundt (Miraflores)

Casilla 5930

LA PAZ - BOLIVIA

Teléfonos 323181 - 360969 Busca Móvil 810136 810 138

Ampliaciones y reconstrucciones tridimensionales de:

Cabeza | Tórax | Abdomen | Extremidades

Cuello | Columna | Pelvis | Orbitas

Emergencias - Traumatismos - Atención Permanente

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE

LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX"

Análisis de: Sangre en general, bioquímica, orinas, heces. L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo, parasitológicos y bacteriológicos.

Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITA Av. Mariscal Santa Cruz N°. 861, Esq. Pasaje peatonal Bloque "A", 2do. piso Of. 201.

(Entre plazas San Francisco y Pérez Velasco)

Telfs: Lab. 324528 Dom. 321122. Cas. 2665.

abogados

Dr. BENJAMIN MIGUEL

Abogado

ASESORIA Y CONSULTORIA JURIDICA.

EDIFICIO CENTRO COMERCIAL CRISTAL

4°. piso, oficina 401. Yanacocha esquina calle Potosí

Teléfono 328475 - Casilla 2296.

JOSE ANTONIO NUÑEZ VELASQUEZ

Doctor en Derecho

Estudios de Post Grado y especialización en Europa.

TRAMITES: CIVILES, FAMILIARES, ADMINISTRATIVOS Y SOCIALES. ASESORIA CONSULTORIA JURIDICA. Avda. Ildefonso Muñecas 3er

Teléfonos 343685 - 353593.

aquí se juega el

NACIONAL DE CACHO

San Pedro

SUBSEDES: 114 EQUIPOS: 1.034 JUGADORES: 2.084

TROFEO "DADOS DE ORO"

2 PASAJES A LAS VEGAS Y ESTADIA POR UNA SEMANA

EASTERN

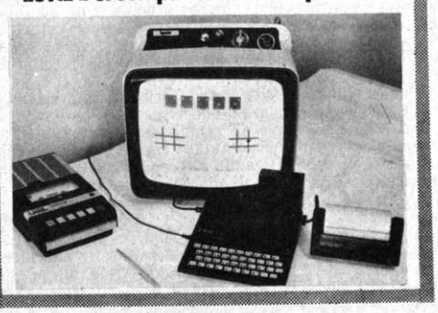
2.- PASAJES A SANTA CRUZ Y ESTADIA POR UNA SEMANA EN

los tajibos HOTEL

2.- PASAJEES Y ESTADIA POR UNA SEMANA

Viña San Pedro

Los campeones se enfrentarán con un computador SINCLAIR y el ganador se llevará el computador como premio



PRESENTANDO ESTE AVISO TENDRA EL 15/ % DE DESCUENTO EN LA COMPRA DE UN COMPUTADOR SINCLAIR EN COASIN LTDA. Av. 6 de Agosto No. 2300

en todo tiempo y lugar... *San Pedro*

Viticultores tarijeños piden equidad para pago de créditos

TARIJA, 11 (PRESENIA).- La Cámara Departamental de viticultores de Tari- ha decidido enviar sus epresentantes a La Paz, con el n de buscar una adecuada solución a los créditos que han sido otorgados a sus afiliados, con cláusula de mantenimiento de valor, referida al dólar americano.

Los viticultores expresan que se encuentran en la imposicibilidad de cubrir sus obligaciones y demandan un tratamiento de excepción, como se ha otorgado en otros distritos del país frente a situaciones similares.

Se ha puesto de manifiesto que el precio de la uva no ha experimentado alza alguna, pese a la modificación del tipo de cambio y al encarecimiento generalizado de su producción. En consecuencia, el precio de esta fruta, destinada principalmente a la elaboración de licores, si se lo refiere a moneda extranjera, el año pasado se cotizó a cuarenta dólares el quintal mientras que el precio actual es inferior a cuatro dólares.

Esta situación, ha creado verdadera alarma en círculos locales, en razón de que el cultivo de la vid se ha convertido en la principal actividad en el valle central de Tarija y, al presente, por las dificultades económicas corre el riesgo de fracasar.

Alcaldía de Oruro prosigue un proyecto de urbanización

ORURO, 11 (PRESENIA). Un plan destinado a enarar un viejo y angustiante roblema social, está en conreción, informó el alcalde unicipal quien aclaró que se rata de la dotación de treinta il lotes de terreno, a igual úmero de familias sin vienda, para que construyan su asa propia.

Luis Díaz Matta agregó que plan fue elaborado con imuciosidad y contemplando dos los aspectos técnicos y gales, para que sea cumplido a orto plazo. Explicó que consta e cuatro fases fundamentales: rimera, expropiación de rrenos, segunda, planificación urbanización; tercera, enega de lotes, cuarta, obtención financiamiento externo.

Manifestó que actualmente, plan está ya en plena maialización, con la entrega de tes a algunos sectores larales.

TAPAS

El alcalde Díaz Matta indicó e la primera fase, la de expoiación de terrenos, es posie con la ampliación del radio bano de la ciudad, dispuesta r algunas de las anteriores toridades edilicias.

La ampliación del radio bano, según manifestó, afecta algunas personas que poseen andes extensiones de terreno e, actualmente, tratan de oponerse, alegando que si son rrenos pertenecientes a mpesinos, "cuando en realid sus dueños son personas decadas a otras actividades".

Manifestó que con la exopiación emprendida por la caldía, para llevar adelante e plan, no se afecta, en soluto, a ningún campesino. dió que se le demuestre lo ntrario.

Añadió que esos propieios afectados "están moendo a algunas pequeñas rupaciones que, inclusive, n estado pidiendo al gobierno ni destitución y consecuenmente, el fracaso del plan y de s ansias de progreso urbano de ciudad de Oruro".

La planificación y urnización comprende una denada creación de barrios tados de servicios inspensables, contemplando reas de recreación, parques, c., en contraposición a la caóca aparición de asentamientos clandestinos que, actualmente, "son propiciados por los loteadores, dueños de los terrenos a expropiarse en favor de los trabajadores, especialmente, en las futuras urbanizaciones, para la construcción de su vivienda propia.

Respecto a la cuarta fase, la del financiamiento, afirmó que hay ofrecimiento de un préstamo de tres millones de dólares, a 15 años plazo, con un interés anual del diez por ciento, por parte del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, sin cláusula dólar. Dijo que este dinero, de continuar los problemas que dificultan la marcha del plan, podrían ser radicados en otros departamento del país.

INTERES

El alcalde municipal mostró solicitudes de diferentes entidades, pidiendo lotes que serán incluidos dentro del plan, entre ellas de Machacamarca, COMIBOL, magisterio, choferes y otros. Aseveró que las solicitudes llegan por lo menos a doce mil lotes, "que serán atendidas en la presente gestión".

Reiteró que es propósito de la Alcaldía Municipal concretar el plan "pese a las dificultades que puedan seguir, de parte de gente que trata de entrabar el crecimiento armónico de Oruro".

Expresó que en el caso de las expropiaciones se hará cumplir lo dispuesto por las leyes en vigencia.

Cochabamba:

Alumnos de Instituto Bancario amenazan con huelga de hambre

COCHABAMBA, 11 (PRESENCIA).- Los alumnos del Instituto Bancario de esta capital, declararían huelga de hambre, el próximo lunes 13, si el gobierno no cancela diferentes bonos a sus profesores.

En una asamblea realizada ayer, los delegados de curso aprobaron un voto resolutivo en el que piden para los profesores la reposición del aguinaldo de Navidad, pago del bono patriótico, bono de compensación (Lidia Gueiler), pago del bono de 2.600 pesos bolivianos, concedido a todos los trabajadores y el reconocimiento de categorías por años de servicio.

Consideran que hay una incapacidad manifiesta de la autoridad administrativa para superar las peticiones de los docentes y administrativos.

Resuelven.- Apoyar las demandas salariales de los profesores "del mismo modo como lo hicieron los padres de familia y la federación de bancarios.

Se oponen a todo intento de poner en duda la naturaleza privada del Instituto Bancario, por ser conquista social adquirida por nuestros padres y la familia bancaria del país".

Finalmente, dicen: "En defensa de nuestros profesores y con el deseo de continuar estudiando normalmente, esperamos la solución a este problema, caso contrario, nos reservamos el derecho de ingresar en huelga de hambre, a partir del lunes 13 del presente mes".

TRAMITES MOROSOS

En la alta administración del Instituto Bancario se indicó que el Instituto Bancario es dependiente del Ministerio de Finanzas y que las reclamaciones deben realizarse en La Paz, ante el consejo administrativo, por cuanto todo movimiento económico está controlado por la Contraloría de la República.

Finalmente, se indicó que los trámites de las gestiones solicitadas por los maestros no se realizan con toda normalidad, por los continuos paros.

Anuncie en PRESENCIA

Pando confronta una agusa escasez de carne

Ganaderos intentan un nuevo incremento

COBIJA, 11 (PRESENCIA).- Nuevamente se ha presentado escaséz de carne en esta capital, apesar de los cinco pesos que hacen unos días se ha incrementado al precio, cumpliendo el convenio verbal entre el Comité Cívico y la Asociación de Ganaderos, en el mes de Julio.

A pesar de este incremento, el reducido número de ganaderos que existen en esta región, están descontentos con este precio.

Todos estos días, la población ha tenido que hacer cola, desde tempranas horas de la mañana, en dos puestos de venta que han carneado de una sola res, normalmente, los puestos de venta son tres en el mercado y dos en los barrios más alejados.

El alcalde de esta ciudad, juntamente con el comité de precios realiza esfuerzo para que este producto no tenga un incremento que afectaría grandemente a la difícil economía por la que está pasando esta región, ya que la carne es un producto básico de la alimentación.

El alcalde Irán Arab ha solicitado a la Asociación de Ganaderos que mantengan el precio actual, hasta que el Gobierno dicte las nuevas medidas económicas que ha anunciado; la solicitud ha caído en el vacío, los ganaderos actualmente estudian el precio real, para esta región según comentarios, calculan que el precio ha de llegar a $b. 180 el kilo.

Autoridades hacen ajustes en la economía de CORDECO

COCHABAMBA, 11 (PRESENCIA). La Corporación Regional de Desarrollo solicitará un soporte económico al gobierno, revisará sus gastos y reajustará sus cuadros laborales en procura de lograr recuperar la imagen de esta institución.

En una asamblea de trabajadores de CORDECO, realizada en horas de la mañana, el titular de esta entidad, Cnl. Rubén Sánchez, dijo que consideraba de gran importancia, en este momento, el aporte de todos los trabajadores, para recuperar la imagen de CORDECO que está deteriorada. Mencionó que para ello y para continuar con los planes y proyectos de esta importante entidad de desarrollo, se solicitará un apoyo económico en base al estudio que han realizado profesionales de la entidad y se ejecutarán proyectos de urgencia.

En los próximos días, se procederá al retiro de empleados y obreros que tenían contrato fijo. Si en un futuro lejano se necesitan sus servicios, serían invitados a reintegrarse a la planta de empleados.

Sánchez puntualizó que racionalizarán gastos en movilidades, gastos de viburantes, periódicos y vidrios. Tenemos que ubicarnos, dijo, los trabajadores, en un plano realidades.

Posteriormente, Rubén Sánchez indicó que, lamentablemente, la falta de recurso impedía que la maquinaria pesada comenzara a trabajar. Dijo que pese a ello, se estaba bilitando tractores y se preparan los trabajos para temporada de lluvias.

Indicó que todos los profesionales de CORDECO deberán ser titulados y que los exámenes de competencia para directores de departamento realizarían con tribunales de universidad, porque esa entidad es parte de CORDECO.

Prensa cruceña incumplió paro

SANTA CRUZ, 11 (PRESENCIA).- Los dos matutinos de esta ciudad salieron a circulación normalmente, los informativos tanto en radio como en TV. no se interrumpieron. El Sindicato de Trabajadores de la Prensa ignoró la determinación de la Federación.

Los dirigentes anunciaron que, debido a que la delegación que asistió al congreso de Potosí recién llegó este jueves, no pudo reunirse el sindicato, pero que este asunto será tratado en una asamblea.

Los periodistas de todo el país, con excepción de Santa Cruz, paralizaron actividades durante 24 horas, para protestar por el anuncio de la inminencia de cierre de algunos diarios, especialmente en La Paz.

En Santa Cruz, dejó de circular el semanario "El Comercial", dirigido por José Monje Roca, por falta de papel, según se ha informado. Los elevados costos de los insumos para los diarios, semanarios y revistas está obligando a las diferentes empresas a tomar medidas. Casi todos los medios impresos han disminuido páginas, a fin de poder alcanzar al menos el punto de equilibrio.

Alcaldía cochabambina suspendió los festejos de 14 de septiembre

COCHABAMBA, 11 (PRESENCIA). Se suspendieron los festejos de la efemérides septembrina, a decir de personeros de la Municipalidad de esta capital, que explicaron que la programación se ha limitado a simples actos protocolarios.

Corroborando lo anterior, la Alcaldía emitió el siguiente comunicado:

"La H. Municipalidad de Cochabamba pone en conocimiento de autoridades, instituciones y ciudadanía en general que los actos conmemorativos de la CLXXII efemérides septembrina han sido suspendidos de un modo general, manteniéndose sólo los estrictamente protocolares y de homenaje a la memoria de los insignes patriotas cochabambinos.

En este sentido, se ha determinado suspender la entrega de obras al servicio público, los diferentes concursos y exposiciones convocados por el servicio de extensión cultural, los desfiles tradicionales que se realizaban con la participación de instituciones y los actos o reuniones de carácter social.

En lo que se refiere a actuaciones de carácter oficial, han sido mantenidas, como ser el Te Deum a efectuarse en la iglesia catedral el día martes 14, a las 10:30, con asistencia de autoridades, representantes de instituciones y pueblo en general.

Luego, se efectuará la colocación de ofrendas florales por parte de las instituciones, al pie de la columna de la libertad, el mismo día martes 14, a las 11:30 horas.

El acto académico central de homenaje a la efemérides departamental se realizará en el teatro "Adela Zamudio", de la casa de la cultura, el día martes 14, a las 16 horas.

Transportistas normalizaron sus servicios a Vallegrande

VALLEGRANDE, 11 (PRESENCIA).- Luego de haber sido superado el impase entre la Central Obrera Regional, Central Unica de Trabajadores Campesinos de Vallegrande y los transportistas, este último sector reanudó sus servicios de carga y pasajeros con Vallegrande. Luego de la huelga de transportistas, colectiveros y camioneros elevaron sus tarifas, aduciendo elevados costos en el mantenimiento de los motorizados. El problema ha superado luego de conversaciones entre las partes en disputa.

Los colectiveros, dijeron que el precio planteado de $b. 190 a 260 desde Santa Cruz cubría un 40% del costo de mantenimiento de los motorizados; pero, ante el pedido de dirigentes de la Central Obrera Regional, los precios bajaron a sólo $b. 200, por cubrir el servicio a esta población como lo hace por más de 20 años.

COLEGIO DE PSICOLOGOS DE BOLIVIA

Y CENTRO DE ESTUDIOS PSICOANALITICOS

(LA PAZ)

INVITAN AL:

PRIMER CONGRESO BOLIVIANO DE PSICOANALISIS

SANTA CRUZ DE LA SIERRA, DEL 13 AL 17 DE SEPTIEMBRE DE 1982

AUSPICIAN:

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN SIMON

UNIVERSIDAD GABRIEL RENE MORENO

Organizan:

Grupo de estudios Freudianos de Cochabamba

Asociación de Psicólogos de Santa Cruz

ESTUDIANTES	DOCENTES	PROFESIONALES
$b. 500	$b. 500	$b. 700

CONSEJO NACIONAL DE INGENIERIA

INVITACION PARA CONTINUACION DE LA MESA REDONDA

El Consejo Nacional de Ingeniería, invita muy cordialmente a los directivos de las diferentes organizaciones sectoriales y funcionales del ramo e ingenieros en general, a la continuación de la MESA REDONDA para considerar los proyectos de Modelo Institucional.

A pedido de varios ingenieros, la reunión ha sido postergada para el día martes 14 de septiembre a horas 18 y 30 (Local Edificio Herrmann 8° piso- Plaza Venezuela 1440).

La Paz, septiembre de 1982

SOLICITADA

JUZGUE LA OPINION PUBLICA

SR. MINISTRO DEL INTERIOR: SEGUN "DICCIONARIO RAZONADO DE SINONIMOS" - JOSE MA.ZANQUI

IRREGULARIDAD NO ES SINONIMO DE NEGOCIADO

A MAYOR AUTORIDAD MAYOR RESPONSABILIDAD EN LAS EXPRESIONES

¿SERIEDAD O IRRESPONSABILIDAD?

Después de haber provocado el Señor Ministro del Interior, un paro de 36 horas por el trato abusivo que dispensó a dos trabajadores de nuestra Institución, sostuvo una reunión en el Banco Central de Bolivia con sus principales autoridades para dar solución al problema, sin embargo, lejos de remediar lo acontecido ocasionó un nuevo problema al hacer imputaciones sobre presuntos negociados que se habrían producido en la primera entidad bancaria del país.

Sus declaraciones produjeron cinco días de huelga, para exigir que presente "pruebas" sobre tales denuncias. Ahora, después de conocer dichas pruebas y no negociados, que presentó a consideración de la opinión pública, los trabajadores del Banco Central de Bolivia, debemos aclarar al pueblo que el paro de labores, ha sido consecuencia de declaraciones irresponsables que no pasan de ser chismes de cocina, relevados ahora como prueba de "Negociados imaginarios".

Si existe un poco de seriedad en los manejos del Estado; si los dignatarios del Gobierno están para orientar al pueblo en la adopción de grandes decisiones; si para establecer una política de moralización el pueblo debe observar semejantes desatinos, entonces las garantías sociales y el manejo de los intereses del Estado corren un grave peligro.

Ahora, cualquier boliviano está sujeto a la imputación gratuita que trata de demostrar, que no es sólo un grupo delincuencial el que ha generado este caos y anarquía estatal, sino que todos, trabajadores y empresarios son tan delincuentes como ese grupo que originó la imagen de una Bolivia gobernada por narcotraficantes.

Por el respeto que merece la opinión pública los trabajadores del Banco Central de Bolivia no darán una respuesta puntual a las "Pruebas" del Señor Ministro del Interior, simplemente hacen notar a la clase trabajadora hacia donde apuntan las acusaciones vertidas.

Es indudable que el Señor Ministro del Interior ha necesitado cinco días, para encontrar verdaderos asesores que le faciliten sus "pruebas", y estas tratan únicamente de demostrar a la dirección sindical como culpables y cómplices de irregularidades.

Los trabajadores no seguiremos el juego provocativo, de quien como el señor Ministro del Interior acusa a la intelectualidad boliviana de floja, seguramente porque él pudo entregar "composiciones" a un cantante extranjero, acusa a la clase trabajadora de andar en trajines subversivos porqué no tiene otra respuesta al hambre y a la miseria generalizada. Expresa que no "Sólo de pan vive el hombre", para demostrar su filosofía ante la desesperación del pueblo, y ahora efectúa maniobras toscas para salir del apuro que sus expresiones precipitadas ocasionaron.

Del comunicado hecho público, lo más positivo está en que se reconoce finalmente que los trabajadores de las minas, los trabajadores fabriles y constructores ganan sueldos miserables, por eso mismo, el Sr. Ministro del Interior debe propugnar que en el gabinete se apruebe la implantación del Salario Mínimo Vital y Escala Móvil de Salarios. En cuanto a sus aseveraciones de desorganicidad administrativa, el Sr. Ministro ignora que el Supremo Gobierno tiene representación en el Directorio de la Institución por lo tanto también responsabilidad en esas supuestas irregularidades.

Sobre las sindicaciones oficiosas a los compañeros Ricardo Sánchez, Miguel Angel Quintanilla y Dante Pino, el pueblo sabe que fueron ellos los compañeros, que como miembros del Comité de Bases denunciaron la venta irregular de divisas, autorizadas durante el Gobierno del Gral. Torrelio, sin sanción para los que usufructuaron esas divisas y con desprestigio del Banco Central que resultó el culpable de haber dado curso a instrucciones del Gobierno de las Fuerzas Armadas.

La Contraloría, efectuó el trabajo de investigación del caso y en ningún momento señaló a estos compañeros en sus informes respectivos.

Los objetivos son claros: desprestigiar la dirección sindical; dividir al movimiento de los trabajadores e intimidarlos para que callen el abuso y prepotencia autoritaria de quienes asumen funciones de Gobierno; demostrando en los hechos la falta de méritos y capacidad para los cargos que desempeñan; acudiendo a organismos irregulares de represión, con el fin de intimidar las voces que reclaman justicia o hablan por aquellos otros que no tienen voz.

Por las consideraciones anteriores, todos los trabajadores del Banco Central de Bolivia representados por sus delegados de base, ratifican ante la opinión pública, la decisión infranqueble de mantener indestructible la unidad institucional otorgando su voto de confianza y el más amplio respaldo a su dirección sindical.

POR EL PERSONAL DE EMPLEADOS DEL BANCO CENTRAL
DE BOLIVIA

La Paz, 10 de septiembre de 1982

FRANKLIN ALCALA TORREZ, C.I. 348252 LP. DIVISION DE FISCALIZACION: JUSTO PATZI POMA, C.I. 2320841 LP. DPTO. CUENTAS NACIONALES: OSCAR ALVAREZ VILLEGAS, C.I. 2043881 LP. DPTO. ESTADISTICO Y ESTUDIOS ECONOMICOS; CARLOS RAMIREZ SOLARES, C.I. 371186 LP. DIVISION DE AUDITORIA INTERNA; ANTONIO ROJAS RODRIGUEZ, C.I. 771736 CBBA. DPTO. CONTABILIDAD; ISMAEL MARTINEZ MOLLO, C.I. 305067 LP. SECCION AJUSTES; JAIME DE LA VEGA BOLAND, C.I. 393303 LP. SECCION ACREDITIVOS; VICTOR HUGO MENDOZA BEJARANO, C.I. 327878 LP. SECCION DESCARGO DE DIVISAS; ANGEL ZABALLA LAZO, C.I. 2017981 LP. DPTO. EMPRESAS; ROSARIO GUAMAN VARGAS, C.I. 245301 LP. CLAVES Y TRADUCCIONES; ELIZABETH LANG CAMACHO, C.I. 2019166 LP. SECC. CONVENIOS INTERNACIONALES; CARLOS CLAVIJO ESPINOZA, C.I. 487619 LP. DPTO. DESARROLLO; ALBERTO IRAHOLA CAHERO, C.I. 2326468 LP. SECC. ACTIVOS FIJOS; LUIS COSULICHS AYALA, C.I. 091899 LP. DPTO. O. y M.; VICTOR HUGO SOLIZ VASQUEZ, C.I. 2284651 LP. DPTO. PERSONAL; GABRIELA DE VILLALBA, C.I. 598096 LP. FINANCIAMIENTO EXTERNO; EDWIN ACHA ROJAS, C.I. 757289 CBBA. SUCURSAL N° 1; JUAN ARENAS ALVAREZ, C.I. 226115 LP. FINANCIAMIENTO EXTERNO; ELIZABETH RIVERA TORRICO, C.I. 923688 CBBA. DPTO. FINANCIERO; CARLOS MARTINEZ GONZALES, C.I. 2041592 LP. FONDO PARA EMPLEADOS; FERNANDO RODRIGO GAINZA, C.I. 723579 CBBA. PERSONAL CONTRATADO; HUGO CAVERO VIDAURRE, C.I. 2049135 LP. PERSONAL DE SERVICIO; ORLANDO MENDEZ LEON, C.I. 1660503 LP. TESORERIA; VICTOR GALLARDO COCA, C.I. 488762 LP. SUCURSAL N°. 3.

La Iglesia construye dos nuevos templos en Tarija

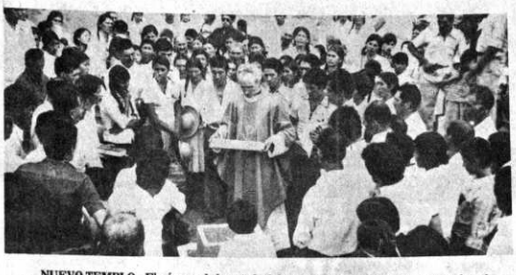
TARIJA, 11 (PRESENCIA).- Dos nuevos templos se están construyendo en la Parroquia de la Catedral de Tarija, que se encuentra a cargo del padre P. Antonio Moretto.

El primero está ubicado en la zona urbana de Tabladita, donde el Servicio Nacional de Caminos tiene sus dependencias. Allí se ha construido una urbanización destinada, en su mayoría, a los trabajadores de ese sector público.

La obra de la iglesia está próxima a ser concluída, la primera piedra fue solemnemente colocada el domingo 6 de junio de este año y los trabajos se realizan gracias a la colaboración de grupos juveniles de Italia. El nuevo templo será dedicado a San José obrero, cuya imagen, junto con la de la Virgen de Guadalupe, será entronizada en cuanto concluyan los trabajos. El Párroco ha informado que ambas imágenes serán colocadas a los lados de Cristo Resucitado, cuya estátua dominará el templo.

En Erquiz, cantón de la Provincia Méndez, se está construyendo una nueva iglesia, con colaboraciones que se reciben de Alemania. El domingo 29 de agosto fue colocada la primera piedra y las obras se desarrollan en forma satisfactoria. La Virgen de La Merced será la patrona de este nuevo templo.

Se ha puesto de relieve el vivo interés con que colaboran las comunidades que se beneficiarán con estas casas destinadas al culto divino. Las comunidades trabajan guiadas por catequistas y los comités que, para estos fines, han sido creados.



NUEVO TEMPLO.- El párroco de la catedral de Tarija, R.P. Antonio Muretto, coloca la piedra fundamental del templo que se construye en la comunidad campesina de Erquiz, provincia Méndez.

Proliferación de robos en la capital del Beni

TRINIDAD, 11 (PRESENCIA).- Una serie de espectaculares robos en casas comerciales céntricas, en poco tiempo, ha llevado a los medios de seguridad y servicio público a tomar medidas de mayor control, aunque esto, al decir del Cnl. Eduardo Imbelloni Gonzales, Cmdte.de la Policía de este distrito, se vuelve muy difícil, dado el reducido número de efectivos con que cuenta.

Por otra parte, mencionó que las condiciones de seguridad del actual centro de rehabilitación son tan débiles, que allí se quedan presos los reos porque quieren, puesto que hay muchas deficiencias.

El director de investigaciones, Eddy Añez, también coincide en estas apreciaciones, aumentando las necesidades del interior del departamento. Hay ciudades que apenas cuentan con un oficial, tres guardias y un detective.

El jefe de policía explicó que ya se han elevado las peticiones para la dotación de apoyo en el personal de guardias, que se hace imprescindible en estos momentos.

Anuncian depuración de personal en intendencia municipal de Oruro

ORURO, 11 (PRESENCIA).- El nuevo director de servicio públicos municipales, mayor Silvio Uribe, anunció su propósito de reestructurar a fondo la Intendencia Municipal, "para servir en forma positiva a la población". Adelantó que esa labor significará en gran parte, "una depuración severa en el personal".

Manifestó que se efectuará una minuciosa revisión de los antecedentes de los miembros de la policía urbana, especialmente. Agregó que no se puede permitir que funcionarios acostumbrados a recibir sobornos o coimas, cometan actos de indisciplina o no cumplir responsablemente sus obligaciones, trabajen en una institución policial, "más aún si es la encargada de controlar los precios de los artículos de primera necesidad, su abastecimiento normal, velando por la economía.

Manifestó que solicitó al departamento de personal de la Alcaldía un informe sobre los expedientes personales de todos los funcionarios de la Intendencia, para su examen. Luego de este análisis, será elevado un informe completo a la primera autoridad edilicia, para que, con su visto bueno, se hagan cambios o se destituya a quienes no merezcan continuar en la institución, "ya que mi autoridad, no permitirá, dentro de la Intendencia, a elementos con antecedentes negativos".

El mayor Uribe también expresó que, en los pocos días que desempeña la dirección de servicios públicos municipales, visitó todos los mercados de la ciudad. Habiendo comprobado una serie de anomalías en cuanto a higiene.

Dijo que el aseo en esos centros de abasto es completamente deficiente, señalóque las bocatormentas están totalmente obstruidas y la mayor parte de las piletas no funcionan.

En otro aspecto, dijo que las comerciantes, particularmente de carne, son sancionadas con severidad, al comprobarse que elevan exageradamente los precios; pero que en esas sanciones son aplicadas, en cada caso, las papeletas valoradas. Añadió que el funcionario que imponga sanciones sin extender dicha papeleta, será castigado.

Disminuye en forma ostensible el transporte urbano en Cobija

COBIJA, 11 (PRESENCIA).- Desde hace unos días, se ha podido apreciar que el transporte urbano en Cobija ha disminuido notablemente, existe protesta general de la población pues ya no puede encontrar una movilidad para trasladarse de un lugar a otro.

Las motocicletas que realizan este trabajo, son unas cuantas, las demás han desaparecido porque sus propietarios no pueden comprar repuestos, los precios son exorbitantes. Un taxista de motocicleta explicaba que una cadena llega a costar $b 3.500 y la tarifa de los taxis no aumenta de ocho pesos para las motos y diez pesos para los autos.

Esta corresponsalía, ha dialogado con algunos taxistas de autos, quienes señalan que todos los autos son de procedencia brasileña y adquiridos de segunda mano, encontrándose muchos de ellos en mantenimiento. Los propietarios no pueden comprar los repuestos necesarios, porque el precio es enormemente caro en el Brasil, a pesar del ahorro que realizan. Muchos han preferido vender sus vehículos pieza por pieza y los pocos que aún circulan, según otro taxista, se dedican al contrabando de gasolina hacia el Brasil, que les da más resultado, sin tener que hacer desgaste de máquina.

Varias empresas industriales están en quiebra en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 11 (PRESENCIA).- Debido a la inestable situación económica varias empresas industriales han quebrado en este distrito y otras están en franca bancarrota, según la Federación de Empresarios Privados.

Jorge Marcos Salvador, vicepresidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, habló aquí sobre la reunión de emergencia que se realizará en las próximas horas en La Paz, para estudiar el problema y pedir al gobierno que busque una solución.

La empresa privada de Santa Cruz, lo mismo que la del resto del país, apoyó en mayo pasado la puesta en vigencia de la flotación del dólar. El gobierno consultó mucho antes de optar por el cambio dual del dólar a este sector, que dio su consentimiento. Al fracasar esa política, ahora exige que se vuelva al dólar fijo.

En tanto, desde diferentes esferas oficiales se deslizan informaciones sobre pormenores de las medidas económicas que el gobierno pretende lanzar la próxima semana, insistiendo en que las guarniciones militares de las FFA.AA. han aprobado que el tipo de cambio del dólar se establezca en 120 pesos la unidad.

La reunión de la empresa privada del país con el gobierno está dirigida, según Marcos Salvador, a encontrar puntos de coincidencia para, a través del diálogo, enfocar con profundidad las consecuencias. Indicó que, irremediablemente, habrá un aumento de desempleo.

No dio a conocer el número, ni tampoco dijo qué empresas quebraron ya en Santa Cruz por la crisis económica, pero aseguró que "son muchas".

Otras industrias, dijo, han limitado su producción, reduciendo su personal, porque las ventas han disminuido en forma alarmante. El problema de la inflación y los desajustes, dijo, han sido fatales para muchas empresas y debe sumarse a eso el contrabando "enfermedad endémica del país".

La empresa privada nacional tratará, en los contactos con las autoridades del gobierno, de empaparse de los puntos del llamado "nuevo paquete económico" y de advertir las consecuencias, si no existe el suficiente respaldo para proyectar esas medidas, por lo menos a mediano plazo.

Es rumor generalizado de que ese "paquete", al margen de fijar el precio fijo para el cambio del dólar, determinará un aumento en el precio de los carburantes, retirará las subvenciones a la harina. La tensa espera de la población aumenta a medida que pasan los días.

Para otros, el gobierno ha aplazado lanzar esas medidas por las reiteradas advertencias de las marchas que hubieren en La Paz, Cochabamba y esta ciudad, donde se dijo que habrá resistencia popular a tales medidas.

Tampoco se descarta que, el aplazamiento permanente es parte de "una estrategia del gobierno militar" para preparar al pueblo.

Tarija:

Agrupación hará defensa de la industria alimenticia

TARIJA, 11 (PRESENCIA): Un grupo de profesionales ha formado la "Asociación para el Desarrollo de la Tecnología y Salubridad de Alimentos" (ATESAL), con el propósito de defender los intereses industriales, agropecuarios y de transformación de tecnología de la materia prima en beneficio de la colectividad.

Se ha puesto de relieve que esta organización ha nacido respondiendo a un impulso cívico de servicio, para desarrollar la industria alimenticia y sus derivados, con adecuados métodos, en razón de que Tarija es poseedora de una infraestructura propia para un amplio desarrollo agroindustrial, siendo necesario contar con adecuados medios para asegurar la salubridad de los productos, en defensa de los consumidores.

En un documento público, los técnicos expresan que "ATESAL" considera incongruente el hecho de que los organismos departamentales y nacionales encargados de la etapa de decisión en inversiones para el desarrollo, sobrepasen o burlen las recomendaciones de los técnicos, asumiendo posturas que llevan a acuerdos cuestionables y de dudosa generosidad, citan como ejemplo de ello "los múltiples decretos de excepción, autorizando estudios o ejecución de proyectos, con millonarias inversiones en dólares, recargos que caen sobre las espaldas del pueblo, sin que los gestores asuman la responsabilidad civil del fracaso".

ATESAL se propone:

"1.- Realizar estudios para el mejoramiento de la tecnología de alimentos, contribuyendo con los organismos oficiales y especializados a vigilar la salubridad de los productos.

2.- Ayudar a mejorar la calidad de los alimentos y bebidas, como medio de reformar la introducción de partidas de alimentos sin control fiscal y evitar fallas que convierten en no rentables las industrias.

3.- Coordinar la actividad universitaria para una completa formación de profesionales del ramo, como una labor complementaria para fomentar una política coherente con el desarrollo de la tecnología.

4.- Prestar su concurso desinteresado a las instituciones cívicas del departamento, a las entidades y a los inversionistas privados, para orientar las decisiones, que en materia de producción, proceso y transformación de alimentos se quieran tomar.

Central telefónica destruida en Punata

COCHABAMBA, 11 (PRESENCIA).- Elementos que aún no pudieron ser identificados, destrozaron la central telefónica de Punata, importante población del valle alto de este departamento interrumpiendo las comunicaciones con una extensa región.

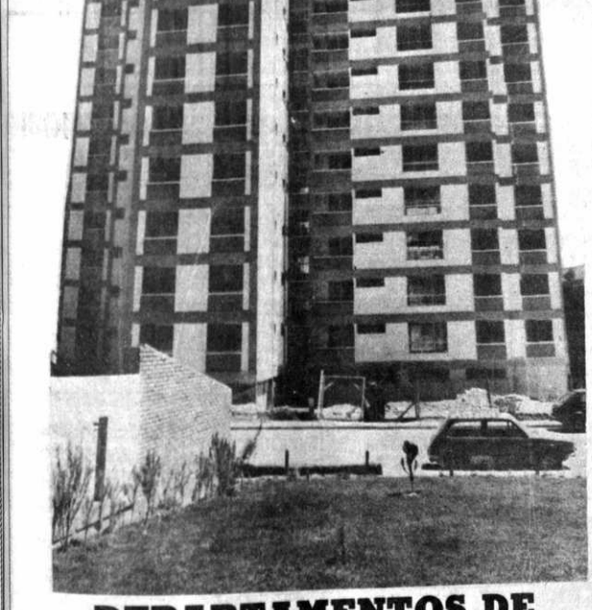
Según las informaciones suministradas por el gerente de Telefónos Automáticos, Fernando Cabrerizo, individuos no identificados, arrancaron los cables de la central telefónica de esa población, rompieron teléfonos, audífonos, micrófonos y arrancaron cables de matriz. Esto, según Cabrerizo demandará un trabajo intenso y la interrupción de comunicaciones, tanto con Cliza como con Arani y otras poblaciones menores.

La policía destacó a sus agentes para dar con los autores y se considera que no será difícil, por las huellas encontradas en las oficinas de teléfonos.

COLOCACION DE LINEAS

El gerente aprovechó esta información, para decir que los trabajadores de la empresa estaban terminando la instalación de un mil líneas telefónicas en la central del hipódromo, lo que significa un ahorro de cincuenta mil dólares que había sido la suma mensual solicitada por una empresa extranjera.

UNA INVERSION MAS ESTABLE QUE EL PROPIO DOLAR



DEPARTAMENTOS DE 3 DORMITORIOS EN LAS TORRES DE LOS PINOS

CARACTERISTICAS

* LIVING-COMEDOR
* COCINA
* 2 BAÑOS
* 3 DORMITORIOS
* PIEZA Y BAÑO DE EMPLEADAS
* LAVANDERIA
* MARCOS Y PUERTAS DE CLOSET

PARQUEOS

LA PRIMERA MUTUAL AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA

SOLUCIONA SU INVERSION CON TECHO PROPIO

Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios

CENTRO DE DESARROLLO FORESTAL

COMUNICADO

El Centro de Desarrollo Forestal, a través de su departamento Pesquero y de acuerdo a la Ley General de Vida Silvestre, Parques Nacionales, Caza y Pesca N°. 1230 de 14 de marzo de 1975 COMUNICA a los propietarios de Restáurantes; Hoteles, Pensiones, puestos de venta de comestibles, mercados, así como a los señores pescadores y comerciantes, que A partir del 15 DE SEPTIEMBRE HASTA EL 15 DE ENERO DE 1983 se ha declarado la:

VEDA DE LA ESPECIE "PEJERREY"

Por lo tanto, queda terminantemente prohibida la pesca, traslado, comercialización o cualquier aplicación de la mencionada especie en todo el territorio nacional.

Los infractores de esta disposición serán sancionados con el decomiso y la multa de $b. 5.000.- por la primera vez y $b. 10.000.- por reincidencia, la tercera infracción motivará la clausura definitiva del local de consumo o venta, aplicándose penas corporales de prisión o multa a los comerciantes ambulantes, transportistas, así como a los pescadores infractores.

Los organismos encargados del control y ejecución de V E D A, son: Guardia Forestal Nacional, miembros de Clubs de Pesca, con autorización escrita, cooperarán en el control la Guardia Nacional y las Fuerzas Armadas de la Nación.

La Paz, Septiembre de 1982

EXTENSION FORESTAL

PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

CONSEJO NACIONAL DE LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFICO

Resolución N° 52/82 Del Consejo Nacional de Lucha contra el Narcotráfico
La Paz, septiembre 7 1982

TCNL. RENAN REQUE ZABALEGUI
DIRECTOR EJECUTIVO
CONSEJO NACIONAL DE LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFI O

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que, el alza general del costo de vida hace imperativo considerar la situación de los productores de hojas de coca de las provincias de Arani, Chapare Tropical, y Carrasco, que derivan la mayor parte de sus ingresos de la venta de coca;

Que, mientras pueda determinarse un precio uniforme para todos los productores legales de coca del país, en función del peso y calidad, es necesario aumentar el precio de compra por tambor a los citados productores de las provincias indicadas y definir en consecuencia los nuevos precios de venta en el sub-Centro de Acopio de SACABA, los sub-Centros de Venta atendidos por dicho Centro de Acopio, así como los precios de venta al detalle;

Que, el referido aumento transitorio favorecerá la provisión de la hoja de coca al mercado legal, particularmente de la industria minera, en circunstancias de una notoria escasez de dicho producto por razones estacionales.

Por tanto,

RESUELVE:

ARTICULO 1°.- Autorizase a la Dirección Administrativa-Financiera a pagar, a partir de la fecha, seis mil seiscientos sesenta pesos bolivianos, por tambor de hojas de coca de 60 libras neto, puesto en los sub-Centros de Acopio, proveniente de las provincias de Arani, Chapare Tropical y Carrasco, debiendo en el caso hacerse la relación respectiva de compra por carga de 125 libras (2 tambores)

ARTICULO 2°.- El precio de venta por tambor, en el Centro de Acopio de SACABA, será de quince mil trescientos treinta pesos bolivianos por tambor y de diecinueve mil trescientos veinte pesos bolivianos por tambor en los sub-Centros de Venta del Interior atendidos por aquél.

ARTICULO 3°.- El precio de venta al detalle, será de trescientos pesos bolivianos por libra en Cochabamba (Sacaba) y de trescientos noventa pesos bolivianos por libra en la jurisdicción de los Sub-Centros de venta atendidos por el Centro de Venta de SACABA.

Regístrese, comuníquese a la Dirección Administrativa-Financiera para su cumplimiento y archívese.

Tcnl. DEM. Renán Reque Zabalegui.
Director Ejecutivo del Consejo Nacional de Lucha Contra el Narcotrafico

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
DIRECCION GENERAL DE EDUCACION RURAL
CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS

El Ministerio de Educación y Cultura, a través de la Dirección General de Educación Rural, continuando con el proceso de institucionalización educativa, convoca al docentado del Area Rural a Concurso de Méritos para optar los cargos de Jefaturas Nacionales de Departamento, Supervisorias Nacionales, Direcciones Departamentales, Supervisorias Regionales y Supervisorias Zonales de Educación Rural, de conformidad a los Artc. 201, 215, 216, 222, 223, y 252 del Código de la Educación Boliviana; los Artcs. 25 al 32, 53, 54 y 55 del Reglamento del Escalafón Nacional del Servicio de Educación, y en sujeción a las formalidades siguientes:

1.- Para la calificación de expedientes funcionarán, una Comisión Nacional, comisiones departamentales y regionales.

1.1 La Comisión Nacional, encargada de procesar los concursos para autoridades nacionales, departamentales y regionales, estará conformada por:

- Un delegado de la Dirección General de Educación Rural, como Presidente.
- Un delegado de la Dirección Nacional de Asesoría Jurídica del Ministerio de Educación y Cultura, como Secretario.
- Un delegado del magisterio pasivo rural, como Vocal.
- Un delegado de la Confederación Nacional de Maestros de Educación Rural, como Vocal.

1.2 Las comisiones departamentales y regionales, encargadas de procesar el concurso para supervisorias zonales, estarán conformadas por:

- Un delegado de la Dirección General, como Presidente.
- El Director Departamental o Supervisor Regional, como Secretario.
- Un delegado del sector pasivo rural, como Vocal.
- Un delegado de la Federación Departamental o Regional, como Vocal.

2.- Los concursos se sujetarán al siguiente calendario:

2.1. Para Jefaturas Nacionales de los Departamentos de Educación Normal, Media, Primaria y Educación de la Comunidad, y Supervisorias Nacionales de estos Departamentos:

2.1.1. Presentación de expedientes en la Secretaría de la Dirección General de Educación Rural, acompañando solicitud escrita con especificación de cargos a los que postula el interesado, del 13 al 20 de septiembre, a horas 18.00.

2.1.2. Calificación de expedientes por la Comisión Nacional, del 21 al 25 de septiembre.

2.1.3. Presentación de ternas por la Dirección general de Educación Rural al Sr. Ministro de Educación y Cultura, hasta el 27 de septiembre.

2.1.4. Designación y posesión de nuevas autoridades, hasta el 28 de septiembre.

2.1.5. Los postulantes que no hayan obtehido un cargo nacional, con su mismo puntaje tendrán derecho a habilitarse para las Direcciones Departamentales Supervisorias Regionales.

2.2. Para Direcciones Departamentales y Supervisorias Regionales:

2.2.1. Presentación de expedientes en la Direcciones Departamentales o Supervisorias Regionales mediante solicitud escrita, del 13 al 21 de septiembre, hasta horas 18.00.

2.2.2. Envio de expedientes a la Dirección General de Educación Rural (La Paz) hasta el 24 de septiembre.

2.2.3. Calificación de expedientes por la Comisión Nacional, del 27 de septiembre al 2 de octubre.

2.2.4. Presentación de ternas por la Dirección General de Educación Rural al Sr. Ministro de Educación y Cultura, hasta el 4 de octubre.

2.2.5. Designación y posesión de nuevas autoridades, de octubre.

2.3. Para Supervisorias Zonales:

2.3.1. Presentación de expedientes en las Direcciones Departamentales o Supervisorias Regionales, del 13 al de septiembre, hasta horas 18.00.

2.3.2. Calificación de expedientes por las Comisiones Departamentales y Regionales, del 6 al 13 de octubre.

2.3.3. Remisión de informes y documentación a Dirección General de Educación Rural (La Paz), hasta 15 de octubre.

2.3.4. Presentación de ternas por la Dirección General de Educación Rural al Sr. Ministro de Educación y Cultura, hasta el 19 de octubre.

2.3.5. Designación y posesión de nuevas autoridades hasta el 21 de octubre.

3. A los efectos del Art.55 del Reglamento del Escalafón, en los casos de autoridades nacionales, la CONMER avalará el ascendiente de los postulantes a través oportuna consulta a sus filiales.

En los casos de autoridades departamentales regionales y zonales, el aval lo expresarán las bases docentes, de acuerdo a las modalidades y caracteristicas de cada región, y a convocatoria oportuna de los organismos sindicales.

4.- Las Comisiones Distritales y Regionales presentarán con la debida oportunidad informe circunstanciado la documentación pertinente de lo obrado a la Dirección General de Educación Rural, más una copia a la CONMERB.

5.- Las Direcciones Departamentales, Supervisorias Regionales y Zonales, serán entregadas y recibidas con formalidades legales administrativas de rigor.

La Paz, 10 de septiembre de 1982

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS PRENSA

Precio promedio semanal del estaño subió a 5,91 dólares

El estaño registró, en la última semana, una cotización promedio oficial de 5,91 dólares la libra fina, en la Bolsa de Metales de Londres.

Hubo un incremento de ocho centavos de dólar, respecto al precio promedio de la semana anterior, según los registros oficiales de la Corporación Minera de Bolivia.

En los últimos días, los precios de los metales y otras materias primas experimentaron una tendencia al alza, cuyas razones no fueron suficientemente explicadas por los expertos mineros. Mientras unos afirman que hay un principio de recuperación de los mercados, otros opinan que el aumento de los precios obedece exclusivamente a las variaciones del dólar estadounidense en los mercados de divisas.

El estaño se cotizó en 5,86 dólares, el lunes pasado; 5,96 dólares, el martes; 5,93 dólares, el miércoles; 5,92 dólares, el jueves, y 5,85 dólares, el viernes.

Otras cotizaciones promedio de la última semana fueron: Plomo, 24 centavos de dólar la libra fina; cobre, 66 centavos de dólar la libra fina; plata, 9,088 dólares la onza troy, y zinc, 36 centavos de dólar la libra fina.

En opinión de los productores mineros bolivianos, las cotizaciones de los metales se mantienen todavía por debajo de los niveles mínimos deseables.

Bolivia ratifica creación del Sistema Andino de Información Tecnológica/SAIT

El gobierno nacional, mediante Decreto Supemo N° 19133, aprobado en la última reunión del Consejo de Ministros, ratificó e incorporó al ordenamiento jurídico nacional el Decisión N° 154 de la Comisión del Acuerdo de Cartagena, mediante la cual se crea el Sistema Andino de Información Tecnológica /SAIT y el Programa para su establecimiento progresivo, cuyos textos forman parte del presente decreto Supremo.

El articulado del decreto mencionado señala:

Artículo 1°.- Ratificase e incorpórase al Ordenamiento Jurídico Nacional la Decisión N° 154 de la Comisión del Acuerdo de Cartagena, aprobada en su XIX Período de Sesiones Ordinarias, mediante la cual se crean el Sistema Andino de Información Tecnológica (SAIT) y el Programa para su establecimiento progresivo, cuyos textos forman parte del presente Decreto Supremo.

Artículo 2°.- Para el cumplimiento de las tareas y acciones contempladas en los proyectos contenidos en el programa de establecimiento progresivo del SAIT, se constituye la Representación Nacional ante el Comité Directivo del mismo, conformada por el Sistema y Fondo Nacional de Información para el Desarrollo (SYFNID) como Miembro Titular y como Instituciones Alternas la Dirección de Ciencia y Tecnología del Ministerio de Planeamiento y Coordinación, la Dirección de Normas y Tecnología del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo en su calidad de Organismos Técnicos encargados del sector que tendrán a su cargo las labores de coordinación y ejecución en el país, debiendo para tal efecto, elaborar con el asesoramiento de la Secretaría General de Integración, el Reglamento correspondiente para establecer y delimitar las atribuciones y funciones de los órganos del Estado encargados del SAIT, en un plazo de 60 días a partir de la fecha.

Artículo 3°.- Para la ejecución de los diferentes proyectos contenidos en el Programa de establecimiento progresivo del SAIT, el Ministerio de Finanzas asignará las partidas presupuestarias adecuadas, que correspondan a la contraparte nacional.

Los señores Ministros en los despachos de Planeamiento y Coordinación, Industria, Comercio y Turismo, Finanzas y el Ministro Secretario General de Integración, quedan encargados de adoptar y regular las medidas internas convenientes a la aplicación del presente Decreto Supremo.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz a los diez días del mes de septiembre de mil novecientos ochenta y dos años.

MINFA pide a los partidos que se pronuncien sobre tema de la coca

La Sociedad Multidisciplinaria de Investigación en Medicina y Farmacología Autóctona (SMIMFA), Sección Boliviana, ha pedido a los partidos políticos que se pronuncien sobre el problema de la coca y que incluyan el tema en sus programas, en defensa del interés nacional.

En un pronunciamiento entregado a PRESENCIA, SMIMFA, señala: "Creemos que, en la actual etapa de democratización, es vital que se incluya este punto programático, en esta-hora crucial".

La entidad, que agrupa a profesionales bolivianos de las más diversas ramas de la ciencia, presentó, el 3 de septiembre último, un documental, denominado, "La Leyenda de la Coca", por Canal 7 Televisión Boliviana.

Ese documental, según el informe, demostró que la cuestión de la coca se refiere a la "lucha entre los laboratorios extranjeros, fabricantes de cocaína artificial y la coca boliviana". La primera, según el informe, está "proscrita y despresti-giada", mientras la segunda se ve "legalmente a es un "alimento superior a la quinua y otros alimentos similares".

SMIMFA es una entidad que agrupa a profesionales de diversas ramas, interesados en lograr una "farmacia nacional", basándose en el legado de la medicina callawaya.

La entidad sostiene que, frente al encarecimiento, cada vez mayor, de los medicamentos, producidos en los países altamente industrializados, país tercermundista, como el nuestro, debe utilizar mejor las enseñanzas de la medicina callawaya. "Tenemos, presentes varias experiencias. Basta mencionar una: la quina, droga, por excelencia contra la malaria, ofrecida por la farmacopea callawaya es actualmente importada de Europa, en forma elaborada", dice el informe de SMIMFA.

Se declaró Día de NN.UU. el 24 de octubre

El Decreto Supremo N°. 19127, aprobado por el Consejo de Ministros, declara Día de las Naciones Unidas, sin suspensión de actividades públicas y privadas, el día 24 de octubre de cada año en homenaje al aniversario de dicho organismo.

En sus considerandos, señala que la Asamblea General, en su reunión del 6 de octubre de 1971, aprobó una resolución mediante la cual se proclama el 24 de octubre como Día de las Naciones Unidas recomendando que esa resolución sea observada por todos los Estados Miembros de la Organización.

Que nuestro país es un Estado Miembro de las Naciones Unidas y, por tanto, es necesario que se asocie formalmente a dicha proclamación. En Consejo de Ministros, Decreta: Artículo Unico: Se declara Día de las Naciones Unidas, sin suspensión de actividades públicas y privadas, el día 24 de octubre de cada año en homenaje al aniversario de dicho organismo.

Los señores Ministros de Estado en sus respectivos despachos quedan encargados de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los 10 días del mes de septiembre de 1982 años. Firman el Decreto todos los Ministros de Estado.

No habrá receso académico en Universidad de La Paz

La Universidad Mayor de San Andrés de La Paz, dispuso que no haya ninguna interrupción de las labores académicas, entre el actual y el próximo período de clases.

Las actividades académicas del segundo semestre de este año comenzarán inmediatamente después de que concluya el período de evaluación del primer semestre, informó el Secretario General de la UMSA, Fernando Cajías.

Dijo que, de esa manera se pretende dar mayores facilidades a los estudiantes y, simultáneamente, lograr un mejor aprovechamiento de los recursos económicos disponibles.

Hasta fines de la próxima semana, comenzarán las clases del nuevo semestre académico en la Facultad de Ciencias de la Salud. En otras facultades, las actividades académicas se normalizarán progresivamente, hasta fines de este mes.

Cajías dijo que el Consejo Universitario de la UMSA dispuso el inmediato inicio de las nuevas actividades académicas, pese a que todavía no se ha fijado el precio de las matrículas.

Explicó que la continuidad de las actividades universitarias está garantizada, hasta fin de año, una vez que el gobierno otorgó su soporte financiero de 450 millones de pesos, para todo el sistema universitario, y porque ya se completaron los trámites ante el Tesoro General para concretar los desembolsos.

Aparte de ese soporte, el gobierno dispuso la reposición de algunos impuestos en favor de las universidades.

Pero todavía falta la aprobación de varios decretos complementarios, que permitirían la casi total autonomía económica de las universidades. Esos decretos fueron estudiados y sugeridos por una comisión mixta gobierno-universidades que fue organizada hace dos meses, con el objeto de plantear soluciones para el elevado déficit del sistema universitario.



Sin caminos ciertos, ¿hasta cuándo?

Hace más de dos meses que el país vive de anuncios: "Se dictarán medidas para corregir nuestra economía"; "han concluido los estudios"; "se estudian los soportes", etc. Los hechos muestran que el gobierno tiene conciencia de que debe dictar medidas para subsanar los errores cometidos en febrero y marzo, pero no se anima; le falta ánimo para enfrentar las cosas y mostrar caminos ciertos para el país, para insuflar esperanzas a este pueblo que vive amargado y frustrado por una situación que nunca buscó y de la que ciertamente no es culpable.

Por otra parte, los simples anuncios— que no sólo carecen de eficacia sino que han perdido crédito— han creado una psicosis de temor, de respulsión a "paquetes" o "medidas". Instituciones diversas, sin saber en qué, consisten las medidas, han emitido pronunciamientos "rechazándolas" a ciegas, sólo atendidas a los rumores.

Parecería que todos — gobernantes y gobernados— hemos decidido vivir de espaldas a la realidad; no queremos afrontar , una vez por todas los graves problemas. El tenebroso desafío paradójicamente nos ha hecho recurrir a simples palistivos, a remiendos, o soluciones peligrosas por lo superficiales: a gastar más de lo que tenemos . Inconscientemente, demostramos que la mordaza de la dependencia nos agrada, aunque lacere el espiritu y el civismo nacional.

Este estado de cosas obliga a preguntar a quienes han confundido el "poder" con la responsabilidad de conducir los destinos del país: ¿ Hasta cuando durará esta incertidumbre? ¿ Es que los técnicos no son tan técnicos que no pueden terminar estudios que sólo precisan realismo y honestidad con las cosas del país ? . ¿No se dan cuenta de que mantener esta situación agrava las cosas ? . ¿No sienten la angustia y la "psicosis de paquete" que vive el pueblo?.

El país requiere saber a qué atenerse, que rumbos le obligarán a tomar, cuáles serán sus perspectivas futuras, sobre que bases saldrá de esta crisis , que día a día, empobrece más a los pobres y hace más ricos a los pocos ricos que quedan. Las autoridades, por principio y simple conveniencia, deberían informar la verdad, sea cual fuere.

Peligro de cierre de empresas de goma y castaña, en Beni y Pando

900 jefes de familia quedarían sin trabajo

Las empresas Laminadoras de Goma y la Empresa Nacional de Castaña, ubicadas en los distritos de Beni y Pando, corren el peligro de cerrarse, ante la falta de materia prima, informaron dirigentes fabriles que eran acompañados por su asesor jurídico, Dr. Isaac Sandoval.

Dijeron que el Decreto Supremo N° 18867, de 25 de febrero de 1982, dictado durante el gobierno del Gral. Celso Torrelio Villa, dispone la libre comercialización interna y externa de la goma y la castaña.

Explicaron que este decreto "ha generado la exportación masiva de materia prima a los mercados brasileños, por parte de los productores directos, dejando sin insumos para el procesamiento industrial de las Plantas Laminadoras de Goma y la Empresa Nacional de Castaña".

Afirmaron que la exportación masiva de materia prima "no sólo afecta a las empresas instaladas en el territorio nacional y que tienen una constitución mixta entre la Corporación Boliviana de Fomento y particulares, sino que los trabajadores dependientes de estas empresas también se ven perjudicados".

Indicaron que más de 900 trabajadores asalariados pueden quedar sin trabajo; con sus familias, alcanzan a 4.000 personas aproximadamente, las afectadas.

Explicaron que cada jefe de familia es ayudado por sus parientes en el proceso de descascarado y quebrado de la almendra "quienes tuvieron que emigrar, ante el cierre de las empresas".

Los dirigentes de la Confederación de Fabriles, Juvenal Guzmán, secretario general y Gualberto Paredes, secretario de prensa y propaganda, dijeron que el Estado Nacional está en la obligación de precautelar los intereses económicos de la industria instalada en el país.

Informaron que el lunes la Confederación de Fabriles presentará a los ministerios de Industria y Comercio y de Trabajo y Desarrollo Laboral, un proyecto de Decreto Supremo, pidiendo que sólo sea exportable el excedente producido, una vez sea cubierto el mercado interno.

Afirmaron que "no permitirán el cierre de las empresas porque traerá problemas sociales de magnitud, en perjuicio de los trabajadores de Beni y Pando".

Por su parte los dirigentes de la Federación de Fabriles del Beni, Edith Baqueros y Dora Cabral, y el representante de los laminadores de goma, Orlando Duri, explicaron que tanto el Riberalta y Pando, no existen otras fuentes de trabajo "como para permitir el cierre de las dos empresas".

Dijeron que si no se Modifica el Decreto Supremo N° 18867 del 25 de febrero de 1982, la fuga de materia prima al Brasil aumentará y las dos empresas "irremediablemente" tendrán que cerrarse.

El Decreto Supremo que la Confederación de Fabriles presentará a los ministros de Industria y Comercio y Trabajo, en su parte resolutiva señala:

PRIMERO: Se autoriza la libre exportación de la goma y la castaña una vez que las empresas Laminadora de goma y Empresa Nacional de la Castaña, ubicadas en los distritos de Beni y Pando, hayan cubierto totalmente sus requerimientos internos conforme a su capacidad instalada.

SEGUNDO; La exportación de los excedentes exportables de goma y castaña se llevará a cabo con la supervisión de las empresas Mixtas y del Estado antes nombradas, además del control fiscal y aduanero pertinente.

TERCERO; Quedan derogadas las disposiciones contrarias al presente Decreto.

Colegio de Administradores de Empresas

El viernes fue posesionado el directorio del Colegio de Administradores de Empresas de Bolivia, el mismo que está constituido por el Lic. Leonardo Guevara Alcoreza, presidente; Lic. Perla María Eugenia Jimenez Soria, vicepresidente; Lic. Amalia Clavijo de Saavedra, tesorera; Lic. Carlos Velarde Tapia, secretario general; Lic. Oswaldo Vega de la Torre, representante la Confederación de Profesionales. Está compuesto además por los siguientes vocales: Licenciados: Rosa Tamayo de Ezcárate, Jorge Balcazar Nava, Jorge Nemer, Alejandro Blacut Olomos, Javier Aliaga, Ramón Contreras López, Daysi Pizarro Villarreal y Carlos Calderón Gutiérrez.

El acto de posesión se realizó en el salón "Nicolás Fernández Naranjo" de la Casa de la Cultura de La Paz.

Profesionales del MNR exigen entrega inmediata del gobierno a régimen civil

El comando de profesionales del MNR, encabezado por el Dr. Francisco Guzmán Arredondo, emitió ayer un pronunciamiento exigiendo la inmediata entrega del Gobierno a un régimen civil, en el marco del Congreso de 1980. Este documento está firmado también por los profesionales Hugo Ramírez Mendoza, Francisco Blacut, Heriberto Mirabal, Rafael Oviedo, Alfonso Balderrama, Jaime Vilela, Hugo Riveros, Fernando Rodrigo, Hernán Vera, Willy Luna, Carlos Vargas Romero y Narciso Cardozo.

El documento, entre otras cosas, denuncia que, con el fin de prorrogarse en el Poder, el gobierno actual -sin autoridad alguna- está propiciando elecciones para abril de 1983 con el criterio de ungir un Presidente de la República que encubra delitos, responsabilidades que desvíen la impunidad de los regímenes de gobierno desde 1964, aunque es lo más probable que capitalice la campaña electoral para pretextar la existencia de caos, anarquía y repetir un nuevo golpe de Estado.

Dice que la solución inmediata debe ser la convocatoria al Congreso de 1980, acto constitucional que fue truncado por el golpe militar del 17 de julio de 1980.

Añade que el gobierno militar debe revisar sus determinaciones y que la Corte Nacional Electoral como poder independiente y con jurisdicción propia, debe buscar las salidas legales procedimentales para convocar al Congreso de 1980, como solución a la crisis nacional, y que para que queden signos de un proceso militar negativo y se salve la Institución Armada, los profesionales deben coadyuvar a esta tarea.

Por otra parte, los profesionales movimientistas se extrañan de que los partidos políticos triunfalistas que supuestamente tratan de representar a las mayorías y los dirigentes laborales políticos, olvidándose de las necesidades que afligen al pueblo, se obstinan por las elecciones de 1983, postergando la solución a la debacle político-económica y social, complicándose con ello, en el juego del gobierno militar y en contradicción de sus propios postulados.

Reafirman que el modelo militar ha terminado y que la consolidación del proceso democrático interesa a todos, porque es compatible con los anhelos nacionales y populares e implícitamente importa la subsistencia de las Fuerzas Armadas.

El comando de profesionales del MNR dice que por determinación de su Asamblea Nacional, exige: 1) Inmediata entrega del gobierno a un régimen civil, en el marco del Congreso de 1980; 2) Retiro de las Fuerzas Armadas a sus funciones específicas de acuerdo con la Constitución Política del Estado. 3) Pedir a todas las fuerzas vivas de la Nación, ratificar su posición indeclinable en torno a este anhelo popular y 4) "demandamos hoy, pan para los bolivianos y no para mañana, cuando sea demasiado tarde", dice el documento.

Reunión de COD- La Paz

Hoy se realizará una reunión de emergencia del Comité Ejecutivo de la Central Obrera Departamental de La Paz, con objeto de analizar la situación económica y evaluar las tareas de preparación de la marcha contra el hambre que se realizará el miércoles próximo.

La reunión está fijada para horas 8:30, en la sede de la COD.

Los dirigentes estudiarán la posibilidad de adelantar la fecha de un ampliado departamental, originalmente programado para el miércoles, día de la marcha.

Mañana se inaugurará IX Reunión de Artesanías del SELA, en La Paz

En la Casa de la Cultura Franz Tamayo, se inaugurará mañana la IX Reunión del Comité de Acción de Artesanías del Sistema Económico Latinoamericano (SELA).

Según información proporcionada por el Ministerio de Industria y Comercio, la reunión será inaugurada en el quinto piso de la Casa de Cultura, contará con la participación de delegados gubernamentales de once países.

Bolivia, a través del Instituto Boliviano de Pequeña Industria y Artesanías, (INBOPIA), es miembro activo del Comité de Acción de Artesanías del SELA.

Según la información proporcionada, en la reunión se elegirá a los componentes de la directiva del Comité de Acción de Artesanías. Bolivia se postulará para ocupar la Presidencia de ese Comité por el período 1982-1983. Actualmente ese comité está presidido por Venezuela.

Los países miembros del SELA han planteado en forma reiterada el establecimiento de formas de cooperación directa por parte de países europeos y Estados Unidos para la comercialización de artesanías producidas en América Latina.

El tema central de la reunión que se realizará en La Paz será precisamente la comercialización en Europa y Estados Unidos.

Se plantearán ponencias y proposiciones para concretar acuerdos con organismos estatales y privados de países de Europa, para que las producciones artesanales latinoamericanas participen en ferias y exposiciones, libres de restricciones para su comercialización en esos mercados.

Se informó que se tratará además gestiones para que adelantado gestiones para que en forma permanente se exhiban muestrarios de artesanías en varias ciudades de los Estados Unidos

Seminario -taller sobre la realidad nacional

La Universidad Católica Boliviana y el Centro "Ricardo Bacherer" ofrecerán, a partir del 27 de septiembre, cuatro seminarios-taller sobre la realidad nacional, en las áreas agropecuaria, minería y metalurgia, energía e hidrocarburos y administración pública, se informó PRESENCIA.

Los cuatro seminarios serán dictados en dependencias del Colegio San Calixto, de La Paz, por el Lic. Gualberto Lizárraga, sociólogo egresado de la Universidad de Vincennes, Francia.

Podrán participar todas aquellas personas interesadas en conocer y estudiar, investigar y difundir las principales áreas de la economía nacional, para interpretar mejor la realidad nacional y lograr una participación mayor en la defensa de los recursos humanos y naturales del país.

Los seminarios se efectuarán los lunes, martes, jueves y viernes, en horario de 19 a 20 30 hasta el 15 de noviembre de este año.

El costo de la matrícula y de los materiales es de 1.500 pesos bolivianos. Cada seminario prevé contar con 40 asistentes.

Para participar en ellos, el interesado debe presentar, a tiempo de inscribirse, título profesional certificado universitario en Ciencias Sociales, Económicas o Humanidades; certificado de trabajo en alguna entidad estatal o privada con experiencia mínima en trabajo social o económico, o certificado que acredita ser estudiante de Ciencias Económicas o Sociales o Humanidades.

El término de cada uno de los seminarios, se entregará los certificados especiales a los que asistan regularmente, realicen los trabajos prácticos y cumplan los requisitos establecidos.

Mayores informaciones en las oficinas del Centro "Ricardo Bacherer", avenida Armentia 512, 2°. piso, teléfono 37935, La Paz.-

El Banco Mundial evaluará inversiones de CORPAGUAS

El Banco Mundial evaluará los trabajos e inversiones realizadas por la Corporación de Aguas Potables (CORPAGUAS), entidad dependiente del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, según informó el Director de esa entidad, Ing. Augusto Arce.

Dijo que el Banco Mundial enviará al país una misión especial para que realice esa evaluación, estimándose su llegada para el próximo 27.

También informó que, hace poco, CORPAGUAS atendió la visita de una misión de la Organización Panamericana de la Salud (OPS), para coordinar las tareas dentro del marco del estudio y diagnóstico del desarrollo institucional de la entidad nacional.

Tanto el Banco Mundial como la OPS otorgarán cooperación para que CORPAGUAS pueda ejecutar las acciones previstas dentro de la programación del Decenio del Abastecimiento de Agua Potable y Saneamiento en Bolivia.

El país, a través de un grupo interinstitucional de técnicos, ha elaborado una estrategia de acción para el aumento sustancial de la cobertura de servicios de agua potable y alcantarillado y el fortalecimiento y desarrollo institucional del sector de saneamiento básico.

El Director de CORPAGUAS indicó que, con el desarrollo institucional, la entidad podrá cumplir su función de ente normativo y rector en el abastecimiento de agua potable en el área urbana.

El grupo interinstitucional de técnicos nacionales , constituyó la entidad denominada PLANASBA, organismo que fue el que tuvo a su cargo el acercamiento y cooperación del Banco Mundial, la OMS y la OPS en relación con CORPAGUAS.

Industriales en muebles renovó su Directorio

La Asociación Nacional de Industriales en Muebles ayer renovó su Directorio para la gestión 1982-1983. Será posesionado el próximo jueves en la sede de la Cámara Nacional de Industrias.

El nuevo directorio está conformado de la siguiente manera: Presidente, Lidia Mendoza de Calderón, de Ind. LIDMEN, vicepresidente, Lic. José Jiménez Uria de Ind. FAMA, Secretario y Tesorero Ing. Jorge Inchauste, de Ind. MOBILIA, Representante a la Cámara Nacional de Industrias PRECISA y Vocal Asesor Ing. Luis Moura de Ind. MOURA.

Al aceptar la presidencia de la Asociación la Sra. de Calderón dijo: "el trabajo que iniciará en los próximos días será de una gestión muy dura, por la situación económica por la que atraviesa el país, pero la fe hará que se lleguen a superar los problemas que se presentaren".

Se inaugura en Santa Cruz foro analítico sobre la educación

Mañana, en la capital cruceña se iniciará el foro educativo, que sobre la educación, auspicia la Federación de Maestros de Santa Cruz, que dirige el Prof. José Ernesto Barras.

El foro tiene el objeto de analizarse un análisis del sistema educativo del país y dar una co ncepción y estrategia que permita el desarrollo del mismo.

El temario del foro versa sobre la realidad educativa boliviana, sus perspectivas, problemas y soluciones, innovaciones y estrategias. El alumno y el docente. Factor socio-psicológico en la vida del alumno. Docencia, nivel de vida y situación profesional y sindical; educación, cambio e integridad nacional. Sugerencias para la formación del nuevo hombre boliviano, producto de una política y estrategias de un desarrollo educativo. Conclusiones.

Participantes

Este foro tendrá una duración de cuatro días, debiendo clausurarse el jueves de la presente semana. Participarán los dirigentes de la Federación de Maestros de Santa Cruz, los maestros y los siguientes ex-Ministros de Estado en la cartera de Educación: Carlos Serrate Reich, Daniel Salamanca Trujillo, Hugo Carmona, Edgar Ortiz Lema, Victor Quinteros, Abel Elías, Hugo Poppe E., Jaime Tapia Alipaz, Augusto Mendizábal Noya, Mario Serrate Ruiz, Angel Baldivieso, Hernando García Vespa, Gral. José Olvias Arias, Gral. Simón Sejas Tordoya, Mariano Baptista, Carlos Carrasco Fernández, Waldo Bernal Pereira, Jaime Niño de Guzmán, Ariel Coca Aguirre, Guillermo Escóbar Urhy, Juan Vera Antezana y Dr. Ciro Humboldt Barrero.

El foro se verificará en las instalaciones de la Casa de la Cultura en plenarias matinales y vespertinas. Se establecióp or la comisión organizadora, que los Ex-Ministros de Educación intervendrán durante 30 minutos sobre los temas delineados en el temario y las sugerencias que puedan presentar. También se realizarán debates. Las conclusiones serán elevadas a consideración del gobierno, por intermedio del Ministro de Educación, Marcelo Valda Calvo, quien ha sido invitado a participar en estas deliberaciones.

En La Paz 172 Aniversario de Cochabamba será recordado con misa

Los residentes cochabambinos en La Paz, recordarán el 172 aniversario de la Revolución del 14 de Septiembre, con una misa que se celebrará en el templo de María Auxiliadora. De esta manera se rendirá homenaje a Don Esteban Arze y a los mártires revolucionarios.

La misa se iniciará a las 10 y 30 del día martes 14. Acto seguido se realizará una ofrenda floral ante el monumento del Libertador Simón Bolívar y la tradicional marcha, por las principales calles del centro de la ciudad. La invitación para esta celebración ha sido cursada por las damas cochabambinas, a los residentes en La Paz, amigos y simpatizantes de este departamento.

Concurso de Secretarias

La Asociación Boliviana de Secretarias inició ayer la selección departamental de Secretarias que deben participar en el Concurso Nacional de Secretarias, en el que las profesionales de esta rama demostrarán su eficiencia y capacidad. La Asociación ha previsto a las empresas públicas y privadas que auspicien la presentación de las Secretarias que consideren mejores y puedan desempeñar un buen papel en el concurso. En el interior del país también se realizan estas selecciones, y el próximo mes, en La Paz, se realizará el concurso nacional, con participación de las ganadoras distritales.

umenta número de operaciones cesáreas en el seguro social

ordenó auditoría médica para averiguar las causas

En los últimos tiempos, se ha producido un "constante y sostenido incremento del porcentaje de partos atendidos, mediante operación cesárea", en las instituciones gestoras del Seguro Social Obligatorio, según sus propias estadísticas.

Consiguientemente, el Consejo Técnico del Instituto Boliviano de Seguridad Social (IBSS) ha dispuesto la conformación de, comisiones de auditoría médica interna en esas entidades, a fin de aclarar el caso. El IBSS considera que "es necesario limitar al mínimo" ese tipo de cirugía para evitar riesgos a la madre y al niño.

El boletín del IBSS afirma, asimismo, que al parecer, en los partos registrados, no siempre se justificaba plenamente la operación cesárea. Las consideraciones del IBSS se basan en informes estadísticos que proporcionan las propias entidades de la seguridad social.

Con respecto, el Consejo Técnico del IBSS emitió la siguiente resolución administrativa: "Las instituciones de seguridad social formarán comisiones de Auditoría Médica Interna, conformada por especialistas gineco-obstetras de reconocida experiencia, que, en un plazo máximo de sesenta días, evacuarán un informe estandarizado de las causas que originaron los elevados índices de operaciones cesáreas, comprobados a través de su información estadística, y verificarán caso por caso las indicaciones por las que se recurrió a este medio de tratamiento en la última gestión".

El último escrito de Man Césped

Por CARLOS CASTAÑON BARRIENTOS

EL ULTIMO escrito literario que compuso en su vida el poeta en prosa Man Césped (1874-1932), fueron los breves parágrafos de vuelo lírico reunidos bajo el rótulo de "La grandeza de mis penas", según afirma Mariano Baptista Gumucio en la biografía MADRE NATURALEZA, VUELVEME ARBOL, obra llena de simpatía e informaciones sobre la personalidad y producción literaria del prestigioso escritor (1).

Dice así:

Mis tristezas son margaritas como muñecas blancas que juegan con mis penas. Mis pesares son cipreses como torres verdes de las campanas de los muertos. Yo quiero entrar en el cementerio y correr... correr... hasta encontrar en la muerte, la vida que no he encontrado en la vida.

Yo quiero escalar los muros de un panteón, y descolgarme en sus jardines de huesos, y como un perro que tuviera el olfato del misterio, escarbar la tierra bendita buscando en las tumbas el tesoro del silencio.

Yo quiero beberme mis pesares, y apurar el tiempo hasta voltearlo sobre mi cabeza, como cántaro de penas. Y luego, alegre de mi borrachera de tristezas, cantando el querer de mis penas que son las penas de mi querer, dormir en un rincón un negro sueño sin sueños, como un carbón sin lumbre, como un corazón sin amor.

Y luego, cuando al otro día de nuevo amanezca, y la alborada con sus cascabeles de plata y después el sol con su clarín de oro, digan al insecto y a la flor, y a la paloma y al jaguar, y a la culebra y al hombre: ¡vivid, amad, la vida es el amor!, yo, como los ermitaños espectrales haciendo mi lecho de una cruz y mi lámpara de una calavera, en el breviario de las miserias del mundo, rezaré por la grandeza de mis penas (2).

El poema posee una belleza inusitada y extraña, basada en una intermitente sucesión de metáforas, de diferente matiz y color, violentas en la mayor parte de los casos, sugestivas y dotadas de una fuerza que sorprende.

Son, como ha anotado Oscar Rivera-Rodas al estudiar las metáforas de SIMBOLOS PROFANOS (3), por momentos creacionistas y por momentos ultraístas: "campanas de sombras", "perro con olfato del misterio", el tiempo "cántaro de penas", "voltear el tiempo sobre mi cabeza", hacer "mi lecho de una cruz y mi lámpara de una calavera", sentir una "alegre borrachera de tristezas".

Decía Huidobro del creacionismo: "El poeta aspira a crear un poema tomando de la vida sus motivos y transformándolos para darles una vida nueva e independiente. Nada de anecdótico ni de descriptivo. La emoción debe nacer de la sola virtud creatriz. Hacer un poema como la Naturaleza hace un árbol" (4). F. C. Sainz de Robles añade: "La tendencia del ultraísmo era la adquisición del poema en toda su pureza, la rehabilitación de la imagen y la separación de toda retórica y todo sentimentalismo" (5).

Anotemos, de paso, que el poema de Man Césped encierra no pocos ingredientes del conceptismo de Quevedo y Gracián, lo que demostraría la existencia de cierto parentesco entre este "ismo" y el modernismo de Rubén Darío, al que se adscribió Man Césped: metáforas audaces, agudeza, juegos de palabras y retruécanos, comparaciones sorprendentes, contrastes violentos, asociaciones de ideas, sutilezas (6). Por eso, el trabajo de Man Césped da la impresión de hermitismo. Parece como si quisiera decir mucho, demasiado, en muy escasas líneas.

El autor, en el texto transcrito, ya no se presenta como el esteta colocado ante una flor, un ave o un insecto que lo llenan de emoción. El mismo nos había acostumbrado a verlo así, a través de su fino libro SIMBOLOS PROFANOS. El escritor de "La grandeza de mis penas" es un hombre colocado frontalmente ante la muerte, entregado a una actitud diríase filosófica.

Todo el denso poema está trabajado alrededor del concepto de las penas y los pesares del mundo, del mísero y pícaro mundo. El poeta ha sentido la fría caricia de la muerte, y ante su presencia, asume un papel lleno de dolor, es cierto, pero en el fondo sereno. En todo caso, nos dice intensamente lo que quiere hacer en ese momento (nóteses que las palabras "yo quiero" forman un *leit motiv* con el que se inician cuatro de los siete párrafos del poema); arribar a la vida



Man Césped, 1896

verdadera, al amor que mora en la esencia de ésta, apoyándose para ello en las tristezas y pesares que ha acumulado su alma. Por eso encuentra grandioso su sufrir y orará por él.

Hermoso poema, en verdad, este de Man Césped.

Su prosa, empero, es más densa que en otras ocasiones, más jugosa y concisa. Está llena de contrastes violentos que vienen a reflejar las contradicciones del espíritu que la dictó. En efecto, las ideas opuestas, recogidas de acá y de allá, forman una larga cadena en estas breves líneas: de la tristeza y el dolor brota la alegría; de la muerte, la vida; de la noche, el nuevo amanecer. El querer de las penas del autor son las penas de su querer. Desea encontrar la vida que no halló en la vida. Etcétera. Son sutilezas conceptistas; jugueteo con el variado sentido de las palabras y las frases; exteriorizaciones que sólo puede permitirse un alma llena de experiencias vitales y que luego de mirar por todos los rincones no ha encontrado lo que buscaba.

Hay dos aspectos que denotan al Césped de siempre en este su poema final. Uno es el empleo de giros del mundo vegetal tan suyo, del cual no se desprendió nunca porque vivió entregado a él, de todo corazón. Son las referencias a la margarita, la flor en general y los jardines, bien que en este último caso, el poeta se refiere a los "jardines de huesos", para ofrecernos una escalofriante visión de la muerte, mezclada a las evocaciones de la dulce Naturaleza que siempre amó. Otras imágenes de la muerte —que son las que predominan en el poema—, están dichas con las voces cementerio, panteón, ciprés, espectral, negro sueño, sombras, calavera. El segundo aspecto que denota al Césped que conocimos a través de SIMBOLOS PROFANOS, es su misticismo cristiano, ese que lo había convertido en un sacerdote laico dotado de gran sentimiento poético, y que hizo de él un panteísta sincero y gozoso. Las expresiones oración, aleluya, cruz, breviario, revelan las inclinaciones del poeta por construir con elementos del rito cristiano, católico, sus mensajes de estética.

Es notable en el poema cómo, luego de las sombras y oscuridades de la muerte, al arribar el espíritu del autor a una nueva vida, llena de amor, en el amanecer del alma, usa Man Césped un par de imágenes poéticas llenas de luz y de alegría, que forman oposición con la noche precedente. Nos referimos a las frases "cascabeles de plata" de la alborada y "clarín de oro" del sol. El deslumbramiento del último parágrafo del poema nos hace ver, sin más, que del pesimismo ha nacido la alegría y de las tinieblas de la noche, la luz de plata y oro de una hermosa vida superior. La moraleja sería que la tristeza reconcentrada puede convertirse en tristeza creadora si, al final, todo se corona con las bellezas del amor.

Ante la omnímoda presencia del dolor en este poema podría creerse que Man Césped fue un hombre rematadamente triste. Ello no es cierto. Man Césped fue persona alegre y optimista. El autor de su biografía MADRE NATURALEZA, VUELVEME ARBOL, nos informa que el poeta tuvo un tipo psicosomático pícnico agregando que era un gordo bueno, expansivo, amistoso, de excelente índole y temperamento (7). Parece sin embargo que, en la parte final de su vida, la profunda soledad en que se vio sumido, agravada por la muerte de una hermana que lo cuidaba como a un niño, lo convirtió en un espíritu inclinado a la melancolía, a la nostalgia, al dolor. Su creciente tristeza, cada vez más recóndita y callada, fue ganando en profundidad. El poeta que vivía en su corazón, acabó por mostrarle el dolor de un modo diferente. Así, Man Césped estimó que con la ayuda de éste se puede dar un salto directo hacia la vida verdadera, que se halla después de la muerte y se alimenta de una sustancia inextinguible: el fuego del amor.

Es edificante pensar que el dolor pueda servir para tan alto fin; pero resulta triste que el amor tenga que construirse sobre cimientos tan costosos, como son el dolor y los pesares.

NOTAS:

(1) Mariano Baptista Gumucio, MADRE NATURALEZA, VUELVEME ARBOL, Vida y pensamiento de Man Césped, Biblioteca Popular de Ultima Hora. La Paz, 1979, pág. 326. Este poema en prosa lo conocimos en 1972, en Sucre, cuando lo dijo de memoria Ovidio Céspedes Toro, sobrino de Man Césped. Hasta que Mariano Baptista Gumucio dio la referencia, no estábamos informados de que el trabajo se había publicado en "El Diario", de La Paz, el 26 de mayo de 1933

(2) M. Baptista B., ob. cit., pág. 262.

(3) Oscar Rivera-Rodas "Man Césped. Del modernismo al vanguardismo", en PRESENCIA LITERARIA, La Paz, 23 de junio de 1974.

(4) F.C. Sainz de Robles, ENSAYO DE UN DICCIONARIO DE LA LITERATURA, ed. Aguilar, Madrid, 1965, tomo I, pág. 236.

(5) Sainz de Robles, ob. cit. pág. 1162.

(6) Sainz de Robles, ob. cit. pág. 208 y sgts.

(7) M. Baptista G., ob. cit. pág. 75.

UN DIA

LA LUZ del alba, enérgica, penetrante
crepita en el fondo del vaso
del esmerilado cristal.

Cerca del vaso lleno de luz
el cuchillo corta la manzana
monda la naranja, rebane el pan.

Ella abre la ventana y arroja trigo a las palomas.
El coge la guitarra y canta una canción
de ausencia, nostalgia, olvido.

Llega el niño con el perro Atila
el perro con los ojos salude a todos
y turba el sueño del gato holgazán.

El sol se hunde en lontananza del mar
cae la noche
suenan las campanas del Angelus
y con la caída lenta de la noche
llega a su fin el santo día.

PRIMO CASTRILLO



PRESENCIA LITERARIA

Director: JUAN QUIROS — CASILLA: 1913

La Paz, Bolivia, domingo 12 de septiembre de 1982

La Dirección de PRESENCIA LITERARIA no mantiene correspondencia sobre colaboraciones que expresamente no sean solicitadas por la misma.

PRESENCIA LITERARIA no se identifica con las ideas expresadas por sus colaboradores.

Conversaciones Católicas de Gredos

Por NELLY HERRERA DE MEDEIROS

Hace algún tiempo, cuando vi por primera vez en Avila al Rvdo. Padre Alfonso Querejazu, después de una estancia de dos años en Europa y encontré que era la primera persona real y sinceramente feliz, quedé profundamente impactada y llena de curiosidad. Me preguntaba yo misma: ¿Que es la felicidad? ¿En que consiste la felicidad? Porque la persona que tenía, por fin, delante mío, no era ni rica, ni joven, ni completamente sana. Era un sacerdote austero que habitaba en una pequeña pieza con el mínimo indispensable: un catre de madera, una silla, una mesa, un ropero que hacía las veces de biblioteca más que de ropero; piso de ladrillo y, por todo lujo, una botellita de agua mineral cubierta con una toalla y puesta al fresco de la ventana en pleno verano español...

Era el día de su cumpleaños, y después de un viaje por demás anecdótico por ser domingo, día en que arrecia el turismo en Madrid y en toda España, llegamos los sobrinos bolivianos a darle en la alborada nuestro primer abrazo. Nos recibió con esa alegría franca, limpia, abierta de quien nada tiene, nada teme, nada espera. Inmediatamente salimos a conocer Avila; primero sus calles, después sus buenas hosterías y por último sus iglesias y sus conventos. Capellán del claustro de Sta. Teresa, quiso ser festejado por las monjitas. Tocó la puerta, detrás del torno vetusto se oyó una voz clara que preguntaba por los visitantes que interrumpían su rutinario silencio. El P. Querejazu se anunció con estas palabras: "Madre, hoy es mi cumpleaños y vengo a que Uds. me festejen". La cristiana y jovial risa de la Madre portera se hizo oír y luego dijo: "Corro donde la Madre Superiora para que le dé la bienvenida". Inmediatamente el torno giró en redondo y una descomunal llave apareció, con la cual, a dos manos, al sacerdote abrió la puerta del convento introduciéndonos al locutorio. Quedé en suspenso al ver por primera vez lo que era el interior de un convento de cuatro siglos. Una sala de ladrillo larga con una pequeña ventana al fondo totalmente cerrada con pequeñísimos vidrios y por marco, una doble fila de gruesos y punzantes clavos que evitaban apoyarse a la ventana herméticamente clausurada. Emergió de allí un jolgorio de voces frescas, juveniles que saludaban con santo cariño al P. Alfonso como una jaula de canarios juguetones: reían saludaban, preguntaban y, en su entusiasmo, dedicaron al confesor y director espiritual de sus ejemplares vidas, una serie de canciones simultáneamente alegres, místicas, con versos de Sta. Teresa y de Sn. Juan de la Cruz; desafíos teológicos de amorosa entrega a Cristo Jesús.

Luego el P. Querejazu pidió dar la bendición como era su costumbre. Pasamos a la iglesia que se iluminó entera como en día de fiesta, porque, fiesta era para él cada día que, a la misma hora y en el mismo sitio elevaba la Sagrada Hostia encerrada en su custodia de oro, con un profundo y místico conocimiento de lo que estaba ofreciendo. Tocaron todas las campanas del convento y luego se cantó el "Tantum ergum Sacramento"...

Salimos los tres del claustro silenciosos e impresionados; cada uno había recibido a su propia escala esta demostración de genuina fe desde un nivel razonado.

Esperando con calma la hora de la despedida, en una plaza cercana, escuchamos con gran emoción sus recuerdos del pasado.

¿Su vida?, ¡una novela!, como toda vida humana. Hijo de Don Canuto Querejazu, español de nacimiento y de Doña Amalia Urriolagoitia de Querejazu, boliviana, nacida en Sucre, partió de esa ciudad a los 16 años, bachiller ya, enviado por su madre viuda, para seguir, en Madrid, la carrera de abogado y contimuar con la de diplomacia. La muerte de ella hizo que no volviera más a Bolivia. Cumplió con su servicio militar en Burgos contrayendo una fuerte pulmonía. Luego viajó a Inglaterra para estudiar derecho en la Universidad de Oxford. Para convalidar sus estudios en la Universidad Central regresó a Madrid, y, en 1925 volvió a Inglaterra para terminar su carrera. En 1931, en Madrid, defendió su tesis doctoral con una calificación sobresaliente con el título "El verbo del delito", ante los profesores: Saldaña, Garrigues, Riaza y Masaveu. Una vez en España, desempeñó varios cargos como ser: Profesor de Antropología criminal y Derecho Penal en la Universidad Central. Encargado de elaborar el proyecto del Código Penal en la Cátedra del Prof. Saldaña. Secretario de actas de la Constitución del Comité Organizador de los "Amigos de Menéndez y Pelayo"; Académico numerario de la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación. Hay que anotar que su tesis doctoral la preparó en las Universidades de Hamburgo, Berlín y Bonn donde permaneció cinco años.

Toda esta vida de brillante estudio estuvo matizada, lógicamente, con una rica experiencia mundana, selectiva, que le dio madurez, refinamiento. Entre el ir y venir en su conocimiento femenino, cayó enamorado y comprometido en matrimonio con una noble y bella doncella española. Se puede decir que estaba en la cúspide de sus éxitos mundanos cuando se le declaró una tuberculosis, secuela de aquella pulmonía contraída en el cuartel de Burgos. Rápidamente se le tuvo que trasladar a Suiza, a un sanatorio de altura que, en esa época, tenía mucha validez para curar este mal romántico y funesto. Sanó y fue reclamado por Bolivia para desempeñar una directiva de una oficina permanente de la delegación boliviana cerca de la Sociedad de las Naciones en Ginebra. Al tiempo regresó a España y tomó la Cátedra de Historia de España e Historia de la Cultura en el "CEU". Estando en plena actividad doctoral volvió a caer gravemente enfermo regresando a Suiza para permanecer en quietud absoluta, no tuvo más entretenimiento que contemplar las estrellas durante varios años y, como Tales de Mileto, cayó de tanto mirar las estrellas ya no sabía lo que tenía debajo de los pies, Alfonso Querejazu, en sus largas meditaciones, solo, en las reposeras del hospital, de tanto mirar el cielo ya no quiso ver más la tierra. En pleno sanatorio empezó a estudiar teología. Cumplió el noviazgo con su bella dama y se entregó abiertamente a un misticismo profundo. Cuentan las leyendas que fue ella la que, en vez de bordar su ajuar de novia, con el mismo amor, bordó para él sus primeras prendas sacerdotales.

Regresó a España en 1940, directamente al sanatorio de Fuenfría, Cercedilla. A fines del mismo año pidió que se le enviara al seminario de la diócesis de Avila diciendo: "He venido a morir en Avila". Efectivamente murió en esta antigua y severa ciudad, pero, 40 años después de su llegada.

El 20 de julio de 1941, recibió el diaconato y, en poco tiempo, se ordenó de sacerdote celebrando su primera misa en la soledad de la capilla de Sn. Juan de la Cruz, en la iglesia de Sn. José, con la única compañía de las monjitas tras la reja y asistido por su rector. Al día siguiente tuvo una violenta recaída regresando al sanatorio donde fue operado y esperando con serenidad su muerte aparente, porque, con una vivencia metafísica, comprendía que la única muerte es la del pecado.

Pasó un año en este agonizar sin fin y de pronto comenzó a recuperar y, en el verano de 1943 ya pudo asistir a sus clases como profesor de Historia de la Cultura e Historia de la Filosofía. Poco a poco su trabajo se repartió entre el Seminario Diocesano de Avila, las Carmelitas descalzas de San José, las Misioneras Seculares de la Ciudad Ducal, cerca de las Navas del Marqués, las Conversaciones de Gredos y los Ejercicios Espirituales a diferentes grupos de personas: seminaristas, teólogos, sacerdotes y seglares. Dice Olegario González de Cardedal (1): "Hay, sin embargo, otro orden de sus servicios como sacerdote y amigo: la correspondencia epistolar. A través de miles de cartas ha comunicado fe y esperanza, ha dado consuelo, ha alentado ilusiones y desasosiegos. En unos momentos históricos, en que la prisa nos ha comido a los hombres y nos falta el sosiego necesario para hacer las cosas de verdad y gratuitamente, uno admira a don Alfonso, cómo contesta aquella carta, tomando en serio las preocupaciones que se le había transmitido, poniendo su oído interior sobre la llaga abierta de todo aquel que le había comunicado una pena, una esperanza o un rencor". Esto fue lo que hizo Alfonso Querejazu durante 40 años en Avila. Si se quedó amurallado dentro de sus magníficas piedras, físicamente, su espíritu volaba fuera de ellas; se daba todo entero a todos, salía a otros horizontes con los ojos del alma y los oídos del viento a confortar los espíritus atormentados o recopilar nuevos conocimientos. El introductor de "Conversaciones Católicas de Gredos", Don Antonio Garrigues, recuerda con profunda emoción y nostalgia, aquellas tardes cuando juntos iban a contemplar el valle desde la plataforma del Rastro y escuchó de labios del Padre Alfonso aquel pensamiento a viva voz (2): "Yo soy coleccionista de tardeceres" y este sincero amigo y confidente dice del sacerdote: "Cada atardecer era para él distinto. Y lo era justamente porque lo interpretaba desde unas coordenadas de arte esencialmente personales. De otro modo no habría venido más que un día".

Alfonso Querejazu publicó su primer libro en 1960 con el título "Misterio y vida", comentario litúrgico-espiritual al sacrificio de la Misa. Continuó su publicación literaria en la revista "Ya". Siguió dictando clases en la Universidad de la ciudad de Navas del Marqués. Dos años más tarde se le propuso el arzobispado de Sucre que por razones desconocidas rechazó. En el año 1969 publicó su libro "Filosofía, la Verdad y su Historia", trabajo este de admirable síntesis doctográfico: claro, preciso, profundo, explicativo abarcando desde el Período Cosmológico hasta llegar al Tomismo; sirve de consulta en las cátedras de filosofía de España. Continuó dando clases en el Seminario y tres años después sacó su libro "Cultura, el Hombre y su Historia"; otro documento intelectual que empieza con este párrafo (3): "La verdadera historia no es la de los cambios de fronteras; la verdadera historia es la de la cultura: el acrecentamiento de lo especificamente humano; el progreso de su espiritualidad, del progreso del hombre en la espiritualidad. La función de la humanidad está en ayudar al hombre a venir a ser lo que es, y para lograrlo hay que saber qué jugos alimentan nuestras raíces y qué aires crean nuestras cumbres. Algo que un día fue sensación y ya es idea es la cultura: un sistema vital de las ideas de cada tiempo. La suma y esencia de los bienes que por su propio valor solicitos cuidamos".

Sus libros son un aporte positivo a la lengua española porque en ellos hay un contenido específico del tema con un lenguaje mesurado, elegante, y con un pensamiento profundo, salido de la esencia de las cosas. "Cultura, el Hombre y su Historia" empieza desde Tradición, Arcaísmo, Futurismo" llegando hasta Goethe y, como el mismo autor dice: "Difícil ha sido mi tarea; la emprendí y conduje a buen término como mejor pude, llevado de mi entusiasmo consciente de los límites de mi capacidad y habilidad. El tema es amplio y profundo como el mar, lleno de la belleza y variedad de la tierra; uno se siente como deslumbrado por su abundancia: "inopen me copia fécit". Porque la cultura no es mera erudición y documentación, sino algo eterno: hace del ímpetu una norma que liga y apremia la vida del hombre para el logro de su plenitud" (4). En este pequeño párrafo se puede apreciar el contenido de las obras de Alfonso Querejazu; hay riqueza espiritual, filosófica y poética, serios análisis de contenido hondo y atracción literaria. Todas sus obras son desconocidas en Bolivia.

Como la vida es la muerte de todos estos hombres superiores: serena, tranquila, apacible; no tienen miedo a la muerte. Decía Pierre Teilhard de Chardin al respecto cuando en plena batalla salía como camillero a socorrer a los heridos y enterrar a los muertos (5): "lo único que sucederá si muero es que cambie de estado", posición enteramente metafísica, parmeniana en que lo "uno" no sólo es sustancia, sino que es sustancia única y absoluta por siempre. Estos dos sacerdotes dedicados humildemente al servicio de Dios y sinceramente al servicio de la humanidad tienen entre ambos una cierta similitud, 40 años antes de su muerte estuvieron los dos a las bordes de ella: Teilhard de Chardin, sin armas y sin ninguna protección, estuvo 4 años en plena frontera en el Marne, en la Primera Guerra Mundial, saliendo ileso de ese horrendo holocausto. Alfonso Querejazu, 40 años antes, a morir estuvo desahuciado en pleno proceso tuberculoso del que salió totalmente sano; hella frontera, quizá necesaria, para llegar a una vivencia puramente espiritual, a una contemplación exclusivamente hacia Dios. Ambos en diferentes épocas, en distintos lugares vieron necesidad de proclamar una fe cristiana madura, más genuina; el objetivo de cada uno es el mismo. Teilhard de Chardin dice (6): "... juventud francesa comienza a plantearse las preguntas sobre la eficacia de su cristianismo". Alfonso Querejazu dice (7): "... intelectual católico debe ser testigo de la madurez de su fe, de la conciencia viva de que como tal, tiene que dar respuesta a las preguntas de su tiempo, consciente a su vez de la honesta coherencia de su pensar, de suministrar firmeza y claridad".

Con este noble y místico anhelo Teilhard de Chardin buscó a los grandes intelectuales, pensadores, sabios, científicos del momento y formó una sociedad "para salvar la evolución espiritual de la humanidad, de la anarquía y de la amenaza y activarla de acuerdo a su fin" (8).

Alfonso Querejazu estableció en Gredos con toda la intelectualidad española y un reducido número de seminaristas "Las Conversaciones católicas de Gredos" "con una temática de sentido y contenido rigurosamente espiritual y religioso. Aunque no se lo propusiera de una manera clara y explícita, siempre iba dirigidas a establecer las bases más correctas y objetivas de aquella apertura que hiciera posible una autocrítica sincera y constructiva de nuestro catolicismo" (9).

Sería muy largo enumerar a todas las personas que acudieron a este llamado del Padre Alfonso Querejazu, pero, por ser de tanta importancia difícil es callar personalidades de la talla de Xavier Zubiri, Gregorio Marañón, Pedro Laín Entraigo, Dámaso Alonso, Antonio Garrigues, Julian Marías, y en triste tener que callar los demás nombres que responden a la misma jerarquía.

Las "Conversaciones Católicas de Gredos" tema y objeto del libro que estamos presentando, son un compendio sintético de lo que una vida dedicada absolutamente al espíritu, a la veneración a Dios promovida a un nivel más alto del pensamiento español que, durante años, hubo que batallar y mucho que construir pero que siempre fue iluminado con la serenidad y comprensión de su fundador que decía (10): "para ganar estas batallas tenemos que estar como Moisés con los brazos bien en alto, así se sazonará nuestra primavera espiritual. Y sigue diciendo (11): " Cada vez veo más clara la responsabilidad que tenemos los sacerdotes graduales son para ellos mis temores" (3). Dice: "Es una esperanza a la que tenemos que consagrarnos con un recato solícito y con bondad diligente y el alma de buen samaritano. La misericordia y comprensión es nuestro don". Tenemos que crear un nuevo estilo de auténtico hombre nuevo" (12).

Es exactamente lo que Teilhard de Chardecía (13): "El cristianismo a la medida de las dimensiones, todavía ayer desconocidas, del Planeta y del Cosmos, de acuerdo con el progreso y con la técnica de una ciencia en desarrollo vertiginoso, es el único que sabrá responder a las necesidades de una Humanidad nueva salida del crisol de una guerra mundial aplicable, sólo él (es decir el cristianismo) podrá proporcionar a esta Humanidad el suplemento del alma que Bergson anhelaba. Sólo él sabrá pilotar el navío hacia sus futuros destinos". A continuación dice Alfonso Querejazu: " ... Aliento de fidelidad para poder permanecer entre el resto fiel de Israel, sin dejarnos arrastrar por las turbias corrientes de veleras de Babilonia. Porque no es fácil mantener viva la luz de nuestra esperanza, arraigada en caridad, cuando un deseo de novedad y no toda novedad es progreso, terminando todo cuando parecía dar un sentido a nuestra vida y un valor de eternidad a no querer y nuestra obra" (14).

(Pasa a la pá

VIRGENCITA DE LOS LAGOS

VIRGENCITA de Los Lagos
MADRE Y REINA DE MI VIDA,
a tus pies Señora mía
deposito mis pesares.
Vengo a pedirte consuelo.
Virgencita de Los Lagos
a tí que sabes mis penas
mis tremendas decepciones
y sólo tu Reina mía
podrás remediar mis males.
Por eso vengo a implorarte
Patrona del Titicaca,
por esta mi Patria amada
tan golpeada y lastimada
por sus hijos y hasta extraños.
Por eso vengo a pedirte
Virgencita de Los Lagos
que como buenos hermanos
nos unamos los bolivianos.
Nuestra Patria lo merece
por hermosa y generosa.
Por eso esta madre
angustiada y desesperada
a gritos lo está pidiendo
que juntemos nuestras manos
sin odios y sin rencores,
con la mirada de frente
buscando el nuevo horizonte.
Yo sé bendita Señora
que está a tu alcance el remedio
sólo olvido y paz te pido,
comprensión desprendimiento
de todos los bolivianos.
Ya te he dicho a que he venido
de La Paz, al Titicaca.
Si quieres me das la paz.
y si quieres más dolor,
porque alegrías no tengo
que nazcan del corazón,
sólo dolores te ofrezco
porque es lo mejor que tengo
como tributo de amor.

AIDA CARVAJAL DE BUSTILLO

Una voz contra Melgarejo

Por RAUL DE LA QUINTANA CONDARCO

LA OSCURA NOCHE del sexenio, durante aquellos últimos meses de 1870, llegaba a su final. La interminable serie de tropelías cometidas por el tirano Mariano Melgarejo, habían agotado la paciencia pública; cundiendo el descontento, en todos y cada uno, de los sectores de la ciudadanía. El fatídico sino del protervo, declinaba irremediablemente; dejando a su paso, nuevas auroras de esperanza.

Una de las primeras voces, que se dejó escuchar en aquel convulsionado ambiente, fue la de los personeros del periódico paceño: **El Republicano**, cuyo editor responsable fue Wenceslao Baluarte, colaborado por los preclaros periodistas, Luis F. Lanza, Ricardo Condarco y José R. Rocha, quienes hicieron de las columnas de ese papel impreso una de las tribunas más notables, en contra del llamado **Capitán del Siglo.**

El Republicano, inició sus ediciones el 29 de noviembre de 1870, vale decir, cuando aún Melgarejo detentaba el poder, o mejor dicho, cuando el **Pacificador de la República**, luchaba denodadamente por continuar a la cabeza del gobierno. Cinco días antes, de que salga a luz, el primer número del periódico paceño, que hoy ocupa nuestra atención, el régimen del tirano había sufrido un severo revés al producirse una revolución dirigida por el teniente coronel Hilarión Daza, quien al mando de su batallón, desconoció al gobierno de Melgarejo, convocó a comicios y permitió el ingreso a La Paz, de Agustín Morales, que fue proclamado como líder indiscutible de ese movimiento. Vanos fueron los intentos de Melgarejo, por retomar la ciudad del Illimani; fracaso que motivó su retirada.

Dentro de este proceso, y alejándonos un poco del tema de nuestra preocupación, existe un hecho que realmente llama la atención. Nicanor Aranzaes, al dar a conocer los detalles de esta insurrección contra Melgarejo, señala que Daza sostuvo una reunión con los conjurados del 24 de noviembre, en la misma, el citado militar con inaudicia y descaro, solicitó que sus servicios de confabulador fueran altamente remunerados. Dato, que demuestra, la inconducta de ese militar y explica, en cierta medida, el origen de una tradición que se ha arraigado en nuestro medio: el de los motines subvencionados, hecho, que a la fecha, ya no causa sorpresa alguna por su reiterada repeticición. Aranzaes, nos da a conocer ese detalle en los siguientes términos:

"En conferencia amigable e insinuante le hicieron comprender al teniente coronel, la situación tristísima de la nación bajo la tiranía de Melgarejo, proponiéndole que encabezara una revolución. Aceptó Daza con la condición DE QUE SE LE PAGARA DIEZ MIL PESOS, suma que reunieron por suscripción" (1).



El cinismo de Daza y la valentía de muchos elementos civiles, hicieron posible que se llevaran a feliz término, las acciones iniciadas en ese mes de noviembre. Con honestidad y probidad, como lo reclamaba la Patria en ese momento, quienes se congregaron en torno a **El Republicano**, elevaron su vehemente oposición a Melgarejo, declarando sin ambages que:

"Sale a luz este periódico para cooperar a la grande obra que hemos emprendido: la salvación de la patria. Preciso es que el pensamiento adormecido por la tiranía despierte de su profundo letargo. Que no sea ya la prensa exclusivista ni el vil instrumento de la adulación y del servilismo de escritores mercenarios. La sección MISCELANEA insertará todas las producciones con que quieran ayudarnos los jóvenes patriotas y amantes del progreso" (2).

La respuesta a esa convocatoria de los editores de este papel impreso, no se hizo esperar; cientos de ciudadanos, que habían sufrido en carne propia los desmanes del Dictador, remitieron sus escritos, en los que se expresaba claramente, lo que en rigor de verdad, había sido el régimen del sexenio. Por su importancia, transcribimos a continuación, uno de esos testimonios, que expresa:

"Melgarejo no tiene el mas pequeño antecedente que lo favorezca. Cuando insolente y audaz asaltó la silla que ocupara el inmortal Sucre, todos preguntaron: ¿Quién es Melgarejo? y todos contestaron: es un VICIOSO, es un BARBARO. ¿A quién llamó de colega? A Mariano Donato Muñoz. Y Muñoz es el más depravado, el más infernal, el peor infame de los hombres. Son dos Marianos. Se titulan el TALENTO y el VALOR. El primero es el talento para desorganizar, para destruir la Sociedad desde sus cimientos. El otro es el terrible ejecutor de la destrucción más completa. Tienen juntos el especial privilegio de cavar infatigables la tumba de la Patria.- Sepultureros de la libertad y de la civilización" (3).

Similares certificaciones, abundan en las columnas del órgano paceño, las mismas que, inobjetablemente reflejan las desquiciadas personalidades de Melgarejo y sus adictos. No extraño, es que algunos pensadores nacionales, a pesar de lo palmario de estos documentos, en más de una oportunidad, escribieron apologías sobre la individualidad o los actos de gobierno, del caudillo nacido en Tarata. El **Republicano**, como habíamos señalado, se había impuesto, la realización de una intensa campaña en contra de este personaje, por lo que solicitaba colaboraciones de sus lectores. Las mismas, no siempre estaban escritas en un tono adusto o extremadamente serio, sino que también, abundaban aquellas en las que el humor estaba presente. A manera de ejemplo copiamos dos de ellas, que señalaban:

"DICERES.-

Las malas lenguas
dicen de Melgarejo:

una botella de ron
y veintidós de cerveza
un valor al corazón

Y energía a la cabeza
Del sublime Campeón" (4).

EPIGRAMA

"Melgarejo es gran hombre
Que al mundo maravilla
Por que alcanzó el renombre
De la fiebre amarilla" (5).

Uno de los más encarnizados enemigos del régimen del sexenio, fue el connotado periodista yungueño, don Félix Reyes Ortiz, quien a través de las columnas de **El Republicano**, publicó el siguiente requerimiento, bajo el título de: HISTORIA DE SEIS AÑOS DE BOLIVIA, que exponesaba:

"Para la terminación de esta obra, necesito aún de la cooperación de los Ciudadanos de todos los Departamentos.

Cada pueblo ha sufrido de diverso modo: cada boliviano tiene algo que referir. La vida oficial del decembrismo es patente; más; tiene otra vida envuelta en el misterio que es necesario desarrollar; por que la historia debe cumplir su misión.- Aleccionar al porvenir.

Por ello suplico, se sirvan especialmente los amigos de las letras, transmitirme toda clase de datos relativos a la administración pasada" (6).

Parece ser, que ese preclaro intelectual, no pudo llevar a cabo esa tarea, ya que dentro de los estudios bibliográficos existentes, en torno a su obra, no figura ningún trabajo específico de Reyes Ortiz, relacionado con la administración de Melgarejo. Seguramente, de haberse convertido en realidad ese propósito, la obra en cuestión, hubiera sido uno de los documentos más notables, ya que ese periodista, además de poseer una extraordinaria calidad intelectual, fue testigo ocular de muchos de los acontecimientos acaecidos en aquellos aciagos días.

Todas las actividades del pensamiento, y de modo especial el periodismo, se vieron escarnecidos, perseguidos y acallados por mandato del tirano, que tan sólo comprendía el vulgar lenguaje de la soldadesca inculta y cuartelaria, por ello, cuando penosamente empezó a despuntar la ansiada libertad, los espíritus más selectos de la intelectualidad, encaminaron sus esfuerzos, para con su palabra y aliento, asestar el definitivo golpe de gracia a la odiada dictadura. Wenceslao Baluarte, editor de **El Republicano**, en su primer número da las siguientes advertencias a sus inquietos lectores:

"No obstante los muchos esfuerzos empleados por la pronta y oportuna publicación de este periódico, recién hemos podido darlo a luz. No ignora el pueblo que todas las cosas marchaban como el desgobierno de Melgarejo, en un completo desorden. La prensa había enmudecido bajo la presión de la tiranía, estaba arrinconada y enmohecida, los operarios andaban dispersos y habían tomado otras ocupaciones. Funcionaba una sola imprenta.

Si a todo esto añadimos que de todas las cabezas estaban arrebatadas por el entusiasmo y el gozo general, que produjo la revolución quedarán convencidos nuestros lectores de la advertencia y dirán TENEIS RAZON SR. EDITOR-" (7).

La mesa de redacción, de este periódico, como habíamos señalado en un acápite precedente, estuvo conformada por hombres de valía y grandes merecimientos. Destacaba entre todos ellos, Ricardo Condarco, de larga trayectoria periodística y política en nuestro medio. Condarco, vinculado con lo más selecto de la intelectualidad de su tiempo, fue un activo colaborador de los siguientes órganos de prensa: **La Voz de la Juventud, El Telégrafo, El Redactor de la Asamblea Constituyente de 1861 y El Republicano**, desde cuyas páginas anatemizaba al régimen del sexenio. De las muchas columnas, escritas por este valeroso hombre de prensa, extractamos una, que sin lugar a dudas, nos da a conocer en algo su extraordinaria personalidad:

"Ningún país puede llamarse libre, progresista ni civilizado, mientras el pueblo no se gobierne por sí mismo; mientras no se tenga la respetabilidad suficiente para hacer cumplir su voluntad, no puede tampoco llamarse soberano.

En el largo tiempo de inacción popular en que ha permanecido Bolivia, por hallarse sometida al imperio de la fuerza unida, bajo la autoridad esencialmente militar de nuestros gobernantes, hemos tenido que experimentar por desgracia, prácticamente las funestas consecuencias de la falta del principio que acabamos de establecer.

No es pues otra la causa de haberse enseñoreado con escandalozo y cínico descaro la tiranía en nuestra patria, donde un jefe de facción, un capitán con compañía, o un oficial de jendarmes, han sabido imponer su voluntad a toda la República y elevarse por medio de tropelías hasta la primera magistratura, sin consultar para lo más mínimo la voluntad del pueblo" (8).

Para concluir, este esbozo sobre **El Republicano**, insertamos a continuación su respectivo REGISTRO DE IDENTIFICACION, elaborado, de acuerdo a las normas establecidas, por el investigador francés, Jacques Kayser.

NOMBRE DEL PERIODICO	EL REPUBLICANO
LUGAR Y RESIDENCIA DE LA ADMINISTRACION Y REDACCION	LA PAZ
INDICACIONES QUE PUEDAN ACOMPAÑAR AL NOMBRE	LIBERTAD, IGUALDAD, FRATERNIDAD. REDACTORES: Luis F. Lanza, Ricardo Condarco y José R. Rocha.
PERIODICIDAD	**El Republicano**, como lo establecía en sus propias páginas, salía los miércoles y sábados de cada semana.
MOMENTO DE APARICION	Matutino
ZONA PRINCIPAL DE DIFUSION	La Paz
TIRAJE	No existen datos al respecto
PRIMER NUMERO	29 de noviembre de 1870
ULTIMO NUMERO	23 de febrero de 1872
PRECIO	Suscripción por diez números un peso, el suelto a real.
FORMATO	LARGO: Cuarenta y dos centímetros ANCHO: Treinta y dos centímetros.
NUMERO DE PAGINAS	Cuatro
NUMERO DE COLUMNAS POR PAGINA	Cuatro
NOMBRE Y DIRECCION DEL IMPRESOR	Editor: Wenceslao Baluarte Imprenta: Paceña, Calle del Recreo N° 208.
LUGAR DE CONSERVACION DE LAS COLECCIONES	Hemeroteca de la Alcaldía Municipal de La Paz. Desgraciadamente incompleta. Algunos números, malogrados por la soez ignorancia de aviesos lectores.

NOTAS:

1) Aranzaes, Nicanor **Las Revoluciones en Bolivia**, Reimpresión. Librería Editorial "Juventud", La Paz, 1980, p. 232.

2) "MISCELANEA". APUD: **El Republicano**, La Paz, Año I. N° 29 de noviembre de 1870, p. 4.

3) "El Sistema de la Tiranía de Melgarejo". APUD: **El Republicano**, La Paz, Año I, N° 4,10 de diciembre de 1870.

4) "MISCELANEA" APUD: **El Republicano**, La Paz, Año I N° 5, 14 de diciembre de 1870.

5) IBIDEM

6) "Historia de seis años de Bolivia". APUD: **El Republicano**, La Paz, Año I, N° 18, 8 de diciembre de 1871, p. 4.

7) "Advertencia del Editor". APUD: **El Republicano**, La Paz, Año I N° 1, 29 de noviembre de 1870.

8) "El pueblo armado". APUD: **El Republicano**, La Paz, Año I, N° 55, 22 de julio de 1871.

ina dos

Breve aproximación a la obra manuscrita del Padre Francisco X Eder S.J.

Por JOSEP M. BARNADAS

ADVERTENCIA PREVIA

Cuando nos queremos enfrentar con la obra del P. Francisco X. Eder, su **Descripción de la provincia de los Mojos**, hoy en día ya no es dado seguir acudiendo a ninguna de las dos versiones impresas que circulan, desde el momento en que sabemos que aquellos textos son el resultado de una manipulación del consejero real Makó. Ahora bien, encontrándome abocado a la traducción del texto original latino de Eder (que se conserva en Budapest), así como a la puesta a punto editorial de la traducción para su edición, no puedo en este momento hacer otra cosa que adelantar una visión provisional, necesariamente fragmentaria, de la obra de Eder. Espero presentar una valoración más sistemática como pórtico a la edición del texto traducido.

Por el momento me fijaré en tres áreas de posible interés en la **Descripción**: la geográfica, la etnográfica y la histórica. En cada una de ellas me limitaré a presentar, con un comentario elemental, unos pocos textos que nos pongan en contacto directo con la personalidad del autor y su experiencia americana.

TEXTOS DE INTERES GEOGRAFICO

El primer texto atestigua el conocimiento de un viejo y actual flagelo en Bolivia:

LA VINCHUCA

Los españoles llaman vinchuca a otro insecto del tamaño del escarabajo, sumamente peligroso para el hombre cuando duerme: en efecto, rompe la piel y chupa gran cantidad de sangre. Durante varios días permanece un absceso bastante grande, de un color feísimo, acompañado de un escozor tan intolerable que he visto a algunos no saber calmarlo de otra forma que abriendo el absceso con una aguja o un cuchillo, extrayendo la sangre acumulada en él, para así acabar cuanto antes con el prurito.

(lib. II. cap. 8, p. 199)

Otro texto nos habla de una bebida de larga tradición entre las poblaciones de los llanos orientales:

¿QUE ES EL GUARAPO?.

Tanto los indios como los españoles preparan otra bebida de la caña dulce exprimida en el trapiche, con la misma fuerza embriagadora que la chicha. Se cuece durante media hora el jugo de las cañas prensadas, al que algunos añaden una buena cuarta parte de agua. En cuanto ha entibiado, llena de él las vasijas preparadas, teniéndolo allí por los menos dos días, hasta que fermenta. Elaboran de la misma forma muchas otras bebidas de frutas de los árboles, bien sabrosas, especialmente cuando les mezclan algunas piñas (aunque a menudo preparan también con ellas solas una bebida deliciosa, que si se preparara con mayor aseo y no fuera tan mala para la salud, merecería pasar delante de todas las demás)

Recuerdo la gran variedad existente entre nuestros borrachos: unos son alegres, otros tristes; unos generosos, otros miserables; muchos furiosos, otros tranquilos; en cambio, todo indio propende a la alegría, al canto, al baile, al punto de no haber hallado ni uno que se aparte de esta norma.

(lib. III, cap. 4, pp. 241-242)

Acaso este texto sea un buen ejemplo para ejemplificar la combinación que practica Eder entre la descripción objetiva de prácticas culturales y la observación personal (en este caso, de tipo comparativo).

El tercer texto geográfico toca otra de las constantes ecológicas benianas: la inundación anual, factor tan nuclear y decisivo para la cultura de sus habitantes (como ha demostrado Denevan):

CAUSAS DE LAS INUNDACIONES

Tres son las causas principales por las que sobreviene a esta región el perjuicio de las inundaciones anuales: la primera, las lluvias casi continuas en los meses consabidos, mucho más abundantes que las que estamos acostumbrados en Europa. No es raro que no cesen ni por un momento durante nueve días. La segunda, la llanura extremada de la región, de donde surge la tercera: la gran lentitud con que corren las aguas de los ríos, de forma que en su mayoría se rema con igual facilidad cuando se va a favor de la corriente que cuando se va en contra de ella.

¿CUANTO SUBEN LAS AGUAS?

Por lo general, a comienzos del mes de enero todos los ríos rebalsan el cauce de sus orillas, inundando cuanto encuentran a su paso; prolongándose las lluvias hasta marzo, las aguas irán subiendo sin límite, de manera que hasta que las aguas bajen y se incendien los campos, o bien hay que permanecer en la casa, o bien salir de ella en canoa. Ya dije en el primer capítulo de este libro que el monte se entremezcla con los campos, el cual —siendo más alto y, por ello, salvándose de la inundación— se conoce por el nombre de islas; en ellas se levantan también las misiones. La región, igual en todo a un mar durante aquellos meses, se convierte en una vía de navegación rectísima en cualquier dirección, pues casi por doquier las aguas alcanzan la altura de un caballo y hay sitios que aun la superan.

(lib. I, cap. 3, p. 46).

Esto pocos textos quizás sean suficientes para ponernos delante de un hombre de hace dos siglos que, habiendo llegado a Mojos desde un horizonte cultural muy alejado, demostró una curiosidad y una capacidad sensible notables. ¿No es verdad que estos textos tienen la capacidad de hacernos imaginar que proceden de un geógrafo del siglo XX (si prescindimos de la jerga gremial o de ciertos instrumentos estadísticos)?

TEXTOS ETNOGRAFICOS

Si como misionero Eder tenía que entrar en un contacto íntimo con la población mojeña, esta circunstancia le había de dar la ocasión para penetrar en su mundo propio. No me adelanto, con ello, a decir que la imagen del mundo autóctono andino y beniano que nos deja Eder no esté exenta de prejuicios que interceptan la comprensión; simplemente tomo nota de su esfuerzo por transmitir otro sistema de cultura.

El primer texto está todavía a medio camino entre la geografía y la etnología: se refiere al apasionante tema de las "obras de tierra de los indios".

CONSTRUCCION DE TERRAPLENES

No hay mejor ocasión para saber hasta dónde es uno capaz de discurrir que cuando se le presentan un caso o una necesidad urgentes. Sólo esto pudo persuadir a los indios a que echaran mano en alguna ocasión de su inteligencia y, al mismo tiempo, a que se sacudieran aquella inercia nativa que tienen incrustada a la médula de sus huesos.

Recuerde el lector el cap. 3, donde he hablado del desborde de las aguas; allí encontrará cómo la mayor parte del año todos los campos están cubiertos de aguas muy profundas, por lo que sólo se puede transitarlos, de una a otra isla, en canoa. Careciendo de ellas la mayoría de las naciones (bien por su pereza o por la ignorancia de fabricarlas), pero necesitando o deseando a veces visitar a los vecinos amigos —principalmente para beber juntos— construyeron una especie de puentes, con tierra excavada por cada lado que pudiera sobresalir por encima de cualquier inundación.

Su anchura era como para que pudieran circular dos carretas de las nuestras. Con la construcción de tales terraplenes también lograron que el agua de las primeras lluvias se reuniera en los lugares de donde se había extraído la tierra, quedando en tales canales agua suficiente en tiempo de sequía, cuando los campos ya están secos y casi quemados por doquier, como para poder navegar por ellos, transportando en canoa su maíz y lo demás necesario.

Se utilizaron estos terraplenes sobre todo en Baures, encontrándose por toda aquella región, aunque en la actualidad apenas si siguen utilizándose, tanto por la abundancia de canoas como porque los terraplenes casi se han inutilizado con el paso del tiempo.

(lib. I, cap. 9, p. 80)

Cabe anotar que la virtual concentración de terraplenes en Baures no es evidente, como ha demostrado W.M. Denevan en su obra **La geografía cultural aborigen de los llanos de Mojos** (La Paz, 1980), p. 133; pero podemos explicárnosla por la circunstancia de que Eder, pasó la mayor parte (si no la totalidad) de su estancia en Mojos en la región de Baures.

El segundo texto nos pone frente a la curiosidad investigadora de Eder, capaz de percibir otras formas humanas de satisfacer las necesidades.

¿COMO CUENTAN?

Dice el refrán que quien posee poco, pronto lo tiene contado. Acaso esta sea la causa de que los indios no tengan números: no tener qué contar, a menos que quieran enumerar los grados de su miseria y necesidad. Algunas naciones llegan hasta el número seis; no he encontrado ninguna que pase más allá, como no sea por medio de perífrasis (como sucede con los Baure)

Para el siete dicen: "dos de la otra mano"; para el diez, "las dos manos", al tiempo que las mostraban abiertas a quien les preguntaba, extendiendo los dedos; para el once decían: "uno del pie"; para el quince, "un pie", sobre el cual ponían por un momento ambas manos abiertas, separándolo un poquito del otro ; para el dieciseis decían: "uno del otro pie"; para el veinte, "un hombre", mientras extendían al mismo tiempo las manos y alzaban un poco ambos pies del suelo, girando la vista.

Y aquí termina su sistema de numeración.

(lib. I, cap. 7, p. 61)

Sobre el 'carácter' del indio (tanto del andino como del tropical) tal como nos lo han retransmitido conquistadores, viajeros, misioneros, colonos y funcionarios de la colonia o de la república habría mucho que decir y aquí no podemos entrar en el tema. Los dos textos que siguen forman parte de aquel tema. Advierto que un juicio sobre la actitud de Eder frente al hombre americano sólo es legítimo sobre la base de toda su obra, y no de dos textos aislados; pero vale la pena que empecemos a conocer alguna de sus ideas al respecto.

SOBERBIA DE LOS INDIOS

¿Quién buscaría soberbia en una rudeza tan grande? ¿Quién investigaría laos motivos de un carácter más bien orgulloso? Pero parece que todos los descendientes hemos recibido la misma herencia de nuestro primer padre.

Basta que entre dos de ellos surja un conflicto o diferencia para que primero que se entere lo vaya divulgando. Este despreciará a su adversario por no saber leer o escribir; el otro objetará su talento musical. Uno se jactará de ser sacristán o carpintero; el otro responderá ocupar o haber ocupado algún cargo. Por fin, no faltará quien, no pudiendo recurrir a otra cosa, afirme o mienta diciendo que hace tiempo el misionero lo honró con tales o cuales alabanzas, y lo repetirá —paseándose de un lado a otro— con semblante tan serio, que el otro —ya fuera de sí— se declara capaz de subyugar el imperio turco o la misma tierra.

No hay nada tan pequeño que no les dé materia de looores, orgullo y autoestima. Tampoco hay nada que les sea motivo de pudor: de ahí que con frecuencia acuden al padre sólo para contarle con toda tranquilidad el catálogo de sus virtudes, repitiendo a cada momento ser jun cristiano] otro ventajísimo de la ley, prudente, de juicio maduro y cuanto consideren digno de ensalzar entre ellos.

(lib. I, cap. 8, p. 1

ALGUNOS EJEMPLOS DE DEJADEZ

Tienen tan poco cuidado de sus casas como de sí mismos. Aunque se agujeree el techo, se pudran los palos, toda la casa amenace ruina, no por eso se levantarán de la hamaca, hasta que el misionero lo descubra y le ordene —incluso con amenazas— la refacción, mandando también nominalmente a quiénes le deben ayudar.

Esto causa que lo que en un principio se hubiera podido reparar en media hora, luego ya requiera de varios días de trabajo, o incluso haya que echar abajo y construir otra desde sus cimientos.

A esto se debe también que el misionero, por sí mismo o por medio de otro nombrado para ello, les debe señalar el lugar para las siembras para que lo vean por sus propios ojos y debe indagar cuidadosamente durante semanas si han derribado los árboles y cuántos: si no quiere que le engañen, ha de ponerse personalmente en marcha para examinarlo todo por sus propios ojos, pues a menudo el delegado del inspector o bien descuida por completo con igual desidia el área que le fue encomendada o no tiene el menor escrúpulo en informar falsedades por verdades.

Y aunque de este descuido surja el espectro de una hambruna sin remedio alguno, de que serán víctimas el mismo flojo y toda su familia, quien no piensa el sueño por las cosas presentes ni piensa en las futuras ni —caso de que pasen por la cabeza— las pondera o se preocupa por ellas.

Hay que tener el mismo cuidado de las sementeras apenas nacidas, durante su crecimiento y hasta su madurez, por lo hay que vigilarlas desde su nacimiento hasta el día de la cosecha. Para no decir nada de los insectos menores, que se abaten en gran número sobre el maíz y de los que nadie sale indemne, hay otros daños mayores: ciervos, rebaños de chanchos, ejércitos de monos, masas de papagayos y tantos otros; de ellos, unos son diurnos, otros nocturnos, de manera que plantearían un problema grave al europeo más cuidadoso. Teniendo los indios un perfecto conocimiento de ello no emplean ningún remedio para alejar estos animales dañinos, a menos que el misionero les señale la tarea de expulsar tan grande horda. Y si se encarga alguien que vigile no sólo sus sementeras, sino también las ajenas, todos lo cumplen con bastante exactitud y cuidado, pues está seguro de que tendrá que dar cuenta al misionero de las sementeras del Señor en cuanto su vigilancia deje que desear o aquéllas sufrieran el más pequeño menoscabo.

Pareciéndose entre sí como un huevo a otro, por un vicio innato a todos los seres humanos saben perfectamente criticar en los demás lo que ellos cometen el mismo día, casi en la misma hora y momento, o cometerán al poco rato.

(lib. III, cap. 6, p. 2

TEXTOS DE INTERES HISTORICO

Si bien hemos visto el juicio de T. Wittman de que Eder no destaca tanto por su información histórica o etnológica cuanto por la geográfica, no se puede decir que la **Descripción** no cuente con pasajes referidos a la época histórica. Daremos también tres muestras de ellos.

El primero deja hablar al misionero, identificado con el *esprit de corps* jesuítico y orgulloso de los innumerables sudores dedicados a levantar las reducciones de Moxos, lo que le hace poner de relieve las dificultades que se debían superar:

CUESTA GRAN TRABAJO REDUCIRLOS

Sólo quien ha residido y convivido con los indios sabe cuánto trabajo, vigilancia se requieren para que, abandonados los hábitos fierinos anteriores se adapten a las leyes de humanidad. Atendiendo poco a razones (pues sólo se deja llevar por las de la utilidad o de la ventaja) y no encontrándose en aquellas leyes, sólo se someten de mala gana y con lentitud. Bien es verdad que como todos los misioneros estaban firmemente convencidos de que se aceptarían de grado y con profundidad la fe cristiana mientras —una vez desechada su fiereza— no adoptaran hábitos humanos, ya con el ejemplo de otras naciones, ya con halagos y aun con regalos, trataban de persuadirlos que realmente deseaban ser lo que parecían.

Luego se designaban los cargos que existen en toda ciudad bien organizada. Cada año, el día de la fiesta de la Circunsición del Señor, el misionero designaba a quien debía desempeñarlos. Quien el año anterior había cumplido con diligencia con su cargo, era ascendido; en caso contrario volvía a la masa, lo que les hería tanto que no siempre resultaba aconsejable hacerlo. Cada año se repetía una escena muy digna de risa: al acercarse el fin del año, todo su esfuerzo y aplicación trataba de descubrir por algún indicio si el misionero los mantendría, ascendería o destituiría de sus cargos. En los meses de diciembre y enero resultaba cómodo gobernar la misión: todos hervía, todos cumplían esforzadamente la tarea que se les había encargado al punto de que con frecuencia había que amonestarlos a que no aplastaran a los indios con tareas excesivas.

En diciembre lo hacen para complacer al misionero y merecer ser ratificados en su cargo; en enero, para probar con los hechos el acierto de su elección. Pero apenas había pasado este mes, estos mismos merecían la queja y aun el reproche del misionero, pues la desidia había reemplazado a aquella diligencia. Insisto, ¿no hay en todo el mundo gente más niña que ésta? ¿No merecen más: compasión, indignación o, más bien, una sonrisa?

Expulsado de Mojos por el rey de España, escribiendo en unos años de abierta animadversión europea contra la Compañía, Eder no puede dejar de tocar el tema de los 'tesoros de los jesuitas' :

SOBRE LAS MINAS DE ORO

Hasta hoy no se ha encontrado en las misiones (de Mojos) ninguna mina de oro, plata u otro metal aprovechable; para confesar la verdad, ni siquiera se han buscado. Varios de los jefes militares enviados por orden real a explorar a los portugueses, peruanos de nacimiento y expertos en minería, después de haber visto y recorrido con diligencia toda la región, respondieron que no convenía buscarlas por allí.

Pero, ¿quién podrá cerrar la boca a los rumores? Sobre todo cuando todo el mundo odia al hombre que quieres ver denigrado. Cuando se decide uno a echar la culpa a alguien de su lugar, no faltarán cien causas que parezcan recomendar tal paso: los vicios también tienen sus excusas, con las que saben tomar la apariencia de virtud, cubriendo sus vergüenzas. ¿Quién podrá convencerse de que si los españoles prestaran alguna verdad a tales rumores no se habrían dedicado inmediatamente a la búsqueda y explotación de tales minas? No hemos ido; lo hemos dejado todo; ya no hay ningún lugar para seguir acondiendo los tesoros; todo obedece; y está abierto a los españoles. Ojalá vayan a parar cuanto antes a las arcas reales; incluso más, ojalá tales opiniones se transformen en riquezas. Pues ansío, ya que no puedo en los hechos, por lo menos con mi piadoso deseo, devolver bien por mal.

(lib. I, cap. I, pp. 37-3

Por fin, un texto que deja vislumbrar un cariz de la personalidad de Eder que Makó tuvo buen cuidado en alejar de nuestra vista (como han señalado Bognár y Boglár):

¿A QUE SE DEBE LA ESCASEZ DE INDIOS?

La causa principal de la escasez tan grande de indios, fuera de la que he mencionado poco antes, es el trabajo agotador a que se los fuerza en las minas, especialmente las de Potosí. Por voluntad real se estableció que cada año, el día de San Juan, envíen allá determinada cantidad de indios de todas las provincias, los cuales han de reemplazar a los que les precedieron.

Si se hiciera así, si se guardara los demás puntos mandados sapientísimamente por los reyes y que se conculca con reiteradas infracciones, ahora los españoles no lamentarían ver los indios reducidos a su mínima expresión. Pero, ¿quién pondrá coto a la ambición? Sobre todo pondrá también Perú lo que ya ha sobrevenido a la Habana, a las islas de Santo Domingo y tantas otras regiones inmensas de la tierra, en las que no se encuentra ni un indio por muestra. Pues durante varios años seguidos se les impide volver a las minas a sus hogares, mientras que las mujeres y el resto de la familia debate en la miseria.

Si a esto añadimos otras cargas no menores que han de soportar de los gobernadores de cada provincia, o incluso de quienes tienen la función de defenderlos y atenderlos, todo ello queda tan lejos de lo legislado, que me admiro de que vayan disminuyendo con el tiempo, considerando una especie de milagro el que todavía subsista alguno de ellos.

(Introducción, p.

CONCLUSION

En el momento en que me encuentro de estudio de la obra de Eder no puedo presentar conclusiones definitivas; pero sí quisiera manifestar mi convicción de que el trabajo que le dedique vale la pena: se trata de la principal fuente informativa sobre el Beni procedente de la época colonial.

Literatura médica boliviana

Por ALFONSO GAMARRA DURANA



Jaime Mendoza

EL MOTIVO PARA ESCRUTAR

Existe una denominada literatura médica. Una disciplina científica del médico, que no sólo trasciende a las dimensiones de un libro monumental sino que se confina en los límites de un artículo de una revista médica. Una forma de expresión caracterizada por la concreticidad, la unidad imperiosa del trabajo y la sujeción a cánones estrictos de precisión tanto en el lenguaje como en el tema que se debe tratar. El poco espacio que impone la elaboración de la cotidiana Historia Clínica exige la justeza de las cláusulas y la exactitud de la terminología científica, la que obliga a que el médico adopte un estilo firme para escribir libros y artículos científicos con métodos de seguridad insoslayable para encontrar o divulgar verdades de la ciencia.

Ante la variedad infinita de libros y revistas especializadas, éstas deben ofrecer al profesional de la salud aseveraciones basadas en normas de exploración e investigación, que se asientan en procedimientos que pueden rechazar a las críticas más aceradas, y que sean de rápida y comprensiva lectura. De ahí que se arriba a una conclusión moral obligada, de que, para un lector carente de tiempo, ávido de aprender y absorbedor de datos precisos, el autor tiene que poseer las cualidades especiales de soterrar digresiones, eludir devaneos, olvidarse de digresiones discursivas, para escribir con frases bien medidas y precisas la enunciación de su verdad concreta. El autor debe poseer la veracidad de traducir en sus párrafos la exactitud de sus procedimientos, y la lealtad de catear exhaustivamente todos los trabajos anteriores que se hayan publicado sobre el tema tratado, para exaltarlos o comentarlos junto a sus proposiciones propias.

Por esto, para la confección de un artículo científico en nuestro medio, si se quiere valorizar el empeño propio y el de otros autores que ya se hayan ocupado del asunto, se tiene que abroquelar en la paciencia para buscar en intentos editoriales de libros, a veces folletos, y en colecciones descuidadas de revistas, de aquellas que tienen el destino triste de nacer con entusiasmo para desaparecer tras la dimensión de los acontecimientos.

Para el historiador de la medicina en Bolivia el esfuerzo debe ser arduo si se quiere enjuiciar, después de un estudio evaluativo y consciente, la evolución de la medicina en nuestro país a través de sus logros materiales (hospitales, investigación, estadística) como en sus conquistas esencialmente médicas (medios terapéuticos y diagnósticos, nosografía).

La intención de escudriñar el pasado médico antes y durante la guerra del Chaco lleva a anclar obligadamente en la labor del Dr. Jaime Mendoza. El conocer su obra resulta interesante e instructiva pues exhibiendo él su dualidad científica y literaria, nos induce a confiar en sus descripciones y plusprecian su actitud indeclinable de llevar al papel sus impresiones, sin amedrentarse ante la ingratitud de la palabra escrita y la crítica que ésta provoca.

UNA FISONOMIA ORIGINAL

Conociendo los títulos de J. Mendoza en el campo de las bellas letras se presupondría, erróneamente que "Apuntes de un Médico" pudiera ser un conjunto de relatos literarios como "Memorias de un Estudiante"; por el contrario, en ese libro reune varios ensayos médicos, que hemos querido comentar en esta serie de artículos que venimos publicando.

El primero de ellos es "Notas sobre Geografía Médica Boliviana" (1) que para Enrique Vargas Sivila, ilustre prologador de la obra, "constituye el aporte nuevo de esta parte de Indo-América, al estudio de una rama de la medicina, tan elevada como impresionante. Aquí la trilogía morbosa de la tuberculosis, la sífilis y el paludismo cobran, por la acción formidable del cosmos, original fisonomía...".

En su afán connatural de describir todas sus observaciones, J. Mendoza se adelanta en muchos años a la aparición de una especialidad médica, la Geomedicina, que tiene como hito fundamental de su existencia, la fundación del Departamento de Investigaciones Geomédicas, de la Academia de Ciencias de Heidelberg, hace 30 años (2).

Esta disciplina médica se ocupa de la diferente dispersión de las características morbosas en el mundo originando así la investigación de los factores causales e, igualmente, del conocimiento del medio físico y biológico de la superficie terrestre así como las biocondiciones atmosféricas. El rol esencial de la geomedicine es dirigir los asentamientos humanos en distintas áreas del planeta observando la influencia de la flora y los abigarrados accidentes geográficos en el desempeño biológico de los núcleos sociales.

En el ensayo nacional que nos ocupa, las apreciaciones sui generis del autor sobre la tuberculosis se condensan en su párrafo: "Creo también que en la altiplanicie,su morador sobre todo el indígena, cuenta con la ayuda poderosa del medio contra la agresión tuberculosa. La altitud, la sequedad atmosférica, la radiación solar y muy especialmente la luminosidad tienen seguramente una acción eficaz en este orden..." (3).

Deduce subjetivamente que la tuberculosis en el altiplano "en sus diversas formas, pero sobre todo la pulmonar, es muy rara", considerando que por donde él iba —viajero incorregible— podía analizar rápidamente la incidencia de las enfermedades, tal como si la ausencia de médicos pudiera marcarse con la negatividad absoluta en el territorio nacional. Manifiesta la posibilidad de que "tal vez se produzcan también en el indio fenómenos de inmunidad o premunición que lo salvan después de haber ya recibido el germen en su organismo, por el contagio...".

Intuye que todos estos factores impedirían una propagación en tan grande escala como para imitar el holocausto de la Turquía asiática o de las tribus marroquíes del Africa debido a la tuberculosos. Asegura también que los llanos orientales no sufrieron la agresión de este flagelo y que el macizo de Charcas es el lugar ideal para curar y para evitar la expansión de la enfermedad, por las naturales características de benignidad del clima (4).

Menos mal que el siguiente ensayo titulado "La Tuberculosis en Bolivia" alcanza a demostrar un incremento de la enfermedad en todos los hospitales del país por las condiciones de sobrecarga corporal y psíquica por penalidades continuas que sufrió la juventud en la contienda del Chaco, y no tanto por el aumento de la viruliencia del Mycobacterium tuberculosae al encontrar en los contingentes de conscriptos a gente altiplánica, virgen de defensa inmunitaria contra la enfermedad.

Estos últimos puntos han originado disquisiciones exhaustivas dentro de la medicina boliviana para probar definitivamente una verdad científica, que el hombre, carente de las defensas humorales otorgadas por una primera agresión, puede sucumbir irremediablemente ante el ataque masivo de una enfermedad infecto-contagiosa. Sirven para sorprender al médico moderno los medios terapéuticos que el autor indica; a la vez que sirve para admirar a los de aquella época que alcanzaban curaciones (?) sin los antibióticos de hogaño. De Mendoza son estas prescripciones: "Limítéme a aconsejarle los mismos medicamentos que, bien usados, me habían dado buenos resultados con otros, y que tenían la enorme ventaja de no valer nada: el reposo, el aire, la luz..." (5).

Lo que no es útil para concluir salomónicamente con aquello de que cualquier tiempo pasado fue mejor, sino con la aceptación de que la vara debe corresponder a un sistema métrico distinto para medir los acontecimientos de hace medio siglo.

Es posible que muchos otros galenos hayan pergeñado escritos semejantes sobre la distribución de enfermedades en Bolivia. No los conocemos . Pero no impide el hacer resaltar que la obra constituye un estudio reflexivo de valor incuestionable para apreciar la patología boliviana. Se lo puede tachar simplemente de un frenesí altipánico pues no obstante poner múltiples ilustraciones de enfermedades graves en esta zona geográfica, califica a la altiplanicie como "tierra sana" por ser asiento de una "raza irradiada". "Considero la Altiplanicie como un vivero donde la luz astral realiza obras realmente maravillosas" (Pg. 8).

Resumiríamos como consideraciones muy personales de J. Mendoza las siguientes: La fiebre tifoidea no tiene las características clásicas relatadas en los libros. Que su diagnóstico diferencial con tifus exantemático demanda el auxilio de laboratorio. Para la curación del reumatismo contamos con fuentes hidrominerales y termales pero cuya indicación es aún empírica. El reumatismo en los Andes puede confundirse con el "vulgar alcoholismo". Los caracteres de la sífilis revelan una atenuación notable en comparación con procesos similares de otros países. En la sífilis, la llama tiene "gran significación como factor de contagio para el indio". Ciertas modalidades de la tuberculosis "ocasionan o coadyuvan en la aparición del cáncer".

Contento de terminar su esbozo patológico de las regiones andinas, acaba por afirmar que es "la tierra no sólo colmada de riquezas sino también de una admirable salubridad" (Pg. 19). Como dice Métraux, "la terre sans mal".

LA GEOGRAFIA SEDUCTORA

Encuentro que el aliciente principal para leer las producciones de nuestro autor es la soltura de su descripción. Cualquier libro que describa los accidentes geográficos puede amainar el entusiasmo de una crítica literaria pero en Mendoza despuntan extensas disquisiciones geográficas entre los comentarios de orden clínico. Conoce del asunto, por eso lo hace sencillo, y no sólo la orografía la delinea interesante, sino que coordina ideas de meteorología, temperatura y humedad.

Por método descriptivo se refiere a las siguientes zonas geográficas: 1. Altiplanicie, abarcando las alturas andinas; 2. La cordillera oriental que la divide en el macizo de Yungas y en el macizo de Charcas; 3. La llanura oriental, subdividida en las hoyas amazónicas y platense.

En el estudio que hace de las enfermedades en los dos macizos señalados, se destacan las aseveraciones sobre el cretinismo que él encontró en su confinamiento en la parte septentrional del Illampu, y que, dice, "constituye un problema sanitario de enorme trascendencia social", se sorprende de que familias enteras sean víctimas de la enfermedad, y efectúa relaciones clínicas entre la deficiencia mental y la mudez en los niños que el pueblo denomina "opas".

Cita los factores que no permiten confundir el raquitismo con el cretinismo y quiere afirmar que la luminosidad y la irradiación solar inciden para que el raquitismo sea raro en la altiplanicie y en los valles que disemina la montaña.

En cuanto al paludismo, hace abundantes reflexiones geográficas que son la base de otro ensayo suyo titulado "Paludismo en Bolivia" y hace sobrecoger el ánimo cuando habla de "las hermosas tierras de Misque, que desde la prehistoria atrajeron las corrientes humanas por su amenidad... Pero todo lo destruyó la malaria. El paludismo es, pues, allí histórico" (pág. 38).

Llama la atención sobre las características monstruosas de la epidemia de peste bubónica que se presentó en Vallegrande, y que fue comprobada y combatida por el Dr. Félix Veintemillas en un suceso que constituye capítulo descollante de la historia de la medicina boliviana.

Cuando Jaime Mendoza cambia su enfoque hacia las dos hoyas de la llanura oriental, su estilo parece adoptar una descripción más colorida como si el ambiente de por sí generara modificaciones literarias paralelas a las patológicas. A modo de ejemplo copiamos avaramente estas sus oraciones: "La misma exuberancia de ese territorio donde impera el bosque real contribuye a ello, ya que el anofelo busca la penumbra de las frondas. Asimismo operan el calor y la humedad, y ya se sabe cómo ama el mosquito el calor húmedo; y, en fin, obran en el propio sentido la abundancia ácuea, no sólo la de los ríos, sino la de los estancamientos o curiches que se encuentran con harta frecuencia en estas selvas".

Por supuesto, que regala mayor espacio al paludismo, que era una enfermedad muy generalizada en su época, especialmente en el Acre, a la que él llama "la tierra de los hombres amarillos" debido a la característica racial de sus pobladores pero mucho más a consecuencia del mismo proceso anemiante.

Como la morbilidad del paludismo tuvo una ocurrencia preponderante en la guerra del Chaco, se extiende en estimaciones sobre la propagación producida por los ejércitos contendientes que hubieran contaminado al mosquito sano que habitaba la hoya platense, y en su tesis quiere hacer ver que se llevó el paludismo al Chaco desde los hospitales marginales de Tarairí o Tampita, desde Entre Ríos y Tarija, y "acaso desde los mismos Yungas de La Paz".

Puede ser un párrafo escogido de literatura el siguiente, aunque sea esencialmente una descripción clínica: "En el río Abuná, más de una vez vi casos fulminantes de infección malárica, casi siempre mortales, con una duración de horas. Son una variedad de la forma perniciosa. Ocurría, por ejemplo, que por la mañana el soldado aparecía con una excitabilidad cerebral curiosa, y una propensión sentimental incontenible. Se acordaba de su hogar y de su tierra, lleno de profunda nostalgia. Por la noche ese enfermo era un cadáver..." (pág. 47).

No obstante el entorpecimiento natural quiere demarcar la expansión alcanzada por la fiebre amarilla siguiendo el modus vivendi fluvial del mosquito y hasta presiguiendo el modus vivendi fluvial del mosquito y hasta pretende encontrar históricamente la ruta de inmigración de esta enfermedad jalde en los siglos XVII y XVIII. Mendoza afirma rotundamente la existencia de esta fiebre selvática en un tiempo que no era aceptada o era confundida con otras hipertermias graves.

En otro aparte hace mención especial a lo que denomina patología de la guerra del Chaco. A la intervención especializada de cierta clase de moscas verdes de las que los cirujanos militares aprendieron a servirse puesto que las larvas de dichos dípteros, devorando los detritus gangrenosos, producían una limpieza extraordinaria de las heridas, ya que en todo caso respetaban las partes vecinas sanas.

Otra de sus páginas provocaría digresiones al lector moderno. La frecuencia de adenitis cervicales en el ejército boliviano puede dar , de por sí, origen a argumentos ilustrativos de cómo la medicina se constituye en un reto para sus seguidores, los que no pueden cejar hasta encontrar las certezas científicas. Al comenzar la campaña se pensó que era el bubón tropical de otros países. Posteriormente se dedujo, por diagnóstico comparativo, que era una enfermedad transmisible por contacto, aunque eventualmente de evolución espontánea. Al final de la guerra infausta predominaba ya el aserto de ser la escrófula con su asignación clásica en los libros de patología. Pero J. Mendoza deja la perplejidad diagnóstica latente cuando dice: "Por suerte, estas adenitis, que en el Chaco tenían una evolución crónica, curan fácil y espontáneamente en la Altiplanicie" (pág. 63).

MEDICO OBLIGADO A ESCRIBIR

Recurriremos a una forma extremadamente sucinta para rescatar algunas afirmaciones, resistidas o sugerentes, según el caso, de Mendoza;

La blenorragia contagiada del blanco al indígena, se cura espontáneamente. Micosis bronco-pulmonares se confundieron frecuentemente con la tuberculosis, en los puestos del Chaco. No encontró casos típicos de amebiasis en el sector norte del Chaco. En el Acre, no halló formas de beri-beri, que habían sido relatadas anteriormente. No descubrió casos de lepra en la llanura oriental, aunque sospechaba de algún paciente procedente del Brasil.

Manía personal que es censurable en una obra especializada, mueve a J. Mendoza a presentar afirmaciones impersonales, que o le quitan seriedad a sus párrafos o le adjudican un temperamento petulante inexistente. Un libro de la carrera de medicina requiere presentar exactitudes de citas bibliográficas. El no hacerlo corporiza cierto grado de inseguridad en la exposición. En sus ensayos encontramos las frases : "Dijoseme que iba tomando incremento..."; "La afirmación de algún sabio europeo..."; "... según algunos investigadores ciertas modalidades de..."; "...un distinguido colega de La Paz proclamó la inexistencia..."; "uno de los doctores había dicho..."; "hasta creo haber oído afirmar que tratándose..." Humano al fin, frente a tantos aciertos, hachonan algunos yerros su orbe expositivo.

Para su tiempo, la obra comentada ha debido alcanzar una envergadura sugestiva ya que la geografía ni la disposición patológica eran sospechadas en su cabal extensión por la variedad compleja de sus manifestaciones. Difundir y enseñar es su propósito. Enraizado en su indiscutible bolivianismo, anhela encontrar también en el campo de la geografía médica materias acreedoras de la atención mundial. Los factores climáticos o meteorológicos o telúricos pueden encontrar aplicaciones terapéuticas insospechadas, y sirviéndose del conocimiento de ellos se puede alcanzar la estructuración de una raza más sana y más fuerte en el devenir de la patria.

Se puede decir que la descripción literaria de J. Mendoza consigue en los ensayos de sus "Apuntes de un Médico", arrastrar al pensamiento clínico hacia una correlación de lo visible actual con lo enunciable para el futuro. Entre los acontecimientos patológicos y los dominios de la literatura está el vínculo didáctico. Mendoza no reserva, en ningún momento, su irrefrenable complexión enunciativa y deja, entre muchos libros escritos, éste de sus "Apuntes" para demandar de otros médicos la obligación de escribir para persistir más allá de la vida en el orden de su verdad.

REFERENCIAS:

1.- Mendoza , J.: "Notas sobre Geografía Médica", ensayo incluido en "Apuntes de un Médico". Esc. Tipográf. Salesiana, Sucre (1936).

2.- Jusatz, H. J.: Editorial del Münchener Med. Wschr. 124 (1982) N° 13. pág. 323.

3.- Mendoza , J.: "Apuntes de un Médico", pág. 6. Señalamos en el texto el número de página cuando se trata del mismo libro.

4.- Rev. del Inst. Médico de Sucre. Dicbre. 1929. N° 55.

5.- Mendoza J.: "La Tuberculosis en Bolivia" en "Apuntes de un Médico".

El último día de Busch

Por MARIO AILLON FERREIRA

ES LABORIOSO desenterrar los sucesos de aquellos hombres que han puesto desinteresadamente sus dones intelectuales relevantes de verdadero ahinco y denuedo; con esa inquietud y deseo de servir a Bolivia, pues lo dieron todo por la patria y no tuvieron un instante de sosiego en el apasionado empeño de hacer nacionalidad. Se destacaron por su talento y probidad, con sus preclaras virtudes abrieron la perpetua conquista del registro de sus gloriosas memorias en nuestra Historia de Bolivia. Precisamente, ahora queremos recordar un hecho que quedó en la maraña de interminables estudios e investigaciones, desde luego, nos encontramos en esa tarea de rebuscar en los archivos, documentos, estudios y controversias para poder enlazar y sintetizar los hechos. Claro está, son anotaciones que escribimos con la inquietud de exponer el cuadro del último día de la vida de Busch. Dentro el equilibrio espiritual aspiramos a ser el eco de aquel suceso de esa época de la postguerra del Chaco. Cada época —afirma Weber— encarna el sentido pleno de la vida histórica.

En cierto modo, esta labor ha sido practicada por respetables historiadores y críticos que han reunido los documentos deseables para enseñar y mostrar la estatura del drama. Puede, por tanto, parecer vano y presuntuoso el emprender, una vez más, esta tarea —no obstante que tiene datos bien hallados a lo posterior de lo sucedido—, que enfoca el ángulo de los puntos de vista original.

Vayamos derecho a los acontecimientos del epílogo que nos pinta la pasión del sangriento suceso de hace 43 años, sobrevino el día nefasto que malogró la vida de un joven mandatario, en él, se cifraba las esperanzas de un pueblo inquieto de aspirar hacia la independencia económica en bien del futuro de Bolivia. Empero, para difundir la noticia en forma primicial, la sirena del periódico "La Razón" de La Paz — a la sazón— sonó por espacio de quince minutos; de ese modo la población se daba cita en las puertas del conocido matutino para leer la noticia escrita en su pizarra tradicional, decía: ¡Ha muerto Busch!

La familia boliviana se enlutó por la muerte del hijo predilecto de Bolivia.

La conmoción de todo el pueblo se llenó de dolor y estupor, fueron genuinos. Y, mayormente impactó en la tierra del gigantesco Illimani, el nevado eterno que se convirtió en el casquete y testigo del drama. A los 35 años moría el joven caudillo, Presidente de la República, el precursor de la Revolución Nacional, el autor y firme proyectista de la Emancipación Económica de Bolivia. Pues, su acción infraquebrable comprende todo el género del movimiento de la reconstrucción de la postguerra del Chaco; cuyos actos impresionantes desimbordó a todos. En fin, había levantado la moral de los Ex combatientes que estuvieron sumidos por el desastre y la pérdida del Chaco, por cierto, logró la participación de ellos en su gobierno de esencia nacional-socialista.

La prensa nacional —en esa hora de dolor—, publicaba la semblanza, la gama de sus grandes hazañas en la Guerra del Chaco, su gallardía y su pujanza puesta en airosa y triunfante salida del Cerco de la epopeya de Boquerón. Anotaron relatos emocionantes del escenario de la contienda chaqueña, donde demostró sus cualidades excepcionales de psicólogo guerrero —dicen las crónicas— todos sus actos concernientes a su buen gobierno como también a su decidida actuación en la Campaña del Sudeste le sirvieron como cordón que enlazó la admiración y la simpatía de sus camaradas de armas, más que todo, por su heroísmo en los campos de batalla. Fue el exponente de la inquietud del pueblo, se ganó todos los corazones bolivianos. Luego, anotaron, como lo más saliente de su gobierno fue el Decreto del 7 de Junio, la misma que denominaron como Decreto-Ley de Liberación Económica de Bolivia, determinaba: "Concéntrase en el Banco Central de Bolivia, el cien por ciento de divisas provenientes del total bruto de las exportaciones, cuya entrega en letras de primera clase, será previa al trámite de la póliza de exportación".

Pero, en aquel momento histórico de la promulgación del decreto, Busch habló al pueblo desde los balcones de Palacio, dijo: "Hermanos en la Historia, en la tradición y en las glorias y en el empuje de la lucha, en la defensa de las petroleras, a vosotros les he pedido... realicemos la plena independencia de Bolivia, que aproveche el país sus propias riquezas... En suma, que Bolivia sea lo que debe ser, grande, fuerte. Hermanos bolivianos: He medido la magnitud del paso que doy y sé que me acechan peligros de todo orden".

La prensa paceña, registró lo sucedido y publicó lo abundante del material de la bizarría del Dictador. Citaron en sus crónicas el histórico Manifiesto del 24 de abril de 1939, fecha en la que se declaró como el Dictador de la Nación. A manera de ligera ilustración, anotamos lo más saliente: "He concurrido a todas las acciones de armas y no abandoné el Chaco, mientras no silenció el último fusil. Y con el mismo espíritu de sacrificio conque defendí a Bolivia en los campos de batalla, quiero ahora emprender una nueva campaña que salve, esta vez, a la patria que se desmorona... Asumo decididamente la responsabilidad de la totalidad del poder".



Busch

El Dictador y Caudillo de los bolivianos, supo experimentar el dulce sentimiento patriótico que le hacia vibrar devotamente: "La Patria libre económicamente!!! Ensueño másculo, vértice de superación. Por tanto, la patria recogió su nombre, lo hizo inmortal, en sí, es la consagración que ella da a sus mejores hijos.

El nombre de Germán Busch, ha quedado en el ámbito de la patria como la llama en visión de Shakespeare que alumbra el espíritu de "Ariel". Cuando se le rinde homenaje de admiración al bravísimo Capitán del Chaco, se lo hace extensivo a los héroes que cayeron cegados por la metralla en los campos de batalla de la selva chaqueña, pues son aquéllos que supieron dejar su vida como holocausto de lo superior porvenir de nuestra patria, y, que forman ahora parte del acervo patrimonial de nuestros mejores fastos gloriosos. Las voces de quienes descansan, para siempre, en los pajonales y matorrales que están cubiertos de "caraguatas", que se yerguen de entre tratumba para pedirnos que hagamos una apología para el noble Camba Busch, esto, para cumplirse los 50 años de la iniciación de la Guerra del Chaco, —si es necesario— subiendo las escalinatas de los romanos, como en Roma, Julio César asombró a los hombres y ofreció a los lugartenientes de la Batalla de Farsalia, el ansiado premio de la apología porque fueron los impulsores del ideal y de la conquista.

Y ahora, surge la terrogación: ¿Quién podría creer que el 23 de agosto de

(Pasa a pág.

Científicos políticos

Por FELIPE TREDINNICK

MAS de 1.800 **politicólogos**, también llamados **científicos políticos**, estuvieron reunidos durante siete días del mes de agosto de 1982 en el XII Congreso Mundial de la Asociación Internacional de Ciencia Política, en la ciudad de Río de Janeiro.

El temario oficial contemplaba un título en idioma inglés tan abstracto como subjetivo, que vertido al español sería: "La sociedad civil más allá del Estado en el decenio del 80", tema general que fuera desdoblado en la friolera de 236 sesiones, una verdadera maratón para los participantes más activos.

Hay una explicación razonable para ese número impresionante de sesiones en tan corto tiempo: hubo infraestructura adecuada en la moderna Universidad Cándido Mendes y reuniones simultáneas matutinas, vespertinas y nocturnas. Los temas específicos (algunos de suyo trascendentales) abarcaron asuntos variados y heterogéneos.

Entre los que llamaron más la atención y contaron con el mayor número de participantes podemos subrayar: derechos humanos, función institucional de la Constitución, violencia (bandidaje y terrorismo), la mujer y la política, el discurso político, aspectos políticos de la educación, geopolítica (con presentación de la escuela relativista), transferencia de tecnología, Nuevo Orden Económico Internacional, la sociedad y la comunidad política, y numerosos otros temas especiales, no previstos en el programa, que fueron analizados en numerosos grupos pequeños de trabajo.

RIQUEZA INTELECTUAL

La presencia de importantes y conocidos **politicólogos** o **cienciitficos políticos** (que admitiera como sinónimos el XII Congreso Mundial de IPSA, en sus siglas inglesas), dio la tónica **mundial** del evento. Entre otros, podemos registrar los nombres harto famosos de Seymour Lipset, presidente de la Asociación Americana de Ciencia Política; P.N. Fedoseev, vicepresidente de la Academia de Ciencias de la URSS; Samuel Huntington, director del Centro de Estudios Internacionales de la Universidad de Harvard; Robert Dahl, de la Universidad de Yale y **pesquisador** (creo que este vocablo es más apropiado que **investigador**) de nuevas fórmulas para estimular el ejercicio de la democracia; Karl Deutsch, ex presidente de IPSA, autor del libro 'Los nervios del Gobierno'; A.D. Rana, uno de los principales ideólogos del Partido del Congreso, de la India.

Entre otros participantes distinguidos podemos mencionar a Kinhide Mushakoji, vice-rector de la Universidad de la ONU en la ciudad de Tokio; K. Zheng, vicepresidente de la Academia de Ciencias de la República Popular China; Ladis K.D. Kristof (conocido geopolítico). Entre los latinoamericanos, tuvimos a Cándido Mendes (que terminó su período presidencial en IPSA), Helio Jaguaribe, Gabriel Valdés, Bolivar Lamounier, Celso Lafer, Miguel Reale, Carlos Pérez-Llamas, Fernando Cepeda Ulloa, Enrique Neira, Alfonso Arinos de Mello Franco, Celio Borja, Fernando Henrique Cardoso, Bernardo Quaglioti de Bellis (geopolítico uruguayo de la escuela relativista), Rubén de Hoyos, Enrique Mendes, Mónica Hirch, Arturo Pellet Lastra y numerosos otros.

Sólo esos pocos nombres ilustres nos pueden dar ya la dimensión intelectual del XII Congreso Mundial de la Asociación Internacional de Ciencia Política.

NUEVO ORDEN ECONOMICO INTERNACIONAL

Ya dejó de ser una sutileza el afirmar que algunos temas que interesan particularmente a algunos países, también interesan a la comunidad mundial, como el caso concreto del Nuevo Orden Económico Internacional. El largo debate realizado reveló un creciente interés de todos los sistemas políticos, sociales y económicos que contaron con defensores en este Congreso Mundial, los mismos que afirmaron reiteradas veces que un Nuevo Orden Económico Internacional es el mejor camino para la paz y la paperidad de nuestro mundo convulsionado.

Hablar de un Nuevo Orden Económico Internacional implica un agudo enfoque intelectual y estratégico, cubierto básicamente en el dilema artificial de la paz o la seguridad, que a mi modo de ver no son incompatibles a pesar de las exigencias no siempre modestas de la seguridad nacional que, a veces, prefiere optar por el sacrificio de la convivencia pacífica y la negociación, y rebalsa ejemplos dramáticos en la realidad histórica de América.

Por otra parte, podemos convenir en que el "Diálogo Norte-Sur" es sólo una excepción a la regla del diálogo de sordos entre los países ricos y los Estados pobres, regiamente endeudados a aquéllos.

LATINOAMERICA PRESENTE

Hubo mucha armonía entre todos los politicólogos latinoamericanos, que llegamos a presentar reivindicaciones comunes, como la inclusión del español o castellano como uno de los idiomas oficiales de trabajo en las próximas reuniones de IPSA. Además, establecimos los diálogos básicos para la creación de dos nuevas instituciones sobre materia y que habrán de cristalizarse en el marco de los festejos del bicentenario del nacimiento del Libertador Bolívar en 1983: la **Asociación Latinoamericana de Ciencia Política** y la **Asociación Bolivariana de Ciencia Política**.

Para finalizar este resumen, podemos señalar que los temas de palpitante actualidad que fueron debatidos en el XII Congreso Mundial de la Asociación Internacional de Ciencia Política, habrán de madurar, cierramente, para ser nuevamente analizados en la próxima reunión de París, 1985, en que se hará una evaluación de los progresos alcanzados, descontándose enticipadamente la consagración final de la libertad y de los derechos humanos como valores absolutos y universales.

MARINA

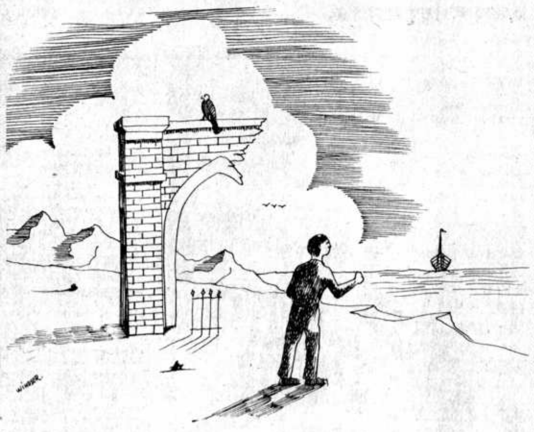
Tras los picachos de la cordillera
el verde mar con su canción sonora.
En remota distancia —mar afuera—
se bebe un barco lumbres de la aurora...

Bellos augurios de la primavera
en un invierno claro que no llora.
Canción del mar, la brisa placentera
y un rubio sol que todo lo decora.

El trinar de los pájaros que cantan
y en vuelo alegre al prisma se adelantan
de primavera que en llegar no tarda.

Y el alma soñadora que pretende
en cada anhelo que el azul trasciende
lograr la dicha que afanosa aguarda.

EMMA ALINA BALLON



Los Chipayas

Por NATHAN WACHTEL



AL NORTE del lago Coipasa se extiende una planicie árida, salitrosa, batida por los vientos: en ese semi-desierto, que parece situar al hombre en el límite de las posibilidades de existencia, viven los Chipayas, últimos testimonios -en tanto grupo organizado- de la vieja etnia uru. Forman un pequeño enclave de un millar de habitantes en medio de una vasta zona aymara. En efecto, los Chipayas se distinguen de sus vecinos por la lengua, la vestimenta, las costumbres y el género de vida: continúan siendo **jas-shoni**, "hombres de agua". Otros dos grupos urus menos numerosos, los Muratos del lago Poopó (alrededor de 450 personas) y los Iru itus del Desaguadero (alrededor de 120), sobreviven en Bolivia, pero sus tradiciones culturales, desgraciadamente, parecen en gran parte perdidas. Los Chipayas constituyen así uno de los componentes más preciosos del patrimonio humano de este país.

Los Urus ocupaban todavía en el siglo XVI un área geográfica excepcionalmente extensa, a todo lo largo del eje acuático que atraviesa el altiplano andino, desde el río Azángaro hasta el lago Coipasa; algunos documentos los señalan incluso en las montañas de los Lipez (1). La Visita hecha bajo el Virrey Francisco de Toledo, en 1574-75, confirma que ellos constituían, en los corregimientos de Azángaro, Cavana, Paucarcolla, Chucuito, Omasuyos, Pacajes, Carangas y Paria, la cuarta parte de la población indígena (19. 950 tributarios urus, por más de 52.000 aymaras). Según una imagen tradicional, legada por los cronistas y retomada por viajeros y etnólogos, los Urus serían indios bárbaros, "primitivos", puramente cazadores, pescadores y recolectores. Los documentos del siglo XVI revelan, de hecho, un cuadro mucho más complejo: estos indios formaban en verdad un grupo heterogéneo, al cual el término "uru", lleno de múltiples connotaciones (étnicas, sociales y económicas), confiere una falsa unidad: si la mayoría de ellos eran efectivamente puros pescadores, otros resultaban "muy semejantes" a los aymaras y poseían tanto tierras como ganados (2).

La Visita de fines del siglo XVII, realizada bajo el Virrey Duque de La Palata (1683-85) permite una comparación con la de Francisco de Toledo. Se constata que en un siglo los Urus casi se han evaporado: disminuyen de 16.950 a 1.200 tributarios, es decir, una caída del 92%, de manera que no representan más del 4% de la población indígena. Pero este derrumbe no se debe sólo al ocaso demográfico; en efecto, algunos textos precisan que aquéllos se han "fundido" al resto de la población, se han aymarizado, siguiendo un proceso de aculturación interior al mundo indígena (3).

Durante este tiempo, otros Urus (los Ochusumas, los Iru itus), atrincherados en los lagos, seguían insumisos, realizando incluso ataques contra los indios aymaras o las autoridades coloniales: las revueltas de 1618 y 1632, descritas por Calancha, son famosas (4). A medida que las expediciones punitivas conducían a su pacificación, estos Urus iban saliendo de los lagos para integrarse al sistema colonial; su aporte, aunque numéricamente limitado, renovaba así la composición del grupo. Pero en definitiva, los indios que permanecían como urus (sean los tributarios, sean los no sometidos) estaban tanto más marginalizados cuanto que la masa se había confundido con los Aymaras y las categorías intermedias habían desaparecido. Estos Urus residuales aparecen desde este momento como fósiles: a partir del siglo XVIII, los viajeros y los etnólogos encontraron indios que correspondían bien a ciertas descripciones de los cronistas, pero ignoraban la diversidad inicial —hacía ya mucho borrada— y no sospechaban las transformaciones históricas que habían engendrado los hombres que observaban. Estaban dadas todas las condiciones para desembocar en un verdadero "mito etnográfico" (5).

Los Chipayas han escapado, sin embargo, a este proceso de "fosilización". Su destino histórico, comparado con el de los otros Urus, parece excepcional: sin duda, también ellos han adoptado algunos rasgos de la cultura aymara, pero lo han hecho conservando su identidad étnica. ¿Cómo es que han sobrevivido hasta nuestros días?

Aunque los Chipayas no sean mencionados ni por los cronistas ni por los viajeros anteriores al comienzo del siglo XIX, los documentos más antiguos que se conservan en los Archivos de Potosí y de Sevilla atestiguan que la aldea de Chipaya existía ya desde los años 1570: con toda probabilidad, remonta a las reducciones de la época de Francisco de Toledo (6). Formaba parte del repartimiento de Sabaya y Chuquicota, confiado en encomienda a doña Mayor Verdugo, que contaba entonces con 602 tributarios urus (por 1.783 aymaras), pero ignoramos cuántos dependían de la aldea misma de Chipaya. Un siglo más tarde, en 1683, la Visita del Duque de La Palata aporta el primer censo completo que conozcamos de los Urus de Chipaya: 66 tributarios, para una población total de 274 habitantes (7). Otros documentos arrojan una luz, escasa pero preciosa, sobre esta "antigua" Chipaya: los Urus que viven en ella extraen lo esencial de sus recursos de la pesca, la caza y la recolección, pero guardan también rebaños (de puercos y de llamas) al servicio de los Aymaras de Huachacalla; nada hace suponer, sin embargo, que puedan practicar en esa época la agricultura, ni siquiera secundariamente.

En el curso del siglo XVIII la población de Chipaya permanece más o menos estable: 62 tributarios en 1730, después 59 en 1734, 1787 y 1796 (8). Pero las relaciones entre los Aymaras y los Chipayas se modifican y estos últimos adquieren poco a poco su emancipación. Efectivamente, interminables procesos los oponen a sus vecinos y varios juicios son fallados en su favor. En los años 1740 las autoridades coloniales reconocen a los Chipayas la posesión de un territorio que coincide, aproximadamente, con la vasta región lacustre que ocupan acrecentada con una faja ancha de una legua (9). A partir de los años 1760 ponen pie en la zona de Ayparavi, donde comienzan a practicar la agricultura según un sistema original de campos que van siguiendo los movimientos de las dunas. Y a fines de los años 1820 las autoridades republicanas reconocen oficialmente los derechos de los Chipayas sobre Ayparavi.

Los Urus de Chipaya pueden ya aplicar, en plenitud, a partir del siglo XIX, el modelo andino del "archipiélago", que les permite obtener productos complementarios provenientes de diversas microzonas ecológicas, Pero se trata, en cierto modo, de un archipiélago al revés, cuyo núcleo se sitúa en los lagos (divididos en sectores regulares) y los establecimientos periféricos en las dunas, donde las familias (extensas) se entremezclan unas con otras. Los Chipayas ejercen pues, ahora, todos los tipos de actividad productiva: pesca, caza, recolección, ganadería y agricultura; los recursos lacustres y ganaderos siguen siendo los predominantes, los productos agrícolas sólo constituyen un complemento aleatorio. Esta organización se inserta, por otra parte, en una vasta red de intercambios que se extiende transversalmente, desde el lago Poopó hasta los valles chilenos. Una descripción anónima, aparecida en el diario Iris, de La Paz, muestra que los Chipayas suscitaban ya el interés de los viajeros:

"...Los ríos Lauca, de Barras, y del Espíritu Santo, con otros arroyuelos forman el lago de Chipaya, que tiene poco más de 20 leguas de circunferencia, situado en las inmediaciones del cantón de Guachacalla. Se crían en él multitud de suches y pájaros de agua, como son patos, socas, guallatas y pariguanas: en sus riberas se cría mucha totora de la que los indígenas hacen balsas para navegarla, e igualmente sirve para alimentar una considerable cantidad de cerdos, de que estraen toda la manteca necesaria para auastecer esta provincia y las inmediatas. Alrededor de este lago habita un pueblo de indígenas que conserva casi enteramente sus costumbres primitivas" (10).

El siglo XIX representa, pues, para los Chipayas, un período de equilibrio y quizás de prosperidad: a partir de los años 1840 la población experimenta un crecimiento rápido, de manera que hacia 1870 alcanza 76 tributarios, para alrededor de 350 habitantes: esto es, un nivel superior, en más o menos un 30%, al de fines del siglo XVIII (11). Después se produce un cierto estancamiento demográfico, con una ligera tendencia al alza: el crecimiento parece alcanzar un umbral, como si hubiera agotado todas las posibilidades del sistema de archipiélagos.

Es sólo en una época relativamente reciente, en los años 1920-30, que los Chipayas comienzan a practicar la agricultura en su territorio propiamente nuclear. Es probable que a lo largo de varios decenios, el medio ecológico se haya modificado poco a poco por la progresiva resecación del clima, con la consiguiente reducción de la zona lacustre y el empobrecimiento de la fauna acuática. El sistema agrícola que introducen (o inventan) los Chipayas es de una extraordinaria ingeniosidad: acondicionan lagos artificiales, que mantienen por uno o dos años; luego evacúan el agua y, con ella, la sal que inutilizaba el terreno, después de lo cual distribuyen los campos, en bandas regulares (los **tsvis**), a cada jefe de familia. Este procedimiento exige la construcción de una red compleja de diques y canales, así como una doble rotación de tierras y aguas. El centro de gravedad de las actividades económicas se traslada, a partir de este momento, a la agricultura (esencialmente de quinua): la ganadería se integra en el nuevo sistema, mientras que la pesca, la caza y la recolección sólo suministran elementos menores del régi[men] alimenticio. Se trata de u[na] verdadera revoluc[ión] agrícola, que permite corr[...] tivamente una explo[sión] demográfica: entre 19[..] 1970 la población llega ma[s] a duplicarse. Estas tra[ns]formaciones evidencian [el] genio creador de los Chipay[as].

Los Chipayas ilustran [...] en la larga duración, [...] sucesión de siste[mas] económicos muy diferen[tes] ligados sin embargo por [un] elemento fundamental [de] continuidad: el agua. Pon[en en] práctica una experiencia [in]memorial de lagos, dique[s] [y] canales. Los Chipayas [son], ciertamente, **jas-shoni**, "hombres de agua" que [han] sabido adaptarse a [las] exigencias del mundo moder[no] al mismo tiempo de conser[var] hasta nuestros días, una fu[erte] conciencia de su identi[dad] étnica.

REFERENCIAS BIBLIO[...] GRAFICAS:

(1) "Carta del factor [de] Potosí Juan Lozano Machuca (1581), publicada por Ma[rcos] JIMENEZ DE LA ESPA[DA] en las **Relaciones Geográ[ficas] de Indias (Perú)**, Madr[id] BAE, 1965, pp. 59-63.

(2) AGI (Sevilla), **Con[...] taduría, Nº 1887, f. 28 r.**: [...] ecepto que los yndios ur[...] pueblo de çepita e yung[...] paguen ygualmente com[o] aymaras **por ser muy se[me]jantes a ellos** y en parte de [...] yntelligencia para po[...] ganar y adquerir de comer [...] su tassa **por tener gana[do en] abundancia/ (29 v)** chacra[s] [...] el aprovechamiento de [la] laguna con que se susten[tan] [...] ganan de comer en los [...] esteriles....." (subraya[do] mío).

(3) AGI (Sevilla) **Charcas, Nº 270, f. 140 r.**: [...] y estan confundidos los Uru[s] [...] extinguidos".

(4) Antonio de [la] CALANCHA, **Coroni[ca] moralizadora del orden de [San] Agustín...** (1639), Madr[id] 1872, t.I. pp. 293-302, p. 5[..]

(5) Cf. Nathan WACHTEL "Hommes d'eau: le probl[ème] uru (XVIe -XVIIe siècle)" **Annales E.S.C.,Sept-Déc.** [...] pp. 1127-1159. Paris.

(6) Archivos Históricos [...] Potosí, **Caja Real Nº 444**, [...] r, f. 5 r, etc.

(7) Archivos Históricos [...] Buenos Aires, Sala X[...] **Padrones.**

(8) Archivos Históricos [...] Buenos Aires, Sala IX, X[...] **Padrones.**

(9) Archivos del Trib[unal] de Corque.

(10) Biblioteca Nac[ional] de Bolivia (Sucre).

(11) Archivos Nacion[ales] de Bolivia (Sucre). Revis[...]

(Viene de la pág. 3)

El último día de Busch

1939, un día como cualquier otro, sería fatal para Busch? Nada anunciaba, era un día incomprendido para él, sólo la muerte cumplió el mandato del Destino.

La noche del 22 de agosto, era la víspera del fatal suceso, pues esa noche, en la casa de Busch, se celebraba el cumpleaños del Cnl. Carmona, fiesta, por cierto, íntima. El misterio de la muerte no dejó de estar reptante, rondando la casa. Por último, ingresó en la fiesta; la fantasmagoría se encargó de poner en relieve la conducta del que canta el misterio, allí vagaba libremente, se solazaba danzando con su cetro, cascabeles resonaban en la percepción recóndita del celoso centinela de la Guerra del Chaco. El cetro fatídico, quimérico como el de "Rigoletto" que simboliza la enajenación mental; cintas y cascabeles que perturban la vista y enrojecen los recuerdos. En ese instante ilusorio parecía como si el mundo quisiera olvidarse de existir. El héroe del Chaco, sentía, que las extremidades de su cuerpo le traicionaban, como impedidos, atados. Sentía como un insoportable peso sobre todo su cuerpo, un extraño sopor en el alma. Claro está, él quería que el desconocido se alejara, que lo dejara en paz. Pero, el fantasma de la muerte en su ceremonia secreta tiene que tocar la cabeza de su elegido con su cetro que imanta la vida, su cometido es hacer cumplir lo que está escrito en el libro de Atropos, el destino fatal de cada ser (Versión del cetro según Hades-Atropos, que es una de las parcas de la mitología).

Se envolvía en la enigmática psicológica, donde sólo su mente atinaba a recoger de nuevo la cadena de los anónimos malditos que motivaron el desprestigio de su gobierno. De manera insólita, lo llamaban — desdeñosamente— "el inepto muñeco", término o calificativo soez, lenguaje de la ignorancia supina. En forma incesante hicieron llegar a Palacio como a su casa privada los "panfletos" con ello buscaban los políticos adversarios de él, ponerlo en estado de indignación, que su mente esté en cavilaciones, sabedores que el tiempo resta a la persona en la infinita posibilidad de hacer las cosas con verdadero acierto. En este intentar, no dejó él de renegar por el mal que hacían tanto a su gobierno como al país, mal del cual sangra todavía. Porque, cualquiera que fuese la ambición de esos pretendientes, el patriotismo, en ellos, prevalecía siempre sobre el interés. En este caso como en la generalidad de los últimos tiempos, los gobiernos duran poco tiempo.

Además, en esa malhadada noche, donde su alma aspiraba a la eternidad y su mente licuaba los "panfletos" conjuntamente con su instrospección. En él germinaba sus palabras de reacción para preguntarle a su adversario de la víspera. Pues su mirada estuvo entre ir y venir, anduvo buscándolo en todo el escenario de la alegre fiesta. Cuando, de pronto, apareció el invisible rival, aquel que en cada momento asediaba al Dictador. El indefinido, bailaba a su rededor. En ese instante, nadie, en el plano real podía detenerlo, pero se hacía posible en la imaginación. Busch, logró ser escuchado. Ciertamente, pugnó por saber, en seguida empezó a preguntar: ¿Quién eres? ¿Acaso un espía mandado por mis adversarios políticos, aquellos antipatriotas que se oponen o se sienten perjudicados con mi decreto 7 de Junio? Su voz con acento enérgico, continuaba: —¡Dímelo!— ¿Ellos te mandan para matarme? La pausa del silencio se interpuso. —¡Cállate!— ordenó la voz misteriosa. —Tu quieres perjudicar a los "Barones del Estaño". —Cuando ya estés sepultado, tu decreto será derogado".

Ahora entramos a la vida del drama —musa de la tragedia— recogiendo lo que nos ha dicho el finado Jorge Luna, a la sazón, amigo de Busch (conocido compositor pianista, orureño, amigo del autor) decía: "En la casa de Busch, también vivían sus cuñados, coroneles: E. Carmona y Goitia, el primero Jefe de la Casa Militar del Palacio y el segundo Edecán. Su carácter de nuestro Camba era alegre, muy festivo, bromista, cariñoso con los amigos. Al finalizar la fiesta, Busch, se aproximó al piano, —me dijo— Oye. Chapicito, en todas las fiestas tu animas con tus interpretaciones de música alegre. ¿Pero tu no bailas? Yo quiero, chapicito, que ahora bailes, ¡comprendido! Mi suegra (lo llamaba así al Cnl. Carmona). y yo tocaremos nuestros instrumentos de cuerda. Tu bailas con la Matilde (esposa de Busch)".

Al finalizar la fiesta, "tóqué la música que más le gustaba a nuestro querido Camba, la "Diablada", música de nuestra tierra". En los momentos del relato, lo veíamos a Jorge Luna muy amargado, su vista se hacía cada vez más nublada — continuaba— "Al son de la música la "Diablada" los invitados abandonaron la casa. El reloj marcaba las cuatro y media de la madrugada. Pues me retiré y los dejé a los tres en el living: Busch, Carmona y Goitia, ellos estaban comentando sobre el ingreso de los Judíos (semitas) hablaban de sus costumbres, boites, buffets, etc. En sí, de ese cuantioso "affaire" relacionado con la entrega ilegal de pasaportes".

Siguiendo el curso del relato de Luna, anotamos las declaraciones del Cnl. Carmona que corre paralelas con lo dicho por él dentro el sumario del proceso judicial. Es un intento el nuestro al hacer asequible su detalle, tan útil para evaluar juntamente con las otras áreas relacionadas con la investigación. Hay un otro factor que estimula y es lo sindicado por el pueblo, su índice acusatorio pusieron sobre el Cnl. Carmona como al culpable de la muerte de Germán Busch. Igual lo hicieron los Ex combatientes en el día del entierro, por ahí grupos de gente apostados en las esquinas como en dinteles de las puertas, allí murmuraban, aducían que "la muerte era por asesinato político". La creencia popular "no dejaba de señalar en Mauricio Hochschild como instigador de aquella muerte". Pues, los acompañantes en el sepelio, gritaban en forma vehemente, no aceptaron lo que la prensa informaba, sus gritos se reproducían como hongos en el aire: ¡Abajo los asesinos! ¡Lo mataron a nuestro Camba! ¡Gloria a Busch!

Ahora con ligeras variantes, anotamos parte del proceso judicial. Comencemos a leer las preguntas del Juez como del Fiscal hechas a los testigos: "Pregunta al Cnl. Eliodoro Carmona.- Sírvase relacionar las causas que originaron el accidente ocurrido con el Presidente, Cnl. Germán Busch.- Respuesta.- "Busch nos manifestó que quería quedarse un rato más a charlar con nosotros... manifestó que estaba muy amargado por lo que no le comprendían... por lo que le hacían una campaña pasiva, solapada, que era todo por la falta de fervor patriótico. La pregunta del Fiscal del Distrito: "Sírvase indicar cuál era la posesión en que se encontraba el Presidente, momentos antes y en el curso del hecho que se juzga? Respuesta.- Todo el tiempo estuvo sentado en su sillón de su escritorio, la vista la tenía al frente. Yo estaba en el costado derecho sentado en el brazo del sillón". Después — continúa— al ver su decisión y capricho me paré y me aproximé hasta estar junto a él, seguí parado; el My. Goitia estaba en el costado izquierdo también parado. Pregunta.- "Sírvase indicarnos si para sacar el revólver del bolsillo se paró, o lo hizo de sentado. Respuesta.- "Lo hizo de sentado. Sírvase indicar si el segundo disparo lo hizo igualmente de sentado. Respuesta.- "También lo hizo de sentado". "Producido el disparo (el segundo) perdió el conocimiento simultáneamente cayó el brazo y largó el arma al suelo de donde yo lo levanté para ponerla al costado derecho del escritorio".

En esta segunda instancia, enderecemos el relato histórico acoplando lo que le dijo el Cnl. Carmona a Jorge Luna: "Así que terminamos de comentar sobre los Judíos, el Presidente se encaminó juntamente con nosotros a su escritorio, luego, mi cuñado Goytia, le pasó un expediente comentando ligeramente sobre la materia del expediente.

Comenzó a hojear para firmar, pues, de improviso suspendió la tarea, sus ojos un tanto dilatados volcó hacia nosotros, gesticulaba molestado, todo lo que tenía en cierne sobresalió, detúvose unos segundos pensando, nos habla: "Estoy disgustado con las cosas que van pasando, esos pasquines **de los cobardes que se esconden en el anonimato. Pues no faltan funcionarios de Palacio que me lo entregan. Algo más. Se contrarían mis deseos. Nada se hace por averiguar quiénes son los autores de los anónimos"**.

El Dictador, por lo mismo que era joven, no se imaginó que en Palacio existe un "Tartufo" que está al servicio de los opositores, que acecha y observa los actos del Primer Mandatario. Cuando llega el momento, actúa bajo las apetencias del politiquero opositor. Mientras tanto, es el redomado hipócrita.

Hay diferencias en el campo que nos ocupa con el sumario judicial. Aún así, sigamos en la descripción, en seguida se sucede el acto sorpresivo, se desliza su ofuscamiento, és lo trágico, de nuevo la voz fatídica que le habla en el alma, su desesperación lo empuja al borde del abismo, es el momento taciturno. —Prosigue— "Confuso, Busch se incorpora violentamente y de nuevo se sienta, exclamó: —¡Aquí, se acabó la Presidencia... con esto!— y sacó el revólver (SmithWatson) que siempre llevaba en su bolsillo. Inmediatamente llevó el cañón de su arma a la sien. Al instante, yo acerté en desviar el arma y el disparo llegó a la altura de la ventana, se incrustó el proyectil en el marco de un cuadro de diploma que ostentaba un escudo chileno" (comprobación posterior).

Observemos el segundo disparo, por cierto fatal, tomando las declaraciones que hizo doña Matilde Carmona de Busch, dentro el proceso judicial, por ahí marca el tiempo entre el primer y segundo disparo: "Un momento de esos, más o menos a las cinco y veinte, escuché un disparo (se refiere al primer disparo). Salté de la cama y bajé hasta el final de la primera grada... Mi intención fue entrar al escritorio, pero después pensé que tal vez le habría disgustado verme así. Y prosigue— diez minutos después oí el segundo disparo. Me senté en la cama y oí que mi cuñado Goytia subía, desesperado me dijo: "Mira hermana lo que nos ha hecho Germán".

Pasemos al Informe Forense, se explica: "La bala había penetrado por la región temporal derecha, para luego, salir por la Región parietal media izquierda, el proyectil fracturó los centros cerebrales".

En efecto, "con el segundo disparo que hizo, Busch cayó de bruces en su escritorio". Con estas últimas palabras finaliza su relato el Cnl. Eliodoro Carmona.

En el año 1944, la Convención Nacional en su sesión del 23 de agosto del mismo año, varios HH. Convencionales usaron de la palabra para rendir su póstumo homenaje por los cinco años de la muerte del General, Germán Busch. Entre ellos hablaron los HH. Convencionales, Edmundo Roca, Hurtado, Mercado, Midaigh y Landivar, fueron los que pidieron el Informe Oral a los Ministros de Gobierno y Defensa con motivo de reabrir el proceso judicial por la muerte del Ex Presidente de la República, Gral.Busch sucedido en 1939. En dicho proceso tuvo como fallo: "Ha tenido origen el suicidio perpetrado por su propia mano".

A su vez, señalaron que el Ministerio Público debe atender acorde con el Artículo 185 Pdto. Criminal. **Pues la sala en pleno fijó el día primero de Septiembre para que los señores Ministros absuelvan la petición.**

En su larga exposición de homenaje, el Honorable Roca, decía en forma sensacional: "Debo agregar, señor Presidente y Honorables Convencionales, que el principal asesino del General Germán Busch, era el Cnl. Eliodoro Carmona (aplausos). Tengo pruebas y documentos. Adelanto en decir: "Cuando el Cnl. Carmona estuvo en Charagua, en un momento de exaltación nerviosa había manifestado con verdadero descaro,y, repito sus palabras textuales del Cnl. Carmona: "Yo fui quién asesinó a Busch".

En la sesión del primero de septiembre conforme a lo señalado, se presentó en sala el Ministro de Gobierno, My. Alfonso Quinteros, a su vez representante del Ministro de Defensa interinamente. Tomó la palabra el Honorable Roca para agradecer la presencia del Sr. Ministro, después de algunas consideraciones, hizo ver dentro su larga exposición, que debían asesinarlo a Busch con anterioridad a su muerte;- dijo —prueba es clara que el 29 de Mayo de 1939, un ciudadano extranjero fue detenido por la Policía de La Paz, quien tenía instrucciones concretas para asesinarlo al Cnl. Busch. Ahora, --en seguida-- señalaré un segundo caso, se trata del asesino Bento que lo mató a sangre fría al conocido comerciante Escalante, mantenía una "Casa de Cambios" por entonces, instalada en la calle Mercado, casi esquina Socabaya. Ahora bien. "A Bento le habían propuesto que lo mate a Busch, en compensación le ofrecieron ponerlo en libertad".

Aclaramos, se llamaba Manuel Bento, de nacionalidad Español, vestía impecable, su actividad desconocida, lo mató a José Escalante, comerciante, honorable ciudadano, su actividad comercial lo tuvo en La Paz, pues, Bento le asestó por la espalda un tremendo golpe en la cabeza, lo hizo con un caño de hierro. Posteriormente, fue fusilado (Epoca, Presidencia del Gral. Peñaranda).

Continuando con la exposición del Honorable Roca, registramos sus últimas palabras, por decirlo así, la finalización: "Pido se castigue al Cnl. Eliodoro Carmona que vaya a la cárcel hasta que instalen el sumario necesario para su fusilamiento, porque el General Busch fue la expresión de la nacionalidad (aplausos) y sea la investigación a la brevedad posible". (Redactor H. Conv. Nl. 1944—págs. 533/534 Tomo II pág. 847/850).

En el año 1956, don Augusto Céspedes escribió lo que le había dicho el Cnl. Carmona en esa mañana del suceso: "Carmona me dijo, que Busch ya había intentado otras veces atentar contra sí mismo. Una vez en el Palacio Quemado y otra en su casa de Miraflores. Luego, nos habla de otro caso, dice: "También conocí alguna versión que Busch le narró al socialista Carlos Montenegro, sobre una intención frustrada en su exploración del Chaco en el año 1931 cuando se le había agotado el agua de su caramañola" (pág. 215-40 A.H. de Bolivia).

En el año 1957. "Sus nexos con la autoeliminación pueden ser herencia —escribe— el historiador Díaz Machicao, en la página 62 de su libro Historia de Bolivia y anota el siguiente hecho: "Cuando Germán Busch, cayó con su avión en medio del bosque, y no llegaba a la hora anunciada a Concepción, su padre, el Doctor Pablo Busch, médico, —en acto de desesperación— ya tuvo lista el arma que iba a servirle para suicidarse".

Año 1967. Aparece — recién en este año— las declaraciones del entonces Jefe Criminalístico de la Policía Boliviana en La Paz, Tcnl. Alberto Mariño, decía: "José Lecona, Jefe de Investigaciones, el detective Manuel del Castillo y yo, llegamos esa mañana del suceso a la casa del Cnl. Germán Busch, situada en la calle Rosendo Villalobos, barrio Miraflores, esto, para efectuar la investigación técnica. Pues, allí nos encontramos con la guardia de la Policía del Estado Mayor General, estuvieron reguardando la morada del Dictador. La guardia había tenido órdenes de no dejar ingresar absolutamente a nadie. Pero, nosotros en nuestro carácter de funcionarios de la Policía, insistimos en ingresar aduciendo los motivos ya conocidos y que en estos casos señala la ley. La respuesta de la guardia era concreta: ¡Retírense!! Por orden del General Quintanilla, nadie puede ingresar". Termina diciendo — "Estuvo vedado, coartó la investigación que debíamos hacerlo de inmediato".

Después de 20 días de lo acontecido, la Jefatura de la Policía había recibido el requerimiento del Fiscal del Distrito, junto con el auto del Juez segundo de Instrucción en lo Penal, Dr. A. Vásquez, determinaban que la Policía intervenga, y practique el estudio balístico, aspectos somáticos, tatuaje, taraceo, etc.,y que presencie a su vez la necropsia conforme a ley.

He aquí lo que habla el Tcnl. Mariño sobre la autopsia: "En la autopsia se vió que el cadáver estaba en completa putrefacción, pues los indicios balísticos que recomienda la técnica, habían sido devorados por la fauna microbiana".

En forma saliente —dice— "En la investigación del delito el tiempo que pasa es la verdad que huye".

Como segundo plano tenemos el informe del Tcnl. Alberto Mariño, se explica: "Los médicos forenses han practicado el exámen sin concurrencia del personal de la División de Investigaciones de la Policía Boliviana, circunstancias que dificultó a los peritos informar y dar los detalles precisos sobre los cuatro puntos típicos de un autodisparo. Los proyectiles deformados y desgastados extraídos de los muros laterales fueron disparados por el tenedor del arma Colt-384477". (Rev. Clarín 1967- págs 24/26).

Concluimos este capítulo —el último día de Busch— con la reproducción sintética de los párrafos del cable de la "Agencia AFD" de Washington, noticia que se eslabona con la histórica vida del General Germán Busch. Pues se trata de su hijo Orlando, que estuvo muchos años radicado en EE.UU de N. América, prestaba sus servicios como economista en la OEA, se autoeliminó. No se ha conocido hasta hoy día los motivos, simplemente la noticia dice: "El 6 de Marzo de este año (1973) a horas 6 p.m. se autoeliminó el Licenciado, Orlando Busch Carmona, hijo del entonces Dictador de Bolivia, General Busch, era economista, se suicidó a los 43 años de edad con un disparo en la cabeza. Cayó frente a su escritorio dejando tres cartas, una a su madre, Matilde Carmona vda. de Busch, **Maritza Rodas, su esposa y la última era dirigida a sus Jefes de la Organización de Estados Americanos (OEA), en esta organización prestaba sus servicios desde el año 1960" (Pub. "El Diario" 8 Marzo 1973).**

"Conversaciones Católicas de Gredos"

(Viene de la pág. 1)

Se puede hacer un contrapunto de bellos pensamientos entre estos dos sacerdotes que embelesan nuestro espíritu y así estar mucho tiempo en este mar teorético, refinado razonamiento que hacen que el lector olvide el "mundanal ruido" y le conduzca a orillas más serenas y placenteras.

En resumen: "Conversaciones Católicas de Gredos", es el homenaje de miles de personas que conocieron al sacerdote boliviano Don Alfonso Querejazu Urriolagoitia, radicado en Avila, España, durante 40 años, que tuvo la virtud de reunir al más esclarecido grupo de pensadores españoles y extranjeros y que en su congoja, a la muerte de este prestigioso místico, cristalizaron su doloroso pensamiento los distinguidos y doctos profesores, filósofos presididos por Don Antonio Garrigues quien hizo la presentación del libro; Don Olegario González de Cardedal que hizo la introducción biográfica del homenajeado, y la colaboración de los diferentes temas que fueron tratados en estos coloquios por personalidades como: Ramón Ceñal, J.L.L. Aranguren, J. Cortés Grau, L. Díaz del Corral, A. García Valdecasas, L. González, J.A. Maraval, J. Marías, J.A. Muñoz Rojas, P. de la Quintana, J. Rof. Carballo, L. Rosales, L.F. Vivanco, M. Yela, Pb. Zutter.

Se debe puntualizar que las "Conversaciones Católicas de Gredos" se basaron, como dice el P. Ceñal, en la pregunta: "¿Cuál debe ser la actitud espiritual del católico en 1964? Y responde el mismo sacerdote con esta aclaración de suma importancia: "Esta fecha no es circunstancial e irrelevante: es una cima importante y decisiva en el curso histórico de nuestro cristianismo, jalonada por el pontificado de Juan XXIII y en marcha hacia su final, la gran aventura de la Iglesia en nuestro tiempo, el concilio Vaticano II. Con estos grandes sucesos se han abierto para el católico perspectivas y horizontes, hasta cierto punto nuevos e inéditos, hasta cierto punto, digo, porque en las instituciones, como en la biología, todo tiene antecedentes germinales, anticipaciones del futuro cercano. Y aquí me atrevo a añadir hoy, que los coloquios de Gredos, ya desde sus comienzos, fueron en muchos de sus momentos presentimientos de problemas y actitudes que el Concilio Vaticano II había de clarificar con planteamientos y formulaciones los cuales nosotros no habríamos podido adivinar. Pero ya en 1964 es bien patente que algo absolutamente nuevo se imponía a la conciencia viva del hombre católico, algo que configura con nuevas exigencias su presencia en el mundo, que hay que reconquistar para Cristo y su verdad. La cuestión, en nuestras Conversaciones de Gredos, asumía así este más determinado sentido: ¿cuál debe ser la actitud espiritual del intelectual católico ante este mundo de hoy, mundo de riquezas tan innegables como hostiles?" (15).

"El intelectual católico debe ser testigo de la madurez de la fe, de la conciencia viva de que él, como tal intelectual católico, tiene que dar respuesta a las preguntas de su tiempo; hombre consciente, a su vez, de que él, como intelectual católico, es guía de los menores, a los cuales, con la madurez de su fe y honesta coherencia de su pensar, debe suministrar firmeza y claridades".

"El intelectual católico debe ser enfrentarse con su mundo, el de las riquezas innegables y hostiles; saber decirle su palabra y su verdad. Aquí, las cosas, vistas desde una posición sacerdotal y apostólica, se presentan más complicadas y difíciles" (16).

Por lo tanto se deduce lo siguiente: Pierre Teilhard de Chardin, después de 32 años de investigación teológica provocó el Concilio Vaticano II, para llegar a un cristianismo más esclarecido, más genuino, más unificado. Escribe su "Fenómeno Humano" con estas palabras: "Este Fenómeno Humano representa para mí el lanzamiento de una Cruzada por el Advenimiento de una Religión del Progreso, de un Cristianismo renovado y universal" (17). Alfonso Querejazu fue el eslabón en España para ayudar a que este cristianismo renovado se expanda y se comprenda genuinamente mediante las Conversaciones Católicas de Gredos. El Concilio Vaticano II, iniciado por Juan XXIII y continuado por Pablo VI, refrendado mediante la encíclica "Gozo y Esperanza", 10 años después de la muerte de Teilhard de Chardin tiene la respuesta en Alfonso Querejazu que dice el 7 de agosto de 1967: "Tenemos que preparar un aggiornamiento de la humildad y de la obediencia para vivir en toda su plenitud la verdad [del] Evangelio. Tan sólo los santos lograrán que [las] enseñanzas del Concilio penetren en las al[mas] y los hombres las adopten y a ellas adapte[n su] vida"... (18).

Alfonso Querejazu murió, como dijimos, [en] la madrugada del 22 de abril de 1974 y el [...] que produjo su desaparición en [...] amigos, conocidos y parientes está fiel[mente] traducido en este libro, homenaje y recuer[do de] una vida consagrada a Dios y que en las p[ala]bras del distinguido profesor y diplomátic[o se]ñor don Antonio Garrigues se podrá c[om]prender mejor...

"Quién era aquel hombre cuyo c[...] portaban a hombros, desde la colina [...] seminario al llano de la parroquia, jó[venes] seminaristas, maduros intelectuales, [...] amigos de la ciudad cercana y amigos [...] venidos de lejos? ¿En qué lejanos [...] había iniciado su larga na[vega]ción para desembarcar en [...] ciudad de tierra adentro y echar allí su [...] hacia la eternidad? Parecería extraño [...] jésemos que casi ninguno de los que le a[com]pañaban aquella tarde suave de abril, c[...] todavía el frío apremiaba en la ciudad [...] tellana, sabía casi nada del origen d[e] hombre que se les había muerto. O qui[zá] este el único sentir que de él tenían e[n] instante, porque, al morirse él, algo de el[los] quedaba sin raíces en su propia vida, un [...] se les ahondaba en el alma, llenado has[ta en]tonces por la presencia luminosa del ami[go] maestro, del sacerdote. Las lágrimas de [...] tarde en sus rostros contenidos hacían af[...] pena y el gozo, y eran la expresión de [...] bresalto: haberse acostumbrado al mila[gro] una vida de fe y esperanza, haber convivi[do con] un hombre radicalmente bueno, pensand[o que] los acompañaría siempre. Pero, de pro[nto al] serles arrancado, volvieron a percatarse [...] son el amor y la gracia, la fidelidad y la a[...] no presa o posesión del hombre, sino do[nes que] han de ser limosneados de Dios, y a Dios [...] decidos cuando de pronto él nos lo da ac[...] dos en la tela diaria de una vida co[...] nuestra, en la concreta humanidad de [...] nuestros hermanos" ... (19).

"Quién era Alfonso Querejazu, a quie[n] ba dando tierra doloridamente la ciuda[d] que él gozosamente había dado tanta [...] ¿Qué le había traído a él, ciudadano del m[...] desde tan lejos, hasta el recinto amura[llado] para posarse como un águila sobre esta [...] desolada, permaneciendo fiel a su un[...] ciudadanía del espíritu y no dejándose [...] por las murallas ni, menos, encastill[ándose en] ninguna de sus torres?... (20).

BIBLIOGRAFIA:

(1) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos", Pág. 24

(2) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos'. Pág. 36.

(3) "Cultura, el Hombre y su His[...] Alfonso Querejazu. Pág. 15.

(4) "Cultura, el Hombre y su His[...] Alfonso Querejazu. Pág. 13

(5) "La nueva Tierra", Ignace Lep[p] [...] 26.

(6) "La nueva Tierra", Ignace Lep[p] [...] 41.

(7) Alfonso Querejazu, "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 252.

(8) "La nueva Tierra"Ignace Lepp. [...]

(9) Alfonso Querejazu, "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 249.

(10) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 266.

(11) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 262.

(12) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 263.

(13) "En China con Teilhard". "El [...] de la Verdad" por Claude Rivière. Pá[g] [...]

(14) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 267

(15) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 251.

(16) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 252.

(17) "En China con Teilhard "El F[...] la Verdad" por Claude Rivière. Pág. [...]

(18) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 266.

(19) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 9.

(20) Alfonso Querejazu "Convers[aciones] Católicas de Gredos". Pág. 11.

Médicos piden monopolio estatal en importación de medicamentos

Solidaridad con médicos de COSSMIL, Caja de Choferes, Caminos y las minas

El último congreso nacional extraordinario, convocado por el Colegio Médico de Bolivia, en la ciudad de La Paz, pidió al gobierno la instauración del monopolio en la importación de "medicamentos", como medio para abaratar esos productos y hacerlos accesibles a la población.

En un voto resolutivo, conocido a PRESENCIA, los médicos sostienen que, actualmente, "innumerables casas importadoras" han visto la importación de medicamentos en un "verdadero negociado", sin tener en cuenta las necesidades sanitarias del pueblo.

El congreso pidió, asimismo, que se estudie, debidamente, la aplicación de un vademecum nacional para facilitar la formulación de recetas y evitar la duplicidad del mismo medicamento en las prescripciones. Actualmente, según el informe, la prescripción de recetas se daptia en forma "poco objetiva, debido a la cantidad de fórmulas farmacéuticas".

SOLIDARIDAD

El congreso expresó, asimismo, su "solidaridad y total respaldo" a los médicos que trabajan en las empresas de la minería nacionalizada, en la Caja de Choferes, el Seguro de Caminos y Seguro de la CBF.

En los cuatro casos, el gobierno se comprometió a pagar una compensación salarial por la devaluación del bolivero último, en cumplimiento de un convenio firmado en mayo con el Colegio Médico de Bolivia. Ese convenio fue homologado por tres ministerios, pero no se ha pagado la compensación salarial.

El voto resolutivo del congreso dice, además, que los médicos de COMIBOL merecen de "beneficios colaterales ni incentivos" y que en realidad, torna insostenible su situación económica.

El congreso, a tiempo de expresar su solidaridad con los cuatro sectores, autorizó a los organismos gremiales respectivos a que tomen las medidas más aconsejables.

COSSMIL

Con relación a los médicos que trabajan en la Corporación del Seguro Social Militar (COSSMIL), el congreso denunció que esos profesionales "son sometidos a los regímenes administrativos y disciplinarios de las Fuerzas Armadas", pese a que la entidad no es castrense, sino de la seguridad social, al servicio de las Fuerzas Armadas. En ese sentido, COSSMIL se rige por el Código de Seguridad Social y su reglamento, bajo tución del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

En tal virtud, el voto resolutivo ratifica que los médicos de COSSMIL "gozan de todos los derechos y tienen las mismas obligaciones que todos los médicos colegiados del país y en especial, las que determina el Estatuto del Médico Empleado".

El voto resolutivo del congreso determina: "Solicitar al Ministerio de Salud Pública se tramite al más corto plazo, la compatibilización de las normas legales, contenidas en el Estatuto Orgánico y el Estatuto del Médico Empleado del Colegio Médico de Bolivia, con disposiciones estatutarias y reglamentarias de COSSMIL, en lo que fueren contrarias a las citadas disposiciones que regulan el ejercicio profesional del médico en el país".

Aduana Nacional se incautó de cinco vehículos de lujo

La Dirección Nacional de Aduanas informó que en la madrugada de ayer culminaron con éxito las investigaciones realizadas sobre la denuncia de internación ilegal de cinco vehículos de lujo por una cooperativa inexistente; se procedió a su inmediato decomiso.

El comunicado de Aduanas dice que ante denuncias publicadas por la prensa sobre internación de cinco vehículos de lujo por una cooperativa inexistente, bajo la denominación de Limousine, la Dirección Nacional dispuso una investigación para establecer las circunstancias legales o ilegales de la internación de esos vehículos.

Al mismo tiempo, dice, el director Luis Arce del Castillo ordenó a ejecutivos de los organismos de represión del contrabando coadyuvar e investigar para dar con el paradero y destino de dichos vehículos.

Añade el comunicado que en la madrugada de ayer sábado, culminaron con éxito las investigaciones realizadas, habiéndose procedido a la incautación de los cinco automóviles; se trata de dos de marca Mercedes Benz, y tres BMV.

Asimismo, se anuncia que la Aduana ha dispuesto el trabajo, durante las 24 horas, en todos los departamentos pertinentes para establecer el grado de participación, si lo hubo, de parte de funcionarios. En tal caso, se aplicarán las sanciones dispuestas por Ley.

Finalmente, la Aduana indica que los nombres de los destinatarios e integrantes de la supuesta cooperativa, además de otros antecedentes que competen a la Aduana, serán dados a conocer en conferencia de prensa que se realizará la próxima semana. Se estima que las autoridades de los otros sectores involucrados, formularán las aclaraciones correspondientes.

René Candia Navarro:

La inversión extranjera no contribuyó a fortalecer la estructura de los países

Bolivia expresó que los países en desarrollo "nos encontramos ante la inversión extranjera que no contribuyó a fortalecer la estructura de los países, pero que la inversión no puede ignorar determinadas realidades de los países en desarrollo".

La afirmación corresponde al gerente general de la Cámara Nacional de Comercio, Lic. René Candia Navarro, durante su intervención en el Tercer Congreso Hemisférico de Cámaras de Comercio e Industria Latinas, que se realizó en Miami, durante cuatro días. Candia fue el orador principal respecto al potencial de comercio e inversiones en América Latina y el Caribe.

El resumen del trabajo expuesto señala que la inversión externa en América Latina no se ha caracterizado por sus efectos positivos en favor de la economía del país receptor.

Explica que en un estudio encomendado a un experto, en los preparativos para la creación del Acuerdo de Cartagena, se afirma que en 1957, de una inversión externa de 1.505 millones de dólares, el 70 por ciento, es decir 1.060 millones se destinaron a productos no renovables como la minería, petróleo y fundiciones.

En 1967, de una inversión externa de 2.251 millones de dólares, correspondió a inversiones en aquellos sectores primarios un total de 1.337 millones, o sea casi el 60%.

"Esta orientación de la inversión extranjera, dice, ha ido provocando reacciones que condujeron a estatizaciones en la minería e hidrocarburos, casi en su totalidad".

Explica que la misma Decisión 24 del Grupo Andino, sobre el tratamiento a la inversión extranjera, está inspirada en aquella realidad y tiene el propósito de disminuir la dependencia respecto de los países industrializados y evitar que las ventajas de la integración beneficien a los inversionistas extranjeros. "Nos encontramos, pues, ante la inversión extranjera que no contribuyó a fortalecer la estructura económica de los países y que dicha inversión no puede ignorar determinadas realidades del país en desarrollo".

Candia insistió en que habrá que buscar una convergencia de los intereses de los países en vías de desarrollo con los de los inversionistas, creando mecanismos para la ejecución de proyectos, principalmente del sector privado.

Añadió que la importancia de una actitud así en el inversionista extranjero, puede observarse en el hecho de que el retorno de las inversiones norteamericanas en América Latina, en 1980, alcanzó a los 6.850 millones de dólares, suma que hubiera sido importante en la creación de instrumentos que aprovechen el potencial latinoamericano.

En lo que se refiere a la potencialidad para la actividad comercial, ésta se ve coartada porque los gobiernos de los países industrializados ceden a las presiones para incrementar el proteccionismo de sus mercados internos.

Candia afirmó que los principios de libertad, competencia y no discriminación en las actividades comerciales, han quedado como meras declaraciones, añadiendo que un débil intento de compensar los efectos del proteccionismo es el Sistema Generalizado de Preferencias, pero para la América Latina, dicho sistema no ha abarcado ni el 2.6 por ciento del total de sus exportaciones.

Dijo que otro problema mucho mayor que el proteccionismo y discriminación de los países industrializados en contra de los países en vías de desarrollo es el que concierne a los precios de los productos básicos, siempre constreñidos hacia abajo, mientras que los precios de las manufacturas que los últimos reciben del mundo desarrollado, se distancian hacia arriba abriendo cada vez más la brecha entre unos y otros.

Esta situación, explica, ha originado el esfuerzo de los países en subdesarrollo para conseguir una industrialización conjunta, como en el caso de la Subregión Andina o la liberación del comercio recíproco, como en el de ALADI, Centro América y el Caribe.

Igual que en el caso de las inversiones, las condiciones que rigen las relaciones comerciales internacionales, no son aptas para el máximo aprovechamiento del potencial que existe en América Latina y el Caribe en las corrientes de intercambio. "Habrá que conciliar los intereses del país que practica el proteccionismo y la discriminación, con los intereses del país en desarrollo, la importancia de cuyo papel en la economía mundial, está fuera de toda duda", dijo.

Finalmente, Candia afirmó que la integración económica, meta de los países latinoamericanos, tiene características históricas, geopolíticas, sociales, etc., y que todos esos factores deben tomarse en cuenta, pero que es necesario que el factor político no desvirtúe los esfuerzos financieros, tecnológicos y humanos de un país, pues los derechos y obligaciones emergentes de los compromisos integracionistas sumidos por los Estados, deben permanecer inalterables a fin de que las inversiones realizadas al amparo de aquellos, no se esterilicen por situaciones políticas coyunturales.

Por otra parte, de los documentos existentes sobre la materia, se puede determinar las posibilidades de los países miembros de ALADI para las inversiones y el comercio:

- Un área abarcable de 20 millones de kilómetros cuadrados.
- Más de 300.000.000 de habitantes.
- Un producto bruto interno (PBI) de 400.000 millones de dólares.
- Un promedio de ingreso per cápita superior a los 1.300 dólares.
- Cerca de 10.000 millones de dólares de importaciones intrazonales.
- Un volumen de importaciones "extrazonales" que exceden los 57.000 millones de dólares.

Todo ello configura un panorama económico sumamente promisorio que conviene aprovechar en todo su enorme potencial.



Problema del transporte nuevamente en vigencia

El Gobierno de las Fuerzas Armadas de la Nación, presidido por el Gral. Guido Vildoso Calderón, debe dar solución al problema del transporte en la semana que se inicia hoy.

Como se informó, el sector del transporte nacional firmó un compromiso con el gobierno el pasado 12 de agosto, dando una tregua de 30 días para encontrar la solución definitiva al pliego de peticiones de los transportistas.

El petitorio presentado al gobierno contempl
la derogatoria del Decreto de Flotación del Dóla
y la vigencia de un cambio fijo; el alza de las tar
fas del transporte urbano y del transporte pesad
un plan de amortización para el pago de la
obligaciones pendientes por las movilidades, a la
casas importadoras y otras reivindicaciones d
tipo social. Observadores no descartan la pos
bilidad de un nuevo paro, a escala nacional, hast
la solución del problema.

ALADI se solidariza con Bolivia por grave situación económico-financiera

El Comité de Representantes de la Asociación Latinoamericana de Integración ALADI, emitió un pronunciamiento de solidaridad del organismo ante la grave situación económica boliviana.

El documento señala textualmente: "Considerando la grave situación económico-financiera por la cual atraviesa la República de Bolivia. Teniendo en cuenta las recomendaciones pertinentes contenidas en el informe de la Presidencia de la reunión de alto nivel gubernamental de responsables de la integración de los países miembros. Consecuente con el principio de la cooperación comunitaria que recoge el artículo 15 del Tratado de Montevideo de 1980 y afirmando su disposición de colaborar con la República de Bolivia, resuelve:

Primero.- Encomendar a la Secretaría General que proponga las medidas coyunturales que puedan contribuir a aliviar la crisis económico-financiera de Bolivia, utilizando, si fuera del caso, la cooperación de consultorías externas.

Segundo.- Recomendar a los países miembros de la Asociación que procuren negociar con la República de Bolivia nuevos productos con preferencias arancelarias para facilitar las exportaciones de ese país.

Tercero.- Recomendar, además, a los países miembros de la Asociación, que apoyen las gestiones que ante el Banco Interamericano de Desarrollo y otros organismos financieros regionales o internacionales, realice el gobierno de Bolivia para llevar adelante proyectos específicos de producción, con el fin de generar saldos exportables de los productos de preferencias.

Cuarto.- Solicitar a la representación de Bolivia y a la Secretaría General que informe sobre la aplicación de la presente resolución.

Provisión de agua potable a Rurrenabaque y Tablachaca

La Corporación de Agua Potable y Alcantarillado (CORPAGUAS) iniciará dentro de quince días la construcción de los sistemas de agua potable de Tablachaca (Provincia Aroma de La Paz) y Rurrenabaque (Departamento del Beni), se informó a PRESENCIA.

El Ingeniero Augusto Arce explicó que en días pasados ya se suscribieron los convenios pertinentes con organismos de esas localidades.

TRINIDAD

Informó que hace unos días llegaron a Trinidad las bombas y otros materiales para la instalación del sistema de agua de esa ciudad. Dijo que están en camino las tuberías, cuyo envío fue demorado debido a problemas de transporte, en Cochabamba.

"A mediados de este mes, se contará con todo el material allá (en Trinidad), agregó, y se agilitarán los trabajos para la conclusión de las obras en el plazo más breve posible".

TUPIZA

En cdanto al sistema de agua de Tupiza, dijo que en las próximas semanas se llamará a propuestas para la provisión de materiales (tuberías y accesorios). Reiteró que hace más de un mes ya fue firmado el convenio para la construcción (ampliación) de ese sistema.

Informó, finalmente, que CORPAGUAS construye siete sistemas de agua potable (plan 1982), en Totora y Tiquipaya (Cochabamba,) Marahua, Agua de Castilla, Quivincha, San Felipe de Colavi y Atocha (en Potosí).

Mañana se inaugura en La Paz la III reunión de expertos en medicamentos

Mañana se inicia en esta ciudad, la tercera reunión de la comisión de expertos en medicamentos del Grupo Andino, cuyos países signatarios están incluidos en el Convenio "Hipólito Unanue".

La reunión se verificará en el auditorium del Instituto Boliviano-Japonés de Gastroenterología. El acto central estará presidido por el Ministro de Saiud y Previsión Social, Dr. Dorian Gorena Urizar, y el Secretario Ejecutivo del Convenio Hipólito Unanue, Dr. Roberto Acosta Borrero. Los delegados de los países miembros, han comenzado a llegar al país por las combinaciones internacionales aéreas procedentes de Venezuela, Colombia, Ecuador y Perú. El Secretario Adjunto del Convenio "Hipólito Unanue", el boliviano Ruis Rivera Cortez, presentará un análisis de los estudios realizados sobre los medicamentos.

La tercera reunión de la comisión de expertos en medicamentos, se cumple de acuerdo a las determinaciones adoptadas en la última reunión de Ministros de Salud del Pacto Andino, que se realizó en la capital colombiana el mes de junio pasado y de acuerdo al programa propuesto por la Secretaría Ejecutiva del Convenio "Hipólito Unanue".

El informe oficial señala que esta reunión tiene el propósito fundamental de establecer las áreas iniciales del programa de adquisición y suministro de insumos para la fabricación de medicamentos prioritarios. Estos se deben realizar mediante contratos con los laboratorios existentes en la Subregión Andina, así como la revisión y la actualización del listado de medicamentos. También se incluye en el temario la forma de control de calidad de insumos y la organización del sistema andino de información tecnológica.

La reunión de los expertos en medicamentos será clausurada el miércoles venidero en un acto que contará con la asistencia de autoridades y diplomáticos de los países signatarios del Pacto Andino.

Asociación de Bancos reitera que es necesario reactivar producción

(ANF).- La Asociación de Bancos Privados mantienen su posición en sentido de buscar que se llegue a establecer una política de medidas económicas adecuadas para la crisis actual, según manifestó su Presidente, Javier Zuazo, en entrevista exclusiva con la Agencia de Noticias Fides.

Señaló la conveniencia de una definición del sector empresarial respecto de la actual crisis que en funciónde ella coadyuve en lo posible a la solución y la adopción de medidas coherentes.

De mayo, fecha de celebración del Congreso de la Empresa privada a la actualidad, la situación se ha agravado, y ello se debe al factor dólar, ya que la escasez de divisas, que lo han convertido en artículo de lujo, por una demanda que crece día a día pues la carencia de reservas no sólo se produce en el Banco Central sino en el mercado, explicó.

Recordó que en un mercado de flotación de oferta y demanda, este sistema determina el alza y la escasez y, por otra parte, las medidas que fijaron el dólar flotante no preveían una elevación tan alta y en tan poco tiempo. En este sentido, el cambio fijo del dólar podría reajustar su precio y ponerlo a niveles adecuados.

Requerido sobre si ASOBAN mantiene la posición de la Empresa Privada en torno a la convocatoria del Congreso del 80 como salida a la crisis política

OUR propone medidas para encarar crisis

La Organización de Unidad Revolucionaria, en pronunciamiento que firman sus dirigentes Mario Lanza Suárez y Hernán Gonzáles, considera que para encarar la actual crisis nacional, que involucra también la política, se requieren medidas económicas y no simplemente monetarias. Señala que serian bases para un "Frente de renovación" y un gobierno "de salvación nacional", las siguientes medidas que propone:

1.- Incremento de la producción agropecuaria con la rehabilitación del Banco Agrícola y una política para el abastecimiento de productos alimenticios a fin de dejar de importar trigo. Propone el fomento a la exportación, con el cultivo de café, cacao y otros productos.

2.- Integración de la minería con los hornos de fundición.

3.- Inmediata explotación del hierro del Mutún.

4.- Explotación intensiva del oro, levantando las reservas fiscales.

5.- Radicatoria de capitales, para evitar la fuga de divisas y fortunas logradas en el país, bajo penalidades ejemplarizadoras.

6.- Disminución de la burocracia de las empresas estatales y supresión de sueldos de privilegio.

7.- Represión del contrabando y la adopción de un arancel adecuado y mínimo, prohibiéndose las liberaciones sobre importaciones.

8.- Recuperación de los fondos públicos distraídos en negocios y peculados.

9.- Justa y verdadera función a la banca estatal y privada.

10.- Incremento de artesanías e industrias nativas y el turismo.

11.- Promover la producción en todos los campos, por las organizaciones colectivas.

12.- Revaluación de los salarios y sueldos.

13.- Solución financiera a través de un sistema de impuestos, que permitan el aumento de la producción y el desahogo de las pequeñas sujetas a bajos ingresos.

14.- Renegociación de la deuda externa, condonación o disminución de los intereses y la obtención de préstamos reproductivos.

Jefe del Departamento de Educación no Formal

No todos los profesores del sistema educativo son aptos para alfabetizar

La Prof. Ruth Rossel de Morales, Jefe Nacional del Departamento de Educación no Formal, declaró a PRESENCIA que no todos los maestros del sistema regular de la educación son aptos para realizar tareas de alfabetización.

Al respecto, la Prof. Rossel de Morales puntualizó que los profesores que trabajan en CEMA (Centro de Educación Media de Adultos) son los mismos que en los colegios del sistema regular y no están preparados para tratar con adultos. Dijo que en este campo no se ha logrado coordinar funcionalmente los programas correspondientes a cada grupo del ciclo medio regular. Agrega que las investigaciones realizadas en CEMA indican que el 85 por ciento de los participantes, tienen la meta de estudiar economía y derecho. Se observa que tampoco existe coordinación vertical ni horizontal con los otros niveles. A pesar de contemplarse el aprendizaje "libre o autodidacta", no se cuenta con la metodología y la organización capaces de estimular el autodidactismo o la autoformación.

La Prof. de Morales sostiene que los Institutos Bolivianos de Aprendizaje (IBA) funcionan exclusivamente en áreas urbanas y no están extendidos en la medida necesaria a los sectores realmente populares, menos a las áreas campesinas. Indica que los maestros que trabajan en este nivel tienen especialidades técnicas y no están preparados para trabajar con adultos porque desconocen metodologías que orienten hacia una educación integral. En este campo, afirma, los contenidos programáticos carecen de una integración con los demás niveles de educación de adultos y con las necesidades reales del proceso de desarrollo económico y social del país.

En cuanto a los maestros del ciclo de educación básica acelerada (EBA), anota que este sector no ha superado sus actividades ni sus métodos y técnicas de enseñanza de adultos. Este sector trabaja en horario rígido, con locales escolares y material escolar. Anota que estos centros están organizados sin tomar en cuenta las necesidades de los grupos sectoriales de trabajo y ocupación, menos los requerimientos de las poblaciones mayoritarias. Funcionan sin integración real con los otros niveles del sistema y no cuenta con acciones educativas intersectoriales.

Finalmente, refiriéndose a los centros integrados de educación de adultos, la Jefe Nacional del Departamento de Educación no Formal afirma que están destinados a impartir una instrucción integral, pero que adolecen de falta de recursos humanos adecuados, lo que desvirtúa completamente su función específica. Dijo, que hay que salvar algunos casos en que la inquietud de los Directores se patentiza por orientar sus tareas hacia una formación técnico-ocupacional, humanística-científica y social.

Nuevo presidente del Centro Boliviano Americano, en La Paz

Fue designado como Presidente del Centro Boliviano Americano de La Paz, Ernesto Wende, cuya elección y posesión se realizó en días pasados.

El licenciado Wende tiene como acompañantes en el directorio, para la gestión 1982-1983, al Sr. Héctor Ormachea Peñaranda y Wallace Stuart, este último de nacionalidad americana.

Ernesto Wende es master en economía, desempeñó las funciones de Ministro de Urbanismo en la gestión de la Sra. Lidia Gueiler. Actualmente es Presidente de la Caja de Ahorro y Préstamo para la Vivienda, fue fundador y Director del Banco Interamericano de Ahorro y Préstamo, y Presidente de la Comisión Organizadora de la Bolsa Boliviana de Valores.

En reunión del SELA

Se pedirá apertura de mercado intrarregional para artesanías

Ayer se realizó reunión de la Unidad de Comercialización

En la reunión del Comité de Acción de Artesanías del SELA (Sistema Económico Latinoamericano), que se inicia mañana en La Paz, se recomendará la apertura del mercado intrarregional para artesanías. El planteamiento fue elaborado ayer, durante la reunión de la Unidad de Comercialización del SELA, realizada en el Instituto Boliviano de Pequeña Industria y Artesanía (INBOPIA).

El Director de ese Instituto, Lic. José Soriano, explicó que esa idea ya había sido propuesta por Bolivia, en la primera reunión de la Unidad de Comercialización. "Se trata de establecer acuerdos para el intercambio de productos artesanales, entre los países miembros, pero con reciprocidad de montos".

Dijo que para poner en práctica ese plan es necesario el levantamiento de restricciones aduaneras en los países participantes.

El intercambio compensado, dijo, deberá aplicarse tanto a nivel de las importaciones de cada país como de las expo-ventas que se realicen.

En el documento de recomendaciones, que será presentado mañana, se incluye, asimismo, sugerencias para la puesta en marcha de nuevos sistemas de comercialización, concretamente, revisión de la política comercialización de tesanías.

Las recomendacion surgieron de la revisión de resultados obtenidos en ferias que se realizar durante el último semest con la participación de países signatarios del Com de Acción del SELA.

Soriano manifestó optimismo de que recomendación relativa a apertura del mercado intrarregional sea aprobada la Novena Reunión mencionado Comité, q comienza mañana, y q concluirá el viernes 17 de e mes.

Se incrementó el precio del tambo de coca en los Yungas y el Chapar

El Consejo Nacional de Lucha contra el Narcotráfico, ha emitido resoluciones para determinar un incremento en los precios del tambor de coca que se comercializa tanto en la zona de los Yungas de La Paz como en el Chapare.

Las mencionadas disposiciones señalan que el alza general del costo de vida ha hecho imperativo considerar la situación de los productores de las hojas de coca. Anota que este hecho afecta a las provincias, Arani, Chapare Tropical y Carrasco del Departamento de Cochabamba y las provincias Nor y Sud Yungas, del departamento de La Paz.

Agrega que mientras se proceda a determinar un precio uniforme para todos los productores legales de coca en el país, en función de peso y calidad, se hace necesario aumentar el precio de compra por tambor de coca y definir los precios de venta en el sub—centro de acopio de coca instalado en Sacaba y los precios de venta al detalle. Señala que este incremento favorecerá la provisión de la hoja de coca en el mercado legal, en particular a la industria minera.

PRECIO EN COCHABAMBA

La parte resolutiva de la disposición para el mercado de Cochabamba, autoriza a la Dirección Administrativa—Financiera del Consejo Nacional de Lucha contra el Narcotráfico a pagar, a partir del día 7 del presente mes, la suma de seis mil seiscientos sesenta pesos bolivianos ($b. 6.660) por tambor de hoja de coca de 60 libras puesto en los subcentros de acopio provenientes de las provincias Arani, Chapare Tropical y Carrasco del departamento de Cochabamba. El precio de venta por tambor de coca, en el centro de acopio de Sacaba, será de quince mil trescientos treinta pesos bolivianos ($b. 15.330) y de diecinueve mil trescientos veinte pesos ($b. 19.320) por tambor a los subcentros de venta del interior, atendidos por el centro de Sacaba. Agrega la disposición que el precio de venta al detalle será de 300 pesos bolivianos por libra de coca en Cochabamba (Sacaba) y de 390 pesos bolivianos por libra en la jurisdicción de los subcentros de venta atendidos por el centro de acopio de Sacaba.

PRECIOS EN LA PAZ

Para el mercado de La Paz, el precio de venta del tambor de la hoja de coca es de cinco mil pesos bolivianos por tambor de 46 libras, puesto en los subcentros de acopio provenientes de las provincias Nor y Sud Yungas y de la provincia Inquisivi. precio de venta por tambor, el centro de acopio de El A será de once mil quinie pesos bolivianos ($b. 11.500 y de catorce mil quinie pesos bolivianos ($b. 14.50 por tambor en los subcent de venta del interior del p atendidos por el centro de Alto.

Anota que el precio venta al detalle será de pesos bolivianos por libra hoja de coca en La Paz 390 pesos bolivianos por li en la jurisdicción de subcentros de venta atend por el centro de El Alto.

Amigos de la Ciudad propiciará creación del Comité Cívico Pace

Representantes de 22 instituciones cívicas y profesionales de La Paz decidieron conformar un verdad Comité Cívico Paceño que asuma la defensa de los intere de este departamento. Decidieron para ello efectuar Congreso de todas las entidades representativas, contará con auspicios de Amigos de la Ciudad.

Los miembros de esta institución paceñista, seño Felipe Guzmán, Julio Peñaloza y Felipe Urquizo informa a PRESENCIA sobre la decisión adoptada por los asiste a la reunión que se verificó el viernes por la noche.

Dijeron también que se ha conformado un comité ganizador del futuro congreso que se verificará el 20 octubre próximo como homenaje a la fundación de La P

"La idea, dijeron estos asociados a Amigos de la Ciu es crear una entidad representativa de los intereses este departamento para que en el futuro coadyuve con autoridades legalmente establecidas, mediante el estud la búsqueda de soluciones a los problemas que confr este distrito que últimamente ha sido olvidado y manos por intereses mezquinos y personalistas".

Añadieron que con la creación de un verdadero Co Cívico Paceño se pretende agrupar a todas las ganizaciones y entidades cívicas, culturales, profesion del departamento, contará con el respaldo de todo el p ñismo, hoy dispersado en organismos supuestam representativos.

Indicaron que la segunda reunión de las organizaci paceñistas estuvo presidida por el presidente de Amig la Ciudad, Dr. Jaime Daniel Ortiz y el presidente comisión organizadora David López Ayala.

Finalmente, indicaron que pueden conforma comisión organizadora del futuro congreso, inclusiv miembros directivos de CONCIPAZ y del llamado C Cívico Paceño.

Colegio Boliviano -Alemán "Cardenal Maurer"

El Ministro de Educación, Marcelo Calvo, coloca la Con-decoración del Mérito a la Educación en el grado de Oficial, al Presidente del colegio Boliviano-Alemán "Cardenal Maurer", de Bonn, al cumplir ese establecimiento educativo 25 años.

Fejuve pide cambio de Oficial Mayor Administrativo

La Federación de Juntas Vecinales de La Paz, en carta dirigida al Comandante de la Fuerza Aérea Boliviana, solicita que el actual Oficial Mayor Administrativo de la Alcaldía Municipal, My. Antonio Lujan, sea reincorporado al seno de la institución armada, dando lugar en su este estas funciones sean ocupadas por un profesional.

La carta firmada por la Directiva encabezada por Raúl Ochoca, hace conocer que la deuda de la Alcaldía es superior a los 50 millones de dólares y que, por lo tanto, es preciso contar con un profesional capaz para reencauzar y orientar las inversiones de los fondos financieros con que cuenta la comuna y tratar de disminuir la deuda. Señala que la preocupación de las autoridades por lograr obras que beneficien a la ciudad de La Paz.

Añade que "no contando con una adecuada planificación, la falta de la Alcaldía es de suficiente seriedad, como para demostrar que las obras por administración directa, bajo un sistema sugerente de trabajo racionalizado, puede significar un apreciable ahorro de tiempo y en dinero, economía que hoy, que nunca, tiene que hacerla la comuna en bien del pueblo".

En otro de los acápites, la carta dice que "conviene tener presente que la Alcaldía cuenta con personal idóneo y capaz que puede responder a sabiendas a un esquema planificado de trabajo, pero de lo que carece y aún carece hoy, es de una adecuada orientación técnica que tiene que ser librada por la Oficialía Mayor Administrativa que es el nervio motor para que la comuna pacefia trabaje en servicio del pueblo".

Sociales

INVITACION CIVICA COCHABAMBINA

La Agrupación de Damas de Cochabamba, invita cordialmente a los residentes, los amigos, simpatizantes y familiares de todos los cochabambinos a los actos de una adistera celebración del 172 aniversario de la Revolución del 14 de Septiembre, en una misa que tendrá lugar el martes 14, a horas 10.30 en María Auxiliadora; y a la ofrenda floral que se efectuará a las 11.00 ante el monumento del Libertador Bolívar.

ASOCIACIN CRISTIANA FEMENINA

El Club de Profesionales de la Asociación Cristiana Femenina, se reunirá en su sede social, para el acostumbrado almuerzo mensual que se realizará el día sábado 11 del presente mes.

EGRESADAS DE "ELIZABET SETON"

Las egresadas de la Escuela "Elizabeth Seton" se reunirán en un té, el día sábado 11 a horas 15.30 en la casa de la Sra. Olga Valdivia de Cordero.

COLEGIO MARIA AUXILIADORA

Las exalumnas del Colegio se reunirán el domingo 19 de septiembre en el almuerzo tradicional, que se realizará en el Balneario "Los Lobos" los tickets deberán recoger en dicho Colegio hasta el día miércoles 15 del presente.

Nuevo Profesional



El señor MIGUEL ANGEL PEDREGAL PARDO defendió su tesis en días pasados obteniendo el Título de Ingeniero Agrónomo.

Su señora madre y Hrns. le desean mucho éxito en su carrera.

Recital poético de grado en homenaje a la juventud



A cargo de la Srta. Jessica Chavarría Montes de Oca, alumna de la academia nacional de interpretación poética "Ignacio Duchén de Córdova" bajo la dirección de Elizabeth Morlio Sucre, que se llevará a cabo el día lunes 13 de septiembre en la casa de la Cultura Salón Modesta Sanjinés a Hrs. 18:30. Entrada libre.



Arribo en días pasados el Dr. José Guido Martínez Amador, procedente de Madrid España, después de culminar excelentemente su especialización en Otorrinolaringología. Estudios que realizó en la Clínica del Trabajo de la Seguridad Social de Madrid, como becario del I.C.I. (Instituto de Cooperación Iberoamericana). Universidad Complutense, Colegio Mayor Nuestra Señora de Guadalupe. Sus padres, Gerardo, María y familiares le desean éxito en sus labores futuras.



ORACION AL SEÑOR DE LA EXALTACION

POR: RUBEN INOFUENTES SOLIZ

¡Oh, mi Dios, Patrono de Ocobaya
que de tus hijos no te olvidas y
que con infinita bondad, acoges a
los que te visitan,
vengo hasta tí con toda devoción,
para implorarte con el corazón,
paz para nuestra Patria,
amor para todos los hombres del mundo
pan para los pobres,
humildad para los ricos,
salud para los enfermos,
buenaventura para los jóvenes,
seguridad en el futuro para los niños,

¡Oh Señor haz que yo sea
amigo y no enemigo,
bueno, justo, y equitativo,
indulgente y agradecido,
modesto y no orgulloso,
amplio y no mezquino.

¡Oh Señor, dame la voluntad
para apartarme del mal,
del vicio y la lujuria,
que ame a mi esposa y a mis hijos,
a mi Patria y respete sus leyes,
que huya de la ociosidad,
que aprenda a reconocer mis errores,
que perdone las ofensas,
que no me alegre del infortunio ajeno,
que no injurie al débil,
que no abuse de mi fuerza.

¡Oh Señor dame paciencia para
comprender a mis semejantes;
el don de escuchar, hablar poco y
obrar bien, ayudar a los necesitados
practicar la caridad sin esperar recompensa,
aliviar el dolor de los enfermos;
finalmente, permiteme practicar
tu santa religión, conforme a tu Iglesia,
y que no lo haga simplemente por vanidad.

¡Oh Milagroso Señor de Malta
Tú que te sacrificaste por nosotros,
compadécete de todos tus hijos,
perdonándonos nuestros pecados,
para que podamos alcanzar
el Reino de los Cielos.

Amen.

CENTRO DE ACCION QUILLACOLLO

SALUDA A SU VALEROSO PUEBLO EN UN ANIVERSARIO MAS DE SU CREACION, DESEANDO PROGRESO Y UNION DE LA FAMILIA QUILLACO-LLENA.

LA PAZ, 13 de SEPTIEMBRE DE 1982

EL DIRECTORIO



UN GRUPO DE MEDICOS Y ABOGADOS ASISTENTES AL COCTEL OFRECIDO POR EL PRESIDENTE DEL ATENEO CIENTIFICO BOLIVIANO DE MEDICINA LEGAL, DR. SAUL TELLERIA, CON MOTIVO DE LA INICIACION DE ACTIVIDADES Y ENTREGA DE DOCUMENTOS DE PERSONALIDAD JURIDICA DE DICHA ENTIDAD.

REAL (BOLIVIA) DE SEGUROS S.A.

Requiere

Gerente de Producción

Se precisa persona dinámica que posea capacidad, iniciativa y eficiencia para desempeñar dicho cargo.

REAL (BOLIVIA) DE SEGUROS S.A., es una Empresa Internacional asociada a un grupo de Empresas Aseguradoras y ramas afines que operan en varios países de Sud América, América del Norte, Europa y Africa.

Como requisito básico, el candidato debe tener conocimientos y experiencia en el ramo de seguros.

Enviar curriculum vitae, fotografía y pretensiones a casilla N° 1847. La Paz.

Se guardará absoluta reserva.

"CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL"

CONVOCATORIA NACIONAL PARA PROVEER CARGOS MEDICOS

La Caja Nacional de Seguridad Social, convoca con carácter nacional a concurso de méritos y examen de competencia para los siguientes cargos:

MEDICO GINECOLOGO, 3 HORAS; MEDICO ANESTESISTA 8 HORAS; y MEDICO PSIQUIATRA 3 HORAS para la Regional de Santa Cruz.

Requisitos:

Los postulantes deben presentar los siguientes documentos:

1.- Carta de presentación especificando el cargo al que postula.
2.- Curriculum Vitae, acompañando una relación de los documentos que contiene el expediente, los cuales deben estar debidamente foliados.
3.- Título académico original o fotocopia debidamente legalizada.
4.- Título en provisión nacional o fotocopia debidalente legalizada.
5.- Título o certificado de especialidad en la materia, debidamente legalizado.
6.- Inscripción actualizada en el Colegio Médico.
7.- Inscripción en el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.
8.- Certificado de compatibilidad o compromiso de presentar renuncia al cargo que lo incompatibiliza en caso de ser ganador.
9.- Los postulantes deberán rendir la prueba de conocimientos básicos en seguridad social.

La falta de presentación de cualquiera de estos documentos, dará lugar a la exclusión del concursante.

Los expedientes debidamente foliados, deberán ser presentados en la Secretaría de la Jefatura Médica Regional en la ciudad de Santa Cruz hasta horas 17.00 del día lunes 27 de septiembre del presente año.

Santa Cruz, 6 de septiembre de 1982

Dr. Liders Aguilera Pareja
Jefe Médico Regional CNSS A.I.

Cr. Jaime Terrazas Céspedes
Administrador Regional CNSS

El por qué de la huelga indefinida de los pueblos del sur

El pueblo boliviano está convencido que el retraso al que han sido sometidos los departamentos del sur ha creado regiones deprimidas sin la mínima posibilidad de integrarse plenamente al proceso de desarrollo nacional.

Es por ello que el BLOQUE CIVICO DEL SUR, consciente de sus derechos y obligaciones de vencer la postergación y el olvido planteó reiterativamente alternativas de desarrollo a través de proyectos factibles de verdadera importancia nacional y regional.

Pero, qué pasa con el curso de estos proyectos?
La respuesta es la indiferencia. No otra cosa significa que el proyecto múltiple ICLA - VILLAMONTES - SACHAPERA, declarado en la constitución del **Bloque Cívico del Sur**, problema común y prioritario a los tres departamentos y reconocido por el propio Estado, de interés nacional, que en su primera fase debería licitarse el 25 de junio del presente año, de acuerdo a compromiso de gobierno no ha merecido hasta la fecha atención responsable de los poderes públicos especialmente del Ministerio de Planeamiento y Coordinación.

Y por si esto fuera poco, los problemas departamentales también quedan preteridos y sin decisión alguna: no hay regalias para Potosí, no hay solución al problema de agua potable en Tarija, no hay interés en dar solución a la ruta Jaime Mendoza en Chuquisaca, considerada de prioridad nacional y otros que quedan en el olvido.

En reiteradas oportunidades se ha tomado contacto con el supremo gobierno tratando de viabilizar la gestión de los proyectos por la vía del diálogo, que es el camino del entendimiento racional y lógico. Pero el tiempo pasa y no hay respuestas concretas de solución.

Por esto, los pueblos del sur, unidos en su pobreza ingresan a la HUELGA GENERAL E INDEFINIDA con **bloqueo total de carreteras** a partir de las cero horas del día lunes 13 del mes en curso.

Juzguen hermanos bolivianos si estas razones no son verdaderas causas nacionales.

Sucre, 11 de septiembre de 1982.

Comité Cívico Tarija

Comité Cívico Potosí

Comité Cívico Chuquisaca

SECRETARIA GENERAL DE DEPORTES Y JUVENTUDES

DIRECCION NACIONAL DE JUVENTUDES

DEPARTAMENTO DE EXTENSION CULTURAL Y DIFUSION

INVITAN

AL CULTO PUBLICO PACEÑO

AL RECITAL POETICO DE GRADO

A CARGO DE LA SEÑORITA

JESSICA CHAVARRIA MONTES DE OCA

PROMOCION: "IGNACIO DUCHEN DE CORDOVA"

EN HOMENAJE A LA JUVENTUD

CASA DE LA CULTURA SALON "MODESTA SANJINES"

LUNES 13 DE SEPTIEMBRE A HORAS 18:30

Departamento de Relaciones Públicas

S.G.D.J.

1982

MINISTERIO DE BIENESTAR SOCIAL

CONVOCATORIA

CONDECORACION "JUANA AZURDUY DE PADILLA"

De acuerdo al Decreto Supremo N°. 18641 de fecha 7 de octubre de 1981 el Consejo de la condecoración Nacional "Juana Azurduy de Padilla" convoca a las Instituciones Nacionales para presentar nombre de la Mujer o Institución que crean ser merecedoras a la insigne condecoración "Juana Azurduy de Padilla". Este galardón tiene por objeto distinguir los eminentes servicios de mujeres o instituciones femeninas afines, que con su labor destacada, coincidan con los ideales de la Nación.

Requisitos:

Nombre de la aspirante
Curriculum vitae

Enviar documentación, hasta el día 28 de septiembre del presente año.
La condecoración será otorgada el día 11 de octubre en conmemoración al "Día de la Mujer Boliviana".
Mayores informes en la Secretaría de la Junta Nacional de Acción Social (5to. piso, Edificio Lotería Nacional, oficina 403), Dirección Nacional de Promoción de la Mujer, Teléfono 376861 Casilla N°. 4307.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS

PRIMERA FASE

El Ministerio de Educación y Cultura, la Dirección General de Educación Urbana, continuando con el Proceso de Institucionalización Educativa en esta Primera Fase, convocan a Concurso de Méritos para optar Direcciones Distritales, Supervisorías Regionales y Zonales de Educación Urbana, de conformidad a los Artículos 215, 216, 222,223 y 252 del Código de la Educación Boliviana; Artículos 25 al 32; 53, 54 inc. b) y c) y 55 del Reglamento del Escalafón Nacional.

Las Direcciones Distritales de Educación Urbana, recibirán los respectivos expedientes de los postulantes y elaborarán las listas indicativas que deben ser elevadas al Ministerio de Educación con dicha documentación hasta el día viernes 17 del presente mes.

La Paz, septiembre de 1982.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

Colegio de Economistas de La Paz

El Colegio de Economistas de La Paz, invita a los miembros del Colegio y todas las personas interesadas a la conferencia que sobre:

MARKETING BANCARIO Y PSICOLOGIA DE LA ECONOMIA

pronunciará el Sr. Gonzalo Ruiz Mier y León, Director de GALLUP para Perú Bolivia, el día martes 14 de septiembre de 1982 a horas 6.30 p.m., en el local del Colegio de Economistas, Edificio El Condor, 7mo piso. Las inscripciones son gratuitas y se aceptan personalmente o al teléfono 354523.

La Paz, 10 de septiembre de 1982

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar padre:



Don EDUARDO ESPEJO PALENQUE

(Q. D. D. G.)

Javier y Danilo Espejo Canales, hijos; Mario, Maruja y Albertina, hermanos, los sobrinos, hija política, primos, nietos y demás familiares ruegan a sus amistades, personas piadosas; en forma especial a los ex-empleados de la Aduana Nacional y demás instituciones a las que perteneció se dignen asistir el día de hoy Domingo 12 del presente a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General a horas 16:00.
El cortejo fúnebre partirá de la calle Paraguay 1er. pasaje 2-B Miraflores. Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TELS. 353630 - 372015.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue querido hermano y amigo

Sr. ENRIQUE VACA DE LA TORRE

(Q. E. P. D.)

Raúl Calderón y Hugo Vaca de la Torre, hermanos; Otelia de Calderón y Nancy de Vaca, hermanos políticos; los tíos, primos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades, personas piadosas e invitan en especial a los compañeros de trabajo de la Subsecretaría de Intereses Marítimos, Ministerio de Defensa, Hotel Sucre y demás instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hrs. 15:30 y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General a Hrs. 16:00 el día de hoy domingo 12 del presente mes.
El cortejo fúnebre partirá del Velatorio de Funeraria Santander, Av. Armentia N°. 517 Fono 323656.
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
Servicios Profesionales en Inhumaciones Funeraria Santander, Av. Armentia N°. 513. Fonos 323659 - 323663.

La Paz, septiembre 1982.

LA FAMILIA QUIROGA A SU COMADRE EN QUE EN VIDA FUE:



Sra. JUANA QUISBERT FLORES de TOLA

Q. E. P. D.

Emilio Tola, esposo; Miguel Angel, Iván Fernando, hijos; Hermerejildo, Victoria, María, padres; Hugo, Olga, David , Sabina, Lidia, Miriam, hermanos políticos; sobrinos y demás familiares, personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy domingo a horas 11.00 a.m.
El cortejo fúnebre partirá de la calle Italaque N°. 297.
Este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, septiembre de 1982.

El Personal de la Corporación Gestora del Proyecto ABAPO-IZOZOG conmemorando el primer aniversario del fallecimiento del que en vida fue su funcionario:



Sr. JOSE CARLOS SALVATIERRA ESCOBAR

(Q. D. D. G.)

Se permite invitar a sus familiares, amigos y personas piadosas a la misa de cabo de año que se mandará a oficiar en el Templo de la Merced, el día de mañana lunes 13 del mes en curso a hrs.: 19:30.
Santa Cruz, septiembre de 1982

INVITACION RELIGIOSA

Sarah C. de Harvey, Dr. Guillermo Calderón Rada, M. Elena Calderón R., hijos; Dres. Carlos Harvey y Haydée Mustafá de Calderón, hijos políticos; Dr. Rodolfo Rada, hermano; Virginia y Santiago Calderón, nietos (ausentes); Josefina Calderón L., Clara Oneto de Rada y Adela Pacheco vda. de Calderón, hermanos políticos; los primos, sobrinos, sobrinos nietos y demás familia de la que en vida fue ejemplar y abnegada madre:

Sra. HONORINA RADA vda. de CALDERON

(Q. E. P. D.)

ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el cabo de año de su llorado fallecimiento, se mandará oficiar el día de hoy domingo 12 de septiembre a horas 19.00, en la Iglesia de los Rvdos. Padres Carmelitas Plaza Abaroa.
Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

AGRADECIMIENTO

El Cnl. D.A.E.N. (r) Guillermo Molina Pizarro, a nombre de la viuda Dña. Etelvina Rivero v. de Molina, de los hijos, de las familias Molina Rivero y Molina de La Rosa, del que en vida fue:
— Ex Embajador en el Paraguay.
— Ex Ministro de Relaciones Exteriores y Culto.
— Ex Ministro de Defensa Nacional.
— Ex Comandante en Jefe de las F.F.A.A. de la Nación.
— Benemérito de la Patria e Inválido de la Guerra del Chaco.

General Div. (r) Don EMILIO MOLINA PIZARRO

(Q. E. P. D.)

agradece a todas las Instituciones, Reparticiones Nacionales, particulares, amigos y personas piadosas por las manifestaciones de condolencia y de solidaridad cristiana expresadas en momentos de dolor y congoja para las familias dolientes.

La Paz, Septiembre 12, 1982.

"MIRA SIEMPRE ARRIBA Y CAMINA HACIA ADELANTE, AFERRATE A DIOS CON SENCILLEZ Y RECORRE EN SILENCIO TU SENDERO HACIA LA ETERNIDAD, CON FE, CON CARIDAD Y CON UNA SONRISA LUMINOSA..."
escribías con inspiración angelical, poco antes que la Parca cruel te lleve al Cielo, cuando apenas se abrían los pétalos de tu tierna juventud y brotabas a la vida en inocente capullo, arrojándonos a la profundidad del dolor por tu partida...

Adorada hijita y hermana

Srta. MARIANA COSTAS ROCABADO

(Q. D. D. G.)

Dr. Walter Costas Badani, Norah Rocabado de Costas, padres; Leonardo (ausente), Walter Adolfo y Ricardo, hermanos; la abuela, tía abuela, tíos, primos y familia, agradecen a sus parientes, amigos, compañeros de trabajo, de promociones de estudios, instituciones, empresas y clubes y personas piadosas sus expresiones de adhesión y condolencia, invitándoles a concurrir a la Santa Misa que recordando el primer mes del infausto deceso, se oficiará el día de hoy domingo 12 a horas 12.30, en el Templo de María Auxiliadora (Prado). Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, septiembre de 1982

Necesitamos en alquiler o anticrético

Casa para oficinas de Empresa Descentralizada espacio útil entre 450 y 600 m2., con preferencia en: Zona central, San Jorge, Sopocachi o Miraflores, con garajes y/o espacio para estacionamiento.

Enviar ofertas a casilla 732, hasta septiembre 20, 1982, o contactar citas por teléfonos 379048-49-57.

CORPORACION DEL SEGURO SOCIAL MILITAR

"COSSMIL"

LOCALES COMERCIALES EN ALQUILER

INVITACION

Se invita a todas las personas interesadas en obtener en alquiler los locales comerciales ubicados en la Plaza Venezuela N°. 1447 y otro en la calle Landaeta N°. 221 de esta ciudad, a presentar sus ofertas de acuerdo a las especificaciones y otras informaciones que estarán a disposición de los interesados en la Asesoría Jurídica de COSSMIL, en el 6°. piso del Banco Boliviano Americano, hasta el día 20 de septiembre actual.

La Paz, septiembre de 1982

RELACIONES PUBLICAS
"COSSMIL"

ANUNCIE EN PRESENCIA

MISA



Los hijos, José Antonio Aguirre C. y Rubén Muñoz C. (ausente); María Luz Lacio de Aguirre y Blanca de Muñoz (ausente), hijas políticas; Luis Rodríguez, hermano (ausente); Alda Manosos R., sobrina (ausente); sobrinos, primos, nietos y demás familia, de la que en vida fue ejemplar MADRE;

Sra. MARIA ALICIA CABALLERO MARTINEZ

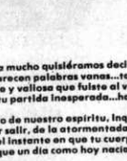
(Q. E. P. D.)

ruegan a sus parientes, amigos y demás personas piadosas; Residentes Chuquisaqueños, se dignen asistir a la Misa de Réquiem que recordando el primer mes de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana lunes 13 de los corrientes a horas 18 y 30 p.m. en la Parroquia de Nuestra Señora Virgen del Carmen (Colón Esq. Bolivián).
Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, septiembre de 1982.

IN MEMORIAM
(A una Madre adorada y Esposa amada)

A MARIA RAMZA HOMSI DE AUCHEN



Maria Ramza:

En tu memoria mucho quisiéramos decir
pero todo, parecen palabras vanas...tal vez,
ante lo grande y vetusa que fuiste al vivir
y el dolor de tu partida inesperada...hace un mes.

De lo profundo de nuestro espíritu, Inquieto
algo bulle por salir, de la atormentada mente,
recordando: el instante en que tu cuerpo quedó quieto
recordando: que un día como hoy nacias, felizmente.

¡Madre y esposa querida... querida esposa y madre!

Son treinta días que no nos vemos más en tus ojos
y aunque vives en nuestra mente...; en esencia
no tenemos la dicha de anular nuestros enojos
como cuando lo hacíamos, ante tu sola presencia.

Contigo el Cielo ha ganado... un ángel más
y nosotros, lo más valioso hemos perdido
por eso, olvidarte no podemos... jamás,
mientras vivimos con el corazón herido.

La Luz de tu mente, llena de humildad
fue el don Divino que trajiste al mundo,
con ella inculcaste al camino de Caridad
el igual que Jesús... con tu Amor profundo.

Pero ahora, con tu partida sin regreso
ya no encontramos en la vía, tu Iluminación
que nos guíe hacia Dios en nuestro rezo
y nos dé sosiego, paz y... resignación.

Nunca podremos decirte: Adiós Madre mía
pues, nos llena la dulce esperanza
de reunirnos contigo algún cercano día
allí donde estás y nuestra mente no alcanza.

En tu memoria, junto a la diaria invocación,
sólo te decimos: gracias por darnos la existencia,
gracias por habernos llenado de alegría el corazón
y, por habernos enseñado el Amor sin reticencia.

A Dios imploramos, pensando en tu muerte,
poder esperar con resignación y calma
en el más allá, al momento de verte...
y que haya Paz en tu tumba, dando a tu alma
la Vida Eterna que has ganado merecidamente.

La Paz, septiembre de 1982

Carta de comunicación e invitación a las culturas

Primer Encuentro Intercultural Boliviano



ENCUENTRO INTERCULTURAL.- En la ciudad de Cochabamba del 4 al 9 de julio de este año, se realizó el Primer Encuentro Intercultural Boliviano. En el encuentro, entre otras actividades, se preparó la carta gráfica a las Comunidades Eclesiales de las Culturas Autóctonas de Bolivia.

Con este artículo acabamos una serie de publicaciones de PRESENCIA en los domingos del mes de agosto sobre el 1°. Encuentro Intercultural Boliviano realizado en Cochabamba del 4 al 9 de julio del presente año.

El último día del Encuentro lo dedicamos a la **Misión**. Un día de síntesis en el que intervinieron todas las culturas y lenguas presentes a la vez en todos los actos.

Lo más sobresaliente del día fue la preparación de la **Carta Gráfica** a las Comunidades Eclesiales de las Culturas Autóctonas de Bolivia. Presentamos el esquema de carta que redactaron todos los grupos juntos y que luego plasmaron en dibujos por sectores (tarijeños, orientales, quechuas, y aymaras) para colorear su contenido en futura publicación.

1.- QUIENES SOMOS

Un grupo de cristianos de base de varias Iglesias locales de las tres grandes regiones de Bolivia-altiplano, valles y llanos, que hemos respondido al llamado general de la Comisión Episcopal de Misiones de nuestra Iglesia en Bolivia para un 1°. Encuentro Intercultural Boliviano, y hemos tenido una experiencia muy viva de Iglesia en:

-convivencias entre cristianos de varias culturas,
- liturgia con la expresión de cada comunidad y
- Profundización de la fe, cada cual desde su riqueza cultural.

Estamos así descubriendo más la Iglesia autóctona en cada una de nuestras culturas.

2.- A QUIENES INVITAMOS

A las culturas ausentes. Y en concreto a los 114 étnias registradas en Bolivia, a todos los grupos culturales dispersos por nuestra geografía: valles, altiplano, y oriente; de acuerdo con sus respectivos Obispos.

3.- PARA QUE LOS INVITAMOS.

Para descubrir juntos la fe dentro de las cosas buenas de cada cultura de Bolivia, invitados por nuestros Obispos en Puebla en 1979, cuando dicen:

"Las culturas indígenas... son la riqueza de los pueblos. Nos comprometemos a mirarlas con respeto y simpatía y a aprovecharlas, sabiendo cuán importante es la cultura como vehículo para transmitir la fe, para que los hombres progresen en el conocimiento de Dios..." (Puebla N°. 1164).

****

Esta carta se enviará a cada Iglesia local (diócesis prelaturas, vicariatos), para que los pastores puedan hacerla llegar del mejor modo a las comunidades cristianas de las diversas culturas.

La eucaristía final del 1°. Encuentro, con la expresión ritual y la lengua de cada grupo cultural participante, cerró esta semana inolvidable de la Iglesia que busca expresar un poco más al Cristo total en la riqueza abundante de cada pueblo. Y todos partimos con nueva amistad, honda intercultural y con nueva fe, amor y esperanza.

NOTA: Nuestro próximo Encuentro Intercultural se realizará del 3 al 9 de Julio de 1983. Probablemente en Trinidad (por confirmar).

Para mayores informaciones, comunicarse con: Comisión Episcopal de Misiones
Calle Potosí N°. 814 - 6° piso.
Casilla 7857 - Tel.: 377878
La Paz - Bolivia.

Un cuento de dos...

(Viene de la página 3)

simplemente se afirmó que se iban a levantar en la isla instalaciones de comunicaciones.

Poco después, el Reino Unido inició el sorprendente proceso de "secuestrar a sus propios súbditos", en palabras de uno de los isleños. Aunque los Ilois vivían en Diego García, trabajando en las plantaciones de cocos, dedicándose a la pesca, cultivando hortalizas y criando aves de corral, se desplazaban unas 1.400 millas a la capital de Mauricio, Port Louis, de vacaciones y para hacer compras.

Sin embargo, a partir de 1966, cuando un Ilois deseaba retornar a Diego García, no se le permitía, con la excusa de que no había barcos disponibles. Consiguientemente, los Ilois se veían obligados a ganarse el sustento de la manera que podían, por regla general en los suburbios de Port Louis.

Al mismo tiempo, el Reino Unido adquirió una compañía de compra —el mayor patrono de las islas—, simplemente para cerrar sus puertas y decir a los Ilois que todavía seguían en las islas que los americanos iban a comenzar a explotar bombas de gas en su isla. Sin trabajo y amenazados por el gas, los isleños abandonaron sus hogares sin grandes quejas en 1971.

Muchos de ellos se trasladaron, en primer lugar, a las otras dos islas de mayor extensión en el archipiélago, Peros Banhons y Salomón, en donde unos 800 Ilois permanecieron por espacio de dos años, a 140 millas de Diego García.

Sin embargo, según se cree, el Pentágono norteamericano parece haber insistido en que nadie debía permanecer en la zona y, en 1973, el resto de los Ilois fueron exiliados a Mauricio en donde han vivido en la miseria durante los últimos nueve años.

En 1972, el Reino Unido pagó al gobierno de Mauricio la suma de 650.000 libras esterlinas ($1,1 millones) para un proyecto de reasentamiento de los Ilois como "descargo final y completo" de todas sus obligaciones para con la población isleña. Las negociaciones se prolongaron, de manera que la suma antedicha solamente se pagó en 1978, fecha en la que diversos Ilois habían cometido suicidio, mientras que otros se dedicaban a la prostitución o al crimen menor como medios de supervivencia.

En una "Nota" pública del ministerio británico de Asuntos Exteriores se describe a los Ilois como trabajadores emigrantes "sin derecho legal alguno a permanecer en las islas, que eran de propiedad privada", si bien se admite que varias generaciones de ellos habían nacido y se habían criado en las islas Chagos. También se afirma en dicho documento que los Ilois eran virtualmente esclavos de los propietarios de las plantaciones de coco, con salarios de entre 2 y 6 libras esterlinas ($3,6-11) mensuales más alimentos y leña.

La Nota admite asimismo que, aunque con derecho a recibir los beneficios de la seguridad social en Mauricio, muchos de los Ilois han "permanecido sin puestos de trabajo".

En 1979, el Reino Unido ofreció más compensación, bajo condición de que los isleños renunciaran a su derecho de retorno a sus hogares. Los exilados rechazaron la oferta e iniciaron una campaña de huelgas de hambre y de manifestaciones para llamar la atención de la opinión pública sobre su situación, reclamando un total de 8 millones de libras esterlinas ($14,5 millones).

Durante el mes de marzo de este año —escasamente algunos días antes de que Argentina invadiera las Malvinas— el Reino Unido acordó conceder la suma de 4 millones de libras esterlinas ($7,2 millones). El acuerdo fue formulado en el mes de julio por el gobierno británico y el nuevo gobierno de coalición de Mauricio, constituido por el Movimiento Militante de Mauricio y por el partido Socialista.

Al mismo tiempo, el Parlamento de Mauricio aprobó la legislación por la que se declaraba a las islas Chagos, como parte de Mauricio. En 1965, y con anterioridad a la independencia de Mauricio, el Reino Unido había transferido las islas de Mauricio a la colonia de reciente creación "British Indian Ocean Territory").

El nuevo ministro de Asuntos Exteriores de Mauricio, Jean-Claude de l'Estrac ha prometido iniciar con rapidez conversaciones con el Reino Unido y con los Estados Unidos para tratar de la soberanía de Mauricio sobre las islas y la clausura de la base norteamericana en las mismas existente. Y así, las esperanzas británicas de dar por concluido el problema parecen nulas.

Un estudio realizado en 1 puso de manifiesto que el 77% de los Ilois desean volver a sus hogares,a pesar de que los americanos han construido en la isla una pista de 3.600 metros, acuartelamiento para 4.000 soldados. Los EE.UU. no pagaron a los isleños ninguna compensación alguna.

Sin embargo, sea cual fuere el lugar en el que, finalmente, los Ilois queden asentados, el tratamiento por ellos recibido nos fuerza a hacer esta pregunta candente: ¿Habría sido distinto el comportamiento del Reino Unido si los Ilois hubieran sido de raza blanca? Esto es lo que todo el mundo se está preguntando", comentó un diplomático de Mauricio en Londres /Earthscan.

José Guillermo, Luis y Alberto, hijos; Beatriz, Laura y Juan, hermanos; Noemy, Ivette, hijas políticas; primos, tíos, sobrinos, nietos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas asistir a la misa de cabo de año que en sufragio de la que en vida fue ejemplar madre:

Dña. TERESA G.O. vda. de TORREZ AGUIRRE

Q. E. P. D.

El oficio religioso se llevará a cabo a horas 12:00 del día martes 14 de septiembre de 1982, en la Parroquia de María Auxiliadora (El Prado), de esta ciudad.
La familia agradece de antemano este acto de piedad cristiana.

La Paz, septiembre de 1982

El esposo, los hijos, hijos políticos y nietos de la que en vida fué adorada madre

Sra. MARIA RAMZA HOMSI de AUCHEN

(Q. E. P. D.)

invitan a todos sus parientes, amigos y personas piadosas acompañarlos en sus oraciones y se dignen asistir a la Santa Misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando el mes de su sentido fallecimiento y el día de su onomástico natal, se oficiará el próximo martes 14 del presente a Hs. 18:00 (6 p.m.) en la capilla de las Religiosas Misioneras Cruzadas de la Iglesia, Av. Armentia N° 428.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana será muy agradecida por la familia doliente.

La Paz, 12 de septiembre de 1982

Elevad una oración por el alma de la que en vida fue ejemplar esposa y abnegada madre:

Sra. SALOME CHALOUP A. de LOAYZA

Q. E. P. D.

El esposo, los hijos, nietos, hermanas, hermanos políticos, primos y demás familia, agradecen a sus amigos, instituciones y personas piadosas por sus expresiones de adhesión y condolencia, invitándoles a concurrir a la Santa Misa, que recordando los 8 días de su sentido fallecimiento, se oficiará el día martes 14 de septiembre a hrs. 19.00 en la capilla privada del Colegio "San Calixto" (calle Jenaro Sanjinés 701).
Será favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, septiembre de 1982

SOLICITADA

NUESTRA PROPUESTA:

PROGRAMA DE REACTIVACION FINANCIERA Y DE RECUPERACION DE LOS SECTORES PRODUCTIVOS

No quedan dudas que la actual crisis económica ha puesto en jaque a la actividad productiva del país. Así se ha paralizado casi por completo el rubro de la construcción, y la industria y el comercio parecen dirigirse en el mismo sentido ante la dificultad de contar con los insumos necesarios, y, ante la imposibilidad de cubrir sus obligaciones en moneda nacional y extranjera.

De continuar esta situación y ante la incoherencia e indecisión gubernamental para la aplicación de correctivos reales, se estaría arrastrando al sector financiero a la cesación de pagos internacionales y a su estrangulamiento interno; situación que indudablemente, pone en riesgo la integridad y supervivencia del país.'

La banca privada nacional considera que es posible adoptar un plan de acción, que, a través del sacrificio compartido entre los sectores económicos, la banca y el gobierno, pueda frenar esa tendencia destructiva del país.

En este sentido y tras un análisis de políticas anteriores y en actual vigencia, proponemos un "Programa de Reactivación Financiera y de Recuperación de los sectores Productivos del país".

OBJETIVOS DEL PROGRAMA

1. Evitar la quiebra a corto plazo de algunos sectores económicos afectados por la crisis, a través de un alivio financiero, mediante la refinanciación de la deuda externa e interna, y la conversión de su deuda en mora en moneda extranjera a moneda nacional.
2. Mantener el nivel de empleo en un momento de profunda recesión interna e internacional.
3. Impedir la cesación de pagos internacionales del sector privado y la eliminación del país de toda posibilidad de obtención de financiamientos externos posteriores, necesarios para la implementación de cualquier programa de recuperación y desarrollo nacional.
4. Colaborar a la desdolarización de la economía a fin de reducir la vulnerabilidad y aumentar su capacidad de respuesta a la crisis actual.

POLITICA CAMBIARIA

1. Eliminación del tipo de cambio oficial y mantenimiento de la entrega obligatoria de divisas del 100% (40% al Banco Central y 60% al mercado de divisas a través del Sistema Bancario).
2. Mantenimiento de los incentivos a las exportaciones no tradicionales.
3. Cumplimiento inmediato de la obligatoriedad del descargo de divisas.
4. Sanciones drásticas por el incumplimiento del Punto 3.

POLITICAS DE APOYO AL SECTOR ECONOMICO

1. Seguro Cambiario

Mediante este instrumento se asegura al prestatario del sector económico un cambio preferencial y predecible en el caso de sus obligaciones en moneda extranjera, existiendo por lo tanto, una protección contra las fluctuaciones del dólar.

2. Compra/Recompra de Cartera

La Banca vende su cartera vencida y por vencer al Banco Central, con contrato de recompra a futuro plazo y precio definido. Esto permitiría generar liquidez en moneda nacional al sistema bancario, bajo el compromiso de utilizar dicha liquidez en el sector productivo exclusivamente, permitiendo así la asistencia al sector económico en su supervivencia, y permitiendo su financiamiento durante el período de crisis.

La ausencia de este programa pondría en riesgo la propia vida de las empresas con su consecuente cierre, desempleo, pérdida de capacidad productiva de la nación y de ingresos al Estado por impuestos.

El programa implica el sacrificio compartido del Banco Central y la Banca Privada para el mantenimiento del sector productivo.

3. Inversión de la banca en el sector productivo

Con este programa se pretende dar al sector económico mayor liquidez y flujo de caja positivo, así como mayor solidez financiera. Los beneficios colaterales incluyen asesoramiento financiero directo y un interés particular de la Banca en el manejo de la empresa en que hubiese invertido.

4. Conversión de cartera en moneda extranjera a moneda nacional

Tal como su título indica este programa tiene por objeto la desdolarización de la cartera. Se contempla la utilización de los fondos de desarrollo del Banco Central, la creación de nuevas fuentes por parte de esta institución y la participación de la banca privada a través de sus aportes a dicho fondo.

5. Fondo de estabilización cambiaria

Consiste en la creación por parte de la Banca de un ente encargado de estabilizar las fluctuaciones del tipo de cambio, a través, no sólo de su intervención directa en el mercado libre de divisas vía operaciones compra—venta, sino también de coordinar la demanda destinada a cubrir las necesidades externas de acuerdo a un riguroso orden de prioridades establecidas conjuntamente.

Para viabilizar la creación del fondo necesario, los bancos efectuarían aportes en moneda nacional y extranjera, al mismo tiempo que mantendrían una administración independiente encargada de llevar adelante la política de estabilización.

6. Certificados bancarios de depósitos en moneda extranjera

Este programa contempla la canalización de recursos en moneda extranjera al sistema financiero a través de bonos. Los recursos obtenidos se utilizarían para refinanciamientos de cartera en moneda extranjera así como para disminuir la presión sobre el dólar.

7. Fondos BID

Se propone la utilización de las líneas de crédito y fondos del BID, que al presente, corren el riesgo de ser revertidos, para los distintos programas referidos en este proyecto.

INVERSION

Para su implementación, el proyecto conjunto requeriría entre ocho y diez millones de pesos bolivianos, recuperables en un 70% durante la vigencia del plan. Se ha considerado como parte del programa, la posible deuda directa en moneda extranjera en mora hasta el 31 de diciembre del presente año, dejando de lado la cartera contingente.

SECTORES BENEFICIADOS

En la aplicación del plan se hará, necesariamente una selección del sector económico y dentro de él, de las empresas a ser beneficiadas por los programas, a fin de impulsar no sólo a las más productivas sino aquellas que puedan generar mayores efectos en cadena a la actividad económica.

DESAFIO

La Banca Privada abre la posibilidad de un diálogo en base al programa propuesto, o en su defecto, ésta llama a la implementación de otros tipos de programas complementarios, a fin de que, mediante el esfuerzo y sacrificio compartidos, se pueda superar la actual crisis económico—financiera que afecta a todas las estructuras y capas sociales del país.

ASOCIACION DE BANCOS - ASOBAN

Recomendaciones de un encuentro de investigadores en ciencias sociales

Del lunes 6 al martes 7 del es en curso se realizó en el Museo de Etnografía y Folclore un "Encuentro Franco-Boliviano de Investigadores en Ciencias Sociales", con el objetivo de "intentar un balance" de los trabajos logrados en Bolivia en las disciplinas de Historia, Antropología, sociología y linguística.



Participaron quince investigadores en esta reunión auspiciada por el Museo de Etnografía y el Instituto Francés de Estudios Andinos.

Al término del "encuentro", los asistentes elaboraron una serie de recomendaciones. El texto de ese documento es el siguiente:

RECOMENDACIONES

1º. Publicación de fuentes documentales:

Reedición del Vocabulario de la Lengua Aymara de Bertonio (1612); publicación de la Revisita de Zongo (1568); Vocabulario Minero (1610); y otros.

2º. Apoyar la publicación de Revistas en Ciencias Sociales, de modo de asegurar su continuidad (Avances, Historia Boliviana, Historia y Cultura, etc.).

3º. Apoyar a los Repositorios Documentales (nacionales y locales), y a la creación de un Centro de Documentación Lingüística.

4º. Promover la difusión de los trabajos de investigación realizados por nacionales y extranjeros, de modo de reforzar la pertinencia temática y metodológica de las investigaciones en curso, así como contribuir a la formación de nuevos investigadores.

5º. Posibilitar a los sectores mayoritarios del país, el acceso a los resultados de las investigaciones mediante la circulación de extractos, resúmenes y reseñas de los diversos trabajos. Del mismo modo promover la presentación pública de los trabajos realizados por individuos e instituciones en mesas redondas, seminarios, etc.

6º. Alentar el intercambio de trabajos, fuentes bibliográficas y documentales entre investigadores nacionales y extranjeros. Se solicitó al Museo Nacional de Etnografía y Folclore continúe sus trabajos de recolección de este tipo de materiales.

7º. Promover el examen crítico de los textos de enseñanza de las ciencias sociales a nivel escolar, y la elaboración de nuevos manuales acordes con el avance reciente de la investigación social.

8º. Recomendar la creación de nuevos Departamentos de Historia en los distintos Centros universitarios del país, y la incorporación en los programas de la Carrera de Historia de la enseñanza del período reciente (desde la Guerra del Chaco hasta el presente).

9º. Contribuir a la creación de las carreras de antropología y arqueología en los distintos centros universitarios del país.

10º. Ayudar y promover el intercambio de estudiantes e investigadores del país y los centros científicos internacionales.

11º. Alentar la investigación hacia nuevas áreas temáticas (sociolingüística, etnohistoria, etc.) y también la utilización de nuevos métodos (tradición oral, trabajo de campo, etc).

12º. Considerando el intercambio fructífero que se logró en el curso de esta Reunión inicial, se decidió la organización de nuevos encuentros periódicos. Se pidió al Museo de Etnografía y Folclore incorpore dentro de sus actividades la realización de este tipo de "encuentros".

EL PRIMER número de "Tribuna jurídica" fue presentado el pasado miércoles 8, en acto realizado en la Casa Municipal de Cultura. La publicación, de 100 páginas, es su entrega inicial ofrece al lector las ponencias, recomendaciones y conclusiones del Congreso de Abogados Especializados en Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social, realizado en mayo en la ciudad de Santa Cruz. La revista, patrocinada por la Asociación Iberoamericana de Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social-Filial Boliviana, será el órgano de expresión "de los abogados de la especialidad, de los investigadores sociales, doctrinarios y técnicos del derecho, sin más requisito que su capacidad y el propósito deliberado de contribuir con ideas propias y originales al esclarecimiento de las contradicciones sociales que se dan entre los sujetos del proceso productivo". En el gráfico, el Dr. Isaac Sandoval Rodríguez, miembro del directorio ejecutivo nacional de "Tribuna jurídica", entrega un ejemplar de la publicación al Dr. Remberto Capriles (a la derecha en la fotografía), presidente del Instituto Boliviano de Seguridad Social.



"HIPOTESIS".- Los responsables de "Hipótesis" han puesto en circulación un volumen doble (14-15, julio de 1982) de esta revista boliviana de literatura.

En sus cuatro secciones habitales incluye el siguiente material:

Diálogo.- Entre la historia y la literatura —Joaquín Aguirre Lavayén.

Textos.- Poemas de Yves Froment; el frío y otros poemas, de Juan Carlos Orihuela; Alajjpacha, cuento de Adolfo Cárdenas; Lejos de la noche cuento de César Verduguez.

Teoría.- El cuento contemporáneo de la represión en Bolivia, de Penélope Gonzáles; Fragmentos de un sistema discursivo: Juan Rulfo y la literatura mexicana de 1945 a 1965, de Roberto Cantú.

Lecturas.- "Viejo vino, cielo errante", de Alvaro Diez Astete, por Leonardo García Pabón; "La tierra ocupada" de José Sánchez Parga, por Juan Quinteros; "Reflexiones maquiavélicas" de Pedro Shimose, por Blanca Wiethüchter.

El Comité de Redacción de "Hipótesis" está integrado por Luis H. Antezana J., Leonardo García Pabón, René Poppe y Blanca Wiethüchter.

La revista anuncia para sus próximos números textos de Isabel Bastos, Oscar Cerruto, Augusto Guzmán, Carlos D. Mesa G., Marcia Mogro, Elizabeth Monasterios, Hilda Mundy, Oscar Uzín y Wilma Torrico.

Revista "Hipótesis", casilla 1614, La Paz-Bolivia.

Actividad cultural

ACADEMIA NACIONAL DE CIENCIAS.- Del lunes 13 al miércoles 15, foro-debate de la Carrera de Historia y Geografía de la Universidad Mayor de San Andrés. Serán abordados tres temas; La carrera de historia y la realidad nacional, Apreciación evaluativa de la carrera de Historia, y Proyecciones de la carrera de historia. Las reuniones —en las que participarán catedráticos y alumnos— se realizarán a horas 18 y 30. (Local : Av. 16 de Julio N° 1732).

ALIANZA FRANCESA.- Martes 14, horas 18.00, conferencia de Gabriel Buti sobre "Mitos y realidad en **La Casa Verde** de Mario Vargas Llosa". Jueves 16, proyección de la película "La génesis" de Pierre Alibert, Viernes 17 conferencia de Maritza Wilde sobre "El teatro actual". Jueves 23, proyección del film, "La mujer que llora", de Jacques Doillón (Local : Av. 20 de Octubre N° 2041).

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Lunes 13, horas 17 y 30, inauguración del primer curso nacional de museología; participarán como disertantes Gonzalo Iñiguez Vaca Guzmán, Pedro Querejazu Leytón y Julio Luis Muñoz. (Local: Calle Comercio, esq. Socabaya).

MELANY BEART.- Exposición de óleos y acuarelas del pintor boliviano Elio Nina Espinoza. (Local: Av. 6 de Agosto N° 2534).

TEATRO NAIRA.- Curso de eatro en idioma aymara. Informaciones en la sede del Teatro Naira, calle Unión, esq. Chuquisaca N° 401.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Exposición de óleos de María del Carmen Torres Pabón, alumna del Departamento de Artes Plásticas de la UMSA.

GALERIA EMUSA.- Exposición de óleos y acuarelas de Enrique Valda (Local Av. 16 de Julio N° 1607).

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Exposición titulada "Arquitectura de tierra: el porvenir de una tradición". Muestra auspiciada por el Colegio de Arquitectos de Bolivia y la Embajada de Francia.

CAPE,ARTE Y CULTURA.- Exposición de arte 2343065 (Local: Av. 16 de Julio, al lado de la Iglesia María Auxiliadora).

SALA DE EXHIBICIONES INAN.- Exposición de arte 2343065 (Local: Av. Mariscal Santa Cruz Edif. Lufthansa 2º piso).

GALERIA AMERICA.- Exposición titulada "Grabado popular brasileño en la literatura de cordel". Muestra auspiciada por la Embajada de Brasil (Local Av. 20 de Octubre N° 2086).

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Exposición permanente de pintura colonial boliviana (Local: calle Comercio esq. Socabaya).

MUSEOS.- Casa de Murillo, calle Jaen N° 790, Tel. 375273; Museo Nacional de Arte, calle Comercio esq. Socabaya; Museo Nacional de Etnografía y Folclore, calle Ingavi N° 916; Museo de la Policía, calle Junín; Museo Histórico "Litoral Boliviano" calle Jaen N° 789; Museo Costumbrista, calle Jaen esq. Sucre; Museo de Historia Natural, Campus Universitario, Cota Cota calle 26; Museo de Arte de la Catedral, calle Socabaya N° 432.

TEATRO MUNICIPAL.- Del jueves 23 al miércoles 29, temporada del Elenco de Teatro de la Alcaldía Municipal. Obra: "La boda de los pequeños burgueses". de Bertolt Brecht. Dirección: Andrés Canedo. Auspicios del Goethe Institut, y la Municipalidad de La Paz.

PEÑAS FOLCLORICAS.- Naira, calle Sagárnaga N° 161, Tel. 325736; Casa del Corregidor, calle Murillo N° 1040, Tel. 363633; Los Escudos, Av. Mariscal Santa Cruz. El Internacional, calle Ayacucho N° 206, Tel. 342942.



"KHITIPXTANSA, ¿Quiénes somos?".- Estudio de Xavier Albó sobre la identidad localista, étnica y clasista en los aymaras de hoy. Esta segunda edición actualizada del trabajo del mencionado antropólogo ha sido realizada con los auspicios del Centro de Investigación y Promoción del Campesino (CIPCA) y el Instituto Indigenista Interamericano. El volumen tiene 50 páginas.

Señala Xavier Albó en la introducción: "Desde 1970 entré en contacto con un mundo que parecía muy contrastante: el campesinado aymara del Altiplano. Por una parte estaba toda una tradición escrita, que pintaban al aymara como un enigma impenetrable y con una serie de atributos de tonos más bien negativos. Por otra parte, el aymara que yo empecé a conocer era muy distinto del que pintaban esos escritos: mostraba una constelación de cualidades que podrían sintetizarse en su tenacidad y en un aferramiento a su propia cultura".

Albó parte del problema de la identidad del aymara y llega al análisis de su inserción en la sociedad boliviana. Su trabajo, segúnsus propias palabras, "quiere ser una reflexión en voz alta después de más de cinco años en constante contacto y acción con este mundo aymara, uno de los componentes más importantes del país boliviano".

El estudio de Xavier Albó es el resultado, por una parte, de sus viajes por el Altiplano, y por otra, de investigaciones específicas y diálogos con aymaras de la ciudad, sociólogos, etnohistoriadores y antropólogos.

Conferencias del penalista alemán Dr. Kurt Madlener

El Dr. Kurt Madlener, experto de Derecho Penal en el Instituto Max Planck, dictará dos conferencias sobre temas penales en la sede del Goethe Institut. Tales actos se llevarán a cabo mañana lunes 13 y el martes 14, a hs. 18 y 30.

Los temas son los siguientes:

— Lunes 13: Protección de los derechos humanos en el proceso penal.

— Martes 14: La pena de multa en la política criminal alemana.

El Dr. Madlener ha enseñado Derecho Penal y realizado estudios en varias instituciones universitarias alemanas y de otras naciones.

Domina el español. Cumplió labores en las universidades de Salamanca y de Madrid. Es autor de numerosas obras en el campo de su especialidad.

Un breve curriculum del Dr. Madlener, es el siguiente:

20.2.1933: Fecha de nacimiento.

1952 - 1953: Universidad de Frankfurt/M. (Derecho).

1954-1955. Universidad de Freiburg i. B. (Derecho).

1955-1956: Universidad de París (Instituto de Droit Compare e Instituto de Criminología).

1956 - 1957: Universidad de Freiburg i. Br. (Derecho).

1958: Universidad Heidelberg (Instituto de Idiomas).

1 958- 1959: Columbia University, New York, (School of Law)

1960: Master of Comparative Law (M.C.L.)

1962: universidad de Salamanca.

1968-1972: Trabajo de investigación en la Universidad de Madrid.

desde 1960: Experto en el Instituto Max Planck de Derecho Penal exterior e internacional.

1972: Sección España Hispanoamérica, Africa.

Comisión Jurídica Internacional en Ginebra.

En grave estado el compositor Moreno Torroba

MADRID, 11 SEP. (EFE).- El compositor español Federico Moreno Torroba continúa gravemente enfermo, aunque su estado es estacionario, según el último parte emitido hoy por los médicos que le atienden.

El parte médico reveló que se ha comenzado a alimentar a Moreno Torroba mediante una sonda, y que el compositor ha resistido bastante bien la ingestión alimenticia por ese medio.

Sin embargo, los médicos informaron que los problemas renales y respiratorios resisten, y aunque los doctores reconocen que Moreno Torroba tiene una naturaleza muy fuerte, no se hacen ilusiones debido a su edad.

Federico Moreno Torroba, presidente de la Sociedad General de Autores de España y de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, fue ingresado el pasado 25 de agosto en una clínica de Madrid tras sufrir un problema urológico y una embolia cerebral.

El maestro Moreno Torroba, que nació en Madrid el 3 de marzo de 1981, comenzó a componer música a los 14 años de edad, y a lo largo de su carrera estrenó más de 100 zarzuelas, entre ellas la popular "Luisa Fernanda", representada más de 15.000 veces.

Festival artístico

SAN JUAN DE PUERTO RICO, (EFE).- Venezuela será el país más destacado en el I Festival Interamericano de las Artes, que se celebrará en Puerto Rico del 23 de septiembre al 12 de octubre.

Este festival piloto, creado para celebrar anualmente la herencia común de todos los pueblos de América y la excelencia de sus artistas, contará con la participación, además, de Argentina, México, República Dominicana, Estados Unidos, Jamaica y Puerto Rico.

La gran participación venezolana contará con representaciones de varias disciplinas artísticas, entre las que se incluyen danza, música y teatro.







SEMANA CULTURAL ANDINA.- Con un acto donde fue distinguidas varias personalidades que se destacaron en la fusión de los valores de la cultura andina concluyó el pas viernes, en el Museo de Etnografía y Folclore, la semana cultural organizada por el Consejo Supremo de la Cultura And "Kollasuyo-Bolivia" para rendir homenaje a Bartolina Sis Gregoria Apaza, cuyo bicentenario de inmolación se recue este año. Participaron en este ciclo cultural, como disertan Lucy de Morales, Juan de Dios Yapita, Fernando Cajías, Dor Ayma, y Heriberto Murillo. Luego de cada conferencia va grupos folclóricos brindaron al público asistente un progra con música y danza propios de la cultura aymara.

GUIA PROFESIONAL
de PRESENCIA, especializada para Usted Sr. Profesional.



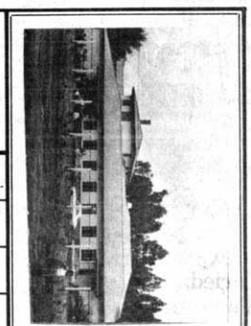
Llene las casillas en blanco de acuerdo a las referencias siguiendo las flechas indicativas.

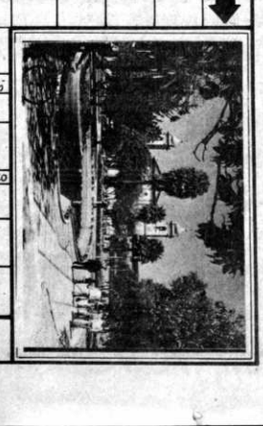
Las cinco figuras tienen relación entre sí y las referencias están basadas generalmente en vocablos de nuestra lengua.

Este entretenimiento se publicará todos los domingos y la solución el sábado siguiente.









TEATRO MUNICIPAL.

"JHONNY TICONA TODO EMBROMA Comedia en tres actos. Hoy Matinée, Tanda y Noche. Precios populares.

MONJE CAMPERO Tel. 323333

Matinée, Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.45, Noche Hs. 21.30 ESCAPE A LA VICTORIA. Apta todo público. Tranoche Hs. 23.45 Mayores 21 años CALIGULA

16 DE JULIO Tel. 377099

Matinée, Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00, Noche Hs. 21.30 MI SOCIO todo público.

6 DE AGOSTO Tel. 323829

Matinal: LA KARATECA DE LA PATADA VOLADORA. Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 Noche Hs. 21.30 CON EL SOL EN LA PIEL, May. 16 años.

SCALA Tel. 323535

Matinal Hs. 10.30 DIBUJOS ANIMADOS ALAKASAN EL MAGO. Matinée, Hs. 15.30, VIAJE AL CENTRO DE LA TIERRA. Tanda Hs. 7.00 Noche Hs. 9.30 VICIOS ARDIENTES. May. 21 años. Noticioso EL ESPEJO DE ALEMANIA.

UNIVERSO Tel. 342660

Matinal PANDILLEROS EN APUROS. Matinée Hs. 15.30 Tanda Hs. 19.00 Noche Hs. 21.30 LA GUERRA DEL FUEGO. T.P. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 Noche Hs. 20.30 MI SOCIO.

HOY CINES TV

T.P. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

PARIS Tel. 329704

Matinal $b. 10.00 FESTIVAL DE TOM Y JERRY. Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 Noche Hs. 21.00 EL MAESTRO CON LOS DEDOS ROTOS. 14 años. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

PRINCESA Tel. 353925

Matinée Hs 15.30 EL GIGANTE

Instituto Internacional de Integración
Del Convenio "ANDRES BELLO"
Presenta: "HOLA AMERICA ANDINA"
Por RADIO CRISTAL
Hs. 12.00
COLOMBIA - ECUADOR - PERU
Hs. 12:00

BRUCE LEE. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA. Tanda Hs. 18.30 Noche Hs. 21.30 EMANUELLE Y LOLITA. May. 21 años. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

LA PAZ

Matinée, Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30, Noche Hs. 21.30 EL CARTERO LLAMA DOS VECES. May. 18 años. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA

MIRAFLORES Tel. 353842

Matinal Hs. 10.30 LA NOVICIA SOÑADORA. Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA. Matinée Hs. 14.45, Tanda Hs. 18.30 MASADA y TARZAN EL HOMBRE MONO.

CENTER Tel. 322026

Matinal Hs. 10.30 CAPULINA CONTRA LOS MONSTRUOS Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA. Matinée Hs. 14.45, Tanda Hs. 18.30 LA NINA DE LA MOCHILA AZUL y UN CURA DE LOCURA.

DISNEYLANDIA

Matinal Hs. 10.00, 1ra. Matinée Hs. 14.45, 2da. Matinée Hs. 16.30 FESTIVAL DE CARICATURAS DE HANNA-BARBERA, DIBUJOS ANIMADOS, EL CHAVO DEL OCHO, AVENTURAS DEL JONNY QUEST , "EL ENIGMA DEL ORO".

MEXICO Tel. 351205

Matinal EL PEQUENO ROBIN HOOD. Matinée Hs. 14.30 Tanda Hs. 18.30 doble SOY MADRE SOLTERA y EL LATIGO EN LAS MOMIAS ASESINAS.

ROXY

Matinée, Tanda dobles TRES HOMBRES DISPUESTOS A TODO y AMOR ETERNO.

GIMNASIO YORK
AMBOS SEXOS
SALAS SEPARADAS
Pesquera, Meditación corporal, alteraciones posturales y respiratorias, adelgazamiento, dietas. Desarrollo muscular, rehabilitación.
MASAJES ✖ EJERCICIOS
Comercio 1067 - Telef. 374227 - La Paz

CANAL 13 TVU

16.45 CARTA DE AJUSTE
17.00 DIBUJOS ANIMADOS
17.25 EL CIRCO DE CHAPLIN
18.35 EL CHAVO DEL OCHO
19.00 VIDEO DISCO ESPECIAL
19.30 HOGAR DULCE HOGAR
20.00 DEPORTE TOTAL
20.30 HORA TRECE
21.30 CINEMATECA BOLIVIANA PRESENTA:
EL REVOLVER Y EL PULPITO CON: MARJOE GORNER
23.20 CIERRE DE EMISION

AVENIDA Tel. 325409

Matinée Hs. 15.30 BAMBI todo público. Tanda Hs. 18.45, Noche Hs. 21.30 SU OTRO AMOR May. 21 años.

MURILLO Tel. 352647

Matinal DIABLURAS Y LOCURAS DE ASTERIX y PROGRAMA DE CORTOS. Matinée doble LA DISCOTECA DEL AMOR y CUATRO GATOS LOCO T.P. Tanda doble May. 21 años. PATRULLA DE VALIENTES y LA DISCOTECA DEL AMOR.

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346

Matinée 15.30 Tanda 19.00 LOS PROFESIONALES y ESPEJO DE ALEMANIA

EBRO

Matinal ROKO INVOCA A DIOS Y MUERE. Matinée doble Hs. 15.00, Tanda doble Hs. 18.30 FASE IV DESTRUCCION y CAZADORES DEL ARCA PERDIDA.

ESMERALDA Tel. 352454

Matinée Tanda doble ALIEN 2 y ROSA DE LEJOS.

BOLIVAR Tel. 325051

Matinal TARZAN AL RESCATE. Matinée EL HOMBRE DEL SHAULIN KUNG FU. Tanda y Noche DESNUDATE DESPUES HABLAMOS. May. 21 años.

Centro de Artes Marciales
Av. Illimani - Pasaje Ley N° 3 Tel. 359801
Clases de Karate-Do - Shotokan - Kempo - Wai-Kung-Fu para varones, damas y niños. Dos horarios, ambos sábados y domingos. Noches con agua caliente y frío. Sauna.
La segunda grupo en horarios especiales.
INSCRIBASE TEMPRANO (pocos días hasta matrículas y vacantes)

VARIEDADES

Matinal doble EL MAGNIFICO HEROE y CORTOS. Matinée HEROE y CORTOS. Matinée doble ME SIGUEN LLAMANDO TRINITY y KISS CONTRA LOS FANTASMAS. Tanda doble KIS CONTRA LOS FANTASMAS y CONTRA LOS FANTASMAS y PASION. 21 años. Noche PASION. 21 años.

BUSCH

Matinal TORBELLINO VA A LA GUERRA y PROGRAMA DE CORTOS. Matinée, Tanda doble EL PROFESOR PA-TAGONICO y NIEBLA. Noche LA DAMA DEL AUTOBUS. May. 21 años.

LUX

Matinée EL ACUPUNTURISTA CHINO y ME SIGUEN LLAMANDO TRINITY. Tanda EL ACUPUNTURISTA CHINO y LA SOBRINA. May. 21 años.

IMPERIO Tel. 3...

Matinal EL LECHERO. Matinée, Tanda doble PROGRAMA DE CORTOS y BUENO LO MALO Y LO FEO.

APRENDA INGLES RAPIDAMENTE CON UN CURSO INTENSIVO DE 3 MESES

Prepárese en su propia casa con el moderno método de HEMPHILL SCHOOLS

Autorizado por R.M. No. 395



Hemphill Schools
Juan de la Riva, Esq. Loayza
Edif. Alborada Local 1
La Paz, Bolivia
Tel.: 34-34-93

RADIO-ELECTRONICA-T.V. ○ MECANICA AUTOMOTRIZ ○ CONTABLE
AIRE ACONDICIONADO ○ MOTORES DIESEL ○ INGLES
REFRIGERACION-ELECTRICIDAD ○ TRANSISTORES ○ GUITARRA

ENVIE HOY MISMO ESTE CUPON Y RECIBA GRATIS AMPLIA INFORMACION

HEMPHILL SCHOOLS
Casilla 20763
La Paz, Bolivia
2B-G479

Deseo recibir información sobre la especialidad que marco con una "X"

○ RADIO-ELECTRONICA-T.V. ○ MECANICA AUTOMOTRIZ ○ CONTABLE
○ AIRE ACONDICIONADO ○ MOTORES DIESEL ○ INGLES
REFRIGERACION-ELECTRICIDAD ○ GUITARRA ○ SOLDADURA ○ TRANSISTORES

NOMBRE _____ EDAD _____
DIRECCION _____
CIUDAD _____ EDO. _____

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

INVITACION

"CURSO TALLER DE MEJORAMIENTO Y FORMACION DOCENTE"

La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, invita a sus afiliados al Curso TALLER -, sobre "TECNOLOGIA EDUCATIVA Y DISEÑO INSTRUCCIONAL, que se desarrollará a partir del 21 de septiembre.

DURACION: 10 días.
HORARIO: Hrs. 19.00 a 21.00 de Lunes a Viernes.
CATEDRATICO: Lic. Victor Hugo Vásquez Serrudo.
INSCRIPCIONES: En la Casa Social del Maestro a partir del día Miércoles 15 del presente en la oficina de Mejoramiento Docente, en Hrs. de la Tarde.

La Paz, 10 de septiembre de 1982

Prof. Eduardo Barriga V.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL

Prof. Victor Hugo Monje L
EJEC. POR MEDIO Y PROFESIONAL

Prof. Eliodoro Tinini
EJEC. POR PRIMARIA

Prof. Remberto Lacoa
EJEC. POR PROVINCIAS

(SELLO).- FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA La Paz - Bolivia.

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

PRIMER AMPLIADO DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE LA EDUCACION URBANA DE LA PAZ

CONSIDERACIONES.- La realización del PRIMER AMPLIADO DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA PROVINCIAL DE LA PAZ, convocado por el Comité Ejecutivo, busca analizar y cuestionar los problemas más generales de la Educación en Provincias, en lo que respecta al aspecto económico, político, social y fundamentalmente el problema Educativo Nacional.

Las anteriores Direcciones Sindicales han actuado con total olvido de los múltiples problemas que atingen a Maestros Provinciales.

Por tanto:

R E S U E L V E:

Convocar al PRIMER AMPLIADO DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA PROVINCIAL DE LA PAZ, a realizarse en la ciudad de La Paz.

OBJETIVOS.-

-Analizar la situación político y social del país.
-Analizar y evaluar la situación actual del Maestro Provincial.
-Elaborar documentos sobre la problemática del Magisterio Provincial para ser presentado al Congreso Departamental y posteriormente al Congreso Nacional.

TEMARIO.- El AMPLIADO DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA PROVINCIAL DE LA PAZ, estará sujeto al siguiente temario:

1.- Confrontación de la situación política actual.
2.- Análisis crítico sobre el aspecto económico.
3.- Problema Educativo Provincial.
4.- Aspecto Social.
5.- Varios.

ORGANIZACION.- Son responsables de la preparación de la organización y realización del Ampliado:

-El Comité Ejecutivo Departamental.
-Una Comisión interna de la Federación.
-Una Comisión asesora para tal evento.
-El Ejecutivo por Provincias

PARTICIPANTES.- Dos delegados, democráticamente elegidos en cada establecimiento.

-Pre - Básico
-Básico
-Intermedio
-Medio

CERTIFICACION.- Los participantes recibirán Certificados de Asistencia y participación.

CRONOGRAMA.-

LOCAL: Casa Social del Maestro (Calle Jenaro Sanjinés N°. 607).
FECHA: 27 - 28 - 29 de Septiembre de 1982

La Paz, Septiembre 11, 1982

POR LA FEDERACION DPTAL. DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

Prof. Eduardo Barriga V.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL
C.I. 1227403 Potosí

Prof. Victor Hugo Monje L.
STRIO. EJECUTIVO POR MEDIO Y PROFESIONAL
C.I. 251309 L.P.

Prof. Eliodoro Tinini
STRIO. EJEC. POR PRIMARIA
C.I. 392307 L.P.

Prof. Remberto Lacoa
STRIO. EJEC. POR PROVINCIAS
C.I. 1254657 Potosí

Prof.(a) Julia Vargas H.
Pdte. COMISION DE ORGANIZACION
C.I. 491989 L.P.

(Sello): Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana— La Paz-Bolivia.

SOLICITADA

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

COMUNICADO

DECLARACIONES DEL SEÑOR MINISTRO DE EDUCACION Y CULTURA

La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz se ha visto sorprendida por las declaraciones emitidas por el Sr. Marcelo Calvo Valda, Ministro de Educación y Cultura, efectuadas a la Prensa Nacional luego de la Reunión de Gabinete efectuada en la fecha.

–En dichas declaraciones el dignatario de Estado, sostiene que "La Comisión Nacional del Salario es íntima y subjetiva en el Ministerio de Educación, basándose en el diálogo que es norma de ese Ministerio".

–La Federación, queriendo interpretar dichas aseveraciones ha recurrido a la semántica para la correcta interpretación de los términos efectuados.

"Intima" Adj. que forma parte de la esencia de una cosa.
–que existe en lo más profundo de nosotros mismos.
–dícese de la amistad muy estrecha que une a dos personas.
–amiga muy querida.

"Subjetiva" adj. relativo al sujeto pensante por oposición a objetivo.
–Individual que varía con los gustos, los hábitos, etc., de cada uno.

Luego del respectivo análisis de ambos términos llegamos a la conclusión que por su vaguedad y ambigüedad, las declaraciones efectuadas, dejan en el Magisterio paceño "una densa nube de preocupación y escepticismo" sobre la seriedad en cuanto a la conformación de la aludida comisión.

En consecuencia, pedimos la necesaria explicación sobre los alcances de lo expresado a la prensa nacional.

La Paz, septiembre 10, 1982

POR LA FEDERACION DPTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

Prof. Eduardo Barriga V.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL
C.I. 1227403 Potosí

Prof. Victor Hugo Monje L.
STRIO. EJECUTIVO POR MEDIO Y PROFESIONAL
C.I. 251309 L.P.

Prof. Eliodoro Tinini
STRIO. EJEC. POR PRIMARIA
C.I. 392307 L.P.

Prof. Remberto Lacoa
STRIO. EJEC. POR PROVINCIAS
C. I. 1254657 Potosí.

PONTIFICIA UNIVERSIDAD CATOLICA DE CHILE

QUINTO CURSO INTERAMERICANO EN PREPARACION Y EVALUACION DE PROYECTOS (CIAPEP)

Se comunica a los postulantes al V Curso Interamericano señalado, que los plazos para entregar los antecedentes- han sido modificados en la siguiente forma:

- En el Consulado General de Chile, hasta el 15 de Septiembre de 1982 (Av. 6 de Agosto 2902 La Paz).

- En la Dirección de CIAPEP hasta el 30 de septiembre de 1982 (Dr. Ernesto R. Fontaine, Instituto de Economía Casilla 274-V Santiago, Chile).

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los representantes y firmas proveedoras a recabar el Pliego de especificaciones, en la Secretaría de la H. Junta de Adquisiciones 4° piso Edificio Central de horas 8.00 a 11.30 a.m.

PEDIDO N°	MATERIALES
32589/01-1-2938	PRENSA COMPACTADORA DE VIRUTILLA DE ACERO
34018/03-1-6762	HERRAMIENTAS NEUMATICAS
33146/01-1-3185	MAQUINA COPIADORA DE PLANOS
34916/01-1-3803	ALUMINIO EN LINGOTES

El plazo de presentación de ofertas fenece a horas 16.30 del día miércoles 13 de octubre de 1982.

La Paz, septiembre de 1982.

sub-GERENCIA DE ADQUISICIONES
GR-515/82



ALIANZA FRANCESA
CONTINUAN LAS INSCRIPCIONES

CURSO: Principiantes - Normal Intensivo. Método Audio Visual D.V.V.
OTROS CURSOS: Guitarra - Charango - Quena, Zampoña, Pintura y Dibujo Infantil.
REQUISITOS: 2 fotografías tamaño carnet.
INFORMES: Av. 20 de Octubre N° 2041, de horas 9.30 a 12.00 y de 16.00 a 20.30, Teléfono 325022.

La Paz, septiembre de 1982.

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

CONVOCATORIA AL II CONGRESO DEPARTAMENTAL TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, en observancia al Art. 7mo. de los Estatutos de la Federación convoca al "2° Congreso Ordinario Departamental de acuerdo a las siguientes bases:

1. El 2° Congreso Departamental Ordinario se realizará en nuestra ciudad del 5 al 8 de Octubre del presente año.

2. El Congreso estará constituido por los siguientes delegados:

a) **Natos**, los miembros de la Directiva de la Federación Departamental y los representantes de la Federación a las diferentes Instituciones.

b) **Titulares**, los representantes de todos y cada uno de los establecimientos educativos fiscales del Departamento, de acuerdo a la siguiente proporción:
1 Delegado por establecimiento, cualuqiera sea el número de sus afiliados hasta un límite de 20 y un delegado más por cada 20 afiliados o fracción de 20 superior a 11.
10 Representantes de cada una de las asociaciones de trabajadores administrativos y de servicio, con representación proporcional por ciclo, **6 por primaria y 4 por medio.**

c) **Serán invitados fraternales:**

-Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia (CTEUB)
-Federación de Maestros Pasivos.
-Federación Departamental de Maestros Rurales de La Paz.
-Central Obrera Departamental (C.O.D.)
-Federación de Estudiantes Normalistas Urbanos (FENU)
-Federación Universitaria Local (F.U.L).
-Federación de Estudiantes de Secundaria (F.E.S.)
-Federación Sindical de Trabajadores Bancarios y Ramas Afines. (F.E.S.T.B.R.A.)
-Federación Sindical de Trabajadores Fabriles de La Paz.
-Federación Sindical de Trabajadores de la Prensa de La Paz.

d) **Delegaciones especiales**

-Asociación de Profesores de Educación Privada.
-Asociación de Educadores de C.O.M.I.B.O.L.
-Comisión Episcopal de Educación.
-Asociación Departamental de Educación Católica.

3. El II Congreso Departamental Ordinario sujetará sus deliberaciones de acuerdo al siguiente:

TEMARIO

Aspecto Educativo

-Viabilización de resoluciones y recomendaciones del I y II Congreso Pedagógico Nacional.
-Autonomía de la Educación.
-Proceso de Institucionalización.
-Problemas Técnico Pedagógicos

Aspecto Económico

-Salario mínimo vital con escala móvil
-Análisis de los Convenios existentes.
-Beneficios colaterales.

Aspecto Social

-Caja Nacional de Seguridad Social (C.N.S.S.)
-Caja Complementaria de Seguridad Social del Magisterio Fiscal. (CCSSMF)
-Consejo de Vivienda del Magisterio (COVIMA).
-Pulperías del Magisterio.

POLITICA SINDICAL DOCENTE

-Actualización de la declaración de Principios y Estatutos de la Federación.
-Reglamento de Organización Interna.
-Bienes de la Federación.

4. Las credenciales que acrediten a los delegados serán entregadas al comité organizador hasta **Hrs. 18.00 del día 4 de Octubre.**

5. Los gastos de traslado y viáticos corren por cuenta de los órganos que acrediten a sus delegados.

6. La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, se constituye en Comité Organizador.

La Paz, septiembre 11, 1982

POR LA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

Prof. Eduardo Barriga V.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL
C.I. 1227403 Potosí

Prof. Victor Hugo Monje L.
STRIO EJECUTIVO POR MEDIO Y PROFESIONAL
C.I. 251309 L.P.

Prof. Eliodoro Tinini
STRIO. EJEC. POR PRIMARIA
C.I. 392307 L.P.

Prof. Remberto Lacoa
STRIO EJE. POR PROVINCIAS
C.I. 1257657 Potosí

Prof. (a). Julia Vargas H.
Pdte. COMISION DE ORGANIZACION
C.I. 491989 L.P.

(Sello): Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana - La Paz-Bolivia.

SOLICITADA

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

COMUNICADO

AL MAGISTERIO PACEÑO

La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, DENUNCIA ante la opinión pública en general y al docentado paceño en particular, lo siguiente:

1°. De acuerdo al Decreto Ley N°. 18792 al 5 de enero de 1982, el gobierno aprobó una nueva modalidad en las cargas impositivas por concepto de: DECLARACION DE LA RENTA DE PERSONAS. Dicho Decreto contempla los siguientes incrementos porcentuales, de acuerdo a las respectivas categorías:

5° Categoría sobre 7.500 $b. incremento $b. 263.09 - 3.5%
3° Categoría sobre 9.000 $b. incremento $b. 535.91 - 5.9%
1°. Categoría sobre 11.000 $b. incremento $b. 973.09 - 8.8%

2°. Además, este Decreto ha sido sistemáticamente encubierto, siendo desconocido por el Magisterio Nacional.

3°. Como una manera experimental ha sido instaurado en la ciudad de Potosí, con el consiguiente repudio y desaprobación de dicho Distrito.

En consecuencia, el Magisterio Paceño rechaza **esta arbitraria escala impositiva** y al mismo tiempo alerta a las autoridades pertinentes, que no se permitirá bajo ningún concepto se atente contra la paupérrima economía del Maestro.

Por lo tanto la Federación Departamental, comunica a sus afiliados que hará la respectiva representación, impugnando dicho Decreto Ley.

POR LA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

La Paz, 10 de septiembre de 1982

Prof. Eduardo Barriga V.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL

Prof. Victor Hugo Monje L.
EJEC. POR MEDIO Y PROFESIONAL

Prof. Eliodoro Tinini
EJEC. POR PRIMARIA

Prof. Remberto Lacoa
EJEC. POR PROVINCIAS

(SELLO).- FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA La Paz - Bolivia.

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

COMUNICADO

La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz,comunicala los señores profesores postulantes a las supervisiones distritales que el último plazo para la calificación de Expedientes es el día lunes 13 del presente mes. Por consiguiente se les ruega asistir a la Casa Social del Maestro para participar personalmente en dicha evaluación.

Pasada esta fecha se devolverán los expedientes de los inasistentes sin el correspondiente puntaje.

El horario de trabajo es de 9.30 a 12.00 y de 14.00 a 17.00

La Paz, 10 de septiembre de 1982

prof. Eduardo Barriga V.
STRIO EJECUTIVO GENERAL
C.I. 1227403 Potosí.

Prof. Victor Hugo Monje L.
EJEC. POR MEDIO Y PROFESIONALES C.I. 251309 L.P.

prof. Eliodoro Tinini
EJEC. POR PRIMARIA
C.I. 392307 L.P.

Prof. Remberto Lacoa
EJEC. POR PROVINCIAS
C.I. 1254657 Potosí.

Prof. Julia Vargas H.
Pdte. COMISION DE ORGANIZACION

(Sello)-- Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana La Paz- Bolivia.

Estrenos de la Semana

Por Amalia de Gallardo

...GUERRA DEL FUEGO"
...: Franco-canadiense
...: Jean-Jacques Annaud

...sta hermosa muestra que ...prende al género de ...ia y ficción, nos transporta ...ll años en el pasado de la ...ra del mundo, cuando las ...s rivales se enfrascaban en ...a guerra por la posesión ...go, elemento considerado ...ndial importancia para ...upervivencia.

...a odisea compuesta de ...sia y ciencia de in...gación antropológica sigue ...stro de tres valientes ...sentantes de la tribu de los ...s pertenecientes al primi...mo Sapiens, que tras ha...florio la llama ardiente, ...erdido en una especie de ...orada en un feroz ataque ...sagrado en el básico ...los Wagaboo corres...ntes a los Neanderthals, ...ue en busca de una nueva ...e de luz y calor. En el ...to deben enfrentarse con ...sables (Kzamm) de objeto ...mo rescatan a Ika, joven ...nsciente a la tribu más ci...da de los Ivaka. El acer...iento entre Naoh e Ika aña...a una nueva dimensión a las ...siones de pareja, ellos ex...mentan por primera vez los ...llos de las emociones ...rtidas: risa, compasión ...a y solidaridad.

...Filmada en Escocia, Africa ...anda, en los lugares de las ...s extremas variantes de ...peratura, con un guión que ...ma en cuenta ni una pala...a del lenguaje convencional, ...Guerra del Fuego" ha sido ...verdadero desafío y una ...eba de la capacidad actoral ...émico. La película es la culminación de tres largos años de preparación e investigación, llevadas a cabo por el perfeccionismo del director Annaud cuyo primer largo metraje titulado "Black and White in Color" fué laureado con el Oscar 1978.

La película no es una muestra más de tantas que no se han dado sobre esta etapa misteriosa y desconocida de la historia humana, todos los estudios e investigaciones al respecto dejan lagunas o tiempos inexplorados que tal vez nunca lleguemos a conocer, es por esto que el film suple con imaginación y fantasía los detalles del despertar del hombre primitivo hacia las relaciones personales en el descubrimiento de sus más profundas emociones y curiosidades que son el básico impulso hacia la evolución total.

En un esfuerzo por no apartarse de una especulación seria y respetuosa, Annaud se ha rodeado de un equipo de expertos en lingüística y comportamiento animal, que den pautas para la reconstrucción tanto del lenguaje posible de los primeros humanos como de las expresiones corporales que acompañaban sus palabras. Anthony Burguess famoso novelista, argumentista y lingüista distinguido ha creado un lenguaje primitivo basandose en su dominio sobre el común origen de las lenguas, que permitirian retroceder hasta crear una teoría sobre los primitivos vocablos que han conformado las primeras formas de comunicación hablada. Del mismo modo Desmond Davies, experto en estudios sobre el comportamiento de animales, ha dirigido y creado expresiones y señas que permiten una total identificación de los actores con los representantes de los pobladores de la Era Glaciar.

El film es una muestra dignificante de un cine de altos méritos técnicos y sobre todo, un viaje al pasado incierto, que abre fuentes de conocimiento o especulaciones fundamentadas o desafiantes para los hombres de hoy.

2 - x x x x x

"EL SANTO DE LA ESPADA"
Prod.- Argentina
Dir.- Leopoldo Torre-Nilsson

Sobre un importante libro de Ricardo Rojas, tres importantes figuras de la cinematografía argentina: Beatriz Guido, Torre- Nilsson y Petit de Murat han conformado un guión cinematográfico destinado a realzar la insigne personalidad del Libertador San Martín.

La ambientación de época es cuidadosa y realista, destacandose el esfuerzo de ubicaciones en lugares auténticos y el movimiento de masas en los encuentros de las batallas más famosas de las luchas por la independencia de las provincias del Sur y Chile Con buen color y un nutrido elenco de importantes figuras estelares del arte escénico argentino, entre los que figura Alfredo Alcón en el papel del General San Martín y Lautaro Murua como "O'Higgins, el film se desenvuelve casi con ritmo documental, evitando los puntos sensibleros y los tonos ponderativos.

El film es presentado por la Embajada Argentina como un homenaje a los 153 años de recordación de la muerte del Libertador.

1 - x x

"CALIGULA"
Prod.- Gran Bretaña-Italia
Dir.-Guccione y Brass.

En realidad este film es realizado por un conjunto de varias personas que son responsables del montaje, de la producción, de la fotografía y la realización de manera conjunta y al servicio de la productora de Penthouse Films International y Felix Cinematográfica.

Las decoraciones de Danilo Donati, quien trabajó con Felini, son tal vez lo único interesante en este film sobresaturado de aberraciones y que pese a los esfuerzos de Malcom McDowell, no deja de ser una obra mal estructurada donde la figura de Caligula es sólo un pretexto para presentar durante más de dos horas una sucesión de imágenes de la más dura pornografía, entremezcladas con obsenidades (miecciones, vómitos, etc.) y violencia sangrientas cargadas de refinado sadismo.

La ausencia del más elemental interés por restaurar la época o un análisis histórico del entorno, hacen que el film denuncie a las claras la intención de los productores. Pero la saturación de viciosas prácticas y entremezcladas con vulgaridades y sadismo provocan un rechazo instintivo en los espectadores, que en un gran porcentaje deben acudir movidos por la curiosidad de acercarse a un espectáculo de este calibre, que hasta hoy ha sido vedado en nuestras pantallas.

La afluencia de espectadores que pagan sumas exorbitantes por una entrada que ofrecen los revendedores, constituye un fenómeno social en este momento de recesión económica general, pero bien analizado el problema tal vez sea beneficiosa una vacunación del espectador boliviano, que al encontrarse con un espectáculo falto de un atractivo sensual y saturado de sadismo y distorciones sexuales, sienta satisfecha su curiosidad y quede escarmentado para un futuro.

Si bien es verdad que la libertad de expresión puede reclamar el derecho a que se revisen medidas restrictivas en cuanto a la exhibición de películas sería mucho más digno que las presiones se hicieran en favor de obras con merecimientos valederos como en los casos de "La Patagonia Rebelde", "Actas de Marusia", "Reds" etc. y no con películas que realmente ofenden la sensibilidad social.

4 - v

CBA CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

presenta:
CLASICOS DEL CINE NORTEAMERICANO
"ALL THE KING'S MEN"
("Todos los Hombres del Rey")
(1949)

Director: Robert Rossen
Protagonistas: Broderick Crawford, Mercedes Cambridge, John Ireland

DIA: Martes 14 de septiembre
HORA: 18:30
LUGAR: Auditorio del CBA
Parque Zenón Iturralde 121
Avenida Arce

Colegio Departamental de Arquitectos de La Paz

COMUNICADO

EN LOS MOMENTOS ACTUALES, CUANDO EL PAIS SE DEBATE DENTRO DE UNA CRISIS NO SOLAMENTE ECONOMICA, ASI COMO TAMBIEN EN LO MORAL E INTELECTUAL, EL GOBIERNO PRETENDE DESCONOCER LOS PRINCIPIOS FUNDAMENTALES DE LA LEY, QUE NO ES UNICAMENTE PARA SER ENMARCADA EN FAVOR DE UNOS POCOS O CONCULCADA CUANDO NO ESTA DE ACUERDO A CIERTOS INTERESES.

EL COLEGIO DEPARTAMENTAL DE ARQUITECTOS DE LA PAZ, VELANDO PORQUE LAS INSTITUCIONES ESTATALES SEAN MANEJADAS CON RESPONSABILIDAD Y DENTRO DEL CAMPO PROFESIONAL QUE LE COMPETE, ES QUE REITERA AIRADAMENTE SU RECLAMO POR LAS IMPROVISACIONES QUE SE PRETENDEN COMETER, HACIENDO NOMBRAMIENTOS ARBITRARIOS, COMO ES EL CASO DE LA DIRECCION EJECUTIVA DEL CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES.

PENSAMOS QUE SI SE BUSCA EL APORTE POSITIVO DE TODOS LOS CIUDADANOS, ES QUE PRIMERO, DEBEMOS RESPETAR SUS DERECHOS, Y EL CDALP., SOLAMENTE CONVOCA A LA JUSTICIA DENTRO DE LAS APRECIACIONES EN BENEFICIO DE LA COMUNIDAD.

POR TANTO EXIGE DE ACUERDO A LA LEY N° 11083, QUE EL NOMBRAMIENTO DE DIRECTOR EJECUTIVO, RECAIGA EN PERSONA PROFESIONAL ARQUITECTO, POR ESTAR DENTRO DE LOS LINEAMIENTOS DE CONES, INSTITUCION CREADA PARA ENCONTRAR LA SOLUCION Y PLANIFICACION EN LA CONSTRUCCION DE LAS ESCUELAS BOLIVIANAS.

La Paz, septiembre de 1982

EL DIRECTORIO

Ornella Muti - Alessio Orano

EL AMOR SUBLIME Y PURO ENTRE DOS ADOLESCENTES EN UN DRAMA QUE HARA REFLEXIONAR A PADRES E HIJOS.

Con el sol en la piel

Dirección: Giorgio Stegani Cesaroti

Technicolor

2da Semana

HOY cine 6 de Agosto

Una Historia Emocionante hasta las Lágrimas que Conmoverá las Fibras mas Intimas de su Corazón!

Real...! Sublime...! Humama...!

DOSTI DOS M

SUSHIL KUMAR · SUDHIR KUMAR · ABHI BHATTACHARYA
SATYEN BOSE

MARTES cine SC

INSTITUTO MATEMATICO

ESTUDIANDO: ¡excelente aprovechamiento! MATEMATICA-FISICA-QUIMICA-INGLÉS

Av. Mcal. Santa Cruz 1295 Esq. Colon Tel. 364629 INICIO DE CLASES: MARTES 14

Siempre hay una primera vez...

La época en que la juventud sólo piensa en bailar, coquetear y despertar al amor!!

CHICLE CALIENTE

YFTACH KATZUR
ZACHI NOY
JONATHAN SEGAL
Director: Boaz Davidson

Technicolor

Mayores de 21 años

...LE HARÁ REVIVIR ESOS AÑOS FELICES DE SU VIDA.

PROXIMO Gran Suceso cine 6 de Agosto

EL MONSTRUO
BRUCE LEE
LA HISTORIA DE SU ULTIMA PELICULA!!

EL UNICO ... EL VERDADERO EL AUTENTICO

JUEGO DE MUERTE II

LA MUERTE LO SORPRENDIO CUANDO LA FILMABA!!

JUEVES GRAN ESTRENO MONUMENTAL ROBY

Ordenes Publicitarias C-h-S

CINE TEATRO MONJE CAMPERO

HOY GRANDIOSO ESPECTACULAR ESTRENO

GRAN ESTRENO

DIRECTED BY JOHN HUSTON

SYLVESTER STALLONE

MAX VON SYDOW

MICHAEL CAINE

PELÉ

ESCAPE A LA VICTORIA

¡LA LIBERTAD SOLO SE GANA CON CORAJE!

A PESAR DE LAS DESVENTAJAS ESTE EQUIPO NO DEBE PERDER

JACK NICHOLSON JESSICA LANGE

EN UN FILM DE BOB RAFELSON

Ud. sentirá el calor de esta pasión ardiendo en sus propias venas!

6ta INIGUALABLE SEMANA

El Cartero llama dos veces

Mayores 18 años

INCREIBLE CONTINUA EL EXITO

cine LA PAZ

CONSEJO NACIONAL DE LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFICO

DIRECCION NACIONAL DE CONTROL DE LA PRODUCCION Y FISCALIZACION DE LA HOJA DE COCA

RESOLUCION N° 54/82 DEL CONSEJO NACIONAL DE LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFICO

La Paz, 3 de septiembre de 1982

Tcnl. DEM Renán Reque Zabalegui
DIRECTOR EJECUTIVO
CONSEJO NACIONAL DE LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFICO

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que, el alza general del costo de vida hace imperativo considerar la situación de los productores de hojas de coca de las provincias de Nor y Sud Yungas e Inquisivi, que derivan la mayor parte de sus ingresos a la venta de coca;

Que, mientras pueda determinarse un precio uniforme para todos los productores legales de coca del país, en función del peso y calidad, es necesario aumentar el precio de compra por tambor a los citados productores de las provincias indicadas y definir en consecuencia los nuevos precios de venta en el Sub-Centro de Acopio de El Alto. los Sub-Centros de venta atendidos por dicho Centro de Acopio asi como los precios de venta al detalle;

Que, el referido aumento transitorio favorecerá la provisión de la hoja de coca al mercado legal, particularmente de la industria minera en circunstancias de una notaria escasez de dicho producto por razones estacionales;

Por tanto,

RESUELVE:

Artículo 1°.- Autorízase a la Dirección Administrativa-Financiera, a pagar, a partir de la fecha, cinco mil pesos por tambor de Hojas de Coca de cuarenta y seis libras neto, puesto en los Sub-Centros de Acopio, proveniente de las provincias de Nor y Sud Yungas y de la provincia Inquisivi debiendo en el caso de compra por cestos hacerse la relación respectiva.

Artículo 2°.- El precio de venta por tambor, en el Centro de Acopio de El Alto, será de once mil quinientos pesos bolivianos, y de catorce mil quinientos pesos bolivianos por tambor en los Sub-Centros de venta del interior atendidos por aquel.

Artículo 3°.- El precio de venta al detalle, será de trescientos pesos por libra en La Paz, y de trescientos noventa pesos bolivianos por libra en la jurisdicción de los Sub-centros de venta atendidos por el Centro de venta de El Alto.

Artículo 4°.- Queda encargada del cumplimiento y ejecución de la presente Resolución, la Dirección Nacional Administrativa-Financiera del Consejo Nacional de Lucha Contra el Narcotráfico.

Regístrese, Comuníquese, Hágase saber y Archívese

Tcnl. DEM. Renán Reque Zabalegui
Director Ejecutivo del Consejo Nacional de Lucha contra el Narcotráfico

LA SOCIEDAD BOLIVIANA DE ANESTESIOLOGIA y

JEFATURA DE ENSEÑANZA DEL HOSPITAL OBRERO

tienen el agrado de invitar a los señores médicos, enfermeras y estudiantes de medicina y enfermería, al curso sobre SALA DE RECUPERACION, que se dictará en el auditorio del Hospital Obrero del 14 al 17 del presente mes

Martes 14.

Hs. 18.15 Inauguración del curso por el Dr. Rodolfo Tellez, Jefe de Enseñanza del Hospital Obrero.
Hs. 18.30 Descripción de la sala de recuperación Licenciada Betty Manester y Licenciada M. Teresa de Barrientos.

Hs. 19.00 Ingreso, permanencia y egreso de la sala de Recuperación Dr. José Angles.
Hs. 19.30 Cuidado y control del enfermo en la sala de recuperación.- Dr. Juan J. Beltrán.
Hs. 20.00 Manejo de liquidos y electrólitos. Dr. Eduardo Guzmán

Miércoles 15.

Hs. 18.30 Procedimientos y exámenes auxiliares. Dr. Oscar Vera.
Hs. 19.00 Complicaciones Post-Anestésicas I. Dr. Fernando Renjel.
Hs. 19.30 Complicaciones Post-Anestésicas II. Dr. Antonio Canaviri.

Jueves 16.

Hs. 18.30 Oxigenoterapia y ventilación mecánica Dr. Javier Jáuregui T.
Hs. 19.00 Manejo del paciente cardiaco Dr. Enrique Palmero.
Hs. 19.30 Manejo del paciente neuroquirúrgico Dr. Hugo Rodriguez S.
Hs. 20.00 Manejo del operado de torax Dr. Rodolfo Arismendi.

Viernes 17.

Hs. 18.30 Manejo del paciente pediátrico Dr. Rodolfo Suarez.
Hs. 19.00 Manejo del paciente politraumatizado Dr. Fernando Renjel.
Hs. 19.30 Manejo de la paciente obstétrica Dr. Antonio Centellas.
Hs. 20.00 Manejo del gran quemado. Dr. Carlos Castaños.
Hs. 20.30 Clausura y entrega de diplomas Dr. Carlos Castaños. Presidente de la Sociedad Boliviana de Anestesiología.

Se entregará certificados de asistencia.

INSCRIPCIONES: Hospital Obrero, Jefatura de Enseñanza (4° piso).

AVISOS ECONOMICOS

PRESENCIA

Agencias Departamentales

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

COCHABAMBA.- Calle Ecuador E-387. Teléf.: 26914.
COBIJA.-Cobija.
LA PAZ.- Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza.
ORURO.- Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oruro, 3er. piso. Teléf. 51725.
POTOSI.- Calle Padilla N° 20. Teléf. 2622.
SUCRE.- Calle Estudiantes N° 50. Teléf. 2116.
SANTA CRUZ.- Calle Beni N° 84. Teléf. 48866.
TRINIDAD.- Trinidad. Teléf. 963.
TARIJA.- Calle Bolivar 248. Teléf. 2125.

En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior.
Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: $b. 3.00 (TRES PESOS) la palabra.

evistas Libros

OLICOPIADOS
RUEBAS objetivas tes., mestrales, programas, aterias, ciencias so- ales, naturales, len- aje matemáticas, isico, intermedio, edios cualquier can- dad exámenes, Ascenso olicías, Instrucción órica conscriptos. Ins- uto "EVA PERON" anacocha- esquina ndaburo teléfono 322148 s. 4151 (1-15/158546)

ASES DE INGLES anzado solamente, telé- o 792274 (7-11/160953).

SCRIPCIONES abier- s para Dactilografía (4 eses) taquigrafía, ligrafía, GRATIS, xiliares contabilidad n semestre) textos de OS materias sueltas. atricula 295. Instituto mercial "EVA PE- ON" teléfono 322148 anacocha Indaburo 3er. so (1-15/158546)

PRENDA RADIO Tele- ión para práctica en poco mpo ISE 760 (8-17/160966)

LACO(terreno vendo 927 (3-17/160871)

NDO o Permuto terreno 1.000 metros en Cota acota con casa en Av. tista o Buenos Aires. Teléfono 791477. (11- 61058).

MPRO PROPIEDAD en Yungas o permuto con eno en Achumani. Ref. 791630 (12-161068).

UILO Terreno de 300 con galpones, luz tri- ca, apto para pequeña stria, en Av. Esteban Villa San Antonio. Ref: fono 352115. (11- 60997).

ANTICRETICO Amplias s con garaje El Alto fono 811104. (11- 61051).

A Céntrica para aca- ia necesito 364629. (11- 61057).

DO CASA 792957. (11- 60993).

DAD SATELITE ofrezco en anticrético. Ref: 0. (9-12/160983).

A CHALET en Calacoto lo, 4 dormitorios, 3 ba- 550 metros, todas endencias, jardín, to departamento, mo- lad, terreno, teléfono 0. (9-14/150980).

partamentos Habitaciones

ALQUILA Habitacion ia con derecho a baño a na sola, en casa de lia, zona Miraflores. Teléfono 361381. (11- 0054)

INA Vendo apta para ultorio médico, sala a, dos consultorios, ba- léfonos 358714, 359912 /161062).

MEROS Instalaciones, aciones, arreglo cale- artefactos sanitarios, ntizados, teléfono . (11/160998).

MECANOGRAFO repara máquinas de escribir, coser a domicilio referencias teléfono 811354 (5-11/160890)

REPARAMOS Refrigeradores, calefones, cocinas, lavadoras, toda marca, garantizado, teléfono 378091. (11-25/161652).

PLOMEROS Reparaciones, limpieza calefones, cónductos, sanitarios, garantizados, teléfono 340488. (11/160998).

TELEVISORES REPARO a domicilio, teléfono 341860 (24-13 Sep./160603)

TV. TECNICOS TVS. colores reparamos Zenith, RCA, Sony, Hitachi Natipanasomic-en Grau 518 (8-14/160974).

CEPILLAMOS PISOS, plastificamos, teléfono 324180. (9-19/160988).

MAESTRO PINTOR, interiores, teléfono 379663. (9-19/160976).

PLOMERO HOJALATERO instalaciones, reparaciones, teléfono 325563. (9-11/160989).

PLOMERO Instalaciones reparaciones, teléfono 354306 (7-11/160956).

PLOMERO rapidez, garantía, teléfono 327626. (9-12/160981).

PLOMERO Instalaciones, reparaciones, telefono 325563 (12-13/161961).

MECANOGRAFO Repara máquinas de escribir, coser, a domicilio. Ref. Teléfono 811354. (12-18/161060).

SERVICIOS GENERALES albañiles, plomeros, electricistas, carpinteros, impermeabilización de techos goteras, teléfono 373240 (7-13/160955).

ELECTRICISTA trabajos a domicilio garantizados, teléfono 323148 (5-11/160954).

CEPILLAMOS PISOS colocamos parket, teléfono 389418 (7-11/160960).

SERVICIO ELECTRONICO y refrigeración, teléfono 358753 (7-13/160959).

Instrumentos Musicales

PIANOS Y ACORDEONES Afinaciones, reconstrucciones, compra y vende, teléfono 329562. (11-20/160999).

ACORDEON Italiano 80 bajos vendo ocasión, Bueno 154 esquina Zuazo. (11-13/160999).

Tocadiscos TV-Radios

COMPRAMOS Televisores, tres en uno, grabadoras, funcionando mal estado, bicicletas, máquinas de escribir, muebles en general, teléfono 311031 (4-14/160748)

COMPRO TV color, negro blanco, 3 en uno, por TV negro blanco pago 15.500.- teléfono 310124. (11-15/160995).

COMPRO Televisores en desuso, grabadoras, tres en uno, teléfono 369756. (11-25/161000).

COMPRAMOS televisores, tres en uno, grabadoras, funcionando, mal estado, bicicletas, máquinas de escribir, muebles en general. Teléfono 311031 (31-11/160748)

Tiendas Kioscos

ALQUILO Kiosco y dos habitaciones, Zoilo Flores esquina Mercado Rodríguez teléfono 379785. (12/161065).

Préstamos Dinero

PRESTO DINERO sobre líneas telefónicas, joyas. 370503. (9-11/160985).

ofertas del día

LOCAL Vendo/alquilo en Galería Comercial Edificio Guachalla teléfono 373571 (12-16/161063).

DUCHAS VILLARROEL por inauguración "15 minutos" a sólo $b. 25.- Plaza Villarroel esquina Lopera (26-20Sep/160628).

ofertas especiales

OCASION Baños de visita con accesorios, por mayor y menor, teléfonos 791634-792657. (9-13/160979).

EXTRAVIOS

FARMACIA SAN MARTIN DE PORRES pone en conocimiento público la sustracción de su talonario N° 21 de las notas de venta numeradas del 4001 al 4050. las mismas que no tendrán valor comercial; habiendose dado aviso a las autoridades respectivas. 11-12/151156)

POR EXTRAVIO de la Libreta de Ahorro N° 1425 del Banco Big Beni, queda anulada. (9-11/160984).

TRAMITES

LEGALIZAMOS DOCUMENTOS DE ESTUDIANTES para el exterior "JET" 328705 (8-21/160900)

TRANSFERENCIA DE VEHICULOS casas, terrenos, etc. trámites al vuelo "JET" Fono 328705 (8-21/160900)

RECTIFICACION DE NOMBRES Y APELLIDOS para estudiantes. Trámites rápidos "JET" 328705 (8-21/160900)

TITULOS EN PROVISION NACIONAL "JET" Fono 328705 (8-21/160900)

NATURALIZACIONES RESIDENCIAS PARA EXTRANJEROS. Trámites al vuelo "JET" 328705 (18-26/158803).

PLACAS PARA VEHICULOS Trámites al vuelo "JET" 328705 (8-21/160900)

SOLVENCIA TRIBUTARIA en media hora "JET" Ayacucho 429 Of. 5 Fono 328705 (8-21/160900)

RENOVAMOS CARNET DE IDENTIDAD "JET" Fono 328705. (8-21/16900)

PASAPORTES EN SOLO HORAS "JET" Fono 328703 TITULOS DE BACHILLER, en 20 días "JET" Fono 328705 (8-21/160900)

Varios

VENDO Inodoro completo, modelo antiguo. teléfono 324791 (12/161059)

Joyas

COMPRO JOYAS en oro le pagamos más de los que dicen, que pagan mejor. Consulte sin ningún compromiso Sagárnaga 319 (29-(5-11-160891)

COMPRAMOS ORO y plata, no importa el estado en que se encuentren. Pérez Velasco 719 1er. Piso Of. 4 ((5-11-160891)

COMPRO ORO, monedas, dentaduras, todo lo que tenga, desde un pedacito Loayza 250 1er. Piso Of. 103 (5-11-160891)

ORO COMPRO ORO le pagamos al instante, contante y sonante, Colón 463 segundo patio Oficina 4 (5-11-160891)

Vehiculos

COMPRO CAJA de cambio o tapa de tres velocidades, para Jeep Toyota, Teléfono 300198 (12-14/161067)

DOBLE CABINA Vendo Volkswagen alemana, modelo 81 flamante, ver y tratar teléfono 323741. (11-12/160994).

Empleados

VENDEDORAS (ES) ganen $b. 500 por día, buena presencia, facilidad de palabra Plaza Alonso de Mendoza 251 interior Lunes de Hrs. 9 a 12 (1/160895)

Máquinas

DE OCASION Vendo molino recuperador nuevo $b. 230.000.- para moler frascos y desperdicios de plástico. Ref: Teléfono 327766 horas de oficina. (12-15/161064).

HEIDELBERG automático oficio compro, teléfono 29201, horas oficina Cochabamba. (9-13/159969).

Orquestas

ORQUESTA SALSA LATINA teléfono 810507 (8-17/160972)

ORGANISTA Armando Rodríguez, teléfono 330948 (28-12 Sep/160647)

COSMOS Conjunto orquestal, teléfono 364374. (9-24/169986).

LOS PEQUENINOS su orquesta teléfono 350556 (5-14/160893)

NIGHT DANCING amplificación, teléfono 365215 (7-11/160963).

ORQUESTA Calypso teléfono 357020 (3-22/160874).

LOS ONIX Conjunto orquestal teléfono 371087-365996 (4-13/160881)

CARLOS ZURITA Organista, teléfono 811067 (26-24 Sept./160645)

ORQUESTA Los Dantes, teléfono 359452 (25-9 Sep/160614).

Muebles

VENDEMOS Muebles importados, sala y comedor para diplomáticos o residencia, calle 8 N° 7871 Calacoto (12/161056).

MUEBLERIA SAN PEDRO ofrece living todo tipo, sillas de comedor aceptamos trabajos al gusto del cliente nos especializamos en sillas, mesas, y living, comedores trabajos garantizados puntualidad y precios especiales. Ref. General Gonzales N° 1239 (lado Cine Center) San Pedro (19-(160397)

Negocios

COMPRO ORO perlas netas grandes diamantes brillantes, Potosí 876 Kiosco (6-11/160999)

SANTA CRUZ

CASA SANTA CRUZ obra gruesa terminado 1.000 metros $b. 20.000.- Dólares, Ref: 373541 Santa Cruz 33611 (8-11/160975)

SANTA CRUZ Por motivo viaje se vende limpieza en seco, sistema químico, materia prima 4 años, clientela asegurada. Ref: Teléfono 50379, casilla 2623. (11-17/151312).

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA vendo casa céntrica, Ecuador E-0-776, teléfono 29712 (7-16/159960).

EN COCHABAMBA Teléfono 28646 vendo automóvil Brasilia 80, precio ocasión. (11-12/161056).

Teléfonos

APARATO TELEFONICO Compro 364629. (11-13/161057).

Ocasión Insuperable

Vehículos NISSAN, DATSUN e ISUZU a precios de promoción.

Cero kilómetros. Full equipo.

ESTACION DE SERVICIO "DON PEPE"

Calle 14, Calacoto - Telf. 794834 (a dos cuadras y media de la Av. principal)

Universidad Mayor de San Andrés
Facultad de Ingeniería

RR.PP. 75/82

Se convoca a concurso de méritos y exámenes de competencia para la provisión de cátedras e instructorias en las siguientes carreras de ingeniería:

	HORAS MENSUALES
I.- INGENIERIA ELECTRICA.-	
CATEDRAS:	
1. ELT 276 Taller Eléctrico	32
2. ELT. 282 Sistemas de Control	24
3. ELT. 304 Diseño de Sistemas de Control	
4. ELT. 258 Medidas Eléctricas	16
5. ELT. 274 Centrales Eléctricas I	12
6. ELT. 284 Centrales Eléctricas II	12
7. ELT. 230 Computación para Ingeniería II	24
ELT. 256 Computación para Ingeniería II (3 profesores cada uno con:	12
7. MAT. 119 Algebra Lineal y Teoría Matricial	
INSTRUCTORIAS:	
1. ELT. 245 Electrotécnia General	M.T.
ELT. 255 Electrotécnia Industrial I	
ELT. 265 Electrotécnia Industrial II	
2. ELT. 240 Circuitos Eléctricos I	M.T.
ELT. 250 Circuitos Eléctricos II	
3. ELT. 278 Instalaciones Eléctricas I	24
ELT. 280 Instalaciones Eléctricas II	
4. ELT. 258 Medidas Eléctricas	12
5. ELT. 254 Máquinas Eléctricas de Corriente Continua	M.T.
ELT. 270 Máquina de Corriente Alterna II	4
6. ELT. 260 Máquinas de Corriente Alterna I	M.T.
II.- INGENIERIA INDUSTRIAL.-	
CATEDRA	
1. MAT. 233 Probabilidades y Estadística	12
2. MAT. 235 Estadística Aplicada	12
3. IND. 211 Planeamiento y control de la Producción II	12
4. IND. 218 B. Preparación y Evaluación de Proyectos II	12
5. IND. 222 Relaciones Humanas en la Industria	12
III.- INGENIERIA DE PETROLEROS	
CATEDRAS:	
1. PET. 201-202 Perforación I y Perforación II	4
2. PET. 204-206 Física de Yacimientos I	4
Física de Yacimientos II	
3. PET. 209 - PET. 220 Producción II	4
Producción IV	
4. PET. 221 Termodinámica para Ingeniería Petrolera	3
IV. INGENIERIA CIVIL.	
CATEDRAS:	
1. CIV. 245 Construcciones metálicas	12
2. CIV. 253 Mecánica Racional	12
3. CIV. 249 Geología Aplicada	12
4. CIV. 323 Carreteras I	12
5. CIV. 306 Estructuras Hiperestéticas III	12
6. CIV. 271 Probabilidad y Estadística	12
7. CIS. 103 Ingeniería Legal	12
8. CIV. 313 Temas Especiales de Hormigón Armado	12
9. CIV. 315 Formulación y Evaluación de Proyectos	12
10. CIV. 275 Computación para Ingeniería Civil	12
11. CIV. 270 Electrotécnia	12
V. INGENIERIA MECANICA.-	
CATEDRAS:	
1. MEC. 338 Refrigeración y Aire Acondicionado	12
2. MEC. 332 Máquinas Neomáticas	12
3. MEC. 330 Diseño de Máquinas	12
4. MEC. 335 Controles Automáticos	12
5. MEC. 245 Mecánica de Fluidos	12
VI. INGENIERIA METALURGICA	
1. MET. 206 Termodinámica Metalúrgica	12
2. MET. 220 Pirometalurgia I	12
3. MET. 225 Pirometalurgia II	12
4. MET. 301 Metalurgia del Estaño	12
5. MET. 213 Hidrometalurgia I	12
6. MET. 221 Hidrometalurgia II	12
7. MET. 222 Electrometalurgia	12
8. MET. 211 Siderurgia II	12
9. MET. 210 Siderurgia I	12
10. MET. 212 Siderurgia III	12
11. MET. 267 Metalurgia de Transformación	12
12. ECO. 270 Economía Mineralógica	12
13. MET. 305 Optimización de Procesos	12
14. MET. 240 Hornos Metalúrgicos	12
INSTRUCTORIAS	
1. Jefe de Trabajos Prácticos: Area Concentración	T.C
2. Jefe de Trabajos Prácticos: Area Estudio de los Metales	T.C
3. Jefe de Trabajos Prácticos: Area MAT. Extractiva no ferrosa	T.C

REQUISITOS

1.- Fotocopias del Título Universitario de Ingeniero y del Carnet Profesional otorgado por el Consejo Nacional de Ingeniería.
2. Certificado o sus fotocopias, de todos los antecedentes profesionales.
3. Para Instructorias, Profesionales, Egresados y Alumnos del octavo, noveno y décimo semestre de la carrera.
4. Los documentos deberán ser entregados en la Secretaría del Decanato de la Facultad de Tecnología "Plaza del Obelisco". Hasta el día lunes 20 de septiembre de 1982 a horas 18.00

La Paz, 10 de septiembre de 1982.

Ing. Hugo Silva Fernández
DECANO

V°B° Lic. Fernando Cajías de la Vega
SRTRIO. GENERAL UMSA

colegio de arquitectos de bolivia

comité ejecutivo nacional

COMUNICADO

El Colegio de Arquitectos de Bolivia, comunica a todos sus afiliados, que la convocatoria pública N°. 01/82 del Ministerio de Transportes y Comunicaciones, Dirección General de Correos, para realizar el estudio del Edificio de Correos de Sucre a nivel de diseño final, no cumple lo dispuesto por el Decreto Ley N°. 11083 de 19 de septiembre de 1973, referente al Ejercicio Profesional del Arquitecto, observación que oportunamente se hizo conocer a las autoridades correspondientes.

En tal sentido, ningún arquitecto registrado en el Colegio de Arquitectos de Bolivia puede participar en dicha convocatoria, caso contrario serán sancionados de acuerdo a lo establecido por los Estatutos de la Institución.

La Paz, septiembre de 1982

Centro de Salud - Hospital San Gabriel

Av. Núñez del Prado - Villa Copacabana

Tel. 33 11 13 - 33 11 14



Atención de Consulta Externa e Internación, con médicos especialistas, en las siguientes especialidades:

Pediatría: Niño Sano, Niño Enfermo, Vacunas

Medicina Interna:

Neumología, Gastroenterología, Nefrología Cirugía General y Traumatología

Maternidad y Ginecología Oftalmología - Medición de lentes Servicio Dental

Los pacientes del Centro de Salud y del Hospital San Gabriel tienen precios especiales en los Servicios de Laboratorio, Rayos X y Farmacia

BANCO DE LA VIVIENDA S.A.M.

El Banco considera de su deber formular la siguiente explicación, con el objeto de que la opinión pública conozca los antecedentes de la obligación contraída por la Sociedad Constructora Nacional (SOCONAL), que ha dado lugar a sendos comunicados de diferentes sectores que directa o indirectamente se encuentran afectados en esta cuestión.

En fecha 29 de septiembre de 1977 se dicta el Decreto Supremo N°. 14938, que autoriza al Banco de la Vivienda S.A.M., otorgar a la Empresa SOCONAL uncrédito directo con recursos externos hasta la suma de $US. 2.000.000.00.- con destino a la construcción de los edificios Naira, Murillo, Mariscal de Zepita y Torre de las Américas. Además, dicha disposición encomienda al Instituto Nacional de Financiamiento Externo (INDEF), la búsqueda de la fuente de financiamiento. Luego, el 3 de febrero de 1978 mediante Decreto Supremo N°. 15294, se autoriza al Banco de la Vivienda S.A.M., obtener del Manufacturers Hanover Trust Company de Nueva York un préstamo por $US. 2.000.000.00 con la tasa de interés Libor, plazo de siete años y período de gracia de dos años. El mismo instrumento legal dispone que el BANVI suscriba otro contrato de préstamo en base a las condiciones del crédito con el MANTRUST. Finalmente, en el último artículo de la citada disposición se compromete la garantía del Estado Boliviano en el préstamo de referencia.

Cumpliendo las citadas disposiciones legales, el BANVI suscribió contratos de préstamo con SOCONAL de acuerdo a los montos desembolsados que fueron los siguientes: 17 de mayo de 1978 por un millón de dólares, con hipoteca del edificio NAIRA y dos desembolsos de $US. 500.000.00 cada uno, en fechas 20.10.78 y 21.11.78 con garantía del edificio TORRE DE LAS AMERICAS.

En los contratos públicos suscritos con la Empresa SOCONAL, se establecen claramente los términos, condiciones y requisitos, destacándose dentro de estos, la facultad del Banco de recurrir a la vía coactiva, (Ley General de Bancos, art. 185 y siguientes), en caso de que el deudor no pagara una de las cuotas de amortización de capital o intereses, que da lugar a que la obligación se constituya en mora y consecuentemente, exigible el pago total de la deuda.

El Banco, desde mayo de 1980 hasta noviembre de 1981, ha cooperado a SOCONAL en la cancelación del servicio de amortización e intereses de su obligación con el MANTRUST, en efecto ha facilitado sus propios recursos, obtenido financiamientos, admitido la transferencia de acreencias de SOCONAL por ventas a crédito de departamentos, etc., etc. Esta situación llega a su punto crítico el 12 de mayo de 1982, fecha en la que SOCONAL debió haber cancelado la cuota de amortización e intereses por cerca de $US. 300.000.00.- Vanas e infructuosas fueron las gestiones del Banco para que SOCONAL atienda este servicio; por el contrario, dilataba la solución con argumentos y proposiciones inaceptables, motivo por el cual, por decisión del Directorio y reglamentación del Banco Central de Bolivia, se inició la acción coactiva el 16 de junio de 1982, que culminó con la orden judicial para el verificativo de remate de los edificios NAIRA y TORRE DE LAS AMERICAS.

Ante este estado de cosas y demostrando una vez más la buena voluntad del Banco para solucionar este problema, y atendiendo gestiones a todo nivel y particularmente de los adjudicatarios, se ha suscrito un Acuerdo bajo patrocinio del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, mediante el cual se otorga a SOCONAL una tregua de 45 días irrevocables con el objeto de que, en este término, la Empresa proponga planes precisos y efectivos para cancelar la cuota vencida y luego el pago global de la deuda insóluta dentro de términos contractuales

En cumplimiento del Inc. c) del Acuerdo, se ha contratado los servicios de la firma Auditora Hugo Berthin Amengual y Asociados Ltda., con el objeto de que establezca la situación económico financiera y patrimonial de la Empresa SOCONAL. Asimismo, en conformidad con la cláusula 4ta. del Acuerdo, el Banco ha dado su asentimiento para que la Empresa efectúe determinada transacción que facilite recursos destinados al pago de planillas de sus trabajadores.

El Banco confía que la Empresa cumpla con los compromisos que ha adquirido en el Acuerdo y evite que la acción vuelva a reencausarse con sus graves implicaciones para las partes involucradas.

RELACIONES PUBLICAS

La Paz, Septiembre de 1982

PROMOTORA COMERCIAL INMOBILIARIA
"PROCOMIN"
LA PAZ — BOLIVIA

LO INVITAMOS...

HAGA UD., LA MEJOR INVERSION DE SU VIDA, AHORRE CON SEGURO CONTRA DEVALUACIONES, NO PIERDE EL PODER ADQUISITIVO DE SU DINERO, SU VALOR SE MULTIPLICA PERMANENTEMENTE.....COMPRE UN LOTE DE TERRENO A PLAZOS, SIN INTERESES NI CLAUSULA DOLAR. COMPRE EN LA MEJOR URBANIZACION DEL ALTO DE LA PAZ.

COMPRE EN URBANIZACION "SAN FELIPE DE SEQUE"

Ref: Edif. Cine París - Primer Piso Of. 15 - Casilla 3987 Plaza Murillo

COMUNICADO

Primer encuentro nacional de padres de familia, con hijos en el exterior.
Se invita a todos los comités del interior del país a participar en el primer encuentro nacional de padres de familia, que tendrá lugar en nuestro departamento del 17 al 19 de septiembre de 1982.
Santa Cruz, 12 de septiembre de 1982

Dra. Eisela Ortiz de Mendivil
Presidente (Santa Cruz)

Rolando García
Vicepresidente (Cochabamba)

Cristián Sierra Tovar
Secretario General (Oruro).

SE NECESITAN TECNICOS



En poco tiempo y sin necesidad de conocimientos especiales, Vd. ganará más, abriéndose un nuevo camino. Obtendrá un sueldo mayor, un trabajo más agradable y las mejores colocaciones. Hágase TECNICO DIPLOMADO, a distancia, sin necesidad de moverse de casa. Un profesor le aconsejará y le orientará en sus estudios como si estuviera a su lado. Precisamente ahora, un nuevo curso comienza en CEAC. ¡Aproveche esta oportunidad!

DIVISION DE ESTUDIOS EMPRESARIALES
★ JEFE DE VENTAS
★ COMERCIALIZACION
★ ELEMENTOS BASICOS DE CONTROL EMPRESARIAL

NUESTROS CURSOS



Técnico Electricista
Instalador Electricista
Maestro Electricista
Mecánico de Automóviles
Electricidad del Automóvil
Mecánico Motor Diesel
Delineante General
Delineante Construcción
Maestro Albañil
Técnico en Construcción
Técnico Instalador Sanitario
Decoración del Hogar
Decoración Profesional

Autorizado por el Ministerio de Educación y cultura RM. No 290
COOPERATIVA MULTIACTIVA "LA MERCED" Ltda.
CALLE JUNIN No. 363 — CASILLA No. 297
TELEFONO 43000
SANTA CRUZ — BOLIVIA

CEAC BOLIVIA

GRATUITAMENTE deseo recibir información del curso o cursos:

Nombre
Edad Profesión
CALLE
Población CASILLA Dto.
Provincia TELEFONO
CEAC COOPERATIVA MULTIACTIVA "LA MERCED" LTDA. CALLE JUNIN Nº. 363 - CASILLA 297 - TELEFONO 4-2000 SANTA CRUZ — BOLIVIA

Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios

CENTRO DE DESARROLLO FORESTAL

COMUNICADO

EL DEPARTAMENTO DE VIDA SILVESTRE, PARQUES NACIONALES, CAZA Y PESCA DEL C.D. F.

Comunica a las empresas autorizadas para exportar fauna silvestre y al público en general que habiéndose detectado irregularidades en la aplicación del documento de Autorización CITES - Convención sobre el Comercio Internacional de Especies Amenazadas de Fauna y Flora Silvestres Decreto Ley 16464 de 17 de mayo de 1979, se ha procedido al recojo e inutilización de los formularios existentes en todo el territorio nacional, habiéndose considerado una nueva numeración a una cantidad limitada que será utilizada hasta la expedición de la nueva serie actualmente en impresión.
Igualmente han sido cambiados los sellos que garantizan el documento, por tanto quedan nulos y sin valor los Certificados CITES que no esten comprendidos en la clave actual.
El uso delictivo y no autorizado por Resolución Ministerial de dicho documento será sancionado de acuerdo a las Leyes 12301 y 16464 en vigencia.

La Paz, 25 de agosto de 1982

Ing. Ricardo Munoz R.
DIRECTOR GRAL. C. D. F.

Prof. Gastón Bejarano B.
JEFE NAL. VIDA SILVESTRE
AUTORIDAD CITES.

EXTENSION FORESTAL

Presidencia de la República

CONSEJO NACIONAL DE LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFICO

" La lucha contra el abuso de las drogas es una tarea de todos"

COMUNICADO

Se pone en conocimiento de la opinión pública nacional, y en particular de los comercializadores al detalle de las hojas de coca, que por razones ajenas a este Consejo no ha sido posible un normal suministro de este producto para el abastecimiento acostumbrado a los masticadores, en escala nacional.

En consecuencia y atendiendo la solicitud de ampliación de las autorizaciones de venta al detalle en actual vigencia, el Consejo Nacional de Lucha Contra el Narcotráfico, ha dictado con fecha 2 de los corrientes, la resolución N°. 52, por la que se prorroga por el tiempo de noventa días el vencimiento de las autorizaciones concedidas con anterioridad.

La Paz, septiembre de 1982

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

★ Anunciando en PRESENCIA, usted ABRE LAS PUERTAS a su cliente...!



LA CAMARA DEPARTAMENTAL DE MINERIA DE LA PAZ

Conmina a todos sus deudores morosos, regularizar sus cuentas pendientes hasta el 30 del presente mes de septiembre. Pasada esta fecha, se procederá a la publicación de sus nombres y sumas adeudadas sin perjuicio de iniciarse la acción judicial con el reajuste al tipo de cambio vigente.

La Paz, 10 de septiembre de 1982
(Sello) Cámara Departamental de Minería.- La Paz.

AeroPer

UNIENDO LOS CIELOS DE AMERICA

INFORMA:

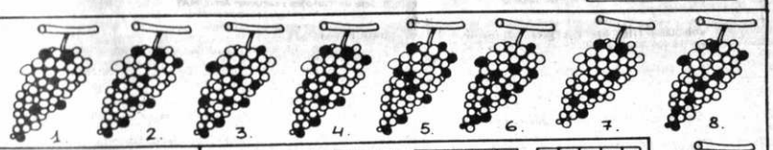
Pensando en la comodidad de nuestros clientes hemos instalado un nuevo sistema de central telefónica PBX cuyo Nº Piloto es 370002 con el cual los atenderemos en cualquiera de nuestras cuatro líneas.

-387-

* Pasatiempos *

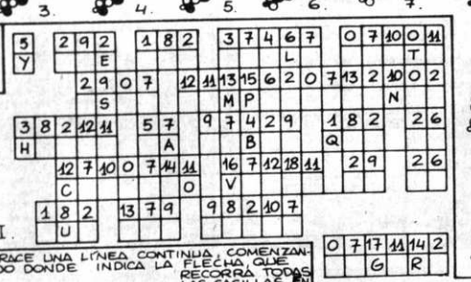
POR RICARDO

I.



DOS SON IGUALES.

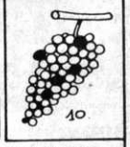
II.



III.







COMBINANDO ADECUADAMENTE ESTAS LETRAS, PODRAS FORMAR EL NOMBRE DE UN AVE ACUATICA.



IV.

INTENTE RECOMPONER ESTE ROTULO.



TRACE UNA LINEA CONTINUA, COMENZANDO DONDE INDICA LA FLECHA QUE RECORRA TODAS LAS CASILLAS EN ESTA TRAYECTORIA DEBE LEER LOS NOMBRES DE SIETE INSECTOS DAÑINOS.

¿ES USTED CAPAZ DE RECONSTRUIR ESTA FRASE Y EL NOMBRE DE SU AUTOR ?

V.

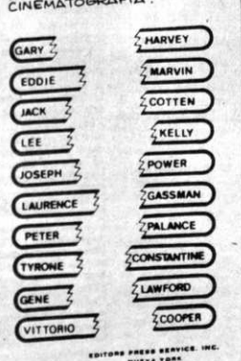
ENTRE ESTOS DOS DIBUJOS EXISTEN OCHO DIFERENCIAS.

VIII.



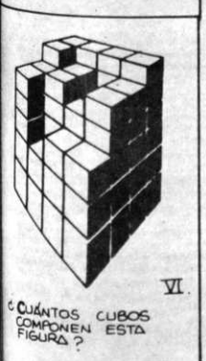
TRATE DE RECONSTRUIR LOS NOMBRES DE ESTOS ACTORES DE LA CINEMATOGRAFIA.

VII.



EDITORS PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

VI.



¿CUANTOS CUBOS COMPONEN ESTA FIGURA ?

UNA GRAN OPORTUNIDAD:

FERIA INTERNACIONAL DE SEUL'82



KOREA TRADE CENTER-LA PAZ
Se complace en invitar a todos los Importadores Hombres de Negocio de Bolivia a asistir a la Fer Internacional de Seúl'82 (SITRA'82).

Con este propósito KOREA TRADE CENTE está organizando un Grupo Comercial, con l siguientes ventajas:

-GRANDES DESCUENTOS EN PASAJES
-RESERVACION DE HOTELES
-SERVICIO DE TRANSPORTE
-INTERPRETES
-ASESORAMIENTO
-ENTREVISTAS, REUNIONES E INTRODUCCIO DE PRODUCTOS
-INFORMACION EN AEROPUERTO, HOTELES TERRENOS FERIALES

Además de otros Servicios que harán de visita a Corea, el mayor de los éxitos.

INFORMES EN:

KOTRA

KOREA TRADE CENTER - LA PAZ
OFICINA DE COMERCIO DE LA REPUBLICA DE COREA
Calle Loayza 250, Edif: Castilla 4to. piso Of. 41
Teléfono: 369370

SOLUCIONES

I. - Nos 2 y 4.

II. - PELICANO.

III. - Hablá tanto y ese que está comprendiendo ya sabes que el hueco más sueña es el que más sueña.

IV. - MALADETA.

V. - QUITO / PICO / PULGA / CHINCHE / CIGARRA / MARIPOSA / MOSCA / HORMIGA / ABEJA / ARAÑA.

VI. - 16 CUBOS.

VII. - TRATINE / JACK COOPER / EDDIE COTTEN / LEE MARVIN / JOSEPH KELLY / LAURENCE HARVEY / PETER POWER / TYRONE GASSMAN / GENE PALANCE / VITTORIO CASSMAN / GARY COOPER / EDDIE COTTEN / LEE MARVIN / JOSEPH KELLY / PETER POWER / TYRONE GASSMAN / GENE PALANCE / VITTORIO CASSMAN

VIII. - 1.- ABBOL / 2.- ALBE / 3.- PEDRAS / 4.- PELO / 5.- SERPIENTE / 6.- CHIMENEA / 7.- VESTIDO / 8.- BRAZALETE

INSTITUTO SUPERIOR AMERINDIA

* CONTABILIDAD GENERAL
* ADMINISTRACION DE EMPRESAS
* SECRETARIADO EJECUTIVO BILINGUE
* ANALISTA Y PROGRAMADOR COMERCIAL PARA COMPUTADORAS
* AUXILIAR DE CONTABILIDAD
* SECRETARIADO EJECUTIVO

Las clases se inician el 5 de octubre

INSCRIPCIONES ABIERTAS

INFORMES Y MATRICULAS: Plaza del Estudiante - Landaeta 221
Teléfono 372521 - Casilla 20096

Conferencias sobre filosofía Yoga (septiembre de Hrs. 19 a 21)



LA PAZ: Lunes 13 y martes 14 Salón Parroquial. Iglesia de María Auxiliadora (al lado de Don Bosco, el Prado)
Miércoles 15. Instituto Goethe.
COCHABAMBA: Jueves 16 y Viernes 17. Paraninfo de la Universidad de San Simón.
Domingo 19. EUDIANUM.
Martes 21 y Miércoles 22. Palacio de la Cultura.
Posibilidades de Instrucción Personalizada.
Entrevistas Personales con el Maestro. Cochabamba: Calle Ecuador, al frente de la Iglesia San Rafael. Tel. 41182. La Paz: Calle Francisco de Cámara N°. 1973 (al lado del Kindergarten "Bichito de Luz") Tel. 327770.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
DIVISION DE EXTENSION UNIVERSITARIA
DEPARTAMENTO DE PROYECCION CULTURAL
CENTRO LATINOAMERICANO DE CREACION E INVESTIGACION TEATRAL - CELCIT

CONVOCATORIA

RR.PP. 72/82

La Universidad Mayor de San Andrés, y el Centro Latinoamericano de Creación e investigación teatral, convocan al Segundo Simposio de Teatro, que se efectuará en la ciudad de La Paz, del 15 al 23 de octubre de 1982.

1.- Podrán participar todas las personas que lo deseen en sesiones plenarias.

2.- Los participantes pueden presentar sus trabajos de forma escrita u oral.

3.- Las personas que deseen presentar sus ponencias de forma escrita deberán llenar su ficha correspondiente.

4.- Las ponencias se recibirán hasta el viernes 8 de octubre y las inscripciones se cerrarán el 13 de octubre.

Para mayor información, apersonarse por las oficinas de la División de Extensión Universitaria, Departamento de Proyección Cultural, Edificio Administrativo, Av. 6 de Agosto N°. 2070 , piso 9.

Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz

SOLICITADA

COMUNICADO AL MAGISTERIO PACEÑO
¡ALERTA SOBRE COMPRAS AL CREDITO!

La Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, comunica al Magisterio Paceño que, ante la aguda crisis económica en que se debate nuestro pueblo. Los maestros vemos con alarmante inquietud, cómo día a día nuestro magro sueldo va perdiendo su poder adquisitivo, sin que exista ningún mecanismo de control y por el contrario el actual gobierno no cumple ya sus funciones administrativas y la crisis se va tornando en desesperación de los trabajadores, los mismos que antes de medio mes ya no cuentan con recursos de subsistencia, puesto que los precios de los artículos de primera necesidad se elevan desmesuradamente.

Por tal situación los maestros adquieren ciertos artículos a "crédito", con un elevado incremento en los costos y más aún reajustando caprichosamente los precios iniciales del contrato, sin ninguna consulta a los interesados, por otra parte se realizan cobros adicionales, cuando ya están saldadas las cuentas, sin otorgar los recibos de liquidación respectivos, por todos estos problemas la Federación Dptal. de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, puntualiza lo siguiente:

PRIMERO.- Este organismo sindical no avala a casas comerciales como "Amerasia Ltda.", "Casa Navia", "Velarnor", etc., con las que no existe ningún acuerdo, por lo tanto las personas que acudan a éstas, correrán con todos los riesgos pertinentes.

SEGUNDO.- En la fecha se han cursado notas, tanto al Sr. Ministro de Educación y Cultura, como a la Confederación Nacional de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia, (C.T.E.U.B.), para que instruyan a la Dirección Nacional de Presupuestos se suspenda todo descuento relativo a estas firmas, hasta clarificar la situación de las mismas.

La Paz, septiembre 9, 1982

POR LA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ

Prof. Eduardo Barriga V.
STRIO. EJECUTIVO GENERAL
C.I. N°. 1227403 Potosí

Prof. Víctor Hugo Monje L.
STRIO. EJECUTIVO POR MEDIO Y PROFESIONAL
C.I. N°. 251309 L.P.

Prof. Eliodoro Tinini
STRIO. EJEC. POR PRIMARIA
C.I. N°. 392307 L.P.

Prof. Remberto Lacoa
STRIO. EJEC. POR PROVINCIAS
C. I. N°. 1254657 Potosí.

(SELLO).- FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA La Paz - Bolivia.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
DIVISION DE EXTENSION UNIVERSITARIA
DEPARTAMENTO DE PROYECCION CULTURAL
RR.PP. 73/82

CONCURSO DE MONTAJE AUDIOVISUALES

La Universidad Mayor de San Andrés, la División de Extensión Universitaria, el Departamento de Proyección Cultural y el Taller de Cine, convocan al concurso de Montaje Audiovisual de acuerdo a las siguientes bases:

1. Podrán participar todos los miembros de la comunidad universitaria, en forma individual o de grupo.

2. El tema a desarrollarse será la Integración de la Universidad al Pueblo abordando aspectos sociales, políticos y culturales.

3. Los montajes tendrán una duración mínima de 10 minutos y una máxima de 15 minutos. La banda sonora debe ir grabada en cassette, así mismo se entregará una copia del guión correspondiente.

4. La fecha de entrega de los trabajos, será el lunes 18 de octubre a Hrs. 18.00 en las oficinas de Extensión Universitaria, Av. 6 de agosto piso 9 Edif. Hoy 2070.

5. Se establece un Primer Premio en efectivo y otros premios en material fotográfico.

Mayores informes, oficinas de Extensión Universitaria.

(sello) Universidad Mayor de San Andrés, Departamento de Relaciones Públicas) Prensa La Paz- Bolivia.

JUNTA DE VECINOS
8 DE DICIEMBRE
LA PAZ—BOLIVIA

AGRADECIMIENTO

El Directorio de la Junta de Vecinos a nombre del vecindario de la Zona 8 de diciembre, agradece al personal Técnico y Administrativo de la Unidad de Proyecto Ham Birf - Mejoramiento Urbano en la persona de su Director Arq. Jaime Medrano A. por la entrega de obras de la TERCERA FASE de urbanización efectuada el día sábado 4 del presente. Realización esta que ha convertido callejones estrechos, con aguas servidas en medio de ellas, en amplias calles dotadas de infraestructura sanitaria, instalación domiciliaria de agua potable, consolidación de areas de equipamiento y otras obras civiles que dan a la zona un aspecto moderno, esta modalidad de trabajo primero en Bolivia y Latinoamérica conocida internacionalmente.

Este cambio físico es trascendente por que implica un cambio social en sus habitantes hacia un mejor vivir; sin la decisión y el esfuerzo del vecindario no habría sido posible la ejecución de este programa de mejoramiento urbano, su tributo en la apertura de vias y su participación ha permitido en acción concertada con la Unidad de Proyecto Ham birf demostrar que esta experiencia puede ser modelo de solución para todos los barrios marginales de nuestras ciudades.

Estando para ingresar a la CUARTA FASE DE OBRAS en la que se contempla un polifuncional - espacios recreacionales- forestales- deportivos etc. para lo cual se tiene la covertura de apoyo de varias instituciones, siendo básica la movilización de todo el vecindario para culminar con estos complementos que son indispensables para las diferentes actividades de la zona proyectadas por nuestro directorio.

Una obra prioritaria que prometió su atención en la visita que nos hizo el Señor Alfonso Gosalves S. H. Alcalde Municipal se refiere a la prosecución de la canalización del Rio Cotahuma en su segunda fase.

Este esfuerzo compartido es un aporte en la construcción y progreso de nuestra Patria.

La Paz, septiembre de 1982

Julio Lizárraga M.
Presidente
C.I. 33996 L.P.

Manuel Claure
Fiscal
C.I. 01381 L.P.

José P. López
Sec. Gral.
C.I. 181963 L.P.

Primera Conferencia Nacional del Magisterio Jubilado de Bolivia

DECLARACION

En la convicción de que ningún sector social puede permanecer impasible ante la quiebra económica, política, social y moral que destruye a la nación, los maestros jubilados, reunidos en Conferencia Nacional, declaran:

1. Que es un imperativo devolver al pueblo su potestad de gobernarse a sí mismo y retornar a un Estado de Derecho, para vivir bajo el imperio de las libertades democráticas y las garantías constitucionales, que otorguen un verdadero clima de paz social, trabajo fecundo y bienestar sin privilegios.

2. Que el pueblo vive agobiado y angustiado por el hambre, generada por la escalada del costo de vida y la espiral inflacionaria. Los maestros jubilados,parte de la entraña del pueblo, comparten ese drama, como consecuencia de sus rentas que lindan en la miseria.

3.- Que la inversión de valores está deteriorando cada vez más la imagen del país. Los negociados, el narcotráfico, los contrabandos, el agio institucionalizado, el nepotismo, están destruyendo los valores humanos por los que el maestro ha trabajado siempre. La niñez y la juventud están inmersos en un medio que, directa o indirectamente, está ofreciendo valores distorsionados; por tanto, afirman que es tiempo de encaminar el país por una ruta de dignidad.

4. Que el sistema educativo no está al margen de la crisis, por el contrario, sufre con mayor intensidad que otras instituciones los impactos de ella y el peligro que supone la ruptura de su coherencia y continuidad.

La falta de una planificación adecuada, la improvisación en la designación de autoridades, el desplazamiento de calificados recursos humanos, la prescindencia de las normas sustantivas en la conducción educativa destruyen los fundamentos de la educación nacional.

Por consiguiente, declaran su adhesión a los anhelos del pueblo boliviano de darse con carácter impostergable, un gobierno democrático y legal.

La Paz, 7 de septiembre de 1982

Prof. Humberto Quezada A.
SECRETARIO EJECUTIVO

Prof. Victoria T. de Sarmiento
SECRETARIA EJECUTIVA

Prof. Atanasio Echalar García
SECRETARIO GENERAL
(Sello)Federación Nacional del Magisterio Pasivo La Paz-Bolivia

Contraloría General de la República
AVISO DE REMATE

El Lic. Pastor Alanes Gutiérrez CONTRALOR DEPARTAMENTAL Y JUEZ COACTIVO DE LA CAPITAL (ORURO-BOLIVIA) POR CUANTO EL DERECHO LE PERMITE:

HACE SABER: Que, por providencia de fecha 11 de agosto del año en curso, a horas 9,00 a.m. y siguientes del día 24 de septiembre, para el verificativo del remate en subasta pública de los vehículos en desuso de la Empresa Nacional de Fundiciones ENAF a llevarse a cabo en el Complejo Metalúrgico de Vinto de acuerdo al siguiente detalle:

PLACA N°	DESCRIPCION	BASE DEL REMATE
1.- Una unidad 8-1776	Una vagoneta marca Chevrolet, de color blanco, motor C1460BR38869B chasis C1460BR38869B, modelo 1973 no funciona	$b. 20.000,00
2.- Una unidad 8-4553	Una vagoneta marca Chevrolet de color azul, motor 3J0405G1, chasis C-146CBR40252B, modelo 1973, no funciona.	$b. 120.000,00
3.- Una unidad 8-0722	Una vagoneta marca G.M.C. de color blanco motor s/n. chasis CS2590G., modelo 1968, no funciona	$b. 50.000,00
4.- Una unidad 8-1342	Una vagoneta marca G.M.C. de color blanco, motor F-04091NA, chasis FZ 62639, modelo 1970, no funciona.	$b. 60.000,00
5.- Una unidad 8-3150	Una vagoneta G.M.C. de color mostaza, motor F0409TNA, chasis TCS262F-5075, modelo 1972, en funcionamiento.	$b. 80.000,00
6.- Una unidad 8-1777	Una vagoneta marca Chevrolet de color mostaza, motor 3J0405G1, chasis C146CBR-40032, modelo 1973, en funcionamiento.	$b. 185.000,00
7.- Una unidad 8-1731	Una vagoneta marcha Chevrolet de color blanco, motor 6J1208G1, chasis BC1462G16754, modelo 1976, en funcionamiento	$b. 200.000,00
8.- Una unidad 8-1730	Una vagoneta marca Chevrolet, de color blanco, motor 6J0830G1, chasis BC 146228C16658, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 200.000,00
9.- Una unidad 8-1753	Una vagoneta marca Volkswagen, de color beige, motor BA222041, chasis BA-267-238, modelo 1976 en funcionamiento.	$b. 95.000,00
10.- Una unidad 8-5176	Una vagoneta marca Jeep, de color café motor 707A31, chasis E766203, modelo 1974, en funcionamiento.	$b. 215.000,00
11.- Una unidad 8-0721	Una camioneta marca Ford de color blanco, motor F108E-875255, chasis F108E-875255 modelo 1966, no funciona.	$b. 45.000,00
12.- Una unidad 8-2302	Una camioneta marca Ford de color blanco, motor F1OYER-64042, chasis F1OYER64042, modelo 1973, en funcionamiento.	$b. 135.000,00
13.- Una unidad 8-6109	Una camioneta marca Toyota de color azul, motor SR-16 08321, chasis K101-104074, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 135.000,00
14.- Una unidad 8-2478	Una camioneta marca Ford, de color blanco, motor F254CS29-131, chasis F25YCS29131, modelo 1973, en funcionamiento.	$b. 195.000,00
15.- Una unidad 8-2479	Una camioneta marca Ford, motor F25YYCS29129, chasis F25YCS29-129, de color blanco, modelo 1973, no funciona.	$b. 100.000,00
16.- Una unidad 8-1709	Una camioneta marca Toyota de color café, motor 2F-076305, chasis FJ45-114696, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 285.000,00
17.- Una unidad 8-1710	Una camioneta marca Toyota de color café, motor 2F-076304., chasis FJ45-114697, modelo 1976 en funcionamiento.	$b. 285.000,00
18.- Una unidad 8-1706	Un Jeep marca Toyota, de color blanco, motor 2F-076465, chasis FJ40219546, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 270.000,00
19.- Una unidad 8-1707	Un jeep marca Toyota de color azul, motor 2-F076613, chasis FJ40-219485, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 275.000,00
20.- Una unidad 8-1708	Un jeep marca Toyota de color beige, motor 2F-074990, chasis FJ40-219486, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 286.000,00
21.- Una unidad 8-2301	Un jeep marca COMANDER de color anaranjado, motor J3F89FVF14900 chasis J3F89FVF14900, modelo 1973 en funcionamiento.	$b. 85.000,00
22.- Una unidad 8-1652	Una vagoneta marca Ford, de color blanco, motor DL5H38699, chasis KA3JLU-42858, modelo 1971, no funciona.	$b. 85.000,00
23.- Una unidad 8-1653	Una vagoneta marca Ford, de color blanco, motor DLUH39899, chasis KA3JLU-42860, modelo 1971., no funciona.	$b. 120.000,00
24.- Una unidad 8-1719	Una volqueta marca Chevrolet de color blanco, motor 6J0809LL, chasis C643FR37363J, modelo 1976 en funcionamiento.	$b. 400.000,00
25.- Una unidad 8-1720	Una volqueta marca Chevrolet de color blanco, motor 6J0809-66, chasis C643FR37360J, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 400.000,00
26.- Una unidad 8-1721	Una volqueta marca Chevrolet de color blanco, motor 6J089-LL, chasis C643FBR37361J, modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 400.000,00
27.- Una unidad 8-1717	Un camión marca Chevrolet de color blanco, motor J0809LL chasis C653FBR-38064-J modelo 1976, en funcionamiento.	$b. 650.000,00
28.- Una unidad 8-67768	Una motocicleta marca Jawa., motor 360-354892, chasis 360 313507, modelo 1972, no funciona.	$b. 10.000,00
	Una pala mecánica marca Bettelmayer, modelo 1973, no funciona.	$b. 30.000,00
	Una montacarga marca Desta, modelo 1973, no funciona.	$b. 10.000,00
	Una montacarga, marca Desta, modelo 1973, no funciona.	$b. 10.000,00
	Una montacarga marca Desta, modelo 1973, no funciona.	$b. 10.000,00
	Una montacarga marca Desta modelo 1973, no funciona.	$b. 30.000,00
	Una montacarga marca Caterpillar modelo 1971, no funciona.	$b. 30.000,00
	Una montacarga marca Caterpillar modelo 1971, no funciona.	$b. 30.000,00

Para intervenir en la subasta pública los interesados con carácter previo deberán depositar el 5% de la suma del remate, mediante depósitos bancarios o directamente en la Empresa.

Oruro, 19 de agosto de 1982

Lic. Pastor Alanes Gutiérrez
CONTRALOR DEPARTAMENTAL Y JUEZ COACTIVO

Dr. Ruffo Guerra Zelada
ASESOR LEGAL

Juan Alcón Villarroel
SECRETARIO

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

EDICTO

El Subcontralor de la República, Juez Coactivo, por el presente Edicto notifica, cita y emplaza a los deudores que a continuación se nombran para que por si y/o mediante apoderado legal, se apersonen a la Dirección Coactiva de Contraloría General de la República a objeto de responder en el término de cuarenta días a las demandas de procesos coactivados que se han instaurado en su contra, de conformidad al Art. 13 de la Ley de Procedimiento Coactivo y 124 del Código de Procedimiento Civil.

La Paz, septiembre 8 de 1982

DR. ALFREDO VILLAGRA TORRICO
SUBCONTRALOR DE LA REPUBLICA

DRA. NELLY PAREDES QUINTANILLA
DIRECTOR COACTIVO
CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

RAMIRO J. GONZALES ANDULCE
SECRETARIO DE CAMARA
CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

No.	No. MANDEX	No. NOTA DE CARGO	ENTIDAD	COACTIVADO	MONTO
1	6522	0540	DIRECCION GENERAL DE ADUANAS	BRASBUL S.R.L. REP. POR CARLOS SALVADOR PAREDES Y AGENCIA DESPACHADORA DE ADUANAS "HORIZONTES" REP. POR ERNESTO PAZ ARAUZ.	$b. 2'551.514,00
2	6521	0541	DIRECCION GENERAL DE ADUANAS	BRASBOL S.R.L. REP. POR CARLOS SALVADOR PAREDES Y AGENCIA DESPACHADORA DE ADUANAS "C. LLANOS" REP. POR CLAUDIO LLANOS ROJAS.	$b. 679.986,00
3	6519	0543	MIN. ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS (M.A.C.A.)	MARIU WENCHTENDAHL CHAVEZ	$US. 9'500.000,00
4	6520	0542	MIN. ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS (M.A.C.A.).	ANTONIO SIMON ASBUN, RAUL OSCAR OLMOS Y VICTOR HANNE REP. DE "TALLERES METALURGICOS HANNE S.A." SALTA-ARGENTINA.	$US. 250.000,00
5	5660	0351	EMPRESA NAL. DE FERROCARRILES(ENFE)	MANUEL GARCIA MEALLA	$b. 583.738,00
6	6076	0658	CORDEPANDO	ESTEBAN CARDONA MONTENEGRO	$b. 11978.285,00
7	6337	0402	CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA	ALVARO AGUIRRE BADANI	$b. 161.613,13
8	6111	0673	CORDEPANDO	RUBEN RIVAROLA MUÑOZ	$b. 164.975,00
9	6336	0403	BANCO MINERO DE BOLIVIA	FIRMA CONSULTORA ARTHUR YOUNG Y SU REP. ENRIQUE ALFREDO MARCO Y HUGO URIONA ALLARALDE.	$US. 84.623362
10	6468	0460	MIN. TRANSPORTES Y COMUNICACIONES	EMILIO FRIGERIO CORTEZ	$b. 5.447,00
11	6414	0456	MIN. TRANSPORTES Y COMUNICACIONES	RODOLFO GALVEZ SALAZAR	$b. 6.350,00
12	6452	0454	" " " "	FERNANDO MORALES FERREIRA	$b. 9.805,00
13	6451	0453	" " " "	JULIO PACHECO MARACA	$b. 20.000,00
14	6450	0506	" " " "	OSWALDO PAZ BLANCO	$b. 7.840,00
15	6461	0490	INST. BOL. TECNOLOGIA AGROPECUARIA	HERNAN VARGAS TARDIO	$b. 6.000,00
16	6462	0501	" " " "	RAUL CORDERO QUISBERT	$b. 12.222,85
17	6411	0472	" " " "	ABRAHAM ARAUL PRADA	$b. 7.420,00
18	6412	0471	" " " "	JORGE PASCUALLY CABRERA	$b. 20.000,00
19	6365	0349	JUNTA NACIONAL DE ACCION SOCIAL	FREDDY MONTALVAN	$b. 30.000,00
20	6353	0299	" " " "	MARIA OLIVARES	$b. 65.000,00
21	6267	0307	" " " "	ABEL RAMOS SOLOGUREN	$b. 83.493,20
22	6263	0357	" " " "	CARLOS ROMAN MENDOZA	$b. 50.000,00
23	6257	0346	" " " "	MARCELA SANCHEZ	$b. 50.000,00
24	6352	0297	" " " "	ELVING OTERBURG OLIVAREZ	$b. 10.000,00
25	6347	0291	" " " "	ALVARO VALDIVIA	$b. 50.000,00
26	6350	0292	" " " "	CAROLA VARGAS ROJAS	$b. 10.000,00
27	6374	0363	" " " "	RUBEN CASTEDO S.	$b. 31.000,00
28	6367	0306	" " " "	NELLY RENGEL ARTEAGA	$b. 5.000,00
29	6381	0305	" " " "	ALVARO PUENTE	$b. 10.000,00
30	6380	0322	" " " "	ANGEL ALVAREZ BARRIENTOS	$b. 30.000,00
31	6348	0293	" " " "	JORGE ZAMORA	$b. 20.000,00
32	6373	0303	" " " "	EDUARDO VALDIVIA LANZA	$b. 24.000,00
33	6434	0410	CAJA PETROLERA DE SEGURO SOCIAL	HERBERT LANZA NUÑEZ	$b. 11.880,00
34	6441	0417	" " " "	OSCAR BERRATE PEREZ	$b. 45.874,15
35	6435	0411	" " " "	CARLOS CARRIZO RIOS	$b. 24.432,84
36	6446	0444	EMPRESA NACIONAL DE FERROCARRILES	ERNESTO JUSTINIANO CORREA	$b. 8.609,66
37	3021	0867	H. ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ	RODOLFO ARANIBAR G.	$b. 6.040,00
38	4011	0932	H. ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ	CESAR NOVOA CADENA	$b. 6.000,00
39	0007	0011	LOTERIA NACIONAL	ROLANDO LOAYZA HERBAS	$b. 115.512,50
40	6466	0504	MIN. PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA	SARAH VACA CABRAL	$b. 19.637,00
41	6106	0666	CORDEPANDO	GONZALO QUIROGA IÑIGUEZ	$b. 41.850,00
42	2075	P.C.208	MIN. INDUSTRIA Y COMERCIO	FIRMA PROMOTORA MERCANTIL Y SU PROPIETARIO LUIS ALBERTO VASQUEZ	$b. 142.362,72
43	2684	P.C.051	MIN. INDUSTRIA Y COMERCIO	FIDELIA DE RHEA, MARGARITA DE HINOJOSA, LUCY DE FLORES, JUAN Y GUALBERTO MACHADO SUCISION DE TEOFILO - MACHADO CH.	$b. 291.330,42
44	6302	0280	PROYECTO DE DESARROLLO RURAL INTEGRADO "INSAVI"	FIRMA ALEMANA F.H. COCKS, SOETZ VON BORRIES WERNER NAGEL, FELIX FERNANDEZ BUSTOS Y JUAN CARLOS NUTHOVIEZ.	$b. 495.000,00
45	6304	0398	CORDEMIL	EMPRESA MINERA "OLEVIJO LTDA." REP. POR DIEGO CLAVIJO M.	$US. 125.945,79
46	6620	0658	EMPRESA NACIONAL DE FUNDICIONES (ENAF)	MOISES BARBOZA ROMERO	$US.10.692.000,00

Hay un lugar reservado para usted en la URBANIZACION "EL KENKO"



Urbanización "EL KENKO", le conviene por varias razones:

-- porque es una verdadera urbanización con infraestructura completa: vías peatonales, calzadas, iluminación eléctrica en cada vivienda, alumbrado exterior, instalación domiciliaria de agua potable, alcantarillado sanitario.

-- Le conviene, además, por los bajos precios y amplios plazos de pago.

-- Y, porque Urbanización "El Kenko" está ubicada a 6.5 km de la Ceja de El Alto, muy cerca de la fábrica de Atlas Copco.



Informes en:

Oficina Central: Av. 16 de Julio 1521
Agencia Viacha: Calle Pando Nº 42.

MAX FACTOR

SOLICITA DISTRIBUIDORES, PARA LA COMERCIALIZACION DE SU AFAMADA LINEA DE COSMETICOS MAX FACTOR, EN LOS DEPARTAMENTOS DE:

SANTA CRUZ
COCHABAMBA
ORURO
SUCRE
POTOSI
TARIJA
BENI
y PANDO

LAS PERSONAS INTERESADAS Y CASAS ESPECIALIZADAS, QUE REALMENTE MUESTREN INTERES EN REPRESENTARNOS COMO DISTRIBUIDORES, PUEDEN DIRIGIRSE POR CARTA A:

IMPORTACIONES LISSA LTDA.
Edificio Galaxia Dpto. 1201 20 de Octubre Esq. Guachalla
Telf. 356996 Casilla 8032 La Paz — Bolivia

Barcelona superó al Valladolid por 3 a 0

BARCELONA (ESPAÑA) 11 SEP. (EFE).- El Barcelona Club de Fútbol, que presentaba en partido de liga en el "Camp Nou" al argentino Diego Armando Maradona, venció hoy al Real Valladolid por tres goles a cero.

El primer tiempo terminó con el resultado de dos a cero, marcados por Marcos en el primer minuto de juego y por el argentino Maradona, al transformar un penal que habían cometido a Quini.

En la segunda parte, de total dominio barcelonista, Maradona realizó una gran jugada a los 24 minutos, driblando a varios contrarios y sirviendo el balón en bandeja a Pichi Alonso para que consiguiera el tercer tanto, entre el entusiasmo de los espectadores.

El defensa Pepín, que el domingo anterior había hecho un gran partido frente a Real Madrid, se encargó del marcaje de Maradona, pero no pudo frenar al argentino.

El Valladolid, donde milita el chileno "pato" Yáñez, luchó con afán, para verse superado por el juego de las figuras del Barcelona, donde Diego Armando Maradona brilló a gran altura.

Alineaciones: Barcelona Club de Fútbol: Artola, Gerardo, Migueli, Alesanco, Manolo Víctor, Urbano, Schuster (Moratalla), Pichi Alonso, Maradona y Marcos.

Real Valladolid: Fenoy, Pepín, Santos, Gilberto, Sánchez, Valles, Gail, More, Navajas, Yáñez, Jorge y Oviedo.

Recalde abandonó en una prueba en Perú

LIMA, 11 (EFE)-- El peruano Luis Alayza encabeza el rally "marginal de la selva" al ganar su categoría "turismo mejorado" clave 2C, con 2 horas 28 minutos en los 427 kilómetros de que constaba la etapa.

Para el total del trayecto disputado hasta el momento, 1.488 kilómetros Alayza anota 15 horas 29 minutos 08 segundos.

La gran defección del tramo de hoy lo constituyó la retirada del corredor argentino Jorge Recalde que encabeza la lista de participantes con menor tiempo empleado para todo el camino que se había disputado de la prueba.

El "grupo turismo mejorado" clase C2 con un total acumulado de 18 horas, 02 minutos 59 segundos, lo encabeza, Jorge Alayza, mientras que el grupo "D" lo comanda Luis Carlessi, unico representante de ese grupo que sigue en carrera.

La clase "J" del grupo CODASUR, tiene un sólo participante en carrera, Gustavo Costa tiene para los 1.488 kilómetros recorridos, 18 horas 59 minutos 40 segundos.

El grupo turismo nacional COSADUR, clase 2C,lo comanda el peruano Julio M. Favre con un tiempo total de 16 horas, 51 minutos 57 segundos.

La última etapa se disputará el próximo domingo, sobre 561 kilómetros.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

DIVISION DE EXTENSION UNIVERSITARIA

DEPARTAMENTO DE PROYECCION CULTURAL

TALLER DE MUSICA
RR.PP. 74/82

CONVOCATORIA

La Universidad Mayor de San Andrés, la División de Extensión Universitaria, el Departamento de Proyección Cultural y el Taller de Música, convocan al II Festival de la Canción Social, que se efectuará, del 1º al 5 de noviembre del presente año.

1º Podrán participar todos los alumnos inscritos en el presente período académico, representando a una de sus facultades.

2º Las categorías que regirán el festival son 3: solistas, dúos y conjuntos.

3º Dado el carácter del Festival las piezas musicales, no deben ser más de dos y, obligatoriamente por lo menos una de ellas deberá ser inédita, el jurado tomará en cuenta solamente a esta pieza inédita.

4º Las inscripciones se recibirán en las oficinas del taller de Música, Edificio Administrativo, Av. 6 de Agosto Nº 2070, piso 9º hasta el día viernes 22 de octubre del presente año.

)Sello) Universidad Mayor de San Andrés- Departamento de Relaciones Públicas y Prensa- La Paz--Bolivia.

MARIANELA BENAVENTE Y MARCELA SANCHEZ

Gimnastas que asistieron a los Bolivarianos, solicitan al Comité Olímpico Boliviano, se les tome la prueba de suficiencia que se les está pidiendo a los deportistas de todas las disciplinas para saber si realmente su puntaje les permite o no ser excluidas de la Delegación que viajará a los Juegos del Cono Sur.

La Paz, septiembre 9 de 1982

PERMUTO

Automóviles 0 Km. por camiones DODGE-400 ó FORD 350 Ref. al 358248 ó 791028.

NECESITAMOS ALQUILAR MICROBUS

LLAMAR TEL.: 358 700 Horas de Oficina (Lunes a Viernes)

OFERTA

Tenemos en existencia CERAMICA TERRACOTA (ladrillo sin esmaltar) procedencia brasilera medida 15 x 7 cms.

Especial para acabados de baños, solarium, cocina, hall etc.

ALMACENES TUMUSLA Nº 449 -Teléfono 356971

ASOCIACION DE JUBILADOS PETROLEROS LA PAZ

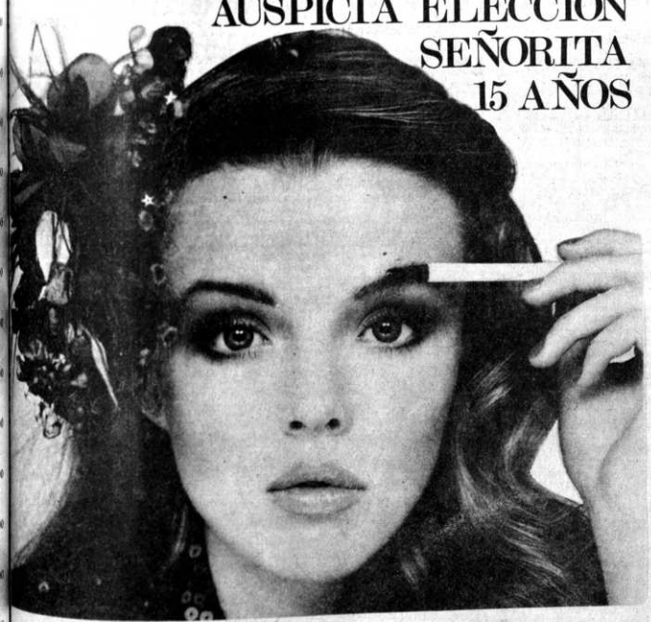
Se cita con carácter de urgencia a la segunda asamblea con motivo de elegir la nueva mesa directiva de la Institución, el día martes 14 del presente mes a Hrs. 16.00 (Cuatro de la tarde). Se procederá a la Elección con el número de asistentes.

La Paz, septiembre de 1982

EL DIRECTORIO

MAX FACTOR

AUSPICIA ELECCION SEÑORITA 15 AÑOS



Bases:
1.- Haber nacido entre el 9 de octubre del año 1966 y el 8 de octubre de 1968.
2.- Nacionalidad Boliviana
3.- Presentar Certificado de Nacimiento
4.- Cultura General
5.- Poseer dotes físicas.
6.- Sencillez y donaire al andar y hablar
7.- 1 fotografía y datos personales
8.- Deben ser inscritas por clubes, colegios o entidades.
Las inscripciones se reciben en la sede del Rotary Club Chuquiago Marca calle Gabriel Gozálves 215, del 15 de Septiembre al 30 del mismo mes de 16.00 a 19.00 telf. 323913.
Elección: 9 de Octubre a hs. 19.00 Salón Libertad Hotel Sheraton
Premios: Selección MAX FACTOR

Viaje a San Juan de Puerto Rico
Tours por el Lago Titicaca en Aliscafo
Becas de Estudio, libros
Viaje a San Bartolomé en los Yungas
Visita de todas las participantes a Tiwuanacu.

Distribuidor Exclusivo para Bolivia
IMPORTACIONES LISSA LTDA.
Edificio Galaxia Dpto. 1201
20 de Octubre Esq. Guachalla
Telf. 356996 Casilla 8032 La Paz

MAX FACTOR

SIN COMPETENCIA!

por: económica, sabrosa y digestiva



EMBOTELLADO POR
PRODUCTOS Oriental S.A.

que ofrece además SINALCO y otros sabores

LIMA-LIMON

CUIDA SU SALUD, SUS BOLSILLOS y SU SILUETA COMPARE y DECIDA

Corte Suprema de Justicia

La Secretaría de Cámara de la Sala Penal de la Excma. Corte Suprema de Justicia, con referencia al estado de los procesos penales venidos a este Supremo Tribunal, que a continuación se indican, informa lo siguiente:

LA PAZ.- Ministerio Público c/Eugenio Condori, Faustino Quispe Quenta, Bartolomé Quispe Hilari, Lucas Quispe Huanto y Gregorio Quispe Quenta, fabricación de cocaína:
INGRESO en 13 de febrero de 1982
DEVUELTO de la Fiscalía Gral. de la República en 7 de abril de 1982
SORTEADO en 8 de mayo de 1982
RESUELTO en 21 de mayo de 1982, ANULADO.
DEVUELTO a la Corte de origen en 9 de junio de 1982

LA PAZ.- Cayetana Vda. de Ticona, Santos Ticona y Francisco Javier Ticona c/ Severino Apaza Gutiérrez y Venancio Calamani Calcina, asesinato.
INGRESO en 3 de abril de 1982
DEVUELTO de la Fiscalía Gral. de la República en 29 de julio de 1982
SORTEADO en 23 de agosto de 1982
RESUELTO en 31 de agosto de 1982 INFUNDADO.

LA PAZ.- Ministerio Público c/ Manuel Quisbert Mamani y varios otros, elaboración de cocaína, libertad condicional.
INGRESO en 14 de mayo de 1982
DEVUELTO de la Fiscalía Gral. de la República en 29 de julio de 1982.
SORTEADO en 23 de agosto de 1982
RESUELTO en 30 de agosto de 1982. INFUNDADO.

El nombre de JUAN CORDERO NAVA no figura entre los expedientes penales recibidos el presente año, procedentes del Distrito Judicial de La Paz.

Sucre, 10 de septiembre de 1982

Dr. José González R.
Strio. de Cámara de la Sala Penal
de la Excma. Corte Suprema de
Justicia de la Nación

OTRO IMPACTO DE POWER
JOGGING Mod. 61

OTRO IMPACTO DE POWER
TENIS Mod. 22

PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, domingo 12 de septiembre de 1982



ANDRETTI: Ganó el privilegio de partir primero en la parrilla de largada del Gran Premio de Italia. Es firme candidato a la victoria.

Chaco Petrolero hoy juega con Unificada

Strongest visitará a Guabirá en Santa Cruz

Una de las jornadas más importantes del torneo profesional de fútbol se jugará esta tarde en tres estadios del país.

El encuentro de mayor importancia es el que protagonizará en Santa Cruz el conjunto de The Strongest, que será visitante frente a Guabirá.

Los "atigrados" viajaron en las primeras horas de hoy rumbo a la capital cruceña y esperan retornar con una valiosa victoria. Durante los últimos días, los "atigrados" entrenaron intensamente en procura de alcanzar un grado máximo de preparación. Guabirá por su parte alienta las esperanzas de conseguir dos puntos valiosos.

Tito Villarroel será el juez del cotejo. Lo acompañarán, como jueces de línea, Rodolfo Medina y José Pedraza. Será veedor, Ladislao Jiménez. El encuentro se iniciará a las 17.00 en el estadio "Tahuichi Aguilera".

EN COCHABAMBA

Con el ánimo de vencer a Blooming, el representativo de Wilsterman, será local frente al conjunto cruceño. Los jugadores "aviadores" en las últimas horas estuvieron definiendo el equipo titular. El plantel cochabambino tuvo muchos problemas de carácter interno y se vio agravado por la falta del pago de sueldos.

Sin embargo los dirigentes en las últimas horas han tratado por todos los medios de levantar la moral del equipo.

EN LA PAZ

Chaco Petrolero jugará una carta decisiva hoy cuando enfrente a Independiente Unificada de la Villa Imperial.

Los "petroleros" tienen la firme intención de alcanzar el triunfo que les permita mejorar su posición en la tabla.

Arturo López, está optimista con sus muchachos y se descuenta que se brindarán íntegros desde el minuto inicial.

Javier Rivero será el juez del encuentro. Oscar Camacho y Orlando Muñoz, serán los jueces de línea.

Descartan el Mundial "86" en Colombia

Por RICARDO ESTEBAN S.

BOGOTA, 11 (EFE).- El fervor con que los colombianos recibieron hace ocho años la misión de realizar el Campeonato Mundial de Fútbol de 1986, está a punto de extinguirse por el desencanto y la duda.

La indecisión de los últimos dos gobiernos respecto al certamen hace pensar que definitivamente Colombia no lo organizará.

Gran parte de la prensa deportiva, la máxima defensora de la organización, es pesimista y muchos de sus mejores exponentes están ya conformes con la idea de la renuncia.

Una información aparecida en una revista de Brasil provocó fuertes reacciones entre los periodistas colombianos, algunos de los cuales expresaron que "se lleven el mundial pero que no se siga hablando mal del país".

En la publicación del vecino país se habló de la deuda externa de la nación, de la falta de comunicaciones, de la inseguridad, de la incapacidad de los escenarios y de la duda gubernamental.

Lo cierto, según los periodistas, es que en Colombia ocurre mucho de lo denunciado, pero dicen que Brasil, nación que aspira a organizar el campeonato está afectada en mayor grado por los mismos fenómenos, excepto en lo relativo a los estadios.

Armando Moncada Campuzano, director de los programas "Prodeportivo", que se transmiten por la cadena de radio "Super", señaló que en Brasil también hay inseguridad y la situación económica no es laudable.

Pesar por el fallecimiento de V. Cap

BOGOTA, 11 (EFE).- La muerte del técnico argentino de fútbol, Vladislao Cap, quien trabajó en Colombia, causó consternación en el país.

Cap, más conocido como "el polaco", fue director técnico de los clubes "Deportivo Cali" entre 1972-73 y "Atlético Junior", posteriormente.

La prensa de todo el país registró en sus primeras páginas y en las secciones deportivas la muerte del exfutbolista y recordó su trayectoria profesional.

Guillermo Vilas fue eliminado de un certamen

FLUSHING MEADOWS (NUEVA YORK) 11 (EFE).- El argentino Guillermo Vilas fue eliminado hoy del torneo de tenis de Estados Unidos al ser derrotado en semifinales por el norteamericano Jimmy Connors.

El estadounidense, ... beza de serie número dos, ... campeonato superó al ... gentino, número cuatro ... "open", en cuatro sets, ... 1, 3-6, 6-2 y 6-3.

Vilas, que ganó el ... torneo en 1972, perci... 22.000 dólares por llegar a ... semifinales.

Mariscal Braun y CAR empataron 0-0

Mariscal Braun y Always Ready empataron ayer, sin goles, en el principal partido de una nueva fecha del campeonato oficial de fútbol de Primera "A" de la asociación local.

Partido sin mucho ... y donde los equipos ... parecer, se conformaron ... repartirse los puntos.

Las delanteras fueron ... talmente inoperantes y ... equipos desperdicia... muchas situaciones.

OTROS RESULTADOS

En el encu... preliminar de la fecha ... el onceno de 31 de Octu... impuso a Ferroviario ... goles a 1. El equipo ... mejora así su ubicación ... tabla de posiciones ... que los "carrilanos" ... plican aún más su cri... tuación ya que son los ... firmes candidatos pa... descenso de categoría.

En el encuentro de ... fondo y en partido de ... intensas y equilibradas ... equipos de Unión Maestr... y Litoral empataron ... goles.

El próximo ... proseguirá la disputa de ... competencia de la Asoc... de Fútbol de La Paz.



BRAUN: Uno de los mejores equipos del torneo de la Asociación de Fútbol de La Paz, tras su empate con Always Ready.

Gran Premio de la Integración del Oriente se iniciará 4 de octubre

La Comisión Deportiva Nacional autorizó a la filial del ACB, Santa Cruz la organización del Gran Premio de la Integración del Oriente y la Gran Chiquitania que se cumplirá del 4 al 9 de octubre.

Alrededor de 40 pilotos de todo el país intervendrán en la prueba que es válida por el ránking nacional y donde asegurarán su intervención, los pilotos Armando Paravicini, Marco Antonio Burgoa, Hugo Alvarado, Oscar Crespo, Franklin Salas, Juan Morales, Miguel Cafferata y otros pilotos de Santa Cruz.

CONVOCATORIA

Algunos de los párrafos más importantes de la convocatoria son los siguientes:

RECORRIDO:

La competencia se desarrollará sobre un total de 1.553 kms. en la ruta y etapas que se detallan a continuación:

4/10/82, 1a. Santa Cruz- Río Grande- Ascensión, 315 kms., 315 kms.

5/10/82, 2a. Ascensión- San Javier- Concepción- San Ignacio, 346 kms., 661 kms.

6/10/82, 3a. San Ignacio-San Miguel- San Rafael- San José, 205 kms., 866 Kms.

7/10/82 DESCANSO EN SAN JOSE DE CHIQUITOS.

8/10/82, 4a. San José- San Ignacio- Concepción, 383 kms., 1.249 kms.

9/10/82, 5a. Concepción San Javier- Río Grande- Santa Cruz, 304 kms., 1.553 kms.

Solamente se admitirá la ruta oficial de la carrera que deberá ser cubierta por los propios medios del coche. El uso comprobado de toda corte o atajo de la ruta oficial, motivará la descalificación del infractor.

La Comisión Deportiva del ACB. "Santa Cruz", se reserva el derecho de modificar y/o suprimir los días de descanso y las etapas, agregar, combinar, suprimir o neutralizar cualquier sección de la ruta, si causas de fuerza mayor obligaran a ello.

VEHICULOS ADMITIDOS:

La carrera estará reservada para coches de hasta 1.600 c.c. de cilindrada sujetos a las especificaciones técnicas aprobadas por la Comisión Deportiva Nacional del ACB. para el Gran Premio Nacional, la misma que tiene vigencia hasta el 31 de Diciembre de 1982.

INSCRIPCIONES:

El registro de inscripciones será abierto desde la fecha de la presente convocatoria y funcionará todos los días hábiles de horas 8.oo a 12.oo y de 14.30 a 18.oo hasta el día Viernes 1°. de Octubre de 1982, en las oficinas de la Comisión Deportiva del ACB. Santa Cruz, calle Cuéllar N°. 430 (Casilla 1687, Dirección Telegráfica Autoclub-Santa Cruz), debiendo los interesados acreditar los siguientes requisitos: llenar la ficha de inscripción, presentar la licencia de conductor, y abonar la suma de $b. 1.000.- por derecho de inscripción.

Los participantes extranjeros estarán exentos del pago por derecho de inscripción.

INSPECCION TECNICA:

Los coches que esten listos para tomar parte en la prueba, deberán ser presentados para la revisión técnica el día Sábado 2 de Octubre, juntamente con el recibo de inscripción correspondiente, de horas 8.oo de la mañana a 1.oo de la tarde, en MAESTRANZA "NANDO BOWLES" calle Plataniilos N°. 174.

HORAS DE LARGADA: Y CIERRE DE CONTROL:

Los horarios de largada y cierre de control en las diferentes etapas serán las siguientes:

PRIMERA ETAPA: 4-10-82

Largada de Santa Cruz, Hs. 8.oo Tiempo para clasificar en Río Grande 2 Hrs.

Largada de Río Grande, Hs. 11.oo Tiempo para clasificar en Ascensión 5 Hrs.

SEGUNDA ETAPA: 5-10-82

Largada de Ascensión, Hs. 7.oo Tiempo para clasificar en San Javier 2 Hrs.

Largada de San Javier, Hs. 11.oo Tiempo para clasificar en San Ignacio, 5 Hrs.

TERCERA ETAPA: 6-10-82

Largada de San Ignacio, Hs. 8.oo Tiempo para clasificar en San José, 5 Hrs.

CUARTA ETAPA: 8-10-82

Largada de San Jose, Hs. 7.oo Tiempo para clasificar en Concepción, 7 Hrs.

QUINTA ETAPA: 9-10-82

Largada de Concepción, Hs. 8.oo Tiempo para clasificar en Río Grande, 4 Hrs.

Largada de Río Grande, Hs. 15.oo Tiempo para clasificar en Santa Cruz, 2 Hrs.

La carrera será controlada y cronometrada por la Comisión Deportiva del ACB. "Santa Cruz" y un delegado de la C.D.N.

Los informes de los cronometristas y el Delegado de la C.D.N. anotados en planilla firmadas por ellos son irrevisables.

CLASIFICACION:

Para clasificar en las etapas, es preciso que el coche cubra el recorrido y cruce la meta por sus propios medios motrices o empujado SOLAMENTE por sus tripulantes oficialmente inscritos.

PREMIOS:

Los corredores se harán acreedores a los siguientes premios:

POR CLASIFICACION GENERAL

Al Primero	$b. 268.000.-
Al Segundo	$b. 158.000.-
Al Tercero	$b. 110.000.-
Al Cuarto	$b. 80.000.-
Al Quinto	$b. 45.500.-
Al Sexto	$b. 29.500.-
Al Séptimo	$b. 24.000.-
Al Octavo	$b. 21.000.-
Al Noveno	$b. 19.000.-
Al Décimo	$b. 16.000.-
	$b. 771.000.-

POR CLASIFICACION EN CADA ETAPA

Al Primero	$b. 3.500.-
Al Segundo	$b. 2.500.-
Al Tercero	$b. 1.800.-
Al Cuarto	$b. 1.500.-
Al Quinto	$b. 1.400.-
Al Sexto	$b. 1.200.-
Al Séptimo	$b. 1.000.-
Al Octavo	$b. 800.-
Al Noveno	$b. 700.-
Al Décimo	$b. 600.-
	$b. 15.000.- x 5
	$b. 75.000.-

"Libertadores de América":

River Plate, Colo Colo y Peñarol los favoritos

SANTIAGO DE CHILE, (AP).- - River Plate de Argentina, Peñarol de Uruguay y Colo Colo de Chile encabezan los grupos eliminatorios del torneo de fútbol copa "Libertadores de América" y mantienen en alto sus pretensiones de avanzar a la rueda semifinal.

River Plate, a la cabeza del grupo uno, tratará de asegurar la clasificación el martes próximo frente al campeón boliviano Jorge Wilsterman, en encuentro a jugarse en Buenos Aires.

Aún cuando Wilsterman le quedan tres partidos, dos en Argentina, sus posibilidades de ganar el grupo son muy débiles El otro equipo boliviano, The Strongest, está eliminado de la competencia. Boca Juniors, de Argentina, basa sus posibilidades en ganar los dos encuentros que le quedan y esperar que River pierda los suyos para obligarlo a un desempate.

Peñarol, puntero invicto en el grupo dos, perdió inesperadamente un punto muy importante cuando el jueves empató sin goles con Defensor en Montevideo. Sin embargo, aún tiene excelentes posibilidades de clasificar, pues sólo debe obtener uno de los cuatro puntos que debe disputar en Brasil a Sao Paulo y Gremio de Porto Alegre.

El segundo en el grupo, Sao Paulo, está obligado a ganar como local los encuentros con Peñarol y Defensor si desea convertirse en semifinalista.

Tolima de Colombia ya ganó el grupo tres y Olimpia del Paraguay se adjudicó el grupo cinco. Flamengo de Brasil es el tercer clasificado por ser el actual campeón de América.

El semifinalista del grupo cuatro será un equipo chileno, luego que anoche el campeón Colo Colo venció a Barcelona de Guayaquil 2-0 y Cobreloa superó a la Liga Deportiva Universitaria de Quito 3-1.

Los ecuatorianos quedaron eliminados de la competencia al completar sus seis encuentros. Colo Colo encabeza el grupo con ocho puntos y Cobreloa está segundo con siete. El ganador del grupo se conocerá el 22 de septiembre, cuando ambos se enfrenten en Calama, sede del equipo minero.

Posiciones de los tres grupos en competencia:

	J	G	E	P	GF	GC	PTS
GRUPO UNO							
River Plate	4	3	1	0	6	2	7
The Strongest	5	2	0	3	4	7	4
Boca Juniors	4	1	1	2	1	2	3
Wilsterman	3	1	0	2	3	2	2
GRUPO DOS							
Peñarol	4	3	1	0	5	0	7
Sao Paulo	4	1	2	1	5	4	4
Gremio	4	0	3	1	2	3	3
Defensor	4	0	2	2	1	6	2
GRUPO CUATRO							
Colo Colo	5	3	2	0	8	3	8
Cobrelon	5	2	3	0	7	2	7
Liga Deportiva	6	1	2	3	8	12	4
Barcelona	6	1	1	4	8	14	3

Cochabamba será marginada del calendario anual del A.C.B.

La Comisión Deportiva Nacional del Automovil Club Boliviano en su reunión ordinaria de mañana aprobará una disposición , por la cual se prohibirá a la ciudad de Cochabamba de organizar e intervenir en competencias de automovilismo por el tiempo de tres años.

Asimismo, la ciudad del valle no será incluida en futuros Grandes Premios que se proyecten en los próximos años.

La Comisión Deportiva estima que el tramo "Santa Cruz - Trinidad - San Borja- La Paz" estará en buenas condiciones para agosto de 1983.

Asimismo, David Lozano hizo conocer que la Asociación de Volantes hará llegar en las próximas horas un documento por el cual, ningún piloto de La Paz, Santa Cruz, Oruro, Sucre, participe en los Circuitos que organice la filial del ACB Cochabamba.

Se aclaró sin embargo que la filial de Cochabamba no es culpable del último boicot, pero que de alguna manera las determinaciones de suspensión son en forma global.

Mundial de volibol se inicia hoy en el Perú

LIMA, 11 (AP).- - Debido a la presión de los aficionados y las autoridades de Tacna, el seleccionado mexicano que participará en el IX Campeonato Mundial femenino de volibol que comienza mañana, jugará en esa ciudad y no en Ica, como se había dispuesto a último momento.

Los organizadores del torneo se vieron forzados a mantener a México en Tacna, donde jugará con Japón, España y Bulgaria, desistiendo de trasladar al equipo a Ica en reemplazo de Alemania Oriental, que a último momento canceló su participación.

Park-Ji-Kook, entrenador de México, dijo que el cambio de sede trastocaba sus planes. Sin embargo, reconoció que en Ica había mayores posibilidades de clasificación en el grupo "D", que integran Chile, Austria y la Unión Soviética.

Los aficionados presionaron por México por preferirlo en su condición de país latinoamericano.

Mañana a las 00.30 GMT se inaugurará el torneo con el partido entre Perú e Indonesia en el coliseo "Amauta", con capacidad para 15.000 espectadores.

Intervienen en la competencia seleccionados de 23 países que jugarán en esta capital, Ica, Arequipa, Tacna, Trujillo y Chiclayo.

El lunes a partir de las 00.30 GMT jugarán aquí Canadá y Nigeria.

En Trujillo, Hungría y Argentina y Cuba contra Holanda.

En Tacna, Bulgaria con México y Japón con España.

En Ica, Unión Soviética con Austria.

En Arequipa, Brasil enfrentará a Paraguay, y Corea a Alemania Occidental.

En Chiclayo, China jugará con Puerto Rico y Estados Unidos con Italia.

"Gran Premio de Italia" de F-1 se correrá hoy

MONZA, ITALIA 11 (AP).- - El italo estadounidense Mario Andretti ganó hoy en tiempo récord la primera posición de largada mañana del "Gran Premio de Italia" de automovilismo de Fórmula Uno, y el actual campeón mundial, el brasileño Nelson Piquet, obtuvo la posición exterior de la fila frontal.

Andretti, con sólo unos días de práctica en el automóvil Ferrari de turbina, fue cronometrado en la vuelta de 5,8 kilómetros del autódromo de Monza en 1:28.47 minutos, cinco segundos menos que el récord, a un promedio de velocidad de 236 kilómetros por hora. Pero sólo superó en tres centésimos de segundos a Piquet, con Brabham de turbina.

En cuanto a los otros pilotos latinoamericanos, el colombiano Roberto Guerrero, con Ensign, se clasificó en el décimo octavo puesto; el chileno Eliseo Salazar, con ATS, vigésimo quinto; y el brasileño Chico Serra, con Fittipaldi, vigésimo sexto. No pudo clasificarse en cambio el brasileño Raúl Boesel, con March.

Guerrero avanzó un puesto al décimo octavo, al igual que los dos pilotos que lo sucedían, cuando el jurado internacional anuló el tiempo de hoy del francés Jacques Lafitte basado en que su Ligier pesó 5 kilogramos menos que los 580 admitidos como mínimo. Con la base de su tiempo de ayer, Lafitte fue clasificado en el vigésimo primer puesto.

Andretti, que en su retorno a la Fórmula Uno causó entusiasmo entre mecánicos y dirigentes de Ferrari, elogió la eficiencia de su automóvil y señaló que "tengo una real posibilidad de ganar mañana".

El francés Patrick Tambay, con otro ferrari, obtuvo el tercer tiempo y largará en segunda fila junto con el italiano Riccardo Patrese, con Brabham.

Los pilotos del equipo Renault, los franceses Alain Prost y René Arnoux, lograron respectivamente el quinto y sexto puesto.

El mejor tiempo entre los automóviles tradicionales lo registró el Williams del finés Keke Rosberg aunque fue de 3.4 segundos más que el de Andretti.

Rosberg, de 33 años, que encabeza las posiciones del campeonato mundial con 42 puntos, dijo que los turbo "tienen más potencia. Son imbatibles en las prácticas. Pero con suerte puedo tener más probabilidades en la carrera de ¿mañana".

Su más cercano seguidor Prost, tiene 11 puntos menos. Su tiempo fue mejor que el de Rosber en 1.7 segundos pero expresó que su mayor problema era la resistencia de su automóvil: "A menudo se quedó cuando estaba al alcance del triunfo. Así que seamos cautelosos", dijo Prost, ganador del Gran Premio Italiano el año pasado.

El italiano Andrea de Cesaris no pudo mejorar su tiempo de ayer al probar hoy un ¿nuevo modelo Alfa Romeo de turbina. Los dirigentes del equipo dijeron que el otro piloto, el italiano Bruno Giacomelli, y de Cesaris correrían mañana con los modelos tradicionales, tras conseguir el octavo y noveno tiempo de la clasificación.

CLASIFICACION:

1) Mario Andretti, Estados Unidos, Ferrari, 1:28 minutos, promedio de velocidad 236 KPH.; 2) Nelson Piquet, Brasil, Brabham, 1:28.8; 3) Patrick Tambay, Francia, Ferrari, 1:28.83; 4) Riccardo Patrese, Italia, Brabham, 1:29.09; 5) Alain Prost, Francia, Renault, 1:30.02; 6) Rene Arnoux, Francia, Renault, 1:30.09; 7) Keke Rosberg, Finlandia, Williams, 1:30.1; 8) Bruno Giacomelli, Italia, Alfa Romeo, 1:32.35; 9) Andrea de Cesaris, Italia, Alfa Romeo, 1:32.54; 10) Niki Lauda, Austria, McLaren, 1:32.7; 11) Michele Alboreto, Italia, Ferrari, 1:33.13; 12) John Watson, Irlanda, McLaren, 1:33.2; 13) Derek Daly, Irlanda, Williams, 1:33.33; 14) Eddie Cheever, Estados Unidos, Ligier, 1:33.4; 15) Jean Pierre Jarier, Francia, Osella, 1:33.53; 16) Derek Warwick, Gran Bretaña, Toleman, 1:33.628; 17) Teo Fabi, Italia, Toleman, 1:33.628; 18) Roberto Guerrero, Colombia, Ensign, 1:34.0; 19) Marc Surer, Suiza, March, 1:34.34; 20) Brian Henton, Gran Bretaña, Tyrrel, 1:34.5; 21) Jacques Lafitte, Francia, Ligier, 1:34.65; 22) Teo Fabi, Italia, Toleman, 1:34.7; 23) Nigel Mansell, Gran Bretaña, Lotus, 1:34.96; 24) Mauro Baldi, Italia, Arrows, 1:34.97; 25) Eliseo Salazar, Chile, Ats, 1:34.99; 26) Chico Serra, Brasil, Fittipaldi, 1:35.23

NO CLASIFICARON

27) Ruper Keegan, Gran Bretaña, March, 1:35.0; 28) Manfred Winckelhock, Alemania Occidental, 1:35.70; 29) Raúl Boesel, Brasil, March, 1:35.74; 30) Derek Byrne, Irlanda, Theodore, 1:36.03.



TECNICO DE BRAUN: Angel Mostajo, entrenador de Mariscal Braun por muchos años, está cumpliendo buena labor. Ha hecho una serie de innovaciones en el equipo.





NACIONAL DE FUTBOL: El equipo de Sucre, en el Campeonato juvenil de fútbol fue una revelación. Sus actuaciones colmaron la expectativa de la afición deportiva al mostrarse como serio candidato al título.

SANTA CRUZ: Uno de los serios contrincantes del Campeonato Nacional. Tiene tres campeones mundiales en sus filas. (FOTO PRESENCIA SUCRE).

Se define hoy desc... en el Paragu...

ASUNCION, 11 ... La decimoctava jorn... campeonato oficial de ... de la Liga Paraguaya de ... mañana el descenso ... equipo que perderá ... tegoría al concluir la ... rueda del certamen.

Los equipos que ... comprometidos por ... amenaza del descenso ... Oriental y Atlético ... betary, en ese orden.

Oriental, que ... jugó en la división de ... por ser campeón del ... el año pasado, jugará ... Guaraní en tanto que ... Tembetary se enfrenta ... River Plate.

El benjamín de la ... de honor tiene como ... alternativa para mantener ... en la categoría la victoria ... que un empate le ... cender.